$ 7.-
el ejemplar

LA NACION

Año XCVI - Núm. 33.625 | 2 SECCIONES | BUENOS AIRES, JUEVES 13 DE MAYO DE 1965 | 30 PÁGINAS | San Martín 344/60 — Florida 337/47 — 49-7201 y 40-4081

Los emperadores del Irán parten hoy para San Carlos de Bariloche

VIAJARÁN LUEGO A OTRAS ZONAS DEL SECTOR SUR

El lunes los monarcas persas dejarán la Argentina

Ha sido la de ayer, prácticamente, la última jornada de los emperadores del Irán en la Capital Federal. Hoy a las 9.45 partirán del Aeroparque en viaje al sur del país. Cuando regresen, el lunes, será para tomar en Ezeiza el avión en que dejarán la Argentina. Como en los días anteriores, el paso del cha de Persia por las calles metropolitanas fue motivo de cálidas expresiones de simpatía hacia la tierra milenaria del ilustre huésped. Los argentinos han querido demostrar, una vez más, su adhesión a una figura que representa un estilo de vida caro al sentir nacional.

Durante la jornada, el ilustre huésped asistió a la imposición del nombre del Irán a una plaza situada en los jardines de Palermo y a un partido de polo disputado en su honor. También hubo una recepción a sus connacionales en la Embajada de su patria, y, finalmente, el Cha y su esposa, la emperatriz Farah Diba, ofrecieron un banquete de gala al presidente de la Nación y su esposa, doña Silvia Martorell de Illia.

Realizóse, además, una conferencia de prensa, de la que damos cuenta en otro lugar, en cuyo transcurso el monarca iranio trazó un amplio panorama de la realidad política, social y económica de su patria. El petróleo fue uno de los temas, con respecto al cual es de señalar que durante el día se realizaron gestiones entre funcionarios de los dos países.

También el Cha tocó dos cuestiones candentes de la política internacional: la acción de la OEA en la República Dominicana y la situación en el Vietnam.

Por lo demás, como también informamos por separado, se firmó ayer un acuerdo cultural entre las dos naciones.

Almuerzo íntimo

En la residencia del embajador de Irán, el Cha y su comitiva tuvieron un almuerzo íntimo. Por esa razón no participaron otros funcionarios de la representación diplomática, ni se permitió la permanencia de los periodistas en las inmediaciones.

En el campo de polo

El Cha de Irán y su esposa asistieron como invitados de honor a un encuentro de polo que se jugó en Palermo a las 14.30. La pareja imperial fue acompañada en el palco por la esposa del presidente de la Nación, señora Silvia Martorell de Illia; el ministro de Defensa Nacional, doctor Leopoldo Suárez; el ministro del Interior, doctor Juan S. Palmero; el comandante en jefe del Ejército, teniente general Juan Carlos Onganía, y miembros del cuerpo diplomático.

En la Embajada

Los monarcas persas participaron de una recepción con la colectividad del Irán, que tuvo

(Cont. en la 18a. pág., 1a. col.)

Cabecera de la mesa tendida para la comida de agasajo que los emperadores iranios ofrecieron al presidente de la República y a la señora de Illia

Analizó el ilustre huésped la actual situación mundial

Se refirió a los hechos del Vietnam, la crisis dominicana y la necesidad de defender la libertad

El cha del Irán ofreció una conferencia de prensa en el salón Florida del Plaza Hotel. La reunión se prolongó por espacio de sesenta minutos y durante la misma el real huésped trazó un amplio panorama de la situación actual en su patria. Al referirse a la explotación petrolera en Irán, informó que era el único país que había formado sociedades mixtas con empresas extranjeras, distribuyendo las ganancias por partes iguales, excepción hecha de los impuestos, que abonan las firmas particulares, al punto de permitir que el fisco perciba entre un 25 y 35 por ciento del monto de sus ganancias.

Señaló también la posibilidad de abrir nuevos mercados para la venta de petróleo, entre los cuales podría figurar la Argentina. Aludió a los pueblos que viven sojuzgados por las tiranías extremistas y dijo que la humanidad debía luchar para asentar las bases de la libertad, la igualdad y la justicia social, pilares del progreso de todos los pueblos. Cuando se le inquirió acerca de la situación en la República Dominicana se excusó de dar una definición concreta sobre ella debido a que carecía de información, pero acotó que, a su entender, la OEA debía tener medios para actuar rápidamente, porque —dijo— a veces una decisión tomada una hora después puede ser demasiado tarde. También se refirió a la cuestión del Vietnam.

La reunión de prensa

Convocada para las 9.30, la reunión de prensa se inició a las 10.10, cuando el chambelán de la corte, señor Gholamali Seif Nasseri, abrió la puerta de acceso al salón Florida y anunció en voz alta: "¡Su Majestad Imperial Shainsha Reza Pahlavi!". Los presentes se pusieron de pie para saludar al real visitante, quien llegó acompañado de su edecán militar, general Fereydoun Djam, y los miembros de su comitiva.

El chá habló en francés, pausadamente, como midiendo sus expresiones. Su voz, grave, firme a pesar del medio tono, se fue acentuando paulatinamente. "Mucho me complace —expresó— estar aquí con la prensa argentina y quiero aprovechar la situación para pedirles que hagan llegar a su pueblo, a través de los medios de difusión que representan las más sinceras expresiones de amistad del Irán".

La señorita Elsa Santillán, de "La Gaceta", de Tucumán, en francés, le dio la bienvenida en nombre de los periodistas. El chá, al retomar el hilo de la conversación dijo: "ayer tuve ocasión de expresar mis puntos de vista sobre distintos problemas ante la Asamblea Legislativa y no quiero extenderme más sobre esos temas. Países como el vuestro y el mío pueden llegar a la cima de la civilización

(Cont. en la 18a. pág., 3a. col.)

FUE SUSCRIPTO UN ACUERDO EN LA CANCILLERÍA

Promoverá las relaciones culturales iranio-argentinas

En el Salón Dorado de la Cancillería fue suscripto ayer por la mañana un convenio cultural entre el Irán y la República Argentina. Firmaron el acuerdo los cancilleres de ambas naciones, doctores Abbas Aram y Zavala Ortiz, respectivamente, y asistieron el subsecretario de Culto, doctor José Noguerol Armengol; el embajador del Irán, señor Abdolahad Yekta; nuestro embajador en Teherán, señor José V. Ferreyra Soaje; los directores nacionales de Ceremonial y de Política, embajadores Antonio M. de Apellániz y Constantino Ramos, respectivamente; altos funcionarios de la Cancillería, miembros de la representación diplomática del Irán en Buenos Aires e integrantes de la comitiva oficial del Cha.

La ceremonia

Luego de leerse el texto del acuerdo en castellano, persa y francés, los cancilleres lo suscribieron en medio de cordiales aplausos. Seguidamente, habló el doctor Zavala Ortiz, quien se refirió al proceso de integración cultural que se da en cada pueblo y a la contribución que dichos procesos hacen para la formación de la cultura universal como también al denominador común que existe en dicha formación por encima de las diferencias raciales y espirituales. Luego de recordar diversas manifestaciones artísticas elaboradas por el pueblo persa a través de su milenaria historia, elogió la política social desarrollada por el Cha y concluyó expresando su

(Cont. en la 18a. pág., 6a. col.)

¿Juan Lechín al destierro?

ASUNCION, 12 (AP). — El dirigente político boliviano Juan Lechín aparentemente fue expulsado del país por su Gobierno y llegará a Asunción en las últimas horas de hoy, según se informó en fuentes dignas de fe.

De acuerdo con la información, Lechín viajaría acompañado por otras dos personas, ambas bolivianas. Según se presume, llegarán en calidad de asilados políticos.

CENSÚRASE EN BOLIVIA A LA JUNTA MILITAR

Es adversa la reacción por la postergación de las elecciones

LA PAZ, 12 (AP). — El reciente aplazamiento indefinido de los comicios generales ha provocado críticas en la mayoría de los partidos contra la decisión de la junta militar de gobierno, con lo cual el clima político se ha ensombrecido aún más en este país. En una carta dirigida al presidente de la junta, general René Barrientos, la Falange Socialista Boliviana (FSB) expresa que "la prórroga electoral constituye un golpe a la esperanza del pueblo".

Por su parte, el ex presidente de la República Sr. Enrique Hertzog, jefe del Partido Republicano Socialista, denuncia en una declaración pública que "Barrientos ha elegido el único camino que no desea el país: el de la dictadura". Calificó de "tragicomedia" el reciente bloqueo de ciudades por parte de campesinos, acción que, según denunció la mayoría de los partidos, fue alentada por el propio gobierno para justificar la postergación de las elecciones y reactualizar la candidatura presidencial de Barrientos.

Al mismo tiempo que demandó elecciones a breve plazo, la FSB, que es actualmente el partido mayoritario en las zonas urbanas, previno que la Junta Militar "está arrastrando a Bolivia a un abierto y franco proceso de congolización".

Tratan en Santo Domingo de formar gobierno interino

Deberá tener base amplia y popularidad

Realiza la gestión la comisión de la OEA y Washington la apoya

WASHINGTON, 12 (AP). — Los Estados Unidos apoyan los esfuerzos que realiza la Organización de Estados Americanos (OEA) para establecer "un gobierno interino de base amplia" en la República Dominicana y no se proponen retirar sus tropas hasta que se haya establecido una fuerza interamericana, según se indicó hoy en el Departamento de Estado. El señor J. McCloskey, funcionario de prensa de dicha cartera gubernamental, expuso algunos detalles de la situación dominicana.

En círculos oficiales norteamericanos se dijo que nadie ha presentado todavía una fórmula para lo que pudiera ser un gobierno de amplia base en la República Dominicana. Es posible —añadióse— que la jefatura rebelde pueda estar representada en tal régimen. La comisión de paz de la OEA esfuérzase ahora por obtener algunos arreglos prácticos.

"La comisión de la OEA —expresó McCloskey— propugna el establecimiento de un gobierno interino de base amplia que goce del apoyo popular y acometa la labor de reconstrucción del país. Este es nuestro objetivo y proporcionamos a la comisión toda la asistencia posible a este respecto."

En cuanto al retiro de las fuerzas norteamericanas de suelo dominicano, manifestó que no podía anunciar decisión alguna, pero, "en cualquier caso —agregó—, tendría casi la absoluta seguridad de que hasta que la OEA haya constituido una fuerza interamericana no serán retiradas nuestras fuerzas". Cabe consignar al respecto que la OEA resolvió, en votación, crear tal fuerza, que incluiría a las tropas norteamericanas destacadas en ese país del Caribe.

La actitud de Francia y el reconocimiento

En lo atinente a las instrucciones de Francia a su enviado en Santo Domingo para mantener contacto con el coronel Caamaño Deno hasta que se forme un gobierno basado en "la libre voluntad del pueblo dominicano", el señor McCloskey expresó que Washington no quiere considerar esto como "un reconocimiento diplomático formal" del grupo insurgente por parte de los franceses. Del mismo modo, dijo, los Estados Unidos tampoco se proponen reconocer a ninguno de los bandos opuestos como gobierno hasta que cuenten con la amplia base necesaria. Reveló también que la entrevista de ayer del señor John Bartlow Martin, representante personal del presidente Johnson, con el coronel Caamaño, se efectuó a petición de éste.

En cuanto a la misión originaria de las fuerzas de los Es-

(Cont. en la 2a. pág., 1a. col.)

HALT!!
LEAVING
U.S. SECTOR

Un soldado norteamericano coloca más alambrada de púas en una barricada donde termina el corredor que las fuerzas de los Estados Unidos abrieron en Santo Domingo (Radiofoto de The Associated Press exclusiva para LA NACION)

La situación dominicana

NUEVA YORK, 12. — Los diarios de Nueva York han empezado a relegar las noticias de la República Dominicana a las páginas interiores. No es un asunto agradable, y a pesar del papel de protagonistas que desempeñan los Estados Unidos, se prefiere no hablar excesivamente. Esto no quiere decir que la opinión pública esté en desacuerdo con la acción emprendida por el gobierno. Se considera, como en el caso de Vietnam, que es una cuestión de necesidad, que obliga a tomar decisiones difíciles. Algunos órganos toman la posición de la prudencia y lamentan que el gobierno se

Por Santiago Ferrari

(Corresponsal de LA NACION en Nueva York)

esté enredando cada vez más en la política de la isla.

En Santo Domingo, el embajador argentino Ricardo Colombo, presidente de la comisión de paz de la OEA, se entrevistó con el jefe revolucionario Caamaño Deno. Este le expresó su confianza y satisfacción porque "la Argentina oriente el proceso de normalización, teniendo en cuenta la voluntad del pueblo dominicano". El Sr. Colombo está acompañado en la isla por otro miembro de la comisión, el representante de Guatemala.

El coronel Caamaño hizo hoy una presentación ante la OEA. Se manifiesta dispuesto a permitir que el organismo interamericano haga una investigación a fondo de su movimiento, para determinar si tiene alguna vinculación con el comunismo, y en caso negativo se le reconozca. También ha aprobado que se forme la comisión de notables para dirigir el proceso democrático.

Es difícil que sus gestiones den por resultado el reconocimiento de su gobierno como legítimo y único. Pero el hecho de que las haga confirma, a la inversa, que él reconoce la autoridad de la OEA.

En cuanto a los Estados Unidos, hace tiempo se viene diciendo que al final tendría que negociar con Caamaño, y esto ha tenido principio de confirmación ayer, cuando el representante personal del presidente Johnson, Sr. John Bartholomew Martin, se entrevistó con él. Caamaño, según parece, insistía en negociar solamente con la OEA, mientras que su canciller, señor Jottin Cury, es partidario de las conversaciones directas con los Estados Unidos.

En estos momentos se trata en Washington el aplazamiento de la conferencia de la organización de Estados Americanos que debía realizarse en Río de Janeiro. Es casi seguro que será suspendida. Los que se oponen a esto, como Chile, son más o menos los mismos que votaron contra la intervención del organismo en el conflicto dominicano, y están en minoría.

Falló, al parecer, el sistema retropropulsor del Lunik V

Este llegó a la Luna, pero no en la forma prevista

MOSCU, 12 (AP). — La nave espacial soviética Lunik V se estrelló esta noche, aparentemente, en la Luna, en lugar de descender en forma suave, como culminación de otro esfuerzo preliminar a la presencia del hombre en la superficie lunar. El anuncio oficial, después de haber llegado el Lunik V a destino, se circunscribe a expresar que la estación espacial soviética "hizo impacto en la Luna" y que se obtuvo información valiosa para "la preparación futura" de un sistema suave de alunizaje.

El lacónico anuncio dice que el Lunik V llegó a la Luna a las 22.10 hora de Moscú (15.10, hora argentina), cinco minutos antes de la hora señalada por los rusos para completar su viaje de más de tres días. Pero el comunicado pareció algo muy semejante a una admisión oficial de fracaso, cosa que ocurriría por primera vez desde el lanzamiento del primer Sputnik, hace ocho años. También por primera vez los rusos anunciaron con anticipación cuáles eran los propósitos del vuelo. En el pasado, aguardaban a ver los resultados y luego anunciaban los detalles.

Hoy temprano la agencia noticiosa oficial Tass informó que "los elementos del sistema de alunizaje suave son ensayados por primera vez en la estación automática Lunik V". Luego, cuando anunció el impacto de la astronave, no hubo mención alguna sobre cómo había funcionado el nuevo sistema. Informes de expertos occidentales indicaban que el alunizaje suave requeriría el frenado mediante cohetes retroimpulsores.

Habrían fallado los cohetes

Un hombre de ciencia británico, que estuvo atento a las señales radiales del Lunik, declaró que es probable que los cohetes no hayan entrado en funcionamiento. Sir Bernard Lovell, director del Observatorio Radioastronómico de Jodrell Bank, en Gran Bretaña, declaró: "Sospechamos — y nada más que sospechamos por el momento— que los cohetes retroimpulsores de la nave lunar rusa puedan haber fallado".

A pesar del fracaso aparente, los rusos todavía pueden alegar que se ha dado un paso valioso en la carrera hacia la Luna. Las informaciones obtenidas por el Lunik V podrían brindar a los rusos el conocimiento necesario para utilizar mecanismos más perfeccionados en su próximo intento.

Asimismo, esta experiencia demostró que también los soviéticos pueden alcanzar la Luna, ateniéndose a un horario prefijado y una zona seleccionada de antemano, en este caso el Mar de las Nubes, cerca del polo sur lunar. Esta fue la primera prueba lunar soviética en que se iba a hacer impacto en la Luna, conforme con los anuncios oficiales, desde que el Lunik II llegó al satélite terrestre el 13 de septiembre de 1959. El Lunik I no hizo blanco en la Luna. El tercero la circundó en una órbita parcial, mientras que el cuarto también marró el objetivo.

El anuncio del alunizaje, dado a conocer por la Tass, expresa: "La estación automática Lunik V hizo impacto en la Luna, en el Mar de las Nubes, a las 22 horas 10 minutos, hora de Moscú. Durante el vuelo y la aproximación de la estación a la Luna se obtuvo gran cantidad de información que es necesaria para el perfeccionamiento posterior de un sistema de descenso suave en la superficie lunar".

Cesan las señales

JODRELL BANK, Inglaterra, 12 (AP). — El observatorio radial situado aquí comunicó esta noche que todas las señales del cohete lunar soviético habían cesado a las 19.8.

Sir Bernard Lovell, su director, que venía vigilando personalmente la operación de rastreo, dijo que no tenía explicación alguna que ofrecer por el momento sobre el fin de las señales.

A hora más temprana, el observatorio, establecimiento veterano en el rastreo de veintenas de cohetes espaciales, había seguido al cohete soviético en su avance hacia la Luna.

Sorpresa en Moscú

MOSCU, 12 (AFP). — Créese generalmente que los soviéticos, después del semi fracaso del Lunik V, lanzarán nuevos artefactos, tal como lo hicieron en 1960 para la conquista del espacio orbital terrestre, hasta que dominen perfectamente la técnica necesaria para alcanzar el objetivo propuesto.

El fracaso de hoy causó una gran sorpresa en Moscú, donde las gentes están acostumbradas al éxito de los experimentos desde el momento en que son anunciados oficialmente, y todavía más porque en esta ocasión se había precisado cuál era el objetivo.

Un muerto y heridos hubo en el acto de la CGT y los estudiantes

Las agresiones partieron de agitadores que se encuentran en líneas totalitarias

Un desarrollo tenso y accidentado —con el lamentable saldo de un muerto y 18 heridos, según informes recogidos a medianoche en la Policía Federal—, tuvo el acto que, por la situación imperante en la República Dominicana, organizaron centros estudiantiles con el apoyo de la Confederación General del Trabajo y miembros de minorías legislativas, frente al palacio del Congreso.

Desde su iniciación fue evidente que el sentido solidario de tal reunión y las reacciones públicas que podía suscitar iban a ser aprovechadas por facciones de agitadores extremistas —se los señaló luego como pertenecientes a líneas del peronismo y el comunismo— que, primero con consignas de expresión totalitaria y luego con agresiones a mano armada, transformaron esa concentración y la posterior manifestación que se organizó en un repudiable medio de alterar el orden público hasta su máxima expresión. Un joven mortalmente herido y otros con diversas lesiones fueron el saldo final, como decimos, de un acto en el que más que afirmaciones de imparcial pronunciamiento ofreció sectarias incitaciones a la violencia destructora.

Iniciación del acto

Con asistencia de delegaciones estudiantiles realizó ayer la C.G.T., el acto en adhesión a la República Dominicana. Comenzó poco después de las 19, registrándose en su iniciación y durante su desarrollo incidentes de los cuales damos información más adelante.

En primer término hicieron uso de la palabra delegados de distintos centros estudiantiles, entre ellos los de Ciencias Económicas; de la Línea Recta, de Ingeniería; de Ciencias Médicas, de Farmacia y Bioquímica y de la Liga de Estudiantes Humanistas de Buenos Aires. Dichos oradores coincidieron en sus conceptos, reclamando el "franco repudio a la violación de la soberanía dominicana", y al gobierno nacional una actitud más clara y firme".

El señor José Luis Espina, que inició la serie de discursos, se refirió a las relaciones entre el movimiento obrero y el estudiantil, señalando luego los oradores siguientes la importancia del acto. "Es la primera vez —se dijo— después de 20 años que las organizaciones estudiantiles vuelven al lado de la CGT." Efectuada una introducción al problema, se hizo la crítica a la política de los Estados Unidos, reseñándose sus actitudes frente a México, Colombia, Panamá, Nicaragua, Cuba y, en repetidas ocasiones, a la República Dominicana. Analizóse también la política de nuestro gobierno, a la que se calificó "de alianza con el imperialismo", pidiéndose el rompimiento con la OEA y la reivindicación de las tradiciones sanmartinianas, impidiendo la partida de soldados argentinos con destino a Santo Domingo. En la ocasión, se hizo alusión también a las operaciones

(Cont. en la 4a. pág., 1a. col.)

EL ENVIO DE TROPAS PARA SANTO DOMINGO

Se realizará una reunión en el Ministerio de Defensa

Tendrá efecto hoy en el Ministerio de Defensa Nacional una reunión, en cuyo transcurso, según se ha sabido extraoficialmente, se considerará la posibilidad del envío de efectivos a Santo Domingo. Se dijo que era probable la participación del canciller en dicha deliberación de alto nivel militar, quien informaría luego a la opinión pública sobre el tema.

Trataríase el eventual envío de efectivos

Para hoy a las 11 está prevista —en la Casa Rosada— una reunión en alto nivel militar. La presidirá el ministro de Defensa Nacional, y participarán los secretarios de Guerra, Marina y Aeronáutica, los comandantes en jefe de las tres fuerzas y el jefe del Estado Mayor de Coordinación.

Si bien oficialmente no se dio el tema de la conferencia, estímase que se considerarían aspectos vinculados con un eventual envío de efectivos militares a Santo Domingo. En caso de tener que adoptarse esa determinación —recordóse, subrayándose conceptos emitidos por el canciller el domingo último—, sería "única y exclusivamente para una misión de seguridad y de protección del pueblo dominicano hasta la recuperación de su normalidad".

Se estima que en esta reunión participará el ministro de Relaciones Exteriores y Culto.

El canciller informaría en la fecha

"Hoy no hay nada que declarar. Mañana (por hoy), proba-

(Cont. en la 4a. pág., 7a. col.)

Otros hechos en la jornada de ayer

Para reforzar los efectivos de la infantería de marina, desembarcaron en Vietnam otros 2400 soldados del ejército norteamericano. Pág. 2

*

Fue suscripto un convenio entre el Instituto de Difusión Argentina en el Exterior y la empresa Alitalia para prodender a la difusión de la cultura argentina en Europa y América. Pág. 3

*

Los nuevos precios del pan francés se aplican desde hoy, dada la publicación de la disposición respectiva en el Boletín Oficial de ayer. Pág. 4

*

Un avión chileno realizó un aterrizaje de emergencia en el departamento de Lavalle, Mendoza. Pág. 5

*

Las muertes por botulismo ocurridas en La Plata se debieron a la ingestión de espinacas en conserva. Pág. 5

*

La Academia de Ciencias Económicas recibió al doctor Julio M. G. Olivera. Pág. 6

*

Un agente de la comisaría de Villa Lynch fue muerto a balazos por individuos que huyeron y que perpetraron un atraco. Pág. 8

*

El consejo central de delegados del interior de FOECYT confirmó la suspensión de las medidas de fuerza para facilitar negociaciones. Pág. 8

Como consecuencia de una recia colisión, el pasajero de un automóvil de alquiler resultó mortalmente herido. Pág. 8

*

Parcialmente se cumplió el cierre de las farmacias en todo el país. Pág. 9

*

Por el campeonato de fútbol de primera división, River superó a Chacarita, Atlanta a Newell's, Gimnasia y Esgrima a San Lorenzo e igualaron Vélez y Lanús. Pág. 14

*

Internazionale se clasificó finalista de la copa de Europa al ganarle a Liverpool. Pág. 14

*

Representantes iranios y argentinos se reunieron en la Cancillería y consideraron temas relativos a la importación, explotación y exportación de petróleo. Pág. 18

*

El mercado bursátil no mantuvo la agilidad anterior y cerró pesado y flojo. Se operó por $ 75.793.500 nominales y se registraron 68 bajas, 49 alzas y 250 papeles en pizarras. Pág. 20

*

El Banco Central anunció que ha remitido a la Justicia actuaciones vinculadas con infracciones al régimen cambiario. Pág. 21

*

En Capilla del Señor no pagarán las nuevas tarifas de electricidad hasta tanto la Dirección de Energía de la provincia revea los aumentos. Pág. 30

*

El vicegobernador de Santa Fe se refirió a la erradicación de los basurales de Rosario mediante la construcción de la planta industrializadora de residuos. Pág. 30

Indice

Págs.
Actualidad local en pocas líneas 5
Científicas 7
Cine, teatro y música 10 a 12
Conferencias 6
Culto católico 4
Deportes .... 14 a 17
Economía y finanzas . 20 y 21
Editoriales 6
Educación 5
Entre sonrisa y sonrisa 8
Gremiales 8
La mujer, el hogar, el niño 19
Localidades cercanas a la Capital 30
¿Lo recuerda? 2
Movimiento de aviones 26
Movimiento marítimo . 27
Notas sociales 7
Noticias varias 8
Palabras cruzadas 26
Policía 8
Políticas 3
Provincias 30
Radiofonía 12
Televisión 13
Turf 13
Universitarias 3
Avisos fúnebres 15
" agrupados .... 16 y 17
" clasificados ... 22 a 26
" de remates ... 26 a 29
Compra - venta e hipotecas 27

EL TIEMPO Pronóstico del Serv. Met. Nac.

HOY: Nublado, con lluvias y tormentas. Mejorando durante el día. Marcado descenso de temperatura. Vientos moderados del Sur. Máxima: alrededor de 16 grados. Otras informaciones en la página 12.

Sol: Sale 6.38; pónese 17.1
Luna: Sale 16.17; pónese 4.38
(Creciente)

Ayer: Temp. máx., 18.7, a las 13.20; mínima, 12, a las 6.35

Comunicado de los países de la NATO

Cuidadosamente redactado, refleja una posición transaccional entre las políticas de EE. UU. y Francia

LONDRES, 12 (AP). — Los quince aliados del Pacto del Atlántico declararon esta noche que la guerra en el Vietnam amenaza la paz del mundo, pero evitaron proclamar su apoyo a la política específica del presidente Johnson en esa zona del sudeste de Asia. Un comunicado expedido después de una reunión de dos días del Consejo de Ministros de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (NATO) refleja una posición transaccional entre las políticas antagónicas de los Estados Unidos y Francia en dicha zona asiática y en otras partes.

En un párrafo clave, relativo al Vietnam, el documento dice: "Los ministros examinaron en forma minuciosa la situación internacional, en particular con referencia a las zonas de tensión o conflicto, como Malasia, Vietnam, República Dominicana y algunos Estados africanos, donde han surgido graves amenazas para la paz y la seguridad internacional. Refirmaron el derecho de todos los pueblos a vivir en paz bajo gobiernos de su elección".

Una amenaza a la paz

El secretario de Estado de los Estados Unidos, Sr. Dean Rusk, que vino hoy especialmente a Londres para exponer la situación de su país en el Vietnam y en la República Dominicana, había insistido en la inclusión de la primera frase de ese párrafo, que define la guerra en el Vietnam como una amenaza contra la paz mundial.

A su vez, el ministro de Relaciones Exteriores de Francia, Sr. Maurice Couve de Murville, demandó la inclusión de la segunda frase, que expresa el punto de vista del presidente de Francia, general Charles de Gaulle, que a todos los pueblos, inclusive el vietnamés, se les debe permitir que forjen su propio futuro.

El texto del comunicado, de cuidadosa redacción, refleja un delicado equilibrio entre las posiciones adoptadas por Rusk y Couve de Murville, en la reunión a puertas cerradas del Consejo, que estuvo dedicada casi por entero a la explosiva cuestión vietnamesa. El secretario de Estado reiteró a los aliados cuál es la orientación de la política norteamericana en el Vietnam. Insistió en la disposición norteamericana a participar de conversaciones de paz con las potencias comunistas, pero señaló igualmente que ni el Vietnam Septentrional ni China comunista han demostrado inclinación alguna a tales conversaciones.

Rusk, que comprende cabalmente cuál es la actitud francesa en este problema, no pidió a la NATO ninguna declaración general de aprobación sobre la política de los Estados Unidos.

Posición de Francia

El señor Couve de Murville puso en claro que Francia no desea la victoria comunista en el Vietnam Meridional. Reiteró el criterio de Francia de que las negociaciones incondicionales de paz deben iniciarse en seguida y que los norteamericanos, en definitiva, deben evacuar el Vietnam Meridional. También indicó, aunque sin formular demanda explícita alguna al respecto, que los bombardeos norteamericanos contra el Vietnam Septentrional deben suspenderse.

En el debate a puertas cerradas, que duró tres horas y media, además de Rusk y Couve de Murville hablaron sobre la cuestión vietnamesa los cancilleres de Gran Bretaña, Sr. Michael Stewart; de Bélgica, Sr. Paul Henri Spaak, y del Canadá, Sr. Paul Martin. Todos expresaron confianza en que se llegará a una solución en el Vietnam sin necesidad de ampliar la guerra.

Originariamente, el Sr. Rusk proyectaba dejar que el subsecretario de Estado, Sr. George Ball, ejerciera la representación de su país en la reunión de la NATO, mientras él se dedicaba en Washington a atender asuntos urgentes, como la crisis dominicana. Empero, anoche modificó sus planes y partió hacia esta capital en un avión de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos.

Trátase en Santo Domingo de formar un gobierno interino

(Cont. de la 1a. pág., 9a. col.)

tados Unidos —la evacuación de los norteamericanos y de otros extranjeros que desearan salir del país—, el portavoz del Departamento de Estado indicó que la mayor parte de esta tarea está ya cumplida. Manifestó que han sido sacados de la República Dominicana 4323 refugiados, inclusive 1951 norteamericanos, y 2373 ciudadanos de otros países.

La mayoría de los ciudadanos norteamericanos que desaban partir, prosiguió, ya lo han hecho, y otros pueden abandonar el país en aviones comerciales de las líneas de transporte aéreo que han reanudado los vuelos a Santo Domingo.

Las gestiones para solucionar el conflicto

SANTO DOMINGO, 12 (AP). — Los mediadores de paz en el conflicto dominicano conferenciaron anoche hasta hora muy tardía en medio de síntomas que permiten alentar la esperanza de que la solución pacífica se encuentra en sus etapas finales.

No hubo información oficial acerca de lo que se deliberó durante una sesión de más tres horas detrás de las puertas cerradas en el hotel Embajador.

Participó en las conversaciones monseñor Emmanuele Clarizzio, nuncio apostólico, que ha sido una de las figuras principales en el arreglo de la tregua entre las dos facciones opuestas.

Los otros asistentes fueron el embajador de los Estados Unidos, William Tapley Bennett; el secretario general de la Organización de Estados Americanos, José A. Mora, y dos miembros de la comisión de paz de la OEA que acababan de regresar de Washington, Ricardo Colombo, que la preside, y Carlos García Bauer, embajadores de la Argentina y Guatemala, respectivamente.

En otra instancia de la situación, el general Antonio Imbert Barrera, presidente de la junta cívico-militar, declaró ante una reunión de hombres de negocios, congregados para cambiar impresiones sobre la situación nacional, lo siguiente:

"He tratado de entrevistarme con el coronel Caamaño, que es amigo personal mío. Se que ha querido acceder a nuestros deseos, pero hay otras fuerzas que se oponen a ello."

Recalcó la necesidad de poner fin al derramamiento de sangre. Solicitó opiniones francas sobre los medios de resolver el problema dominicano. Seguidamente, reiteró que si bien trataba de emplear todos los medios pacíficos posibles, la situación no podía prolongarse indefinidamente en el estado en que se encontraba.

Los delegados de la OEA conferenciaron con Caamaño

SANTO DOMINGO, 12 (AP). — Una figura destacada de los rebeldes constitucionalistas dijo hoy que "existen muchas razo-

La misión de la OEA efectúa esa compleja gestión

nes para creer que está próxima una solución" en el conflicto dominicano. Sin embargo, al formular este comentario optimista, el ministro de Relaciones Exteriores de dicho régimen, señor Jottin Cury, declinó exponer las razones específicas en que funda su opinión.

Habló con los periodistas en el vestíbulo del edificio donde está instalado el mando rebelde, en la calle Conde, en la parte céntrica de la capital. Arriba, en el quinto piso, están las oficinas del coronel Francisco Caamaño Deno, presidente del movimiento que se autodenomina constitucionalista. El citado militar conferenció con los miembros de la Comisión de Paz de la OEA. No se tuvo indicación alguna sobre los asuntos tratados en la reunión efectuada en las oficinas de Caamaño.

El señor Cury subrayó que la solución pacífica depende de la destitución de algunos prominentes oficiales militares del bando llamado leal, especialmente del general Elías Wessin y Wessin, comandante de la Escuela de Instrucción de las Fuerzas Armadas. En fuentes de la Embajada de los Estados Unidos se informó anteayer que el general Wessin había renunciado, pero más tarde indicaron que reconsideraba tal decisión.

El presidente de la junta cívico-militar, general Antonio Imbert Barrera, manifestó que no ha recibido la dimisión, pero que la aceptará en caso de recibirla. Se considera que Wessin será una figura central en cualquier acuerdo entre ambos bandos.

Grave e ingrato suceso

SANTO DOMINGO, 12 (AFP). — Pese a los intermitentes tiroteos entre grupos, el incidente más grave de la jornada dominicana fue el asesinato de un muchacho de 17 años por tres soldados de los Estados Unidos.

Según versión oficial de informaciones militares, los tres soldados entraron en una farmacia, de la que son propietarios los padres de la víctima, y pidieron a ésta un calmante. El muchacho sirvió lo pedido, y luego de tomarlo, uno de los soldados lo acusó de intentar envenenarlo. La discusión subió de tono hasta que, como punto final, los norteamericanos mataron al chico a tiros de revólver.

El mando militar norteamericano ha ordenado la apertura de una investigación y ha dado el pésame a los padres del joven. El general York, comandante de la 82 división aerotransportada, visitó personalmente a la familia.

Aplazó el Consejo de la OEA la reunión en Río

Tomó esa decisión por 17 votos contra 3. Otra fecha, en lugar del 20 del actual, será fijada en el plazo de sesenta días

WASHINGTON, 12 (AP). — El Consejo de la Organización de Estados Americanos decidió postergar, por 17 votos, con la oposición de la Argentina, Brasil y Ecuador, la segunda conferencia interamericana extraordinaria, que debía realizarse en Río de Janeiro el 20 del actual. El aplazamiento de la reunión se hizo por tiempo indefinido.

"Esta acción nos parece peligrosísima —declaró el delegado alterno argentino, Hugo J. Gobbi—. Se está estableciendo la doctrina de que las conferencias interamericanas deben realizarse en momentos de placidez en la vida americana".

Gobbi manifestó que, por el contrario, la Argentina creía que "es precisamente en coyunturas difíciles cuando más se necesita la reunión del órgano máximo del sistema interamericano".

Señaló que de otra manera "se establece la idea de que la conferencia interamericana no está a la altura de los momentos críticos de la vida americana".

La conferencia estaba convocada originalmente para el 20 de este mes, con el objeto de buscar medios para dar una mayor agilidad a la OEA a efectos de encarar los nuevos problemas políticos del continente.

La resolución aprobada hoy dice que la OEA acuerda:

1º. Postegar la segunda conferencia interamericana extraordinaria que se celebrará en Río de Janeiro.

2º. En un término no mayor de sesenta días la comisión preparatoria considerará la conveniencia de fijar una nueva fecha para realizarla.

Gobbi preguntó al Consejo de la OEA qué pasaría si la comisión preparatoria encontrara que no es conveniente fijar una nueva fecha. No obtuvo respuesta de la sala.

El embajador brasileño Ilmar Penna Marinho dijo que "las razones que se dan para la postergación de la conferencia no son suficientes ni convincentes, pero Brasil aceptará la decisión de la mayoría".

Añadió que su país no veía objeción para que la conferencia consultiva sobre la República Dominicana se celebrara paralelamente a la segunda extraordinaria. Por el contrario, expresó, los cancilleres americanos quizá tuvieran la ocasión, en sus contactos personales, de dar una más rápida y adecuada solución a la cuestión dominicana.

"Los acontecimientos que están ocurriendo en el Nuevo Mundo —agregó— demuestran que ahora es más urgente que nunca una conferencia de alto nivel".

El embajador del Ecuador, Rodrigo Jacome, dijo que "los trágicos acontecimientos de la República Dominicana hacen que los pueblos americanos abriguen temores sobre los principios del sistema interamericano al tiempo que creen ver deteriorada la imagen de la comunidad regional".

Al abogar por mantener la fecha del 20 del actual para la conferencia, Jacome dijo: "En estas circunstancias críticas no será conveniente dejar difundir los temores de que la OEA está gravemente erosionada".

Francia en contacto con el régimen de Caamaño

La decisión fue tomada en acuerdo de gabinete, pero dejóse establecido que no entraña el reconocimiento diplomático

PARIS, 12 (AP). — Francia ha autorizado a su representante diplomático en Santo Domingo a mantener contacto con el jefe rebelde, coronel Francisco Caamaño Deno, mientras se forma un gobierno que responda a la "voluntad libre del pueblo dominicano", declaró hoy un portavoz del gabinete francés.

El vocero dejó bien en claro que este paso no significaba reconocimiento diplomático. Añadió que Francia reconoce a un país y no a un gobierno determinado.

Interrogado acerca de si el embajador francés en Santo Domingo había sido también autorizado a iniciar contacto con la junta cívico-militar encabezada por el general Antonio Imbert Barrera, el ministro de Información, Alain Peyreffitte rehusó hacer comentarios. El ministro se entrevistó con los periodistas después de una reunión regular del gabinete, presidida por el presidente Charles de Gaulle. De Gaulle, según el ministro expresó una vez más su desaprobación por la intervención armada norteamericana en la República Dominicana.

De Gaulle manifestó la esperanza de que se estableciera un gobierno que resuelva la crisis sobre la base de la libre voluntad del pueblo dominicano.

El ministro explicó que en su política internacional, Francia reconoce la existencia de naciones soberanas e independientes, sin tener en cuenta a sus gobiernos, y, por consiguiente, el problema de reconocimiento no se plantea en el caso de Santo Domingo.

La cuestión dominicana surgió en la reunión del gabinete a propósito de un informe de Louis Joxe, ministro de Relacio- Exteriores interino en ausencia de Maurice Couve de Murville, que asiste en Londres a la conferencia de la Organización de la Alianza del Tratado del Atlántico Norte (NATO).

Joxe dio cuenta de los sucesos ocurridos en la República Dominicana, desde la reunión del gobierno, la pasada semana, cuando de Gaulle expresó por primera vez su desaprobación por la acción de los Estados Unidos. Se pronunció entonces a favor de la retirada de las tropas norteamericanas.

Actitud del gobierno británico

LONDRES, 12 (AP). — Gran Bretaña ha retirado su reconocimiento diplomático de la República Dominicana, según hicieron saber hoy fuentes informadas.

Añadieron que los británicos consideran que ni la junta cívico-militar encabezada por el general Imbert Barrera, ni el régimen del coronel Francisco Caamaño Deno, pueden afirmar que poseen el control efectivo del país.

Esa es la regla habitual por la cual Londres juzga si un régimen tiene derecho a ser reconocido.

Tanto la junta cívico-militar como el régimen rebelde han pedido el reconocimiento británico. La decisión final dependerá de las presentes negociaciones en Santo Domingo.

En el Uruguay

MONTEVIDEO, 12 (Esp.).— El gobierno uruguayo considera que doce países respaldan en la Organización de Estados Americanos la iniciativa de la cancillería uruguaya sobre la postergación de la conferencia de cancilleres, que debería iniciarse en Río de Janeiro el 20 de este mes. Se cree que el aplazamiento, en principio previsto por un lapso de tres meses, se extenderá a 36 días.

LA NACION
Redacción y Administración
San Martín 344|60 y Florida 347
T. E. 49-7201 y 40-4081

Agencias

Belgrano: Juramento 2374, teléfono 73-1416.
Colegiales: Federico Lacroze número 3985. T. E. 55-7912.
Avellaneda: Avda. Mitre 686/92, Avellaneda. T. E. 22-0639.

Sucursales

Rosario: Sarmiento 724, Corresp. 61082. Administr. 67865.
La Plata: Calle 6 Nº 1012. teléfono 2-9304.
Mendoza: Sarmiento 25, teléfono 81894.
Córdoba: Ituzaingó 42, teléfono 2-2940.
Mar del Plata: San Martín 2480, teléfono 2-3200/2.
Miramar: 9 de Julio 1025. teléfono 58.

Oficinas del exterior

Montevideo: Plaza Independencia 823, teléfono 8-0356.
Nueva York: 50 Rockefeller Pza., Room 510, T. Columbus 5-5882.
Madrid: Núñez de Balboa 119, teléfono 261-78-23.

Representantes publicitarios

Nueva York: S. S. Koppe & Co. 30, Rockefeller Pza.
Londres: R. H. Humphrey & Co. Ltd. 58/60. Cannon Street.
París: Gustav Elm 41, Avenue Montaige (para Francia y países limítrofes).

Ejemplares

Asunción: Moreno Hnos. Casa América. Eligio Ayala 128.
Barcelona: Oscar C. del Valle Ortiz, Editorial "El Ateneo" S. A., Loreto 2, T. 2302967.
Caracas: José Luis Zurita, Editorial "El Ateneo" S. A., Apartado 1702, Avda. Las Acacias 44 (La Florida), teléfono 726681 y 727493.
La Paz: Agencia Moderna, Comercio 335, y Lib. "La Universal". Evaristo Valle 126.
Lima: Samuel Rudoy, Editorial "El Ateneo" S. A., Jr. de La Unión 284, Edificio Pizarro, piso 3º, Ofic. 31/35. Casilla Correo 4511.
México: Juan Grediaga. Editorial "El Ateneo" S. A., General Prim 106, tel. 46-68-55.
Nueva York: Hotaling's Newn Agency 142, West 42nd Street Bryant 9-5064 y 54 East 50th Street (30 Park Av. Building). Plaza 3-3155.
París: Roberto J. Missair, 152 Rue de Saussure, París 17, Francia tel. Carnot 5024.
Río de Janeiro: Héctor A. Deferrari, Rua Paulo César de Andrade 274/602 ZC-01. Laranjeiras - Guanabra. teléf. 45-4436.
San Pablo: Carmen Rodríguez, Rua Gral. Jardim 712, teléfono 52-3690.

Sorprendente comprobación

CARACAS, 12 (AFP). — Un mendigo fallecido en Caracas en medio de la mayor pobreza ha resultado ser un hombre rico y además empresario, hace años, del desaparecido Carlos Gardel y de Libertad Lamarque. Se trata de Pedro Guler Kop, argentino, de origen ruso, quien falleció hace unos meses. Sin embargo, al iniciarse las investigaciones, el buró contra homicidios de la policía judicial se encontró con una sorpresa: Guler tenía cuenta bancaria con más de 300.000 bolívares (unos 35.000 dólares) y varios inmuebles.

Roger Vailland

Falleció en París

PARIS, 12 (AFP).— El escritor francés Roger Vailland falleció esta mañana a los 57 años, en un pueblecito de los alrededores de París.

Con Roger Vailland —un hombre joven literariamente hablando— desaparece un novelista presuntamente viejo, literariamente hablando. Se oyó mucho hablar de Roger Vailland, cuando obtuvo el Premio Goncourt. Fue en 1957. El título de la obra que le valió tan preciado galardón —"La ley"—, fue popularizado por el cine ya que Jules Dassin —exitoso autor de "Rififi"—, llevó a la pantalla esta obra cuya acción transcurre en un pueblecito del sur de Italia. Un comentario publicado en esa ocasión por el gran crítico y académico André Billy expresa que la obra hubiera embelesado a Stendhal. Esto nos permite ubicar a Roger Vailland en una corriente que se puede considerar como la espina dorsal de la novelística francesa.

La generalización no es exagerada; porque si entre los más avanzados novelistas de Francia hay alguien a quien no se discute es a Stendhal. La llamada nueva novela —óiganse aquí los nombres de Robbe-Grillet y de Micchel Butor— ha declarado caducos de hecho casi todos los valores que la habían precedido. Quedaba en pie. solitaria —y un poco como un contrasentido—, Stendhal, a quien, sin saberlo, sin buscarlo, sobre la base de planteamientos muy diferentes, Roger Vailland afirmó como un inconmovible modelo. Esto puede ser tomado como un elogio o como una censura.

No le resta en ningún momento dimensión al novelista. Vailland lo ha sido. Uno de sus primeros trabajos, aparecido hace veinte años, logró un premio de significación: el "Interallié". Tenía entonces 37 años. "Drôle de jeu" —"Vaya juego"— llamó la atención sobe su personalidad. El mundo salía de la guerra en la que se desempeñan sus personajes. Antes del conflicto había sido redactor de "Paris-Soir". Pasó a la zona libre cuando los alemanes invadieron a Francia. Se desenvolvió en la Resistencia. Aprendió durante ese tiempo —ya predispuesto por su primera profesión— el valor de lo testimonial. Escribiría luego "Les mauvais coups", "Bon pied, bon oeil", "Beau masque", "La fête". Con "La ley", llegó más que a la consagración, la notoriedad. Dio después a las prensas "El último Letourneau" y "La mirada fría". Vailland es un narrador nato; no busca —ni alcanza— el virtuosismo formal. Comunica con sencillez, con soltura. Su penetrante inteligencia da al mero relato el complemento de un análisis al que logra incorporar al lector. Había nacido en 16 de octubre de 1907. Vivió su tiempo, lo expresó. Fue ayudado en su tarea por una tradición de la que, sin lugar a dudas, no quiso deshacerse. No intentó innovar. Para él era más urgente dar testimonio. Fue lo que hizo.

La esposa de Perón viajó al Paraguay

ASUNCION, 12 (AP). — Isabel Martínez, esposa del ex presidente argentino Juan D. Perón, llegó al Paraguay en visita turística.

La esposa de Perón llegó en el vuelo regular de Braniff, desde Nueva York y Madrid, y manifestó a los cronistas:

"No desarrollaré ninguna actividad política aquí porque no soy política y no me gusta la política".

Expresó, en cambio, que le gusta el fútbol y aprovechará la ocasión para concurrir al partido internacional, el viernes, entre el Olimpia, del Paraguay, y el Santos, de Brasil.

Agregó que le encanta especialmente ver al as brasileño Pelé actuar en la cancha.

Luego, respondiendo a preguntas, dijo: "Perón se encuentra en España, muy bien..., muy bien. No pienso ir a Buenos Aires y espero regresar de Asunción directamente a Madrid".

Jorge Antonio, asesor financiero y amigo íntimo de Perón, estaba en el aeropuerto para recibirla junto con otros peronistas argentinos residentes en el Paraguay.

Pasó por Lima

LIMA, 12 (AFP). — La señora de Juan Domingo Perón, Isabel Martínez, llegó esta mañana a Lima, de paso para el Paraguay, e indicó que su esposo retornará en cualquier momento a la Argentina, porque su pueblo lo reclama.

La señora de Perón, que continuó inmediatamente su viaje y no bajó del aparato que la trajo desde Nueva York, dijo que en Asunción amadrinará a un hijo de Julio César Riego, amigo del ex presidente argentino, quien a su vez será representado en la ceremonia por una persona de su intimidad.

Añadió que también se entrevistará con el presidente Alfredo Stroessner, pero se negó a indicar el tema que tratará con él, rehusando contestar la pregunta: si le pedirá su mediación para que las autoridades argentinas permitan la vuelta del general Perón.

Manifestó que este último se mantiene apartado de la política, en cumplimiento de la promesa hecha al gobierno de Madrid.

Declaración de un pasajero

MONTEVIDEO, 12 (Esp.). — Un pasajero de Iberia, al descender hoy en Carrasco, reveló que Juan Domingo Perón intentó viajar en el mismo vuelo, pero que la compañía se negó a expedirle el pasaje.

Refirió el pasajero, Arturo Reyes, funcionario administrativo del vespertino "El Diario", de Montevideo, que, encontrándose anoche en el aeropuerto de Barajas, en la oficina de Iberia, fue testigo de la llegada de un hombre que se identificó como "secretario del general Perón", para adquirir un billete a nombre de Perón.

El episodio transcurría a las 23.45, una hora y cuarto aproximadamente antes de la partida del vuelo 991 de Iberia a Santiago de Chile y escalas en Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires. Los funcionarios que atendieron el pedido, realizaron consultas que se extendieron, incluso, hasta uno de los pasajeros del avión, el ministro de Obras Públicas de España, que viajó a Buenos Aires, en camino de Lima, donde participará en importantes reuniones. Este no opuso objeciones, y señaló que eran los ejecutivos de la compañía quienes deberían decidir en el caso. Finalmente, señala el testigo, Iberia decidió no acceder a la concesión del pasaje solicitado a nombre de Perón.

Conjeturas

ASUNCION, 12 (AP). — La llegada de la señora de Perón abre aquí una serie de interrogantes, estimándose que alguna misión especial y de suma importancia la trajo a Asunción. No se descarta, desde luego, que sea portadora de instrucciones de su esposo para el financista Jorge Antonio, residente en Asunción desde hace cierto tiempo.

La señora de Perón se negó a formular declaraciones de carácter político o a aclarar el motivo de su arribo a Asunción. Expresó sonriente. "Sólo vengo a visitar a mis amigos". Pero se sabe que tales amigos son Jorge Antonio y posiblemente alguien que pueda llegar en estos días desde Buenos Aires.

Raro hallazgo en un monasterio

CIUDAD DEL VATICANO, 12 (AP). — Un hombre muerto y cigarrillos de contrabando por valor de 64.000 dólares han sido hallados en un monasterio de capuchinos, cerca de la residencia veraniega del Papa.

Según la policía, los monjes informaron que tres hombres en un camión pidieron alojamiento en el monasterio el lunes por la noche, pero desaparecieron después de algunas horas. El martes un hombre muerto fue descubierto en el patio del monasterio y afuera había otro hombre herido.

Al intervenir la policía se hallaron cajas de cigarrillos de contrabando en el patio del monasterio.

La policía identificó al herido como Ermenegoldi Foroni, de 42 años de edad.

Las autoridades dijeron que creen que los cigarrillos hallados en el monasterio venían de Suiza.

"L'Osservatore Romano" informó que "un doloroso episodío parece que ha revelado la existencia de un vasto contrabando de tabaco, en el que algunos miembros religiosos de la orden capuchina podrían estar implicados en cierta forma".

¿Lo recuerda?

1. — Aparentemente Juan Lechín fue expulsado de Bolivia y viajaría a Asunción. El dirigente sindical ha sido embajador de su patria: ¿en qué país y en que año?

2. — Al parecer el sistema de alunizaje del proyectil soviético que llegó a la Luna falló. El Lunik IV, lanzado en 1963 constituyó una primera experiencia rusa en cierto sentido. De qué índole fue

3. — Francia autorizó a su representante a mantener contacto con el jefe rebelde de la guerra civil dominicana. Este país americano tenía inicialmente dos nombres indígenas, ¿sabe usted cuáles eran y qué significaban?

4. — Dean Rusk ha pedido apoyo a la NATO para la política norteamericana en el Vietnam. ¿Cuándo nació el secretario de Estado y con qué conceptos respondió a los propósitos belicistas de algunos que eran partidarios de una guerra total con el mundo comunista?

5. — En nuestra sección Espectáculos damos la crónica del film "Los valientes mueren de pie", basado en la guerra entre los Estados Unidos y el Japón. ¿Cuándo leyó su pedido de declaración de guerra al imperio japonés el entonces presidente Roosevelt ante el Congreso de los Estados Unidos?

6. — El Teatro de Cámara de Alemania presentó "Fausto II", cuya crítica igualmente registramos en la sección citada. ¿Sabe usted en qué oportunidad conoció el escritor alemán a su primer amor, cuyo nombre dio a la heroina de su obra?

* * *

Si Ud. no recuerda cuáles son las respuestas correctas a las preguntas que anteceden, véalas en la página 12, 5ª columna

SUPERINTENDENTE PLANTA
IMPORTANTE COMPAÑIA AMERICANA
Busca ejecutivo dinámico y capaz para dirigir fábrica-frigorífico
Dirigir cartas con referencias personales, actuación anterior, fotografía y pretensiones a:
ZUPE 11, Florida 347, Bs. Aires

El secretario de Estado, Dean Rusk, a la derecha; el ministro alemán, Gerhard Schroeder, centro, y el canciller británico, Michael Stewart, durante un receso en la conferencia de la NATO (Radiofoto de The Associated Press exclusiva para LA NACION)

Prepara Chile un texto sobre el canal de Beagle

SANTIAGO, Chile, 12 (AP). — Chile terminará de redactar en los próximos días el protocolo mediante el cual buscará solución al problema territorial que tiene con la Argentina, en la zona del canal de Beagle.

El trabajo lo realizan el canciller Gabriel Valdés, funcionarios de esa cartera, el embajador de Chile en Holanda, ex ministro de Relaciones Exteriores; profesores de derecho internacional y representantes de la Armada.

El protocolo debe ser aprobado previamente por el Congreso antes de remitirlo a la Corte Internacional de La Haya, la cual, con los antecedentes jurídicos, resolverá sobre el problema pendiente con la Argentina. Ambos países, de común acuerdo, decidieron acudir ante ese tribunal.

Situación en los bancos uruguayos

MONTEVIDEO, 12 (Esp.). — Algunos de los bancos privados que permanecen cerrados desde hace 20 días comenzaron temprano esta mañana a trabajar a puertas cerradas. Otros los imitaron en horas de la tarde, todos empeñados en poner al día el trabajo para dar cumplimiento al propósito de reabrir las puertas de acceso al público el lunes próximo.

En la banca oficial se registró sin embargo un paro de 15 a 17 hs., pero por un problema vinculado al presupuesto de dichos bancarios.

La decisión de reabrir en la fecha indicada fue ratificada esta mañana por los presidentes de bancos en una asamblea realizada en el local de la Bolsa de Comercio de esta capital.

Los banqueros estiman que el lunes podrán abrirse los bancos de todo el país en condiciones de hacer frente a las demandas que pueda hacer el público mediante la concertación del "pool" bancario, cuyo capital asciende a los 850 millones de pesos.

El presidente del banco, doctor José Pedro Aramendía, confirmó la fecha del 20 de este mes para la llegada de una partida de papel moneda del orden de los 400 millones de pesos, lo que vendría a normalizar la circulación de numerario en billetes grandes.

Maravillas de la cirugía del corazón

HOUSTON, Texas, 12 (AP).— Cirujanos y cardiólogos en Ginebra vieron en la pantalla de televisión cómo sus colegas de Houston operaban del corazón a Saba Jadue, de 43 años, un comerciante de Chile.

Esto lo hizo posible el satélite de comunicaciones Early Bird, puesto en órbita estacionaria sobre el Atlántico el mes último. Millones de norteamericanos y europeos vieron y escucharon también cómo el mundialmente famoso cardiólogo Michael E. Debakey injertaba una válvula artificial en el corazón del paciente, dando una explicación del proceso de la operación.

Jadue, que ha recibido correspondencia de aliento desde puntos tan lejanos como Inglaterra, se recupera perfectamente, según informaron ayer voceros del hospital metodista de Houston. Jadue se internó en grave estado el 23 de abril. La válvula en el ventrículo superior izquierdo de su corazón debía ser reemplazada; de lo contrario, moriría.

La operación, rara hace algunos años, era algo bastante común para el Dr. Debakey. Accedió, a petición de las tres redes de televisión, a injertar la válvula artificial el 2 de mayo.

Los ingenieros cambiaron el programa para pasar al quirófano donde el Dr. Debakey estaba injertando la válvula. Momentos más tarde, se observó el rítmico movimiento respiratorio, mientras todo el mundo tenía fija su mirada en el pecho de Jadue. La escena se intercambiaba en la pantalla entre la sala de operaciones en Houston y los médicos en Ginebra, que hicieron varias preguntas. Debakey respondía a ellas sin interrumpir su labor. Debakey operó el año último al duque de Windsor.

Noticias breves del exterior

Insólita recomendación

FILADELFIA, 12 (AP). — Un hombre blandiendo un cuchillo le robó 100 dólares a la señora Millie Nescio, dueña de un comercio de vestidos, y le dijo: "Vaya al fondo; espere hasta que me retire y llame a la policía".

Sorprendida por la recomendación, la señora exclamó: "¿Debo llamar a la policía?". La respuesta fue: "Claro... todos los robos deben ser comunicados a la policía".

Lamentable

MADRID, 12 (AP). — Una niña de siete años fue muerta ayer por la policía, que disparó contra dos maleantes en el centro de Madrid.

Informaciones de prensa expresan que la niña, Raquel Campina, jugaba en la calle con otras criaturas, mientras uno de los hombres, que era perseguido, se escudó detrás de ellas. Un policía disparó y la bala alcanzó a Raquel en el corazón.

Anuncio del FMI

WASHINGTON, 12 (AP). — El Fondo Monetario Internacional anunció hoy que Gran Bretaña hizo una extracción de 1400 millones de dólares.

El fin de la 2a. guerra (IV)

Nupcias al borde de la muerte y un delfín que viene del mar

La guerra prosigue, aparentemente contra toda lógica. Pudo haberse negociado una rendición el invierno anterior, acaso en noviembre o diciembre del 44. Pero los militares alemanes piensan sacar mayor provecho de la situación. Doenitz, el gran almirante, explicará más tarde en términos fríamente matemáticos, la ventaja de prolongar la resistencia. Los bombardeos del enemigo, la lucha en tierra y en el mar, las consecuencias de la carencia de alimento, son un mal menor: habrá, por este camino, menos víctimas que deponiendo las armas mientras una parte demasiado grande del territorio está en manos de los rusos. Desde enero hasta la rendición esta preocupación prevalecerá. Pactar con Occidente es aceptable y lo aconsejan las circunstncias; pero no hay que caer en mano de los rusos. Esta política no puede llevarse a efecto si la lucha cesa. La guerra, pues, ha de continuar. Y aunque es ya difícil hablar de un frente u otro, diferentes hombres —la jerarquía no responde sino en forma irregular y contradictoria a la voz de mando que sale del bunker— se dedican a buscar vías de solución, a amortiguar el golpe que saben inevitable.

Bormann y Goering no son los únicos que ocupan el escenario. Doenitz —marinero en tierra— tiene desde el 10 de abril un mandato de Hitler que lo autoriza a ejercer el mando en el Norte, pero sólo en la parte civil. Le han dado libertad para adoptar las medidas que juzgue necesarias, mientras la jefatura militar queda confiada al general Kinzel. No obstante, sólo se aleja Doenitz de Berlín el día 22. Se instala en Plön, en el Holstein. Contará en sus memorias que lo más urgente le pareció ser el traslado de los refugiados que afluían desde el Este ante el continuo avance ruso. Asegura por ello el transporte por mar de sus compatriotas y trata de protegerlo.

El 24, en San Francisco, se alza el telón sobre un cuadro diferente. Truman dice: "El mundo ha experimentado el renacimiento de la antigua fe... Debemos aprender a vivir juntos en la paz..." Se echan bases para el porvenir, como se echan campanas a vuelo. En Europa ya nada resiste. Todo es cuestión de días. Tres ejércitos aliados marchan sobre Munich, cuya población se levantará en armas contra el nazismo 48 horas más tarde. La mitad de Berlín ha sido ocupada por los rusos. El Ministerio de la Propaganda está en ruinas. La Cancillería es el próximo blanco; uno de ellos. Bajo tierra, Hitler vive sus últimos días. Su corte se ha reducido más aún. La artillería y la aviación —ausente de los cielos humeantes la Lutwaffe— concentran sobre la zona un fuego incesante. El 26 los aliados toman Bremen y Stettin se rinde a los rusos. Al día siguiente, los Tres anuncian simultáneamente que el 25 a las 16.40 quedó establecido el enlace entre norteamericanos y rusos. Los ejércitos germanos están cortados en dos. Los rusos han capturado Potsdam, Spandau, Tempelhof y Prenzlau.

Circulan el 28 rumores de rendición. Washington desmiente. Radio Luxemburgo especifica que ha sido ofrecida por Himmler a las potencias occidentales. Bernadotte regresó a Suecia. Ese día, Mussolini, su amiga Clara Petacci y otros 16 jefes fascistas, son juzgados y ejecutados sumariamente. Sus cadáveres se exhiben al pueblo en Milán. Es el fin. Dentro de Berlín, en el bunker, se prepara un final apocalíptico. El hombre de mayor jerarquía que acompaña al Führer y a Eva Braun, es, además de Goebbels, Martín Bormann. En la noche del 28 al 29, Hitler conferencia con ellos por última vez. Las bombas llueven sobre el refugio.

El 30, Doenitz recibe un cable de Bormann; le informa en código sobre la actitud de Himmler y le piden "el castigo del traidor". Doenitz no entiende, consigue llegar con escasa escolta al cuartel de policía de Lübeck donde, a su pedido, Himmler accedió a recibirlo. El jefe de las SS, niega tranquilamente todos los cargos y el gran almirante regresa a Plön. Allí lo espera un nuevo telegrama de Bormann. Esta vez le anuncia su designación como sucesor de Hitler y el inminente envío de poderes escritos. Un despacho concretó al día siguiente la sucesión. Daba cuenta sibilinamente de la muerte del Führer. Decía textualmente:

"Al gran almirante Doenitz (muy secreto). Testamento en vigor. Llegaré lo antes posible. Hasta entonces, creo conveniente postergar anuncio público. Bormann".

Sólo piedras, de las que subía hacia el cielo una inmensa nube de humo y polvo, quedan de la otrora orgullosa Cancillería. Entre ellas, sólo cadáveres calcinados. Dos de esos despojos irreconocibles fueron Adolfo Hitler y Eva Braun, desposados a orillas de la muerte.

VENTAJAS de FIAT PERU S.C.A.
SUPER FINANCIACION
TASACION ESPLENDIDA DE SU AUTO USADO
PRONTA ENTREGA
4500 m² de modernísimos Talleres y EN PLENO CENTRO!
FIAT CONCESIONARIO PERU S.C.A.
PERU 470
T. E. 34-1000-0995

Llegaron a Vietnam poderosos refuerzos

Para sumarse a los efectivos de infantería de marina desembarcaron otros 2400 soldados de la Unión

SAIGON, 12 (AP). — De varios transportes navales desembarcaron hoy 2400 miembros de las fuerzas armadas de los Estados Unidos para reforzar los efectivos de ese país en la guerra contra el Vietcong, mientras que los sobrevivientes comunistas de la batalla de Song Be —el choque importante más reciente— se ocultaban en las colinas. Las tropas norteamericanas acantonadas ahora en el Vietnam ascienden a 46.500 hombres.

Un tercer batallón de infantería de marina, de 1400 hombres, desembarcó en Chou Lai, donde los batallones I y II del IV regimiento de infantería de marina establecieron una cabecera de playa el viernes último. Un batallón de zapadores tenía la misión de construir una pista de aviación en Hu Lai, a 83 kilómetros al sudeste de la estratégica base aérea de Da Nang, lo cual, según se estima, contribuirá a facilitar las operaciones en las mesetas centrales.

En cuanto a la acción aérea contra Vietnam del Norte, 12 cazas-bombarderos F-105, de la fuerza aérea norteamericana, hundieron a dos juncos de gran tamaño y lograron impactos en dos depósitos petroleros a unos 260 kilómetros al norte de la frontera, según se informó. Un vocero oficial dijo que todos los aviones, así como los 12 aparatos que prestaron escolta, regresaron sin novedad.

En las conversaciones sobre las operaciones terrestres predominó el tema del repliegue de las fuerzas del Vietcong, que se adueñaron temporariamente el martes de Son Be, donde dieron muerte a cinco asesores norteamericanos y a 42 soldados de la guarnición vietnamesa, en una de las acciones más violentas de la guerra. Un veterano asesor norteamericano opinó que no menos de 2000 guerrilleros tomaron parte en el ataque contra esa capital provincial, situada a 95 kilómetros al norte de Saigón, y que se había propuesto permanecer allí 10 días.

Aunque sólo se hallaron unos pocos cadáveres de guerrilleros del Vietcong, el asesor estimó que los comunistas sufrieron más de 300 muertos y de 300 a 700 heridos en los ataques de los aviones norteamericanos y fuerzas vietnamesas que los obligaron a desistir de sus propósitos y a buscar refugio en las colinas cubiertas de vegetación tropical. Son Be, localidad que tiene una población de 15.000 habitantes, experimentó muchos daños. La iglesia católica presentaba numerosos boquetes causados por los proyectiles. Los jardines del hospital público presentaban numerosos cráteres de granadas y estaban surcados por las trincheras que abrieron los hombres del Vietcong.

Los guerrilleros se habían hecho fuertes en la iglesia, el hospital y el mercado, después de fracasar en sus intentos de apoderarse de tres edificaciones militares. En este caso, la acción de los aviones norteamericanos fue decisiva.

Es satisfactorio el estado de las siamesas Foglia

TURIN, 12 (AFP). — Cuarenta y ocho horas después de la operación que las ha separado, el estado de las siamesas Santina y Giuseppina Foglia es satisfactorio, declararon esta mañana los médicos que las atienden.

Las dos niñas, que tienen seis años de edad, estaban unidas por el sacro, el hueso triangular que forma la parte posterior de la pelvis.

Un equipo de catorce médicos se encargó de la delicada intervención quirúrgica, que llevó cinco horas.

La intervención quirúrgica fue efectuada por el profesor Salerio, director del citado hospital, secundado por los doctores Ciocatto y María Comirato.

Una cámara había sido instalada en la sala de operaciones para filmar la intervención, la primera de esta naturaleza que se efectúa en Italia.

Por primera vez, después de seis años, Santina y Giuseppina durmieron en camas separadas.

CASA QUINTA PARA UN MAGNATE SOLAMENTE

Si se quiere determinar, en el gran "banlieu" de Buenos Aires, el sitio más paradisíaco para vivir y desarrollar la vida del legendario "country gentleman", daremos indefectiblemente, con el "TORTUGAS COUNTRY CLUB", en Tortuguitas. Situado este famoso predio virtualmente "a las puertas de la ciudad", a 40 Km. de Plaza de Mayo, se llega a él en rápido viaje por la Panamericana Norte, de la que dista 1800 mts. En bucólica contemplación, extasía la maravilla de sus prados y sus frondas, que enmarcan conjuntos de elegantes y alegres viviendas. De entre ellas destácase singularmente "DENNY GRIFF", suntuosa mansión que recuerda a las de Beverly Hills, de los astros de cine. En ella se ha incorporado todo, pero todo lo que contribuye al pleno buen vivir, representando en sus más mínimos detalles de construcción, amoblamiento, decoración y equipo. Dispone esta estupenda residencia de 5 dormitorios con sus respectivos baños y una sucesión de diversos ambientes, salones, salas de entretenimiento, billar, sala de música, etc., todo, como queda dicho, terminado con máxima refinación y buen gusto. Por supuesto, hay poderosa calefacción, un espectacular "quincho" y muchas cosas más que hacen un voluminoso inventario. Tiene "DENNY GRIFF" acceso directo a los múltiples atractivos del Club: Golf de 18 hoyos; 2 canchas de tennis; 5 de polo; pileta olímpica; frontón, caballerizas, restaurante, capilla, etc., etc. Una elegante vida social que emana del núcleo de 70 familias residentes en ese exclusivo "country club" configura incuestionablemente un cautivante agregado al cuadro general. Para quien se halle en la categoría de aspirar al máximo disfrute de la vida, bríndase esta única oportunidad para adquirir una inigualable propiedad. Su valor intrínseco, minuciosamente balanceado, representa una fortuna; empero, su precio, para una realización razonablemente pronta, es digno de considerar por lo realista. Solicite consultas con previo discernimiento del objeto ofrecido. Por favor pedir hora de 9 a 12 y de 15 a 18 hs.

CASA QUINTA S.C.A.
B. BLUGERMANN
Asesor
Av. CORDOBA 1525 - Piso 3º
Tel. 41-0826 - 44-1691

Homenaje británico a John F. Kennedy

En un histórico lugar se inaugurará mañana un monumento a la memoria del ex presidente

LONDRES, 12 (AP). — La reina Isabel II inaugurará el monumento ofrendado por Gran Bretaña a John Kennedy el viernes en el histórico lugar de Runnymede, donde hace 750 años los barones obligaron al rey Juan a firmar la Carta Magna.

El monumento se alza en un terreno reverenciado. Las libertades personales y políticas actuales de Gran Bretaña vienen de ese famoso documento.

Runnymede, un prado bajo, se encuentra junto al río Támesis, a unos 32 kilómetros al oeste de Londres.

La reina descubrirá el monumento en una ceremonia en que la viuda del presidente, señora Jacquelina Kennedy, y sus dos hijos, Carolina de 7 años, y John, de 4, estarán presentes.

En la lista de invitados al acto inaugural figuran los senadores Robert F. y Edward Kennedy y sus hermanas, las esposas de Peter Lawford y Stephen Smith.

El secretario norteamericano de Estado Dean Rusk, que llegó a Londres el miércoles para asistir a la reunión ministerial de la Organización del Pacto del Atlántico Norte, representará al presidente Johnson.

El monumento consta fundamentalmente de un bloque de siete toneladas de piedra, sobre un plinto de granito, una terraza pavimentada y dos sitiales de piedra simbólicos, para la contemplación.

Geoffrey Jellicoe, que lo diseñó, dijo: "He tratado de evitar el monumento de carácter pomposo para lograr algo más modesto y sencillo. El verdadero monumento lo forma el paisaje, la vista soberbia y el paraje Runnymede, propiamente dicho".

En la piedra aparecen las siguientes palabras del presidente Kennedy, que pronunció durante el acto de su toma de posesión: "Que todas las naciones sepan que pagaremos cualquier precio, que soportaremos cualquier carga, que apoyaremos a cualquier enemigo, para asegurar la supervivencia y la victoria de la libertad".

El gobierno e individuos británicos esperan reunir un millón de libras esterlinas para el fondo del monumento. Su total es en la actualidad de 850.000 libras.

Los principales oradores en la ceremonia serán el ex primer ministro británico Harold McMillan, en cuya residencia de Sussex se alojó Kennedy cuando visitó Gran Bretaña en junio de 1963, el primer ministro Harold Wilson, la Reina y Rusk.

Partida de la señora Jacqueline Kennedy

NUEVA YORK, 12 (AFP). — La señora Jacqueline Kennedy salió esta mañana de Nueva York en avión rumbo a Inglaterra, en compañía de sus dos hijos, a fin de asistir a las ceremonias de inauguración de una estatua del presidente Kennedy.

A bordo del mismo avión, puesto a su disposición por el presidente Johnson, viajan sus dos cuñados, el senador por Nueva York Robert Kennedy y su esposa, y el senador por Massachusetts Edward Kennedy, el hermano más joven del difunto presidente.

Bahadur Shastri gestionará varios asuntos en Rusia

MOSCU, 12 (AP). — Llegó hoy a ésta el primer ministro de la India, Lal Bahadur Shastri, para celebrar conversaciones políticas y económicas con los dirigentes soviéticos.

En el aeropuerto fue recibido por el primer ministro ruso, Alexei Kosygin.

En fuentes informadas se anticipó que, durante su permanencia de una semana en ésta, el primer ministro indio cambiará impresiones con los líderes soviéticos sobre Vietnam y otros puntos sensibles del mundo y discutirá también la ayuda económica soviética a la India.

VALIANT
DE CHRYSLER
1965
M. WINOGRAD
SACIF
AV. SANTA FE 2730
ABIERTO HASTA LAS 22 HS. ESTACIONAMIENTO PROPIO

GRUPOS ELECTROGENOS DIESEL
CON MOTORES INDUSTRIALES PERKINS
PARA GRANJAS, MEDIANAS INDUSTRIAS, ASERRADEROS, HOSPITALES, ETC.
AGAR CROSS & Co. Ltd.
Paseo Colón 505 - Buenos Aires
ROSARIO - BAHIA BLANCA
TUCUMAN - MENDOZA
80 años mecanizando el campo argentino!
AC AGAR CROSS

JUNCAL
930
A METROS
DE LA IGLESIA
DEL SOCORRO
ULTIMOS DISPONIBLES
DEPARTAMENTOS DE CATEGORIA TODOS CON GARAGE
FACILIDADES CON CERTIFICADOS DE AHORRO Y PRESTAMO
Pueden visitarse incluso SABADOS Y DOMINGOS

BALCON
LIVING ROOM 4.00 x 11.25
TOILETTE
ASCENS.
ASC.
HALL
PALIER
PALIER DE SERVICIO
PALIER
BAÑO SERV.
PLACARD
BAÑO
DORMITORIO 3.70 x 3.60
COMEDOR 4.30 x 4.25
OFFICE COCINA 2,85 x 4,35
LAVADERO
HABITAC.
HAB. SERV.
PLACARD
DORMITORIO 4.30 x 3.95
PLACARD
BAÑO
DORMITORIO 3.55 x 3.65
AIRE Y LUZ 5.10 x 11.10

Construyó:
GUILLERMO A. PEÑA S.A.
ENTREGA INMEDIATA
FACILIDAD DE PAGO
VENDE SOCIEDAD ARGENTINA DE EDIFICACION I.F.I.C.S.A.
DE LA CAMARA ARGENTINA DE LA PROPIEDAD HORIZONTAL
AV. CORRIENTES 545, p. 3°
Tel. 45-6086 (de 12 a 18 hs.)

GESTIONES CON LOS DOCENTES EN BUENOS AIRES

Búscanse soluciones para el pleito salarial con el Poder Ejecutivo

LA PLATA.— Varias gestiones se cumplirán en los próximos días en torno del pleito que el personal docente mantiene con el Poder Ejecutivo provincial.

Destácase en primer término que hoy a las 18 —según se anunció— se reunirán los dirigentes del magisterio con el ministro de Economía y Hacienda, Dr. Ricardo Fuertes, para tratar bases de solución. Asistirán a dicha reunión los titulares de Educación, Dr. René Pérez, y el director general de escuelas, doctor Francisco Latrubesse.

También hoy se realizará la asamblea de maestros del distrito de La Plata, que deberá dar mandato a sus delegados para la reunión del plenario de la Federación de Educadores Domingo F. Sarmiento, anunciado para pasado mañana a las 9.

Finalmente, la entidad gremial antes citada, remitió telegramas a los presidentes de los bloques de ambas Cámaras de la Legislatura, invitándolos a participar de una mesa redonda que se hará mañana a las 18 en el local de la Corporación de Maestros, en la calle 51 No. 779 de esta ciudad.

Esterilización de recursos de entes oficiales

Acerca del incremento que se registra en el rubro de cuentas varias de su pasivo, y del uso de los recursos emisionarios por el Gobierno nacional, el Banco Central dio a conocer el siguiente comunicado:

"A partir del 7 del corriente, el balance del Banco Central incluye en el rubro "Otras cuentas del pasivo" la cuenta "Banco de la Nación Argentina - Esterilización de Fondos Provenientes del Sector Público Nacional", en la cual se mantienen depósitos a plazo fijo efectuados por organismos oficiales.

"Los depósitos son recibidos por el Banco de la Nación Argentina por cuenta de este Banco Central. Este sistema permitirá que la ayuda adicional que eventualmente se acuerde al Gobierno Nacional, dentro de las facultades que su Carta Orgánica otorga al Banco Central, no importe incrementar los medios de pago, ya que sería compensado por la esterilización del equivalente en ahorros del propio sector público.

"La conveniencia de no demorar la congelación de estos fondos provenientes del exceso de ingresos sobre los egresos de organismos oficiales, y la circunstancia de no hallarse instrumentado entonces el régimen descripto, determinó a este Banco Central a vender a aquéllos, en el mes de abril último, títulos de su cartera. Con posterioridad, ya habilitados en el Banco de la Nación Argentina los depósitos a plazo fijo, el Banco Central, en ejercicio de la función que le atribuye el artículo 34º de su Carta Orgánica, procedió a comprar a los organismos aludidos, los valores que le había vendido, a efectos de que los fondos ingresaran en las citadas cuentas. A esta circunstancia obedece el incremento en las adquisiciones de Letras por el Banco Central, que se refleja en el balance del 7 del corriente."

Los rumanos celebran su día nacional

Hoy a las 18.30, en el salón Manuel Belgrano del edificio central de Yacimientos Petrolíferos Fiscales, avenida Roque Sáenz Peña 777, se realizará el acto central del programa de festejos destinados a memorar el día nacional de Rumania. Lo organizan la Federación Argentina de Entidades Democráticas Anticomunistas, la Asociación Amigos Argentinos de Rumania Libre y el Comité Nacional Rumano en la Argentina.

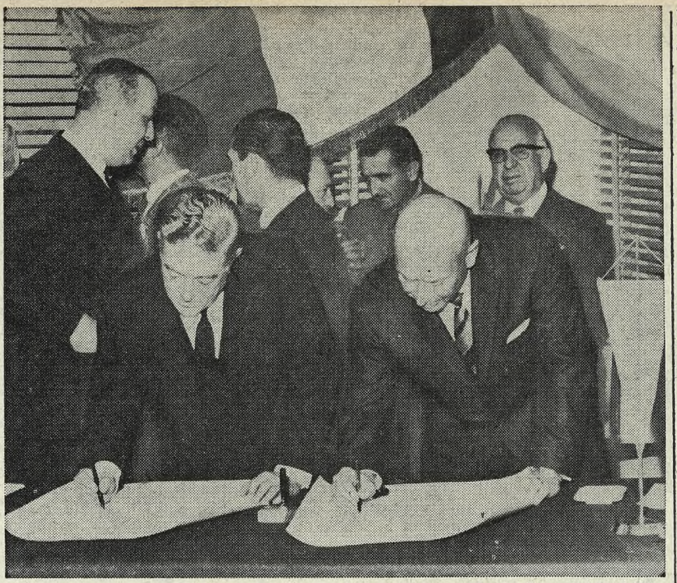
Margaret Scheidemann

Se efectuó su sepelio

Honda consternación ha causado en los círculos de su actuación el fallecimiento de la señora Margaret Scheidemann, ocurrido a los 72 años, después de una existencia dedicada casi por completo al arte pictórico, que fue su gran pasión.

Radicada en nuestro país desde 1939, donde desarrolló una larga y fecunda actividad, emprendió numerosos viajes a Europa y Asia con el objeto de enriquecer sus conocimientos en las mismas fuentes del arte donde habían vivido y trabajado los grandes maestros de la pintura. Ello le permitió, no sólo participar del goce estético de contemplar y admirar obras famosas, sino también estimular su vocación y perfeccionar la técnica de una artesanía que le dio merecida notoriedad. Nos referimos a la restauración de cuadros, tarea a al que consagró lo mejor de sí, sin abandonar la labor creadora propiamente dicha. Como restauradora remozó telas antiguas en el Museo de Baroda y en otros museos y galerías de Europa y Oriente. En nuestro país restauró un cuadro de Sáenz Peña existente en la Facultad de Derecho y otros del Museo Nacional de Arte Decorativo. Entre sus obras pictóricas figura un retrato de Mahatma Ghandi, a quien pintó en uno de sus viajes por la India. Organizó el Museo de Arte Moderno de Nueva Delhi y el de la ciudad de Madras, para los cuales pintó varios cuadros. Recorrió museos y laboratorios de restauración de Alemania, Bélgica, Francia y los Estados Unidos y otros países. Fue miembro del Instituto por la Conservación de Objeto de Arte, dependiente de la National Gallery de Londres, y asesora honoraria de bellas arte de la Confraternidad Cultural Interamericana de esta ciudad. Refiriéndose a su quehacer predilecto, dijo una vez: "Hay en esto algo sagrado: el restaurador es un poco, también, un padre de la obra".

Al acto del sepelio, realizado ayer en el Cementerio Alemán, asistieron el embajador de la India y su esposa, señora de Sen Chopra; el ex embajador argentino en Indonesia, Dr. Ricardo Mosquera Eastman; el director de Confraternidad Cultural Interamericana, Sr Alfredo Pinto, miembros de la entidad y amigos personales.



El escribano Marcelo Echevarrieta (a la izq.) y el comandante Augusto Castellani firman el acta del convenio que establece la difusión de la cultura argentina en el exterior entre el IDAE y ALITALIA

Acuerdo para la difusión de la cultura argentina

Un nuevo convenio para propender la difusión de la cultura argentina en el exterior fue suscripto anoche entre el Instituto de Difusión Argentina en el Exterior y ALITALIA, Líneas Aéreas Italianas. El acuerdo fue firmado por el presidente del IDAE, escribano Marcelo Echevarrieta y por el director para Centro y Sudamérica de la aerolínea, comandante Augusto Castellani.

El convenio establece la creación de las "Mesas de Lectura Argentina" por instalarse en los locales que la empresa italiana posee en Roma, Milán, Génova, Madrid, Francfort y Londres, en Europa; Nueva York, Caracas, Río de Janeiro y San Pablo, en América. Están integradas por los diarios y revistas más representativos del país; guías telefónicas de la capital y ciudades del interior; agendas turísticas y hoteleras; de calles y caminos; de la industria y del comercio; de relaciones públicas y prensa, y otros temas.

Además, se instalarán en las vidrieras de los mencionados locales pantallas que se denominarán "Flash Argentino en el Mundo", a través de las distintas fotografías que registren los acontecimientos más importantes del mes, aclarándose las mismas con epígrafes en cuatro idiomas. Tendrá por objeto trasuntar el adelanto alcanzado en nuestro país en materia periodística.

A la ceremonia, que se llevó a efecto en el edificio de ALITALIA, asistieron los subsecretarios de Marina y de Guerra, capitán de navío Oscar Verzura y general Rómulo Castro Sánchez, respectivamente; el ministro consejero de la Embajada de Italia, conde Marcello Bocchini; el vicecónsul italiano, Dr. Livio Falconi; el subdirector de LA NACION, Dr. Juan S. Valmaggia; el prefecto nacional marítimo, capitán de navío Mario R. Paillás; el interventor en Líneas Marítimas Argentinas, capitán de navío Jonás Luis Sosa; los directores de Aerolíneas Argentinas, Sres. Daniel Rosso y Paul Hildebran; funcionarios de la Embajada de Italia; el secretario privado del secretario de Aeronáutica, invitados especiales y representantes de la prensa.

Previamente a firmarse el acuerdo entre ambos organismos, habló el comandante Castellani, quien destacó la importancia del convenio suscripto con el Instituto de Difusión Argentina en el Exterior, "cuyos propósitos —dijo— de propender al conocimiento de la vida argentina en el mundo, es un deber no sólo para los propios argentinos, sino para todos aquellos extranjeros que como nosotros —agregó—, hemos encontrado en este hospitalario suelo nuestra segunda patria".

Más adelante, hizo hincapié en la simpatía con que la dirección de Alitalia había acogido la iniciativa del escribano Echevarrieta, presidente del Instituto. Concluyó su breve alocución haciendo presente que ALITALIA, al asumir la responsabilidad de la firma del convenio, "lo hace —afirmó— con la seguridad de contribuir a una obra de bien y poder retribuir aunque sea en parte a la gran Nación argentina todo lo que ella a través de los tiempos ha brindado a los hijos de Italia".

Del escribano Echevarrieta

A continuación, usó de la palabra el presidente del Instituto de Difusión Argentina en el Exterior:

"El IDAE —comenzó diciendo el escribano Echevarrieta—, cuya función específica es contribuir con su gestión al mejor conocimiento del país en el extranjero, viene realizando sus propósitos en una forma concreta y continuada. Sabe recordar —añadió— que en el mes de octubre de 1963, el IDAE fundó los primeros Centros de Información Argentina en el Mundo, con la valiosa cooperación de Aerolíneas Argentinas. Posteriormente, y de acuerdo con convenios celebrados con la Secretaría de Marina, se equipó la fragata Libertad, con material informativo del país, a los efectos de que en su viaje alrededor del mundo puedan exhibirse elementos que informen sobre la realidad nacional.

"Con igual propósito —puntualizó el señor Echevarrieta—, se equiparon barcos de la Empresa Líneas Marítimas Argentinas y el buque escuela Juan Bautista Azopardo, de la Prefectura Nacional Marítima".

Finalmente, el escribano Marcelo Echevarrieta agradeció, una vez más, la eficaz colaboración prestada, en general, por el periodismo.

Violenta reacción de los usuarios del Ferrocarril Roca

Como ocurrió hace unos meses, la estación Constitución del Ferrocarril Roca volvió ayer a ser escenario de la enérgica protesta del público, que pasó de las reclamaciones a viva voz, frente a la oficina del jefe, a la quema de papeles y otros efectos en diversos sectores y, finalmente, pretendió incendiar un convoy estacionado.

Fueron las demoras en los servicios —provocadas por el trabajo a reglamento que aplica el personal desde hace unos días— las que despertaron las protestas de los usuarios.

Alrededor de las 20, hora de gran afluencia de público, los atrasos en la partida de los trenes era de aproximadamente una hora. Ya se ha advertido en otras ocasiones que el denominado trabajo a reglamento desconcierta a los pasajeros, porque se aplica con la evidente intención de entorpecer los servicios al máximo. En efecto, el personal que deambula por la estación no da señales que permitan conocer con exactitud cuándo parten los convoyes, y la salida, generalmente, se produce en forma inesperada, sin que muchos pasajeros puedan tomarlos. Esta falta de consideración para con los usuarios enardeció ayer los ánimos y, como decimos, de la protesta verbal se pasó a una agresión, que empieza a convertirse casi en una reacción habitual, con sus imprevisibles consecuencias.

A las 21.30, y ante las demoras señaladas, numerosas personas se dirigieron al andén 3 e intentaron incendiar un convoy estacionado. Las autoridades de la estación dispusieron entonces su inmediata salida y el atentado no pudo consumarse totalmente, pues los pequeños focos fueron rápidamente sofocados por el personal. Cuando llegaron los bomberos, el tren ya había partido.

Hacia las 23, los servicios tendían a normalizarse.

CIENTÍFICAS

MEDICINA SOCIAL. — Hoy a las 21.30, en Santa Fe 1171, tendrá efecto una sesión extraordinaria de la Sociedad Argentina de Medicina Social, presidida por el doctor Roberto Bogliano.

CURSO DE PROCTOLOGIA BASICA. — Desde el 17 al 21 del actual será dictado un curso de proctología básica, organizado por el Instituto Privado de la especialidad. Estará a cargo de los doctores Néstor G. Díaz Walker, Amadeo N. Espeche, Alfonso M. Fraise, Raúl O. Rodríguez y Daniel Stescobich. Las clases serán desarrolladas a partir de las 21.30. Los interesados deberán dirigirse a Arenales 1733, planta baja, departamento A, de lunes a viernes, de 15 a 20.

PREMIO JOSE BELBEY. — En la Asociación Médica Argentina, Santa Fe 1171, hasta el 30 de junio próximo, estará abierta la inscripción para optar al premio José Belbey, al mejor trabajo de medicina legal.

REPRESENTANTES
Distribuidora de Primera Categoría
NECESITA RELACIONARSE CON VENDEDORES
EXPERIMENTADOS EN LA RAMA DE LA ALIMENTACION QUE DESEEN AUMENTAR SUBSTANCIALMENTE SUS INGRESOS VENDIENDO SU LINEA DE CHAMPAGNE Y VINOS FINOS
ENVIAR ANTECEDENTES PERSONALES POR CARTA PARA CONCERTAR ENTREVISTA A:
CIUDAD DE LA PAZ 1923 - CAPITAL
Garantizamos Absoluta Reserva

BANCO DE GALICIA
y BUENOS AIRES
FUNDADO EN 1905
PARA INVERSIONES EN
PRESTAMOS HIPOTECARIOS
PAGA 11%
CAPITALIZACION SEMESTRAL
y participación en los beneficios.
CANGALLO 415 • CON 32 SUCURSALES • TEL. 46 - 0271 y 0281
SANTIAGO propaganda

ALFOMBRAS
ARGENTINAS
EN Esmirna?

de Esmirna vino Demetrio Dandolo y fundó la manufactura argentina de alfombras. Hoy la fama de las Alfombras Dandolo llega hasta Esmirna... porque DANDOLO & PRIMI ha superado con la habilidad de tejedoras argentinas la perfección de los antiguos artesanos

Una Exposición sin precedentes de las más Finas Alfombras Argentinas se encuentra en
DANDOLO & PRIMI
CALLAO 264
y en sus sucursales: Córdoba 1256, ROSARIO
Buenos Aires 75, CORDOBA

Un muerto y heridos hubo en el acto frente al Congreso

La reunión, organizada por dirigentes estudiantiles, delegados obreros y parlamentarios fue alterada por grupos extremistas sindicados como pertenecientes al peronismo y al comunismo

En la plaza de la República los exaltados derriban el aviso de una bebida en tanto otros enarbolaban banderas de la República Dominicana

(Cont. de la 1a. pág., 2a. col.)

militares denominadas Ayacucho y del Cono Sur, condenándose la posible presencia de soldados de los Estados Unidos en nuestro país.

Seguidamente se interrumpieron las disertaciones para dar a conocer las adhesiones que en la oportunidad hicieron llegar el Consejo Superior de la Universidad de Buenos Aires, el que repudia la actitud de los Estados Unidos, calificándola de "violación de la soberanía de la República Dominicana, y en consecuencia requiere del gobierno nacional una actitud clara y decidida frente a tal problema"; y del Consejo Superior Universitario, el cual expresa la opinión de la Universidad, "contraria al envío de tropas a la República Dominicana". En dicha adhesión el Consejo informa que ha resuelto "encomendar al señor rector para designar una comisión que entreviste al presidente de la Nación y a los representantes del Parlamento para dar a conocer la posición de la Universidad. Ambos comunicados llevan la firma del ingeniero Fernández Long.

Poco después el señor Fernando Donaires, de la CGT, denunció a los asistentes "la maniobra de un grupo de provocadores. Este acto —dijo— es para demostrar la hermandad y unidad del pueblo argentino, debemos continuar en orden".

Palabras de los legisladores

Paulino Niembro, diputado nacional y dirigente del gremio metalúrgico, señaló la "necesidad de que la asamblea tenga un solo polo, una sola conducta: la repulsa —afirmó— de la agresión norteamericana a la República Dominicana; es evidente —agregó— que podemos diferir en cuestiones ideológicas, pero ante la agresión a Santo Domingo, obreros y estudiantes deben estar codo con codo para poder decir ¡basta! a la agresión norteamericana".

Luego expresó que "no es posible que el pueblo tenga que escuchar disculpas a los Estados Unidos por boca de su canciller. No estamos solos en el Parlamento —añadió—, tenemos el pueblo dispuesto a decir ¡presente! cada vez que la soberanía sea avasallada, la nuestra o la de cualquier país del mundo".

Finalmente invitó a la formación de una comisión organizadora para incitar en todo el ámbito del país a una resistencia pasiva.

El diputado nacional Ramón Muñiz manifestó a continuación que "la invasión comporta un desafío del imperialismo yanqui, de los bárbaros —afirmó— automatizados, contra la dignidad y decoro de Latinoamérica". "Hoy es la República Dominicana —agregó—, mañana podrá ser cualquiera de nuestras repúblicas hermanas. Debemos levantarnos en defensa de nuestro modo de vida, de la concepción de la vida, que es latinoamericano". Finalmente refirió a nuestra tradición, que es —dijo— la de un pueblo de libertadores y libertadores seguiremos siendo".

Por la democracia cristiana usó de la palabra, el diputado Enrique de Vedia, quien expresó la necesidad de "constituir un bloque latinoamericano para hacer frente al imperialismo. Este episodio —manifestó— es uno más en la larga y cruenta lucha que nosotros, los americanos, debemos mantener contra la política imperialista. Ni un solo argentino —agregó luego— saldrá de nuestra tierra para combatir al lado de las fuerzas de los Estados Unidos, si es necesario —afirmó— estaremos en las playas, en los aeropuertos, para impedirlo".

Cuando ocupó la tribuna el señor Rubén Iscaro, quien lanzó uno de los más violentos ataques de la jornada contra "el imperialismo agresor yanqui", el grupo que se individualizaba por sus gritos como perteneciente a Tacuara inició una intensa silbatina. Se originó entonces una serie de corridas y golpes entre integrantes de este grupo y otro de manifestada tendencia izquierdista, en la esquina de las avenidas Entre Ríos y Callao. El grupo Tacuara se replegó sobre la avenida Rivadavia y desde allí hostilizaba con gritos, silbidos, piedras y alguna que otra bomba Molotov, a la concentración.

Luego del señor Iscaro habló un representante del movimiento juvenil de Agitación y Lucha, de la Unión Cívica Radical del Pueblo, quien centró su crítica sobre la acción del Gobierno, especialmente del canciller Zavala Ortiz, cuyo nombre fue repetidamente abucheado por la concurrencia.

El último orador fue el señor Fernando Donaire, quien habló en representación de la CGT y censuró, también duramente la política estadounidense, repitiendo conceptos de algunos oradores anteriores, anunciando al final de su disertación que se organizaría una manifestación, con cabeza en Rodríguez Peña y Rivadavia, la que contaba con la anuencia policial y se dirigiría por la avenida de Mayo hasta la avenida 9 de Julio y por ésta hasta la plaza de la República, donde se haría la concentración final.

Los incidentes

Los hechos se desarrollaron no solamente en la plaza del Congreso, lugar elegido para el acto, sino también en las calles aledañas, donde los grupos identificados con distintas corrientes políticas se trabaron en lucha utilizando armas de fuego y toda clase de elementos contundentes, sin que en ningún momento la policía tomara otra intervención que no fuera impedir la propagación de los incidentes hacia otras zonas y auxiliar a los contusos y heridos que la refriega iba produciendo.

Poco antes de las 20, y cuando en el sector frontero al Congreso se congregaban unos miles de personas, pudo advertirse que se formaban dos bandos antagónicos claramente definidos.

Por las calles que rodean el paseo se desplazaban los grupos mayoritarios pertenecientes a las agrupaciones obreras, que para entonces habían trocado ya sus iniciales estribillos, referidos exclusivamente a la intervención en el problema dominicano, por los ya conocidos sobre la persona del mandatario derrocado en 1955, en tanto que en la explanada que circunda el monumento de los Dos Congresos y en la terraza se hallaba reunida gran cantidad de adictos al Partido Comunista, que respondían con el grito de "unidad".

Por otra parte y agrupados en distintos sectores de la plaza se advertía la presencia de reducidos grupos de jóvenes militantes de la organización Tacuara, que de viva voz manifestaban su hostilidad contra los comunistas, que prácticamente se habían adueñado del monumento.

Esas columnas que derivando lentamente terminaron por rodear el emplazamiento se trabaron en una descomunal pelea cuando precisamente el acto se iniciaba con la ejecución del Himno Nacional.

Tiroteo y pugilato

A medida que los grupos de peronistas y comunistas tomaban contacto entre sí, todos los objetos fueron buenos para la pelea. Utilizando las maderas de los estandartes y cartelones, piedras, botellas, ramas de árboles y los propios puños, los manifestantes se agredieron sin darse tregua por espacio de varios minutos.

En la avenida Corrientes, a la altura de Uruguay, personal del Cuerpo Guardia de Infantería destruye una barricada construída por los revoltosos

Cuando la gresca se había ya generalizado se escucharon los primeros estampidos de armas de fuego sin que se pudiera precisar de qué sector partían. Simultáneamente se produjeron también explosiones aisladas de petardos que habían sido colocados en distintos puntos alejados de la plaza.

En medio de la confusión reinante agravada por el desplazamiento de la gente que corría hacia los distintos puntos en los cuales la violencia estallaba, pudo advertirse que numerosas personas caían al pavimento y eran auxiliadas por particulares que las cargaban en vehículos privados. Entre tanto, ambulancias pertenecientes a la Asistencia Pública también colaboraban en el traslado de los heridos, todos los cuales fueron conducidos al mencionado establecimiento.

Queman carteles

A medida que el tiempo transcurría, y antes que el acto finalizara, muchos asistentes, al ver el giro que los acontecimientos habían tomado, optaron por retirarse.

Alrededor de las 21.30 se produjo en la esquina de Hipólito Yrigoyen y Virrey Ceballos un nuevo enfrentamiento que arrojó el saldo de un herido de gravedad, trasladado en un automóvil particular. Poco después se efectuaron dos nuevos disparos contra un grupo que se hallaba estacionado en la esquina de Rivadavia y Callao, pero la agresión no tuvo consecuencias, pues las balas, presumiblemente, hicieron impactos en la pared del Congreso.

A las 22.20, en Rivadavia y Combate de los Pozos, otro grupo de manifestantes se agredió a balazos y una persona cayó herida siendo recogida por la dotación de una ambulancia que se hallaba en las cercanías y por policías que se encontraban custodiando el edificio del Congreso.

Cuando alrededor de las 23 se dio por terminado el acto y mientras se organizaba la columna que luego se encaminaría por la Avenida de Mayo y la de 9 de Julio hasta el Obelisco, algunos asistentes se dedicaron a descolgar los carteles que los comunistas habían colocado en el monumento y les prendieron fuego formando una pira de considerables dimensiones.

Agreden a la policía

Cuando ya los manifestantes se dirigían a la Plaza de la República y sólo quedaban en la zona del Congreso reducidos grupos de asistentes, dos carros de asalto de la policía fueron atacados con bombas incendiarias.

Inmediatamente las fuerzas del orden moviéndose con rapidez arrojaron numerosas granadas de gases lacrimógenos sobre los grupos que se mantenían en actitud hostil y se negaban a dispersarse.

Las escaramuzas se produjeron en las esquinas de Rivadavia y Río Bamba; Río Bamba y Bartolomé Mitre, y en la intersección de esta última arteria con la avenida Callao.

Tras denodados esfuerzos las tropas policiales lograron despejar la zona que recobró la normalidad y la calma poco antes de la media noche.

Manifestación

En su mayor parte los asistentes a la concentración se organizaron en columna y tomaron por la avenida de Mayo. La marcha, que fue amenizada con los cánticos y estribillos oídos durante el acto, se vio interrumpida frente al teatro Avenida, donde un grupo de manifestantes arrojó piedras contra los carteles anunciadores de un espectáculo musical patrocinado por una popular bebida.

En la plaza de la República

Durante breves instantes la marcha estuvo detenida por la circunstancia apuntada y finalmente se reanudó y se desarrolló con tranquilidad hasta llegar a la plaza de la República.

Allí se agruparon los manifestantes y dos o tres de ellos se encaramaron en una columna de metal que anuncia una "kermesse" benéfica y que en su extremo superior sostiene un envase de gran tamaño de una conocida bebida gaseosa.

Mientras tanto, por medio de megáfonos, la policía anunció que debía comenzar la desconcentración. La orden no fue obedecida y grupos que se habían infiltrado por las aceras de la avenida Corrientes al 900, lejos de acatar la intimación policial, comenzaron a arrojar cascotes contra las fuerzas del orden, que por tal circunstancia se vieron obligadas a recurrir al lanzamiento de gases lacrimógenos y de agua con uno de los camiones hidrantes.

Las escaramuzas se extendieron hacia las inmediaciones de todos los sectores de la plaza y en especial por las calles Suipacha, Lavalle, Esmeralda, Maipú, Florida y en Corrientes al 600, donde nuevamente la policía arrojó agua para dispersar a los remisos.

Pasada la medianoche todavía las fuerzas policiales patrullaban por esas zonas, donde aún quedaban pequeños focos de revoltosos.

Un hecho aislado

Dos jóvenes que se desprendieron de la manifestación organizada al finalizar el acto, en la intersección de la avenida Corrientes y la calle José Evaristo Uriburu, utilizando un recipiente conteniendo líquido inflamable incendiaron un automóvil particular que allí se encontraba estacionado.

Inmediatamente concurrió una dotación de bomberos del Cuartel Central, cuyos efectivos lograron extinguir el fuego sin que pudieran evitar que el vehículo resultara seriamente dañado.

Las víctimas

Renacida en parte la calma con la intervención de efectivos de la Policía Federal —que como informamos en otro lugar se hallaba apostado en todo el perímetro de la plaza— pudo advertirse que numerosas personas trataban de auxiliar a un hombre que estaba gravemente herido en la cabeza.

En una ambulancia fue trasladado rápidamente a la Asistencia Pública donde se lo identificó como Horacio Daniel Grinbac, argentino, de 18 años, empleado, con domicilio en Lavalleja 292.

Los médicos que lo atendieron diagnosticaron herida de bala en la región frontal y mientras lo estaban sometiendo a una intervención quirúrgica, a las 21.30, se produjo su fallecimiento.

Durante la batalla campal que devino quedaron varios lesionados y contusos y en el mismo establecimiento asistencial fueron atendidos: Julio Angel Cópola, argentino, de 25 años, soltero, empleado, que vive en Muñoz 362, de Ciudadela, quien presenta una incisión en el arco superciliar izquierdo; Carlos Alberto Aguilay, argentino, de 17, estudiante, Baltar 348, ciudadela; Daniel Mansa, de la misma nacionalidad, de 18, Fraga 1438; y Alberto Zottelle, de 18, empleado, General Pintos 1716, de San Fernando. Estos tres últimos presentan heridas leves ocasionadas por puñetazos y algunas escoriaciones y traumatismos producidos por trozos de maderos originarios de las astas de banderas y de los cartelones con que se agredieron.

En el mismo consultorio fueron atendidos Valentín Schejter, estudiante, Amberes 738, con herida cortante en el cuero cabelludo; Abea Wyloczni, polaco, de 58 años, quien presenta heridas leves en la cabeza; Andrés Alberto Leira, argentino, Liniers 1671, Bernal, heridas varias; Luis Penzer, argentino, 40, Guido 319, de Quilmes, heridas en la cabeza; Osvaldo Nieves Masetán, argentino, Balcarce 1675, Gerli, herida en el mentón; Darío Miguel Caporaletti, argentino, 30 años, Zapiola 4831, José C. Paz, heridas diversas; Antonio José Bakara, argentino, 19 años, estudiante, Cochabamba 537, fractura de muñeca; Norberto Héctor Villa, argentino, 22 años, estudiante, avenida Mosconi 2251, heridas diversas; Oscar Takaski, argentino, 23, golpe en la cabeza; Armando Ostaszcwicz, argentino, de 25 años, soltero, empleado, Hipólito Yrigoyen 3578, herida cortante en la cabeza; Juana S. de Sánchez, con herida leve, se retiró.

En el hospital Ramos Mejía se encuentra internado Héctor Lorenzo Gatica, argentino, de 21 años, con fractura de cráneo, quien conforme con un documento encontrado, sería soldado conscripto del Liceo General San Martín, y Claudio Miguel Maire, con lesiones de pronóstico reservado.

En el Clínicas fue internado Hugo Néstor Jurovich, argentino, de 26 años, estudiante, Humahuaca 4020, con herida de bala en la rodilla.

Detenidos

En el lugar del tiroteo la policía detuvo a varias personas que tendrán que aclarar su situación con respecto a los sucesos acaecidos en su torno.

Los mismos, cuyo número no se especificó, se encuentran alojados en la comisaría 6a.

Además durante los incidentes registrados en las inmediaciones de la Plaza de la República fueron detenidos varios revoltosos.

Adhesión de la UCRI

La comisión nacional reorganizadora de la actividad de la UCR Intransigente dirigió un telegrama de adhesión a los organizadores del acto realizado frente al Congreso. El cable insiste en "los conceptos de repudio a la actitud yanqui", y de "crítica al gobierno argentino".

En Ciencias Médicas

El filósofo hindú Raymond Panikkar, docente de la Universidad de Benarés, había sido invitado para pronunciar una conferencia sobre "Hinduísmo y cristianismo", con el patrocinio del Instituto Cultural Argentino Hindú. Para ello se había obtenido el aula magna de la Facultad de Ciencias Médicas, donde se reunió, alrededor de las 18, un crecido número de personas, interesadas en la disertación. Además de las autoridades de la entidad, se hallaba presente el embajador de la India.

Antes de comenzar el acto, irrumpió en el salón un grupo de estudiantes, quienes reclamaron el privilegio y la prioridad para usar el local, ya que la asamblea debía pronunciarse sobre los actuales sucesos de Santo Domingo.

Ante la posibilidad de que ocurriesen incidentes de gravedad, los organizadores del acto decidieron abandonar la sala, que quedó en poder de los estudiantes.

Al tener conocimiento de los hechos, el vicedecano en ejercicio, Dr. Germán H. Dickmann, trató de que el embajador de la India concurriese a su despacho para presentarle sus excusas, pero el diplomático ya había abandonado el edificio.

Solicitó luego la presencia de los estudiantes, a quienes expresó el agravio que se había inferido gratuitamente a los organizadores del acto y al propio diplomático hindú. Los estudiantes habrían manifestado su pesar por los hechos y habríanse "comprometido a concurrir a la embajada de la India y manifestarle idénticas expresiones al funcionario a cargo de la representación.

Lorenzo Sosa

Falleció ayer

Al cierre de esta edición recibimos la noticia del fallecimiento del señor Lorenzo Sosa, quien por largos años integró la redacción de LA NACION y ganó sólido prestigio como cronista parlamentario.

Los restos del señor Sosa, a cuya personalidad nos referiremos con más extensión en nuestra edición de mañana, recibirán sepultura hoy, a las 10.30, en el cementerio de Flores.

La repercusión en el interior por los hechos del Caribe

Las Cámaras de Diputados de Córdoba y Santa Fe censuraron la actitud de los Estados Unidos. Atentóse contra un diario

De distinta manera repercuten en el interior del país los acontecimientos suscitados en la República Dominicana. Mientras en Córdoba y Santa Fe las Cámaras de Diputados criticaron la posición de los Estados Unidos —en la primera de esas ciudades atentóse contra el domicilio del cónsul de ese país—, en La Plata un grupo de exaltados destruyó, mediante una pedrea, numerosos vidrios del edificio del diario "El Día". Registráronse, además, otros pronunciamnentos sobre los sucesos del Caribe.

En Córdoba

CORDOBA. — Se pronunció en contra de la actitud de los Estados Unidos en Santo Domingo la Cámara de Diputados de la provincia. De ese modo aprobó un proyecto de declaración, que tuvo su origen en sendas iniciativas surgidas de los bloques de la Unión Cívica Radical del Pueblo y la Unión Cívica Radical Intransigente.

El despacho de la comisión fue informado, por la mayoría, por el señor Narciso V. Ceballos, que tuvo severos calificativos para la entrada de tropas norteamericanas en la República Dominicana y afirmó que, aprobando dicho proyecto, la UCRP no hacía sino seguir la línea tradicional en materia de política internacional de su partido.

Fue apoyado por el Sr. Aníbal Cuello (UCRI) y el Dr. Juan José Torres Bas (PDC), en tanto que el Sr. Héctor N. Pérez (UDELPA) presentaba un nuevo proyecto, que en su parte resolutiva lamentaba la intervención unilateral de los Estados Unidos en Santo Domingo, sosteniendo que se han visto obligados a actuar de ese modo "en salvaguarda del sistema democrático". En el proyecto se propugnaba que tomaran intervención las fuerzas representativas de la Organización de Estados Americanos. Por su parte, el representante demócrata, señor Marcelo Carranza Torres, se expresó en contra del dictamen de la comisión y justificó la acción norteamericana.

En la declaración aprobada se manifiesta que la Cámara de Diputados "deplora consternada y con honda preocupación el desembarco de fuerzas armadas de los Estados Unidos en Santo Domingo, porque constituye una repudiable intervención de un país en los asuntos internos de otro y contraria la manifiesta adhesión de las naciones americanas al principio de la autodeterminación de los pueblos". Después de expresar el anhelo de que las tropas se retiren inmediatamente de la República Dominicana, exhorta a los dominicanos "para que cesen en la lucha fratricida y resuelvan sus diferencias políticas conforme con las normas en que se asienta el régimen republicano y democrático de gobierno".

Atentóse contra la residencia de un cónsul

CORDOBA. — En las primeras horas de la madrugada de ayer se perpetró un atentado contra la residencia del cónsul de los Estados Unidos en esta capital, Allison Temple Wanamaker. Sujetos desconocidos, que consiguieron burlar la custodia policial dispuesta por la jefatura de esta ciudad, en atención a la situación imperante en Santo Domingo, arrojaron elementos inflamables contra la finca del diplomático norteamericano, sita en Laprida s/n, Argüello, jurisdicción de la sección 14a.

El elemento alcanzó al automóvil del cónsul, ocasionándole daños de alguna consideración. Los autores del atentado consiguieron darse a la fuga, eludiendo la persecución policial.

No se registraron víctimas.

Atentado contra un diario

LA PLATA. — Con posterioridad a la manifestación de grupos de exaltados que salieron anteanoche de la Universidad, donde realizaron un acto en contra de la intervención norteamericana en Santo Domingo, sobre lo cual se informó en la edición anterior, varios individuos desprendidos de la columna, que hasta ese momento se había conducido sin mayores desórdenes, se agruparon frente al edificio del diario local "El Día" y emprendieron una pedrea que ocasionó la rotura de numerosos vidrios. La falta de vigilancia en el lugar determinó que los individuos extendieran su acción hacia la parte de los locales de expedición y talleres, sobre la calle 46, donde también arreció la pedrea. Un ómnibus de los empleados del diario, asimismo, sufrió la rotura de vidrios y después los atacantes se retiraron.

En la Legislatura de Santa Fe

SANTA FE. — En la sesión de la Cámara de Diputados se trató una minuta del sector democristiano, apoyada por el MID, sobre los hechos en la República Dominicana.

El Sr. Laurentzi Rettes, del bloque democristiano, fundó la minuta destacando la lucha del pueblo domicano después de soportar la tiranía de Trujillo, y se refirió a la revolución reciente y a la intervención de los Estados Unidos.

El Sr. Silva, de la UCRP, aceptó el tratamiento sobre tablas, en tanto que los sectores demoprogresista y de UDELPA se mostraron partidarios de que pasara a comisión.

Habló después el Dr. Decio Ulla (MID), censurando la política de los Estados Unidos y la posición de la UCRP que estaba alejada de los principios de Hipólito Yrigoyen, y criticó la posición del gobierno nacional. Finalmente la Cámara aprobó tratarlo sobre tablas. El presidente del bloque demoprogresista, doctor Evaristo Monsalve, retiró su moción de que pasara a comisión, señalando, no obstante, que el órgano competente para estos hechos era el Congreso nacional.

Se debatió el asunto hablando el Sr. Rettes, nuevamente; después lo hizo el Dr. Jorge Merino (UCRP), sosteniendo que la política internacional del país se lleva con sensibilidad y responsabilidad. Monsalve repudió la intervención de los Estados Unidos. El doctor Alberto Borella (MID) señaló su oposición a la del gobierno argentino. El señor Silva no aceptó las críticas a la Cancillería, pues quienes la formulan no tienen respaldo electoral, en tanto que el radicalismo del Pueblo tiene el aval electoral reconocido.

Después de referirse a diversos antecedentes sobre Cuba, Corea, Vietnam, etc., expresó que la posición de la UCRP era tradicional y recordó la declaración de la mesa directiva del comité nacional que condena la intervención de los Estados Unidos en Santo Domingo.

Finalmente se aprobó la declaración que expresa su más absoluto repudio a la unilateral e ilegal intervención armada efectuada por la Unión en franca violación de la soberanía de un Estado latinoamericano y de los principios que informa la OEA.

RESOLUCIÓN DE LOS SENADORES DE LA U.C.R.P.

El bloque de senadores nacionales de la UCR del Pueblo resolvió ayer que una comisión de tres de sus miembros viajen mañana a Santa Cruz para interiorizarse de la situación institucional y política de ese Estado sureño, y, recibido su informe, que el sector disponga la actitud por seguir en el recinto frente a este asunto.

Como se recordará, en octubre pasado la Cámara de Diputados de la Nación aprobó que el Poder Ejecutivo Nacional interviniese en la provincia al solo efecto de hacer respetar en su cargo al gobernador electo por la Legislatura, señor Cristóbal Varela, que es vicegobernador de Santa Cruz. La decisión de una parte de los segisladores santacruceños, sin embargo, fue desconocida por el señor Rodolfo Martinovic, gobernador que aún permanece en su cargo.

Según se informó, la comisión senatorial de la UCRP, integrada por los señores Santiago Fassi (Capital), Lucio Martínez Garbino (Entre Ríos), Eugenio Rodríguez (Misiones) y Miguel A. Martínez Saravia (Salta), efectuará en la provincia sureña gestiones con el fin de conseguir una solución al problema.

En realidad, el bloque adoptó esta decisión al considerar un pedido del señor Barbich (UCRP, Santa Cruz) en el sentido de que sus integrantes se pronunciasen en favor de lo ya aprobado por Diputados. Sin embargo, y según lo trascendido, el señor Martínez Saravia habría señalado la necesidad de crear una comisión del bloque para que estudiase los hechos sobre el terreno y agotase las instancias en pos de una solución, y el bloque se habría inclinado entonces en favor de esta última propuesta, lo que no habría sido muy bien recibido por el señor Barbich, que abandonó entonces las deliberaciones. Más tarde, este senador habría cambiado de actitud y acompañaría a los viajeros.

Los secretarios del cuerpo

Posteriormente, el bloque oficialista de senadores se pronunció por mantener en sus cargos a los actuales secretarios, parlamentario y administrativo, de la alta Cámara, señores Claudio Maffei y César Rodríguez, adoptando para ello el criterio de "no innovar".

Entrevista con el Dr. Illia

La presencia del cha del Irán en nuestro país obligó a que la entrevista que la totalidad de los senadores nacionales de la UCRP iban a efectuar esta semana al presidente de la República fuese postergada para la venidera. Durante las deliberaciones de ayer, la bancada habría decidido conversar con el doctor Illia acerca de los problemas que se proponían plantear a cada uno de los ministros y secretarios de Estado, por lo cual es probable que tales reuniones con los funcionarios nacionales se dejen de lado una vez concretada la conversación con el primer magistrado. El diálogo entre los senadores y el doctor Illia se efectuará por iniciativa del presidente de la Nación.

EL ENVÍO DE TROPAS PARA SANTO DOMINGO

Se realizará una reunión en el Ministerio de Defensa

(Cont. de la 1a. pág., 3a. col.)

blemente, daré información sobre el particular.

Hemos recibido el correo diplomático, pero todavía no lo he visto". Tal lo que respondió ayer a las 19, en la Casa de Gobierno, el ministro de Relaciones Exteriores y Culto.

Se le había preguntado al canciller —que acababa de entrevistar durante una hora y media al primer mandatario— qué novedades tenía acerca de la situación en Santo Domingo.

Cabe señalar que el doctor Zavala Ortiz se retiró del palacio gubernativo llevando consigo una valija diplomática que, a su pedido, se le había remitido de la Cancillería al despacho presidencial.

En Diputados

La Cámara de Diputados sería citada para mañana a las 15 a otra sesión especial, con el de que el cuerpo se pronuncie sobre la crisis dominicana.

Así se acordó ayer en el Congreso, después de una reunión que los jefes de los distintos sectores políticos que integran el cuerpo mantuvieron con el presidente de la Cámara, señor Arturo Mor Roig, en el salón de honor de la Presidencia.

Previamente, se encomendó a una comisión especial, compuesta por la mesa directiva de la Cámara, la elaboración de un proyecto que contemple la posición de los distintos sectores, respecto de la crisis del Caribe.

Miembros de la mesa

Los miembros de la mesa directiva de la Cámara son los señores Mor Roig (UCRP); Tecera del Franco (Justicialista) y Uranga (MID). Deberán considerar los 15 proyectos respecto de la situación dominicana que se presentaron en la anterior sesión especial de la Cámara y sobre ellos preparar una declaración que pueda ser votada por la mayor cantidad de sectores posible.

En medios parlamentarios se estima esto como sumamente difícil, ya que algunos sectores de la oposición, como el MID, desean que la declaración incluya una censura a la posición sustentada por el gobierno argentino, y otros, como el socialismo argentino, pretenden que se declare a los Estados Unidos como país agresor y hasta se propugne el retiro de la Argentina de la OEA.

El justicialismo, por su parte, desea que se censure con la mayor energía posible la intervención norteamericana.

El bloque oficialista, a su vez, se debate en el problema de tener que apoyar la posición mantenida por el gobierno argentino mientras algunos de sus integrantes desean que se censure en forma más concluyente la violación del principio de no intervención, sostenido en la plataforma de la UCRP, que para ellos entrañaría la actitud norteamericana en el Caribe.

Mientras tanto, los representantes de la Federación de Centro hicieron saber que ese sector no apoyará ninguna moción de censura a la intervención norteamericana, que se estima justificada ante el problema comunista.

La comisión de labor parlamentaria volverá a realizar hoy a las 15 una nueva reunión, presumiblemente para examinar las proposiciones de la comisión encargada de la redacción del proyecto.

En medios parlamentarios se descarta que si no se llega a lograr una fórmula que unifique los criterios principales, podrían ser puestos a consideración del cuerpo varios proyectos, patrocinados por los principales sectores.

El envío de tropas

Algunos de los diputados que participaron en la reunión de la comisión de labor parlamentaria dijeron que el Sr. Mor Roig les había manifestado que, después de conversar con el presidente de la República, estaba en condiciones de informarles que "no se enviarán tropas a combatir fuera del país".

Según las fuentes, habría agregado que por el momento no se contempla la posibilidad de enviar fuerzas argentinas a la República Dominicana, pero no aclaró si el Poder Ejecutivo solicitará autorización al Congreso en el caso de decidir contribuir a la formación de una fuerza de paz de la OEA.

Expresó, en cambio —coincidieron varios informantes—, que el Poder Ejecutivo está dispuesto a facilitar los medios si una comisión de legisladores decide trasladarse a Santo Domingo a estudiar los hechos sobre el terreno.

En medios parlamentarios circulaban también versiones de que el Gobierno pondría efectivos militares a disposición de la OEA con la expresa aclaración de que su misión no sería de combate. En este sentido los mismos medios comentaban, sin confirmación expresa, que el Regimiento 3 de Infantería Motorizada estaría siendo alistado para partir con destino a la República Dominicana.

El bloque Justicialista, por otra parte, realizó anoche una reunión, a cuyo término el señor Niembro informó que el sector había resuelto concurrir a la sesión especial de mañana, pero que mantendría su proyecto de resolución, sin participar de las negociaciones para unificar criterios.

Los nuevos precios del pan francés se aplican desde hoy

En ferias francas y demás centros de abasto municipales, la leche pasterizada y embotellada se vende a $ 16,50 el litro

La aparición en el Boletín Oficial de ayer de la disposición de la Dirección Nacional de Abastecimiento por la que se fijan nuevos precios a dos tipos de pan francés determina que la medida tenga aplicación a partir de la fecha. Como ya se informó, el pan elaborado con harina "000" debe venderse por kilogramo hasta un máximo de 26 pesos cuando es del tipo rondín de cinco y seis piezas en ese peso y hasta un máximo de 29 pesos cuando corresponda a los llamados "felipes", con más de seis y hasta veinte piezas en igual peso.

Los precios rigen en la Capital Federal y los expendedores están obligados a entregar otros tipos de igual o superior calidad y no menor número de piezas por kilogramo que los considerados en la resolución ante la falta de existencia de aquéllos.

Los artículos de consumo

El secretario interino de Comercio, Sr. Alfredo J. Concepción, manifestó luego de una entrevista con el ministro de Economía que en los niveles de precios adoptados para algunos artículos de consumo "tratamos de hacer equilibrio, porque no podemos dejar conformes a todos.

"Mientras unos consideran que los aumentos son elevados —añadió—, otros opinan que los niveles alcanzados ahora no son suficientemente remunerativos".

Nuevo precio municipal para la leche y el pan

La Municipalidad de esta capital comenzó ayer a vender leche pasterizada y embotellada al precio de 16,50 el litro en las ferias francas y demás organismos minoristas de abastc dependientes de la comuna. Este precio es un peso más bajo que el precio oficial fijado para dicho producto.

Además, la Dirección Municipal de Abastecimiento ha dispuesto eliminar la discriminación de calidades para el expendio de manteca y ha establecido que su venta en los puestos mencionados se realice teniendo en cuenta la mejor calidad del producto de acuerdo con el exacto índice butirométrico. El precio de venta al público es de 170 pesos el kilogramo; paquetes de 500 gramos, 85 pesos; de 200 gramos, 35 pesos y de 100 gramos, a 25 pesos.

Por otra parte, a partir de hoy, la Municipalidad fijó el nuevo precio para el pan que expende en las ferias francas internadas y mercados de su dependencia. Los precios son los siguientes: rondín, de cinco a seis piezas en el kilogramo, 24 pesos; flautitas y/o fonda, de 7 a 14 piezas, 26 pesos, y felipe o similares, de 15 a 20 piezas, 27 pesos.

Disconformidad de productores e industrializadores de leche

Delegaciones de la Unión General de Tamberos y de la Cámara de Usinas Pasterizadoras entrevistaron ayer al director nacional interino de Abastecimiento, doctor Roberto Cabiche, para plantearle su disconformidad con los precios fijados para la leche en sus distintas etapas de comercialización, que se encuentran en vigor.

Fuerte multa a un frigorífico

LA PLATA. — Se informó que la Dirección General de Abastecimiento de la Provincia dispuso aplicar una multa de un millón de pesos al frigorífico Swift, de esta ciudad, por haberse comprobado que vendía quesos a precios no permitidos.

Habilitación de un matadero

LA PLATA. — El Poder Ejecutivo habilitó al matadero "La Porfía", propiedad de la firma Patricio Enríquez, ubicado en el partido de Quilmes, con carácter de excepción; y al matadero "El Rancho", de la firma Abbattista, Laschera y Negrey, de Plátanos, partido de Berazategui. A éstos, por decreto del año último, se les dejó sin efecto la habilitación con el fin de adecuar en forma práctica el nuevo régimen en el abastecimiento de carne para consumo en todos los establecimientos dedicados a la faena de reses bovinas, porcinas y ovinas.

Luego, por otro decreto, y por no haber solicitado en término la reinscripción, denegóse la misma al matadero mencionado en segundo término, ahora se le otorga a solicitud de la firma propietaria y en virtud de la documentación e informe de inspección que acreditan el cumplimiento de lo establecido en las actuaciones pertinentes, por lo que dicho matadero —se expresa en el informe oficial— encuéntrase en condiciones de ser rehabilitado.

Respecto de "La Porfía" se señala que en este año se desestimó el pedido de rehabilitación por no reunir el establecimiento las condiciones higiénico-sanitarias establecidas en la ley 6703 de Policía Sanitaria Animal y Fomento Ganadero. En una nueva presentación, efectuada el 1º de abril último por parte de la firma propietaria, solicitóse un plazo de 180 días para realizar las mejoras necesarias, previa autorización de reapertura del establecimiento, aduciendo situación financiera muy precaria en razón de la deuda que mantiene con aquél el Estado nacional, según se señala en el informe dado a conocer ayer.

Sobre el precio del pan

Reunión de prensa en el Centro de Industriales Panaderos de Buenos Aires, Sarmiento 2523. La entidad, por intermedio de su asesor legal, Dr. Pedro F. Prado, y de su presidente en ejercicio, Sr. Esteban J. Bianchi haciéndose eco de las noticias aparecidas ayer en los diarios acerca de la fijación, por la Dirección Nacional de Abastecimiento, de los precios máximos del pan, calificó la medida de "absurda y arbitraria", por cuanto el Centro le desconoce al titular de ese organismo "atribuciones y facultades" para tal cometido. En tal sentido, ya se ha enviado un telegrama colacionado al doctor Roberto Cabiche, pidiendo reconsideración de la medida, para luego plantear legalmente la cuestión y, en la fecha, un recurso ante el Dr. Illia.

Fundaméntase el juicio del Centro en que el régimen de emergencia y sus decretos reglamentarios y prórrogas han caducado definitivamente, al menos mientras una nueva ley no establezca lo contrario. Además, tal situación viene a paralizar, afírmase, las negociaciones relativas al nuevo convenio colectivo en el Ministerio de Trabajo, de carácter nacional —prácticamente desde 1954 no hay instrumento legal, pues sólo hubo renovaciones salariales zonales—, y se considera que podría derivar en un conflicto con los obreros panaderos, al negárseles mejoras.

Los precios fijados por la parte oficial: 26 pesos el kilogramo del tipo "rondín" (pan francés grande) y 29 pesos para el tipo chico, la entidad los califica de "quebranto". Mantendrán, por lo tanto, los determinados por los empresarios: $ 30 y 34, respectivamente, que son —díjose— todavía deficitarios.

CULTO CATÓLICO

ADVERTENCIA ECLESIASTICA. — Según informa el Boletín Eclesiástico, los presbíteros Ramón Talavera y Michel Pierre de Bleecker no tienen licencias ministeriales en la Arquidiócesis de Buenos Aires.

ANIVERSARIO DE LA GRUTA DE LOURDES. — Mañana se cumplirá el cuadragésimo noveno aniversario de la fundación de la gruta de Lourdes, en la vecina localidad de Santos Lugares. Con tal motivo se realizarán los siguientes cultos: misas a las 6.30, 7, 8, 9 y 10, y a las 20. A las 14.30 se rezará la oración pública; a las 15.30 se hará el rosario, especialmente por las intenciones de los bienhechores y cofrades de Lourdes y a las 16.30 se hará la procesión en honor de la Virgen, a la que seguirá la misa y la bendición eucarística.

TRIDUO. — La Asociación Bonaerense Nuestra Señora de Lourdes, de la basílica del Santísimo Rosario, celebrará el triduo reglamentario de la entidad, entre hoy y pasado mañana, en honor de su patrona. El detalle del programa es éste: hoy y mañana, a las 19: rosario, misa de comunión con plática y bendición eucarística; sábado, a las 19: rosario, misa de comunión con plática, bendición eucarística y procesión.

MOVIMIENTO FAMILIAR CRISTIANO. — El Secretariado de Naim convocó a las señoras a la reunión que tendrá efecto hoy, a las 18, en el Sagrado Corazón, de Almagro. El sábado y domingo, en las Esclavas del Sagrado Corazón, se hará el retiro para viudas.

NOVENA. — En la parroquia de San Agustín, Las Heras 2560, se iniciará mañana la solemne novena de la Asociación y los Talleres de Santa Rita, consagrada a su excelsa patrona.

CUARENTA HORAS. — Hoy y mañana, en la parroquia de Santa María, Av. La Plata 286.

SERVICIO DE URGENCIA. — El Servicio Sacerdotal de Urgencia puede solicitarse diariamente desde las 21.30 hasta las 6 por el teléfono 84-2000.

Av. Córdoba 787
LOCAL
200 m2., con 6 mts. de frente.
Teléfono. Vende en Prop. Horizontal
MUGICA ECHAGÜE
URUGUAY 667
T. E. 46-3783|3821

MUGICA ECHAGÜE
Responsabilidad en Operaciones Inmobiliarias
Uruguay 667 — 46-3783/3821

MAQUINAS AGRICOLAS
Hoyadoras, carpidoras, segadoras, arados.
M.E.G.O.S.
PERU 169 - BS. AS.

CURSOS
IBM
Iniciación: 17 de Mayo
OPERACION
PROGRAMACION
PERFORACION
Con PRACTICA
EN MAQUINAS
INSTITUTO
BACHILLER
El más importante y prestigioso
UNICO CON
EQUIPO PROPIO
H. YRIGOYEN 1146 y 1116
T. 38-3649 y 37-3914

PARA MEDICO o EMBAJADA
FRENTE AVDA. LIBERTADOR
1er. PISO Y PLANTA BAJA
Gran recepción, comedor, antesala, 4 dormitor. 3 baños, 2 hab. de serv.
PLANTA BAJA
4 amplios ambientes, patio jardín de 12 x 8,50
Edificio nuevo de gran categoría
DUEÑO VENDE
44-5500 — DE 11 A 18 HORAS

Hallan en espinacas el agente que originó las muertes por botulismo

En La Plata lo afirmó así el ministro de Salud Pública provincial al informar sobre el resultado de los análisis

LA PLATA. — Ayer por la mañana se realizó en el despacho del ministro de Salud Pública de la provincia, doctor Abelardo Costa, una conferencia de prensa convocada por el titular de ese Departamento de Estado con el objeto de informar a los periodistas locales sobre los resultados obtenidos en los distintos análisis efectuados por profesionales del Instituto Biológico en los restos de comida que, como ya se informó, fue la causa de la intoxicación botulínica que sufrieron cuatro vecinos de esta ciudad.

La entrevista, en la que estuvieron presentes además el subsecretario de ese Ministerio, doctor Mario Tamarit, y otras autoridades de esa dependencia oficial, comenzó cuando el doctor Costa informó sobre el resultado de los análisis efectuados en el Instituto Biológico de esta ciudad.

Descripción de las muestras

Luego de indicar que el agente productor de las toxinas botulínicas había sido hallado en espinacas al natural envasadas por la Corporación Argentina de Productores (C.A.P.), el doctor Costa indicó que para completar los análisis se observaron distintas muestras —catorce en total— de varios alimentos que la familia Di Lorenzo utilizó antes del trágico desenlace. Entre ellas fueron llevadas al Instituto Biológico latas abiertas, con solamente restos de su contenido, de la citada firma, y también otras rotuladas "Pimientos Morrones Dulces", marca Artigas; "Jamón del Diablo", marca Rural, y "Tomates Pelados al Natural", marca Spat.

Ensayos realizados

Con los elementos señalados —a los cuales se agregó un plato que contenía canelones y restos de carne estofada, los profesionales intervinientes buscaron —dijo el doctor Costa— "detectar la presunta presencia de toxinas botulínicas y, de ser posible, lograr el aislamiento del microorganismo productor de la misma, el "Clostridium botulinum". "Para ello —señaló el titular de Salud Pública— se efectuó en las latas con restos de contenido un lavado interior con solución fisiológica estéril y, además, una suspensión, con igual solución, del contenido de las demás muestras. Con el material así obtenido se efectuaron, por separado y para cada muestra, los ensayos correspondientes".

"Los mismos —acotó el doctor Costa— pueden sintetizarse así: 1) se alimentaron lauchas mezclando las suspensiones con alimentos adecuados para facilitar su ingestión; 2) se inocularon lotes de lauchas según distintos procedimientos, y 3) en caso de localizarlos, se sembrarían los microorganismos en medios especiales para su desarrollo".

Resultados obtenidos

Cumplida esa parte específica, las autoridades del Instituto Biológico elevaron el correspondiente informe. "A las cuatro horas —dijo el ministro de Salud Pública— se notaron síntomas característicos en las lauchas inoculadas con suspensión del material de lavado de la muestra de espinacas, y en la muestra de canelones. Como resultado de ello murieron a las 5 horas de inoculadas. Los lotes inoculados con suspensión calentada y los inoculados con suspensión protegida con la antitoxina botulínica se mantienen vivas a las 24 horas de efectuado el ensayo, sin —agregó— síntomas visibles". Luego de ofrecer algunos datos técnicos sobre la forma en que se practicaron los diversos análisis de laboratorio, el doctor Abelardo Costa afirmó que "de acuerdo con los resultados obtenidos pueda establecerse que las muestras de espinacas —que llevaba el número 4 para su control— y la de los canelones contienen toxinas botulínicas".

Disposición ministerial

Acto seguido, el doctor Abelardo Costa informó a los periodistas que ese ministerio, en cumplimiento de los deberes estatales del cuidado de la salud pública y de acuerdo con lo prescripto en el artículo 11 del Reglamento Alimentario de la Provincia, su Departamento de Estado había "dispuesto, con carácter inmediato y hasta tanto finalicen las investigaciones pertinentes, la suspensión de la venta y circulación del mencionado producto en todo el territorio bonaerense, sin perjuicio de su posterior decomiso si se comprobara su total contaminación".

P[illegible]mente, el doctor Costa señaló que, simultáneamente con la adopción de esas medidas en la provincia —para el cumplimiento de las cuales se contará con los organismos correspondientes—, se ha cursado comunicación de la medida al Ministerio de Salud Pública de la Nación y a los distintos gobiernos provinciales, "poniendo en su conocimiento los antecedentes del caso, a fin de que adopten las medidas preventivas que estimen corresponder en sus respectivas jurisdicciones".

Cabe consignar, por último, que de acuerdo con los análisis y experiencias realizadas por las distintas dependencias técnicas de Salud Pública ha podido determinarse, prima facie, la existencia de toxina botulínica en la espinaca, lo que —concluyó el doctor Costa— presumiblemente lleva a suponer que ha sido el agente desencadenante del proceso que provocó la intoxicación y posterior deceso de parte del grupo familiar radicado en esta ciudad.

Declaración de la CAP

La Corporación Argentina de Productores de Carne dio a conocer ayer la siguiente declaración:

"Ante la sola posibilidad de que una lata de espinacas CAP pudiera ser la causa del caso de botulismo producido en La Plata, y sin que ello implique abrir juicio por el momento sobre el problema, el directorio de la Corporación Argentina de Productores de Carnes ha dispuesto, con carácter urgente y de inmediato cumplimiento, lo siguiente:

"1º) Prestar la más amplia colaboración a las autoridades correspondientes.

"2º) Reunir una completa información sobre las circunstancias del hecho producido con todos los elementos técnicos y científicos, requiriendo para ello el asesoramiento de las más altas autoridades en la materia.

"3º) Mientras la investigación se realice retirar de la circulación toda la existencia del producto presuntivamente incriminado que pudiese encontrarse en venta".

ATERRIZAJE DE EMERGENCIA EN ZONA MENDOCINA

Una máquina chilena se dirigía de Paraguay a Chile

MENDOZA.— Efectuó un aterrizaje de emergencia en una zona desértica del departamento Lavalle un avión D.C.3 de la Fuerza Aérea de Chile.

La máquina viajaba de Asunción del Paraguay a Santiago y no tenía previsto realizar escala en Mendoza. Las condiciones meteorológicas imperantes en la cordillera, sin embargo, hicieron cambiar el plan de vuelo al piloto, que decidió descender en la base aérea El Plumerillo. El D.C.3 llegó hasta la vertical del aeropuerto y estableció contacto por radio con la torre de control. Falló en su primer intento de aterrizaje debido a que un fuerte viento Zonda prácticamente había anulado la visibilidad a baja altura con una nube de tierra. El piloto volvió a ganar altura con el propósito de esperar condiciones más favorables para el aterrizaje. Empero, cuando se encontraba a 25 kilómetros al este del aeropuerto, una falla en un motor le obligó a intentar un descenso de emergencia en pleno campo. Poco más tarde, un avión Morane Saulnier de la IV Brigada Aérea efectuó un vuelo de reconocimiento por el lugar en que había bajado el D.C.3 y pudo comprobar que la máquina se hallaba sin daños y que a su alrededor estaban los tripulantes, aparentemente, en buen estado.

La IV Brigada Aérea envió posteriormente una patrulla terrestre, que anoche procuraba llegar hasta el lugar en que descendió el avión chileno, cuya matrícula es F.A.C.H. 965, con el propósito de rescatar a los tripulantes o pasajeros de su situación. El lugar se encuentra a 30 kilómetros al norte de la ruta nacional No. 7, a la altura de la localidad de Fray Luis Beltrán, en un lugar de difícil acceso por tierra.

Alrededor de las 19 de ayer se tuvo otra referencia sobre la situación en que se encontraba el avión chileno, por cuanto el aparato T.C. 35 de transportes de la IV Brigada Aérea que volaba de Córdoba a Mendoza pudo observar también a la citada máquina, señalando el piloto que el aparato se encontraba sin daño grave.

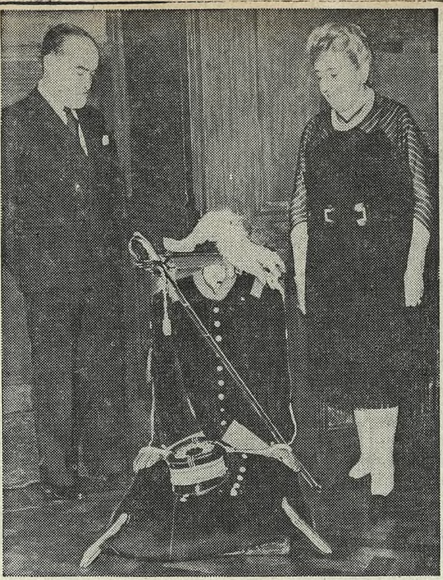
Exhibición de los bridgistas de la Unión

Esta tarde, el conjunto que representará a la Unión en el campeonato mundial de bridge, por iniciarse el sábado próximo, realizará un encuentro de exhibición con el equipo del Club Argentino de Ajedrez, que el año pasado ganó el Campeonato Interclubs de Primera Categoría.

El match forma parte del programa de festejos organizado por la comisión directiva de la prestigiosa entidad local en celebración de su 60º aniversario y pudo concretarse merced a las gestiones realizadas por el señor James Caray ante el veterano valor del equipo norteamericano Howard Schenken.

Es de destacar el muy simpático y deportivo gesto que han tenido los componentes del team de los Estados Unidos y su capitán John Gerber, al aceptar jugar un match, con su equipo titular, a dos días de iniciarse la justa máxima del bridge mundial.

El encuentro, que se realizará a 36 manos, será jugado, a partir de las 17.30, en Paraguay 1858, y los conjuntos se presentarán integrados de la siguiente forma. Estados Unidos: J. Berger (cap. n. j), Doroty Mayden, B. Jay Becker, I. Erdos, P. Leventritt, K. Petterson y H. Schenken. Club Argentino de Ajedrez: H. de Zavalía (cap. n. j.), J. Bosco, J. Buzaglo, E. Díaz, M. Espinosa Paz (h.), E. Velasco y D. Zanalda.



Da. Rosa Saenz Peña de Saavedra Lamas y el embajador del Perú, Dr. Pedro Ugarteche Tizón contemplan dos uniformes y un sable del Dr. Roque Sáenz Peña, donados por su hija al Museo Militar del Perú

Reliquias históricas para un museo peruano

Para el Museo Militar del Perú, Da. Rosa Sáenz Peña de Saavedra Lamas entregó ayer al embajador de la nación hermana, Dr. Pedro Ugarteche Tizón, los uniformes y el sable que lució su padre, el Dr. Roque Sáenz Peña, al visitar aquel país en 1906.

La ceremonia se efectuó en el domicilio de la Sra. de Saavedra Lamas, al que concurrieron el embajador Ugarteche Tizón y su esposa, Da. Catalina Miranda de Ugarteche, así como los agregados militar, naval y aeronáutico a dicha embajada, coronel Víctor Helguera, capitán de navío Ernesto Palacios y general de la Fuerza Aérea Peruana, Juan Trivelli, respectivamente; el ministro consejero, Dr. Guillermo Lohmann; el primer secretario, señor José Adrianzen; el segundo secretario, Sr. Gustavo Lemcke y el agregado cultural, Sr. Alfredo Cánepa Sardón.

Al recibir la donación, que llevará personalmente al Perú, el Dr. Ugarteche Tizón expresó: "Es con la más profunda emoción personal y patriótica que en compañía de todo el personal de la misión diplomática peruana que me honro en presidir, recibo de vuestras dignísimas manos los uniformes militares que su ilustre padre, el general Roque Sáenz Peña, usó en el Perú y que usted ha tenido la generosidad de donar para nuestro Museo Militar, en donde puede usted estar segura que serán conservados y honrados al lado de las reliquias de sus compañeros de heroísmo en la defensa de mi patria, rodeados del reconocimiento eterno de los peruanos en ese santuario que hemos elevado al culto de nuestros héroes y de nuestros mártires".

Al responder a esas palabras, Da. Rosa Sáenz Peña de Saavedra Lamas expresó que al acompañar a su padre en un viaje al Perú, fue testigo del cariño con que fue recibido allí y añadió que la imagen de esa estima, que aún conserva en su memoria, la impulsó a efectuar la donación.

Los uniformes diario y de gala y el sable entregados ayer son los que lució el Dr. Sáenz Peña en 1906, cuando viajó al Perú para asistir a la inauguración del monumento al general Bolognesi, junto a quien había combatido en Arica. En esa misma ocasión, recibió el grado de general del ejército peruano y como tal condujo los efectivos que rendían honores. El sable le fue donado por la juventud argentina antes de efectuar ese viaje y lleva en su hoja la siguiente leyenda: "A Roque Sáenz Peña, ciudadano argentino y heroico soldado del ejército del Perú. Homenaje de admiración de la juventud de la ciudad de Buenos Aires."

Dr. Fausto Tormo

Falleció en Morón

En la plenitud de su capacidad de trabajo y en circunstancias en que nada hacía prever su desaparición, falleció en Morón el Dr. Fausto Tormo, figura muy querida y profesional muy respetado en dicha ciudad. Nació en Bahía Blanca en 1915, donde hizo los estudios primarios y secundarios. Posteriormente, se trasladó a Buenos Aires y aquí estudió medicina en la Facultad de Ciencias Médicas de la Universidad local. Era muy joven cuando comenzó a destacarse como un profesional de extremada responsabilidad y de espíritu generoso, condiciones que lo hicieron acreedor al reconocimiento de cuantos lo trataron, tanto en lo personal como en sus actividades médicas. En la Facultad de Medicina fue ayudante de trabajos prácticos y se especializó en medicina preventiva en el Ministerio de Salud Pública. Actualmente, además de atender su consultorio, actuaba como médico de sala en el Hospital de Pediatría Pedro Elizalde. Dedicó su entusiasmo y su capacidad de trabajo a la medicina, que abrazó como una firme vocación al servicio de sus pacientes. Era un hombre de extremada sensibilidad humana y social, y sus enfermos tenían en él a un médico y a un amigo. Su muerte es muy lamentada en Morón, donde el Dr. Tormo era ampliamente conocido.

El sepelio se efectuará hoy a las 10 en el cementerio de la ciudad indicada.

A beneficio de la UAPI se realizará una comida y baile

A beneficio de la Unión Argentina de Protección a la Infancia (UAPI) la comisión de fiestas de la institución ofrecerá mañana a las 21.30 en el 10º piso del City Hotel, Bolívar Nº 160, una comida seguida de baile. Durante la reunión se efectuará un desfile de modelos, recibidos recientemente de los Estados Unidos y Europa, que será presentado por la señora Bibi Etcheto de Sueldo Piñeiro; la comida será servida por un grupo de niñas y jóvenes de nuestra sociedad.

Especialmente invitados por la comisión directiva de UAPI amenizarán la fiesta Palito Ortega, Néstor Fabián, Nicky Jones, Alberto Marcó, Silvana Sanders, María Elena y Rocky Rosana. En la reunión danzante, cuya entrada se ha fijado en $ 200, se efectuarán concursos de baile (tango, vals, charleston, twist y surf). Se han instituídos valiosos premios para los ganadores. Los interesados en reservar las mesas disponibles deben comunicarse telefónicamente con 34-6166 y 83-1225; los "tickets" para el baile estarán en venta desde las 15 de mañana.

EDUCACIÓN

INGRESO A BELLAS ARTES. — La secretaría de la Dirección Nacional de Enseñanza Artística informó que para el curso lectivo del año próximo se aplicará como condición de ingreso a la Escuela Nacional de Bellas Artes Manuel Belgrano el ciclo básico de enseñanza secundaria y la prueba de aptitud establecida por el decreto 1551/58.

ALFA-LAVAL

adoptó
los servicios de
Música Funcional Muzak®

Beneficie
al personal y disminuya
los costos de su Empresa
"SOLO MUZAK ES
MUSICA FUNCIONAL"
CONSULTENOS
Música Funcional S.A.C.
Av. L. N. Alem 651 8° P.
T.E. 32-9682

BANCO ARGENTINO
DE COMERCIO
Sarmiento 454 - Buenos Aires y 26 filiales

SU BANCO PRIVADO

Para la cuenta corriente
personal o comercial

EN LA CAPITAL: Belgrano 1471 - Independencia 2238 - Gral. Artigas 5401 - Cobo 1222 - Gaona 2508 - Sánchez de Bustamante 508 - Alvarez Jonte 5255 - Av. Libertador 5915 - Santa Fe 2432 - Av. Fco. Beiró 4202.

E&E

ESPECIALISTA EN
COMERCIO EXTERIOR

Un banco extranjero necesita, para su sucursal de Buenos Aires, un joven especialista en operaciones de importación y exportación.

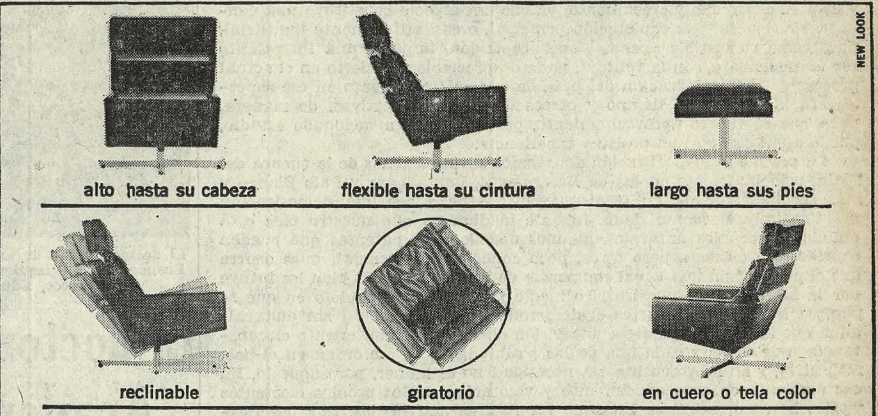
Es indispensable poseer una experiencia mínima de tres años en funciones relacionadas con el comercio exterior - cartas de crédito, giros y remesas, cambios - haber cursado ciencias económicas y dominar inglés oral y escrito. Edad ideal: entre 25 y 30 años.

Esta posición constituye una excelente ocasión para iniciar una rápida y segura carrera profesional en una institución internacional de primera línea.

En forma reservada se analizarán todos los antecedentes y referencias que los aspirantes nos envíen.

E&E consultores en selección de Ejecutivos & Especialistas
Cerrito 836
Capital

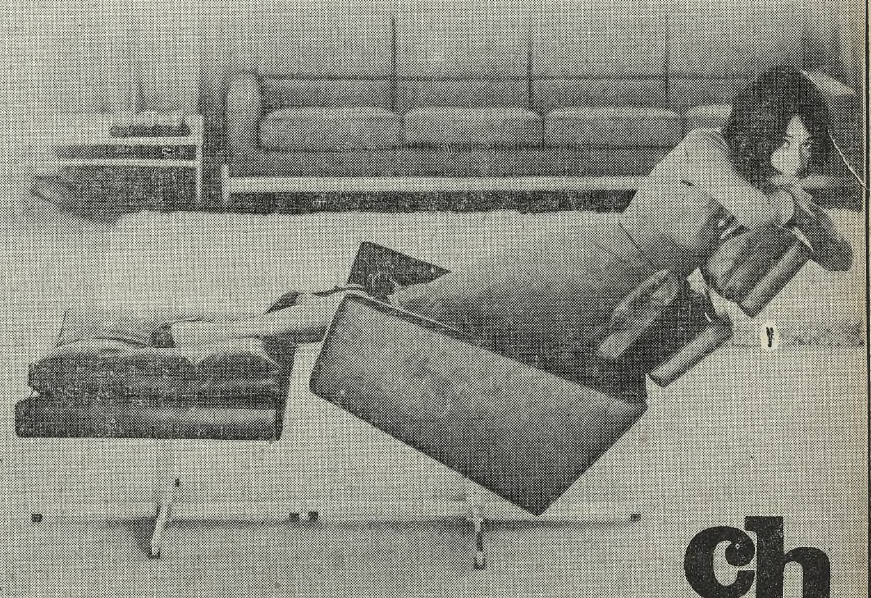
cicero publicidad 19/c/105



descansa la cabeza, la cintura, los pies...

...y aunque parezca tan sólo un sillón, es un estilo de vida. Cómodo, suntuoso, es un sillón CH y es para usted. Diseñado por Alberto Churba, está en Estudio CH, Centro de Arte y Diseño. Nos vemos?

Estudio CH, Centro de Arte y Diseño, Cabildo y Juramento, Planta Baja y 2º piso, 76-0019



Exhibido en el Museo de Arte Moderno (Teatro Gral. San Martín).

cicero publicidad 3/a/106

Establecimientos
Textiles Argentinos S. A.
Estexa
presenta la fibra milagro

mixcell 50/50
50% algodón importado, 50% fibra artificial, 100% Wash & Wear por naturaleza! Mixcell liso-estampado-fantasía.

PUBLICACION ESTEXA/1506

LA NACION

Fundado por Bartolomé Mitre
el IV 1 MDCCCLXX

LA NACION será una tribuna
de doctrina (Núm. 1 Año 1)

Director: Dr. Bartolomé Mitre

Buenos Aires, jueves 13 de mayo de 1965

Riquezas poco conocidas de nuestro país

La Dirección General de Pesca y Conservación de la Fauna está realizando un estudio sobre la biología del sábalo de la cuenca del Plata, el **prochilodus platensis,** según la denominación científica, con el fin de proveer a su desarrollo y crecimiento, ya que esa especie constituye una considerable riqueza y su explotación principal, o casi enteramente industrial, pues como comestible apenas tiene aceptación, importa una interesante fuente de trabajo, con la ventaja, nada despreciable por cierto en el actual proceso de industrialización del país, de que su tratamiento en ese aspecto está iniciado hace tiempo y ofrece amplias perspectivas, de manera, pues, que su futuro aprovechamiento, previsto en el mencionado estudio, puede asentarse en una positiva experiencia.

La pesca e industrialización del sábalo en varias zonas de la cuenca del Plata, principalmente en las de Berazategui, Punta Lara y Palo Blanco y más secundariamente en Gualeguaychú, viene a ser una demostración práctica muy elocuente de la ingente medida en que nuestro país está dotado de recursos naturales, algunos de ellos tan patentes que pueden considerarse clásicos, pero otros, poco conocidos en general, pues ocurre que el público, sin una cabal conciencia de los mismos, más bien los intuye por la incitación de nuestro rico medio físico. En el complejo en que se plantea hoy en todas partes el desarrollo industrial es útil sin duda alguna que la opinión adquiera una visión clara y un conocimiento circunstanciado de todas y cada una de las posibilidades de ese orden en el país respectivo, y en la Argentina esa necesidad no es menor, por supuesto. En ese ambiente de autoconocimiento y valoración de los propios elementos vitales han de encontrar estímulo las futuras actividades, hoy prácticamente inexistentes entre nosotros, o el desenvolvimiento de otras que se hallan en cierne o en estado embrionario.

La pesca, industrialización y comercialización de la citada especie fluvial es justamente un caso no demasiado conocido del público en general de esas riquezas susceptibles de desarrollo que pueden y deben contribuir a configurar nuestro porvenir y a cimentar nuestro progreso. Seguramente muchos argentinos ignoran que se extraen anualmente y se industrializan varios miles de toneladas de este pez (1400 en la zona de Palo Blanco y varios miles más en Berazategui, Punta Lara y Gualeguaychú en 1961, y en los años siguientes una cantidad no menor, que no podemos precisar por no tener los datos estadísticos a la vista). A lo más el gran público tiene de esa actividad una noticia meramente visual y pintoresca obtenida a través de las escenas de esa pesca con las largas redes arrastradas por canoas y caballos simultánea y alternadamente. No se sabe mayormente que esa tarea inicial y básica y las otras derivadas de ella ocupan centenares de brazos y requieren una técnica que ya está en marcha, es decir, un conjunto de labores muy definido ya y con un amplio campo de expansión.

Principalmente se extraen del sábalo aceite para diversos usos y guano que se utiliza para abono de la tierra y para alimento de aves. En algunas de las zonas de pesca esta industrialización se efectúa con medios aún primarios, pero en otras, la de Palo Blanco, por ejemplo, el producto básico es tratado con una moderna técnica que incluye limpiadoras y transportes mecánicos, cocimiento masivo con calderas de vapor, filtros centrífugos, prensado y molienda también mecánicos, etc., todo un proceso moderno de manipulación que, hoy por hoy, no necesita perfeccionamiento y es apto para ser aplicado de acuerdo con mayores volúmenes de la materia prima que, como antes dijimos, se trata, con plausible criterio, de conservar biológicamente y de acrecer. También se obtiene del sábalo la materia llamada guanina, que da a sus escamas el brillo irisado característico de esta especie y que se usa para la elaboración de cosméticos y perlas artificiales. Este producto, que en otros países ha dado lugar a una rica industria, se obtiene actualmente en cantidad precaria en la Argentina, que ha de importarlo para cubrir sus necesidades. En esta circunstancia la industrialización del sábalo tiene, dentro de su cuadro general, una dimensión que puede enriquecerla especialmente. Digamos también que esta pesca comporta la de algunas especies tales como el pejerrey, el manduví, el surubí y otras que se comercializan habitualmente en La Plata y su zona y que en nuestro todavía restringido mercado pesquero supone una riqueza que podríamos llamar adicional a la del sábalo y que no es, asimismo, nada despreciable.

Insistimos en que será útil poner ante los ojos del país y ante los del mundo también estas riquezas ya en marcha, cuyo modesto acervo puede ser multiplicado. Se trata de valores concretos y potenciales en los que cabe encontrar un medio propicio más para impulsar nuestro desenvolvimiento vital y, sobre todo, una prueba concreta más de las posibilidades que en la empresa de arbitrar recursos nos brinda la naturaleza, cuya prodigalidad para con nosotros, que no es demasiado conocida en toda su variedad por el público, compromete la responsabilidad de todos, ya que a todos, en un grado o en otro, siquiera sea en el que supone la estimación patriótica de esos medios naturales, nos incumbe esa misión.

El torbellino circulatorio

El ininterrumpido aumento de los vehículos automotores, además de la intensificación de la vida en otros aspectos, sigue agravando el problema del tránsito en Buenos Aires. No ha sido ya suficiente para evitarlo la oportuna apertura de nuevas vías, incluso de carácter estratégico y con todos los requisitos modernos, como la avenida General Paz. El crecimiento constante del número de autos, ómnibus y camiones ha colmado esos nuevos elementos de circulación.

La vieja avenida Rivadavia, espina dorsal de la estructura urbanística de la ciudad, suele quedar en determinados momentos de cada jornada casi totalmente cubierta de vehículos, sin solución de continuidad, en una cadena movible en la que aquéllos avanzan penosamente a muy poca distancia unos de otros, de manera que los conductores apenas pueden dejar de mano los frenos. Con ello, una de las características del automotor, su ligereza, queda invalidada durante mucho tiempo.

En otras muchas calles de la capital ocurre algo semejante, muy especialmente en el llamado centro, y los embotellamientos son tan frecuentes que constituyen un espectáculo habitual. El problema, en fin, es visible apenas se pone el pie en cualquier lugar de Buenos Aires con excepción, en todo caso, de algunos barrios o zonas muy extremos. Y se amplía o tiene adherido un subproblema con la dificultad inherente de estacionar los vehículos que apenas caben ya en los garajes y playas o parajes oficiales y privados de estacionamiento y han invadido las calles, en las que miles de ellos permanecen durante horas y en muchos casos durante noches enteras, a veces con inconvenientes para la circulación. Es como si la ciudad fuese quedando cubierta por los automotores en general.

Pues bien, aun comprendiendo que no es tarea fácil absorber y regular esta especie de invasión rodada que se da en otras muchas ciudades de todo el mundo, se piensa ante ella que acaso no se han abordado los medios extraordinarios que parece requerir tal situación. Es claro que esta dificultad ha de ser encarada con un criterio estrictamente técnico, huyendo de apreciaciones y soluciones improvisadas, pero aun así cabe observar que no se han utilizado todavía medios que parecieran indicados y que el público suele echar de menos. Se piensa, por ejemplo, que sería un alivio la circulación de vehículos en una sola dirección, desviándose así una parte de ellos por otras calles próximas a las que se hallan tan recargadas como la indicada avenida Rivadavia y otras. El público piensa —y recogemos aquí esa preocupación— que acaso ha llegado el momento de adoptar medidas enérgicas en este maremágnum de la circulación viaria de nuestra Capital Federal.

Censo de jubilados

Más que para establecer el número real de jubilados y pensionados de las distintas cajas nacionales de previsión en todo el país, el próximo censo de la clase pasiva tiene por finalidad estudiar las condiciones económicas en que aquélla se desenvuelve y cuáles son sus necesidades.

No habría sido menester, en efecto, acudir al relevamiento para verificar cuántos son los hombres y mujeres eméritos, puesto que en todos los casos se dispone de nóminas detalladas que permiten conocer sin demora tal circunstancia, pero, en cambio, resulta mucho menos fácil saber cómo viven y en qué medida están obligados a padecer estrecheces a consecuencia de la escasez de recursos. Salvo las excepciones de rigor, el "status" de quienes se encuentran en situación de retiro es de franca insuficiencia y asume en no pocos casos el patético perfil del drama, hasta el punto de que este problema se ha tornado uno de los más angustiosos de los días actuales.

No se tienen en cuenta las violentas fluctuaciones de los precios para acompasarlas con el monto de los haberes, de manera que éstos marchan siempre a larga distancia de aquéllos, con el consiguiente desequilibrio doméstico, sobre todo cuando no hay otro ingreso que el derivado de la remuneración jubilatoria. Las deudas, a las que nada cuesta calificar de astronómicas, especialmente las del Estado, que las cajas no pueden cobrar, y la parsimonia característica con que se procede a reactualizar las prestaciones constituyen las causas fundamentales del alarmante cuadro, que, desde luego, no va a corregirse con el registro que se prepara para la comprobación de una realidad harto notoria, aunque las cifras, de todos modos, servirán para poner de manifiesto la crudeza del desamparo en que se halla la mayoría del sector sometido al régimen que nos ocupa. En verdad, más que las estadísticas, cuyo balance puede presumirse sin esfuerzo, lo que importa es el sentido de justicia con que debe contemplarse la suerte de varios cientos de miles de personas condenadas a un destino doloroso. Y para alcanzarlo deben actuar adecuadamente y con presteza las Cajas y reformarse a fondo la legislación en vigor.

El doctor Olivera durante su discurso de recepción en la Academia de Ciencias Económicas. De izquierda a derecha, ocupan el estrado los doctores Pedro J. Baiocco, Eduardo José Agustín Gamond y Alfredo Labougle

El doctor Julio Olivera en la Academia de C. Económicas

En sesión pública, la Academia de Ciencias Económicas recibió ayer al doctor Julio H. G. Olivera. Un público numeroso colmó los salones del edificio de avenida Alvear 1790. Entre los presentes se hallaban el presidente de la Academia de Ciencias Exactas, doctor Abel Sánchez Díaz; el ministro de Gobierno de Santiago del Estero, doctor Emilio Christensen; el agregado cultural de la Embajada de Israel, académicos y numerosas personalidades de los círculos científicos.

Ocuparon el estrado junto al nuevo académico el presidente de la institución, doctor Alfredo Labougle; el rector de la Universidad, doctor Hilario Fernández Long; el presidente provisional del Senado, doctor Eduardo José Agustín Gamond, y el doctor Pedro J. Baiocco, secretario de la Academia, quien leyó la presentación en reemplazo del doctor José Barrau, que se hallaba enfermo.

Palabras de presentación

El doctor Baiocco manifestó del doctor Olivera: "Es una personalidad vastamente conocida en los ambientes universitarios y científicos, a pesar de su juventud". Recordó que fue un alumno sobresaliente, que obtuvo los premios Universitario y Tedín Uriburu y que su tesis fue recomendada para el premio Facultad.

Se refirió a su carrera docente como profesor de teoría económica, a su desempeño como ministro de Asuntos Económicos en San Luis y luego como subgerente general del Banco Central. "Su labor —continuó— se refleja en comentarios, escritos, conferencias y en obras que publica aquí y en el extranjero; en total más de 50 trabajos, en los que se observa un poder de análisis y síntesis que muestra al universitario que siente amor por el estudio con una noble finalidad, la de ser útil a la Universidad y al país".

Se refirió luego a sus misiones en el extranjero y a su rectorado, y concluyó: "Se perfila en él la personalidad del sociólogo. Tiene en su palabra alma; sabe que la técnica por sí sola es un fracaso. Hay que acondicionarla a las otras ciencias y al medio social en que se desarrolla. Hay que darle sentido de humanidad. Sin comprensión social no habrá nunca armonía entre los hombres; los seres humanos vienen naciendo y creciendo con muchas diferencias".

Cedió entonces la palabra al doctor Olivera.

Inflación estructural y política financiera

Antes de entrar al tema de su disertación, el nuevo académico agradeció su designación y elogió la personalidad y la obra de su predecesor, el doctor José González Galé, que, además de sus conocidas contribuciones científicas a las matemáticas financieras y a los problemas de seguridad social, había manifestado gran interés —dijo— por los desarrollos modernos en el campo de la economía política.

El doctor Olivera se ocupó luego del tema de la inflación que se desarrolla desde hace años en varios países de la América latina, a la controversia sobre sus causas y remedios y a las posiciones fundamentales que son el monetarismo y el estructuralismo.

Señaló tres puntos principales de oposición entre ambas corrientes. El primero atañe a las causas de la inflación, que para el monetarismo se debe a un desequilibrio entre oferta y demanda de bienes derivada de la emisión excesiva de dinero, y que para el estructuralismo obedece a desequilibrios parciales de determinados productos que responden a causas no monetarias.

El segundo punto de controversia se refiere a la relación entre estabilidad y crecimiento, que para el estructuralismo son fundamentalmente incompatibles, en tanto que el monetarismo estima que la estabilidad del nivel de precios es la mayor garantía del crecimiento económico.

Finalmente, discrepan en la política monetaria. Los monetaristas la consideran como el instrumento apto para lograr y mantener la estabilidad de precios; los estructuralistas, que se atienen a los factores no monetarios de la inflación, le niegan eficacia.

En el primer punto estimó que los fenómenos inflacionarios latinoamericanos no pueden interpretarse satisfactoriamente si no se toman en cuenta tanto los desequilibrios entre oferta y demanda monetaria como a los desajustes sectoriales de carácter no monetario.

Sobre la relación entre estabilidad y crecimiento estimó que los análisis no confirman a ninguna de las tesis en pugna, y acerca de la política económica sostuvo la importancia de una política monetaria activa contra las formas tradicionales y estructurales de la inflación.

Se opuso luego a una actitud conformista con la inflación, contra la que debe acrecentarse la lucha por tratarse de una de las mayores fuentes de injusticia e inmoralidad en las relaciones económicas.

Señaló, por último, que debe promoverse también el crecimiento del producto social con miras al bienestar de todos.

CALIDOSCOPIO POLITICO

La renuncia a una jefatura. Política del acuerdo. La gobernación de Mendoza. La crisis de la República Dominicana

ARAMBURU

Nuevamente un oportuno movimiento ha dado actualidad a la figura siempre notoria del ex jefe del gobierno de la Revolución Libertadora, teniente general Pedro Eugenio Aramburu. El movimiento —su renuncia a la jefatura de UDELPA— no ha sido concretado aún, pero sí difundido ampliamente a través de los canales informativos por medio de sus colaboradores inmediatos, ya que el general se negó repetidamente, como es su hábito, a ser entrevistado para confirmar o desmentir la especie.

El retiro de Aramburu de la conducción del partido que creó no implica, sugieren sus voceros, un equivalente apartarse de la política. Por el contrario, su gesto tendría el valor, al tener como objetivo facilitar las gestiones para crear una fuerza moderada, centrista, para cuya concreción podría ser un obstáculo en lo inmediato, de situarlo en una reserva activa, papel ya desempeñado por el ex presidente en épocas recientes.

Su renuncia a la presidencia del comité nacional udelpista será acompañada, se afirma, con un documento público en el que explicará su posición y su anhelo de que la unidad de los partidos centristas salga del nebuloso ámbito de las declaraciones y de las intenciones, para encontrar una vía práctica a través de la cual pueda canalizarse.

LOS ACUERDOS

Resulta indudable para los observadores que la mayoría de los partidos políticos, luego de los comicios del 14 de marzo, necesita encontrar una fórmula —que podría ser la de los acuerdos o la aglutinación— para sobrevivir a una nueva confrontación comicial en la que se repita la polarización mostrada por esas elecciones.

Tal vez por la existencia anterior de contactos entre ellas las fuerzas centristas han tomado la iniciativa para esos acuerdos, y la renuncia de Aramburu se inscribe en esas gestiones, tanto como las tomas de posición registradas en altos niveles del conservadorismo, el PRAR y otros partidos afines. Pero en el otro campo también se registran ensayos que van por ahora más a la colaboración en lo inmediato que a la unidad futura, como el lanzado hace días por la democracia progresista.

UNA GOBERNACION

La primera de las gobernaciones que debe ser renovada es la de Mendoza. Allí, el Partido Demócrata conserva su primacía, pero es jaqueado por el peronismo, que podría eventualmente ganar las elecciones de renovación. Esa perspectiva, paradójicamente, inquieta más a sectores de la UCR del Pueblo que al propio oficialismo provincial, pese a la rivalidad tradicional entre ambos sectores. Un grupo radical —se dice que orientado por el ministro de Defensa, Dr. Leopoldo Suárez— ha iniciado sondeos con vistas a modificar la constitución de la provincia, para tornar la actual elección directa en indirecta, por colegio electoral. Así, de mantenerse la actual relación de fuerzas, o de producirse un avance del peronismo que lo sitúe en primera minoría, podría ser fácilmente neutralizado por la conjunción demócrata-radical...

La UCRP podría así, —jugando a una alianza ante la que hubieran trepidado ambos bandos hace no mucho tiempo—, ganar una gobernación o, al menos, entregándola a los demócratas, restársela al peronismo. La "política del acuerdo" puede, a veces, tomar por cauces inesperados. Y reivindicarse, en el tiempo, superando términos que antes parecieron inadmisibles.

EL CARIBE

La crisis en la República Dominicana no sólo fue seguida lo más de cerca posible —a través de la información fragmentada de que se disponía— por nuestros partidos políticos, sino que embretó a algunos de ellos, tal vez por esa misma escasez de información valedera, en verdaderos callejones sin salida. Fueron muchos, casi todos, los que se apresuraron a condenar la intervención de los Estados Unidos en la isla del Caribe, mezclando luego ese normal repudio a procedimientos formalmente reñidos con el andamiaje jurídico del Continente, con una postura similar para con los esfuerzos de la OEA por solucionar con la menor efusión de sangre posible el problema de Santo Domingo, y con la actitud asumida por nuestro país en la emergencia. Aparecen ahora, cuando los hechos se aclaran poco a poco, comprometidos en una posición contraria a la Organización de Estados Americanos, es decir, a la única posibilidad de revisión de la actitud estadounidense, y contraria también a que la Argentina colabore en hallar un camino para el pueblo dominicano...

Es la consecuencia lógica de la pretensión de usar cualquier acontecimiento, por doloroso que sea para nuestra sensibilidad, con fines de política menuda.

La Conferencia Interamericana de Contabilidad

Del 14 al 21 de noviembre próximo se realizará en Mar del Plata la VII Conferencia Interamericana de Contabilidad, organizada por la Federación Argentina de Colegios de Graduados en Ciencias Económicas, en representación de los contadores públicos argentinos. Las inscripciones podrán efectuarse hasta el 9 de octubre.

Las deliberaciones se realizarán en el Hotel Provincial y versarán sobre los siguientes temas:

Contabilidad gerencial; la contabilidad y la inflación; práctica profesional y auditoría; informes de subcomisiones permanentes; cooperación para el servicio internacional; costos; estudios del contador público en el desarrollo económico de los países del Hemisferio Occidental; fluctuación en el poder adquisitivo de la moneda; intercambio; legislación; normas de contabilidad; planes de estudio y unificación de métodos de enseñanza y terminología.

Intervendrán en la conferencia delegaciones de los siguientes países, además de la Argentina: Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, Estados Unidos, El Salvador, Guatemala Haití, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo Domingo, Uruguay y Venezuela.

UN SOCIÓLOGO DEL PARAGUAY LLEGARÁ

Es esperado hoy en esta capital el sociólogo asunceño Domingo Marcial Rivarola, quien trae el propósito de vincularse con los medios científicos del país y exponer diversos aspectos estructurales de la sociedad paraguaya.

El doctor Rivarola, autor de numerosas obras especializadas, es residente del Centro Paraguayo de Estudios Sociológicos y director de la "Revista Paraguaya de Sociología". La primera conferencia en nuestro medio la pronunciará en el Centro Argentino por la Libertad de la Cultura, Montevideo 666, el 26 del actual a las 18.30; versará sobre el tema "La juventud y los partidos políticos".

SERÁ AGASAJADO EL DOCTOR SPERONI HOY

El doctor Carlos Fernández Speroni se aleja de su cargo de médico forense. Con ese motivo reunirá esta noche, en una comida de despedida que se servirá en los salones del Jockey Club de Buenos Aires, a los integrantes de la entidad forense.

Asistirán los doctores Juan Alberto Iriarte, decano del cuerpo médico; Eduardo Astarloa, Mariano Manuel Balverde, Alfredo Buscarini, Vicente P. Cabello, Alberto I. Calabrese, Juan José Courtis, Jesé Antonio Daverio, Raúl Delucchi, Avelino Do Pico, Domingo Elicegui, Rodolfo J. Fraga, Jorge Giménez Zapiola, Tomás Insausti, Miguel Kohan Miller, Carlos A. Marchese, Fidel H. A. Mariani, Arturo Martínez Crottis, Rodolfo A. Moschini, Juan M. Obarrio, Jacinto I. Pabliera, Rogelio Julián Rivero, Walter A. Saborido, Horacio Alberto Mario San Martín, y Luis Emilio Silva.

Modernización de la red española de transportes

El ministro de Obras Públicas de España en diálogo con un representante de LA NACION

Las carreteras, los puertos y los ferrocarriles son objeto en España de grandes transformaciones para colocar el sistema nacional de transportes a la altura de las exigencias de un país en pleno desarrollo industrial. Así se expresó ayer en una conversación con un representante de La Nacion el ministro de Obras Públicas de España, señor Jorge Vigón, quien fue presentado al cronista por el embajador de España, Dr. José María Alfaro y Polanco. El señor Vigón es general, ingeniero y escritor. Pero, por encima de todo, es un funcionario preocupado por dar la imagen exacta de lo que está haciendo su país en la esfera de su competencia.

Tiene España actualmente 130 mil kilómetros de carreteras. Estas se dividen en carreteras de primera, de segunda y de tercera, o sea lo siguiente: carreteras nacionales, provinciales y locales, además de los caminos vecinales, que no figuran en aquella cifra.

La modernización de las carreteras españolas y la construcción de otras nuevas requiere el 30 por ciento del presupuesto de inversión. La cifra alcanza a 30.000 millones de pesetas. Esta inversión la financia el Estado español con la ayuda del Banco Mundial. Pero la ayuda del Banco no sobrepasa la suma de 30 millones de dólares. "Por cada dólar que el Banco invierte nos exige a nosotros una inversión doble. O sea, que nuestro esfuerzo representa dos veces más que la colaboración de ese organismo internacional."

El señor Vigón se expresa en un lenguaje nada técnico. Su sencillez le impide, inclusive, anticipar grandes cifras que se reserva para una conferencia que pronunciará en la Cámara Argentina de la Construcción. No desea defraudar a quienes habrán de escucharlo acerca de los detalles que permiten la transformación que se está llevando a efecto, según el Plan de Desarrollo, de la red ferroviaria, del reequipamiento y modernización de los puertos y de grandes obras hidráulicas. Explica también, en respuesta a una pregunta del cronista, que "los ferrocarriles dan una pérdida de 1600 millones de pesetas anuales. Dan pérdida los ferrocarriles de todo el mundo, con excepción de los holandeses, que dejan una pequeñísima ganancia. Pero nosotros tenemos la pretensión de que para 1970 los ferrocarriles españoles dejen un pequeño margen de ganancia".

Conceptúa el señor Vigón que el desequilibrio entre el ferrocarril y la carretera deberá desaparecer para bien de la economía de todos los países. "La tendencia actual —dice— es utilizar la carretera, pero la carretera no puede soportar el enorme tránsito que significa el comercio interno y exterior de un país. El ferrocarril, más barato y más seguro, deberá ser también más eficiente para neutralizar los déficit actuales que insume su explotación."

El señor Vigón es un fino escritor y una autoridad en temas históricos y técnicos. Es el embajador de España quien subraya la importancia de algunas de sus obras, que el autor no desea mencionar. "No he venido para hacerme propaganda", dice. No quiere ni siquiera decir cuántos libros ha publicado. "Unos doce a catorce", acota con el deseo de no seguir con el tema. Se destacan entre sus obras una "Historia de España", hecha con textos de Menéndez Pidal, que el señor Vigón compiló y ordenó de acuerdo con sucesos, épocas y fechas, y "El espíritu militar español", autorizado estudio sobre la materia desde los albores de la historia de España.

No desea apartarse de su tema. El sistema de peaje no está muy difundido en España. Sólo existe una obra: el túnel que atraviesa el Guadarrama, construído y explotado por una empresa particular. Los automóviles pagan 30 pesetas y los camiones, 120. "Pero debe irles muy bien —termina diciendo—, porque la empresa está muy entusiasmada y desea construir otros caminos por el mismo sistema." El ministro español viajará el domingo a Lima y de allí partirá para otras capitales americanas.

LA INDEPENDENCIA DEL PARAGUAY SERÁ MEMORADA MAÑANA

El 154º aniversario de la independencia de la República del Paraguay, será celebrado por el Instituto Cultural Argentino Paraguayo, entidad que hará oficiar un Tedéum mañana a las 11, en la iglesia de San Miguel Arcángel, Bartolomé Mitre y Suipacha.

A las 19.30, por el Canal 7 de televisión, el embajador del Paraguay, Dr. Augusto R. Fuster, dirigirá un mensaje alusivo, y por las radioemisoras El Mundo, Splendid, Belgrano y Nacional disertarán, respectivamente, los miembros de número del Instituto, Sres. Aníbal Cichero Pitré, Rafael Almeida, Albino Pugnalín y Eudoro Acosta Flores.

Adhesiones

Con motivo del oficio del Tedéum antes mencionado, la Municipalidad dispuso ornamentar el atrio de la iglesia de San Miguel Arcángel, colocar una leyenda alusiva en la Plaza de Mayo e iluminar el palacio municipal mañana y el viernes.

El prefecto nacional marítimo dispuso que la banda de música de la institución concurra a la iglesia de San Miguel para ejecutar antes del rezo del Tedéum los himnos de ambas naciones.

Recepción

En honor de las autoridades nacionales y del cuerpo diplomático, el embajador del Paraguay y la señora de Fuster ofrecerán una recepción en su residencia mañana, a las 19.

Comida de compañerismo

Para adherir a la celebración, el Círculo Médico Argentino-Paraguayo hará servir una comida el sábado, a las 21, en el restaurante del Savoy Hotel.

Casa Paraguaya

La fecha también será recordada por la Casa Paraguaya con dos actos por realizarse en su sede, Sarmiento 875, y que contarán con la adhesión de la Asociación de Ex Combatientes de la Guerra del Chaco residentes en la Argentina.

Mañana a las 14 se hará un acto cultural, según este programa: canto de los himnos nacionales de la Argentina y del Paraguay, por el Coro Paraguayo, que dirigen las profesoras Margarita Sánchez Palacios de Torres y Esther Acuña Falcón de Pahlen, y disertación del presidente de la Casa Paraguaya, doctor Eduardo Amarilla Fretes, sobre "Los sucesos del 14 y 15 de mayo de 1811". El sábado, a las 22, se hará una recepción con baile.

INVITACIÓN A UN ARQUITECTO DE NUESTRO PAÍS

El Centro de Diseño de la Universidad de Harvard en los Estados Unidos ha invitado al arquitecto Martín Eisler a pronunciar una conferencia sobre el tema "El diseñador y la corporación".

El arquitecto Martín Eisler, que dirige el programa Knoll International, en Brasil y en nuestro país, es el primer profesional argentino que ha recibido una invitación para disertar dentro de este plan de conferencias.

Su disertación tendrá lugar el 24 del actual en el nuevo edificio de la Universidad de referencia, diseñado por el arquitecto Le Corbusier.

CONFERENCIAS

Programa para hoy

"La vida individual y social de la persona", por el rector de la Universidad Católica Argentina, monseñor **Octavio N. Derisi,** a las 15, en la Escuela Superior Técnica del Ejército, Cabildo 15.

—"Problemas de la literatura y del arte de nuestro tiempo", a las 18.45, en la Asociación Ver y Estimar, Florida 659, 1er. piso.

—"El papel de la ciencia en el progreso de Israel", por el agregado cultural de la Embajada de Israel, **Arié Bustán,** a las 21, en Amigos de la Universidad Hebrea de Jerusalén, Ayacucho 318, 1er. piso.

—"La revolución en la historia del pensamiento" (II), por **Armando Asti Vera,** a las 19.45, en la Sociedad Hebraica Argentina, Sarmiento 2233.

—"Historia de la música: desde Bach hasta nuestros días", por **Jorge D'Urbano,** a las 19, en el aula 403 de la Facultad de Ingeniería, Paseo Colón 850.

—"When in Rome", por **E. Patrick Moxey** (en inglés), a las 18.30, en el Instituto de Estudios Superiores de la Asociación Argentina de Cultura Inglesa, Juncal 851.

—"Planeamiento educacional en función de los recursos humanos para el desarrollo", por **Enrique Oteiza,** con debate, a las 17, en el Curso Interamericano de Administración de Programas de Bienestar Social, Cangallo 524, 3er. piso.

—"Alfonsina Storni", por **Marisa Cufré** (homenaje en el 73er. aniversario de su natalicio), con ilustraciones poéticas por **Lola Llopis Piñeyro, Leonor Padovani** y **Nelia Ferraro,** con el patrocinio de U.I.V.A.P., a las 18.30, en el Salón Fernando Fader, Florida 470, 1er. piso.

—"Viaje poético a través de José Santos Chocano", por **Federico Muñoz Cabrera,** con el patrocinio de la Embajada del Perú, a las 18.30, en el Museo Mitre, San Martín 336.

—"Una contribución a la literatura infantil": Nisa Forti y Marcela Righini", por **Germán Berdiales,** con el patrocinio del Instituto del Libro Argentino, a las 19, en el Círculo de la Prensa, Rodríguez Peña 80.

—"Lineamientos generales del desarrollo árabe", por **Essam Helmi el Masry,** con el patrocinio de la Sociedad Asiática, a las 18.45, en la Casa de Mendoza, Florida 713.

—"Esclarecimiento psicológico del remordimiento, el autorreproche y la culpabilidad inconsciente", por **Jorge R. Menéndez,** a las 19.30, en el Centro de Integración Psicológica, Esmeralda 779, 1er. piso.

—"Medios audiovisuales en la enseñanza", por **Raquel E. G. de Konterlinik,** a las 18.30, en el Centro de Orientación Psicológica, Larrea 1025, 7º piso, D.

—"Predicciones astrológicas. Exitos y fracasos", por **Julia L. de Differt,** a las 18.30, y "Periodismo de ayer y de hoy", por **Agustín Ferraris,** a las 20.15, ambas en el Centro de Cultura Contemporánea, Córdoba 659.

—"Causas determinantes de la fundación de la Unión Cívica Radical", por **José F. Sívori,** a las 20, en Tucumán 1660.

—"Aspectos actuales de la hipnosis médica", por **Lázaro Waserman** (con demostraciones), a las 20, y "Desviaciones, perversiones y delitos sexuales", por **Angel F. Arrighi,** a las 21, en el Ateneo de Buenos Aires, Hipólito Yrigoyen 724.

—"Origen del déficit ferroviario", por **Mauricio Kogan,** a las 19.30, en la Tribuna Juan B. Justo del Partido Socialista Democrático, Saavedra 138.

—"Aspectos odontológicos del niño diabético", por **Marta Sereday,** a las 18.30, en la Asociación Odontológica Argentina, Junín 959.

—"La dieta en el mogólico", por **Manuel Blas Sánchez,** a las 18.30, en la Asociación pro Readaptación Integral del Mogólico (APRIM), Bernardo de Irigoyen 922.

—"Conozca las religiones del mundo", por **José Molinero,** a las 20, en el Salón Baha'i, Perú 428, planta baja.

—"Hinduísmo, monoteísmo y politeísmo", por el R. P. **Raymond Panikkar,** de la Universidad de Benarés, a las 20, en la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad Católica Argentina, Rodríguez Peña 1054.

JURAMENTO DE LOS GRADUADOS EN FILOSOFÍA

En el aula magna de la Facultad de Filosofía y Letras se efectuó la entrega de diplomas y el juramento de práctica de un grupo de graduados de esa casa de estudios.

Recibieron sus respectivos títulos profesionales los siguientes graduados:

Profesora de enseñanza secundaria, normal y especial en cencias de la educación, Martha Angela Casale; profesora de enseñanza secundaria, normal y especial en historia, Margarita Elisa Johannessen; profesora de enseñanza secundaria, normal y especial en letras, María Helena Katzenelson; profesora de enseñanza secundaria, normal y especial en psicología, Egle Luján Luraschi; licenciados en psicología, Beatriz Cándida García Casal, Alicia Malvina Jeroz y Egle Luján Luraschi, y licenciada en sociología Martha Esther Nepomneschi.

REAIZACIÓN DE UNAS JORNADAS FARMACÉUTICAS

Del 22 al 25 del actual se efectuarán en la Facultad de Farmacia y Bioquímica de la Universidad de Buenos Aires las Jornadas Cooperativas Farmacéuticas.

Las reuniones son organizadas por la Cooperativa de la Liga Económica de Farmacéuticos Actuantes y patrocinadas por la Confederación Farmacéutica de la Federación Panamericana de Farmacia y Bioquímica.

Participarán todos los farmacéuticos del país, por intermedio de sus cooperativas y colegios y, directamente, mediante la presentación de sus trabajos. La agenda de las jornadas comprende los temas "Legislación cooperativa", "Educación cooperativa" y "Cooperativismo farmacéutico".

Los trabajos deben presentarse o remitirse a Moreno 2063, sede de L. E. F. A., en tres ejemplares de máquina, acompañados de una fotografía del autor y, cuando el tema lo permita, un resumen en forma de ponencia.

REANUDA MAÑANA SUS ACTIVIDADES EL PICKWICK CLUB

El Pickwick Club, asociación que agrupa a los argentinos que han estudiado en Gran Bretaña, reanudará las actividades correspondientes al año actual, reuniéndose en su primer almuerzo mensual. La comida se efectuará en el Club Americano, mañana, a las 12.30. A su término, el señor Frederick Brown, agregado científico de la Embajada de los Estados Unidos, disertará sobre el tema "Science, it's impac on society".

139º ANIVERSARIO DEL NATALICIO DE F. MAMERTO ESQUIÚ

CATAMARCA. — Al cumplirse el 139º aniversario de su natalicio, fue honrado fray Mamerto Esquiú. El acto principal se hizo en la plazoleta de San Francisco, que lleva el nombre del prócer, y contó con la presencia de autoridades civiles, eclesiásticas y militares, y también la de representantes de instituciones oficiales y privadas.

El Consejo Federal de Educación dispuso la asistencia de delegaciones de todas las escuelas de su dependencia con abanderado y escoltas.

La ceremonia comenzó con una misa de campaña a cargo del obispo diocesano, monseñor Torres Farías. Después se cantó el Himno Nacional y a continuación pronunciaron sendos discursos el Dr. Antonio Virgilio Villafañe, por el gobierno de la provincia, y el reverendo padre fray Juan Federico Sosa, por la comunidad franciscana.

En San José, lugar natal del prócer catamarqueño, habrá hoy otro acto público de homenaje al que han adherido las escuelas e instituciones del departamento. Hablarán varios oradores y en último término lo hará el vicegobernador, Dr. Liborio Forte. Se completará el programa con una serie de festejos de carácter popular.

En Chubut la renuncia del vicegobernador fue tratada por Diputados

El cuerpo decidió girarla a comisión con el apoyo de la UCRP y la oposición de otros bloques. La investigación de cargos

RAWSON. — En su primera sesión ordinaria del período, la Cámara de Diputados resolvió pasar a la Comisión de Negocios Constitucionales y Justicia la renuncia del vicegobernador de la provincia, doctor Atilio Oscar Viglione, desechando así la mayoría radical del Pueblo un pedido de tratamiento inmediato de éstos, hecho por la bancada demócrata cristiana. Al darse cuenta al cuerpo de la decisión aludida, con la que solo ésta tuvo formal entrada, el sector de la UCRI pidi que se reservara sobre la mesa para su tratamiento sobre tablas, mientras que la mayoría radical del Pueblo opinó que debía pasar sin más trámite a la referida comisión. Cuando la Cámara debía decidir el pedido de la consideración sobre tablas, el mismo diputado de la UCRI, que la había solicitado retiró su moción para "no herir susceptibilidades y para que no se crea que perseguimos segundas intenciones", según explicó.

No obstante el representante demócrata cristiano, doctor Zamit, hizo suya la moción y expuso la necesidad de la consideración inmediata de la renuncia, lo que finalmente fue rechazado con el voto de todos los demás miembros de la Cámara.

Durante la exposición del doctor Zamit, éste fue objeto de palabras agraviantes desde la barra, compuesta en su mayoría por personas que a raiz del conflicto político han renunciado a los cargos que desempeñaban en la administración.

Se creo un clima de violencia, que no llegó a mayores en mérito a que finalmente la presidencia obró con energía para aplacar a los perturbadores.

La Cámara también giró a la referida Comisión de Negocios Constitucionales, una nota del vicegobernador renunciante fechada el 10 de mayo, en la cual requiere que el cuerpo investigue cargos formulados por un diario de Comodoro Rivadavia —del que es director, el diputado Zamit— que lo acusa de haberse beneficiado con créditos del Banco de la Provincia. En relación con esta misma institución crediticia, en la que el poder ejecutivo designó un interventor, el bloque de la Unión Cívica Radical del Pueblo presentó un proyecto de declaración por el cual se pide que el cuerpo exprese que el gobernador se excedió en sus facultades legales al efectuar esa designación y al mismo tiempo lesionó las atribuciones de la Legislatura.

El proyecto, tras ser leído, fue girado al examen de la Comisión de Negocios Constitucionales; después el cuerpo aprobó un pedido de informes al Poder Ejecutivo, presentado por los diputados demócratas progresistas, para que se haga saber a la Legislatura la nómina de créditos que hubiere otorgado el Banco de la Provincia a legisladores provinciales y nacionales, otros funcionarios de la administración, jueces, etc.

Por último, la Cámara procedió al sorteo de los integrantes de las salas de acusar y de juzgar para un eventual juicio político y acordó reunirse cuando la presidencia convoque en mérito a que haya asuntos para tratar.

El 31 del actual se hará el sorteo de la clase 1945

El 31 del actual tendrá efecto el sorteo de los ciudadanos de la clase 1945 para determinar la fuerza armada en que les tocará cumplir con el servicio militar. Se señala que inmediatamente después del acto, quien estime tener alguna causa que le impida cumplir con esa obligación deberá presentarse al distrito militar de su jurisdicción, donde será debidamente asesorado, según lo informa la Secretaría de Guerra. El sorteo se realizará en la sede de la Lotería de Beneficencia Nacional y Casinos y transmitido por la red oficial de radiodifusión.

TAPICERIA CONGRESO
Suc. de F. L. BOITANO y Cía.
ALFOMBRAMIENTOS
TAPIZADOS DE PISOS
CORTINAS PARA BAÑOS
Lonetas y Telas para Tapicería y Decoraciones
LONAS-FELPUDOS
Accesorios y Complementos para CORTINADOS, STORES y DECORACIONES
RIELES AMERICANOS
Confección de FUNDAS para ASCENSORES
Confección de CORTINAS VOILES etc.
OJALAMOS CORTINAS
OFERTA: ALFOMBRA para lado de cama con dibujos 60 x 120 $ 400
RIVADAVIA 1915
T. E. 45-7574-1797

Insustituible
OLD Smuggler
INDUSTRIA ARGENTINA
WHISKY MUY AÑEJO
HIRAM WALKER & SONS

OLD Smuggler
Añejado más de 4 años en cascos de roble

Tapicería
Lumeras
TAPICERIA · DECORACIONES · ALFOMBRADOS
VENTA EXTRAORDINARIA
20 % DESCUENTO EN TODAS LAS EXISTENCIAS
SARMIENTO 636 — T. E. 46-7313/3982 — Buenos Aires

LA QUINTA
De Doña Luisa Zuberbühler de Bullrich
EN SAN MIGUEL
En el Barrio Parque "Villa Barilari". En uno de los sitios más atractivos de la zona Norte. Muy buena casa construída por los Arquitectos Sánchez Elía-Peralta Ramos-Agostini. Hermoso parque con magníficos árboles y arbustos. Casa para encargado y servicio. Pileta de natación, etc. Tratar directamente, convenir hora. 41-1041 - Vende particularmente
ADOLFO BULLRICH y Cía. Ltda. S.A.

NOTAS SOCIALES

Reuniones—

Con motivo de ausentarse para los Estados Unidos, la señorita Jolie de Amorin Cardoso ofrecerá mañana un cóctel en atención de un grupo de sus amistades.

➳ Don Raúl Sienra, que festeja una fecha íntima, recibirá hoy el saludo de sus amistades.

➳ Para despedir de la vida de soltera a la señorita María Graciela Villella, un grupo de amigas la agasajará pasado mañana con un té en casa de la señorita María del Valle Piana.

Comidas—

El doctor Eduardo V. Guido Durán será agasajado esta noche con una comida por un grupo de amigos.

Casamientos—

El 22 de mayo a las 19.30 será bendecido en la basílica del Santísimo Sacramento el matrimonio de la señorita Ruzena Ycaza Vallarino con el señor Napoleón Alberto Alvarez Alvarado, primer secretario de la Embajada de Honduras. Serán padrinos doña Gloria Ycaza de Degraux y los doctores Carlos Ycaza Vásquez y Florentino Alvarez Canales y su esposa, doña Inés Alvarado.

➳ En la basílica de Nuestra Señora del Socorro será consagrado el lunes a las 19 el matrimonio de la señorita Susanne Thiais con el señor Pablo Hernán Brea. Serán padrinos los señores Pierre Thiais y su esposa, doña Susana Susini, y Luis María Brea y su esposa, doña Elina Botto Cascallar.

Mañana se efectuará el acto civil y actuarán como testigos, por la novia, doña María Teresa de Labolauye de Margerie y don Felipe Larrivière, y por el novio los doctores Teodosio Brea y Leo Metz.

➳ En la parroquia de San Juan Bautista se realizará mañana a las 17.30 con misa de esponsales el casamiento de la señorita Ada M. María Elesxkiewicz con el señor Jorge O. García Scherma.

➳ Pasado mañana a las 19 será bendecido en la basílica del Santísimo Sacramento el matrimonio de la señorita María Teresa Maffei con el señor Ernesto H. S. Argento, ceremonia de la que serán padrinos las señoras Estela A. Nellar de Maffei y Blanca D. Míguez de Argento, el general (R. E.) Enrique A. Maffei y don José Luis Argento.

➳ Mañana a las 22 en la basílica del Santísimo Sacramento será consagrado el matrimonio de la señorita Julia Roccatagliata con el señor Juan José Baldassarre Labarrière. Serán padrinos las señoras María Angélica Labarrière de Koefowd Tavernier y Haydée Lira de Roccatagliata y los señores Augusto Baldassarre Labarrière y Vicente Gioffre.

➳ Con misa de esponsales será celebrado mañana a las 18 en la iglesia de Nuestra Señora del Socorro el casamiento de la señorita Mabel Teresa Rino con el señor Norberto Miguel Guzzi. Serán padrinos las señoras Amalia Carmen González Nogueras y Josefina Sanfilippo y los señores José Bautista Rino y Pedro Guzzi.

Compromisos—

Se ha formalizado el compromiso de la señorita Marta Ibáñez Puiggari con el señor Gerardo Segura.

➳ Se celebrará mañana el compromiso de la señorita Celia Burmeister con el señor Ricardo Lemos García.

Beneficios—

El 18 del actual a las 22, con el auspicio de la Embajada de Italia y en función de gala, se presentará en preestreno en el cine Grand Splendid el film "Matrimonio a la italiana", a total benefiico del Hospital Italiano y del Patronato Italiano.

Las entradas pueden retirarse en el Círculo Italiano, Libertad 1264, todos los días hábiles de 10.30 a 12.30 y de 17 a 19.

Enfermos—

Ha sido operada doña Ivonne Brown de González Calderón.

➳ Doña Susana María Moret de Reynal guarda cama.

➳ Enferma, doña María Ernestina Seeber de Alric Ferré.

➳ La señorita Lucy Graciela Vera Moreno se encuentra enferma.

➳ Guarda cama doña Rosa Beatriz Castro de Castro Martínez.

➳ Después de operada sigue mejor la señorita Alicia Barrancos.

➳ Se encuentra mejor la señorita Carolina Salas Lagos.

Viajeros—

Para Europa don R. Bernardo Rodríguez Noriega y su esposa, doña Josefina Sierra; el doctor Marcelo Royer y su esposa, doña María Eugenia Caussade, y el doctor Carlos Horacio Cánepa y familia.

➳ Para los Estados Unidos don Guillermo Iturrioz y su esposa, doña Elsa Green.

➳ Para Brasil las señoritas Estela Arana, Teresa Bozano, Marta Viton Seeber, Leonora Casey, Marta Delfino y Viviana Schwartz y el señor Rodolfo Schwartz.

➳ De Punta del Este don Arturo A. Ipólito y su esposa, doña Georgina Pallette Pueyrredón.

Necrología—

DOÑA LOLA LAGOS MARMOL DE LUSSICH

Clara expresión del pesar suscitado por el fallecimiento de doña Lola Lagos Mármol de Lussich fue la ceremonia de su sepelio, realizado ayer por la tarde en el cementerio de la Recoleta. El acto contó con una numerosa concurrencia, entre la cual se hallaban caracterizadas figuras de nuestra sociedad. La señora de Lussich se señalaba por la noble gracia de su espíritu y por la generosidad de su corazón. Había heredado de sus mayores un claro sentido del refinamiento que se evidenció en su interés por las manifestaciones de cultura, que adquirió también en sus numerosos viajes a Europa. Sumamente piadosa, perteneció a diversas instituciones religiosas, que con ella pierden a una eficaz colaboradora.

In memoriam—

En sufragio de doña María Martel de Coll, recientemente fallecida, se oficiará mañana a las 11.30 un funeral en la basílica de Nuestra Señora del Pilar.

➳ Por doña Delfina Imaz de Mazzini, recientemente fallecida, se oficiará un funeral pasado mañana a las 11 en la basílica de Nuestra Señora del Pilar.

➳ La Cofradía del Señor y la Virgen del Milagro hará rezar una misa mañana a las 11 en la iglesia de la Consolación por don Enrique Mario Grand Cruces.

➳ En la basílica de Nuestra Señora del Pilar se celebrará un funeral, mañana a las 11, por el doctor Angel Rossi.

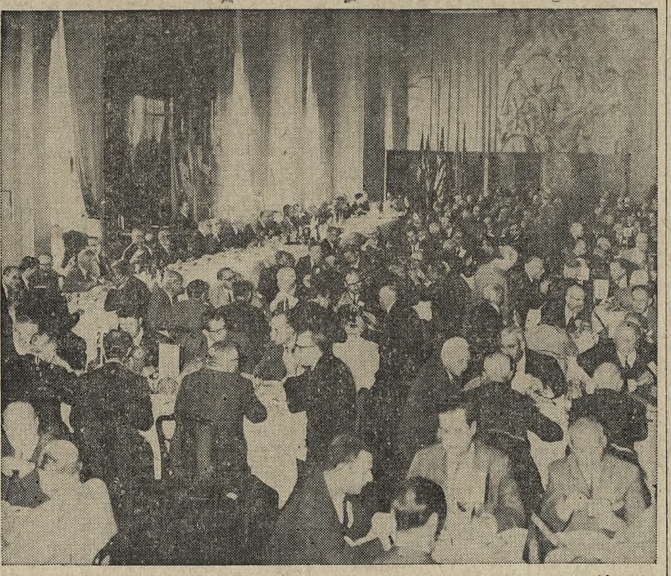
Participaciones Sociales

CASAMIENTO

RAUL A. PIZARRO MIGUENS y su esposa NELLY POSSE participan por este único medio el casamiento de su hija MONICA con RAMIRO ESTEVERENA e invitan a sus relaciones a la ceremonia religiosa que se efectuará el día 20 de mayo a las 19.30 hs. en la parroquia de Nuestra Señora de Fátima, en Martínez.

RAMIRO ESTEVERENA MARTORELL participa por este único medio su casamiento con MONICA PIZARRO POSSE e invita a sus relaciones a la ceremonia religiosa que se efectuará el día 20 de mayo a las 19.30 horas en la parroquia de Fátima, en Martínez.

El respeto por la ley



Vista general del salón del Plaza Hotel durante el desarrollo de la reunión semanal del Rotary Club de Buenos Aires

El Rotary Club de Buenos Aires realizó ayer en el Plaza Hotel su habitual reunión semanal. Se hicieron presentes, en calidad de invitados especiales, el ministro del Interior, Dr. Juan Palmero; el presidente provisional de la Cámara de Senadores, Dr. Eduardo Gamond; el asesor del ministro del Interior, doctor Edelmiro Solari Yrigoyen; los ministros de la Corte Suprema de Justicia de la Nación doctores Luis M. Boffi, Boggero y Pedro Aberastury; el juez de la Cámara Nacional Electoral, doctor Héctor R. Orlandi; el decano de la Facultad de Derecho, doctor Marco A. Risolía; el presidente de la Federación Argentina de Colegios de Abogados, Dr. Policarpo Yurrebaso Viale; el presidente del Colegio de Abogados de Buenos Aires, Dr. Alberto Robredo Albarracín; el vicepresidente de la Academia Nacional de Derecho y Ciencias Sociales, Dr. Mariano J. Drago; el vicerrector de la Universidad John F. Kennedy, Dr. Miguel Herrera Figueroa; el secretario ejecutivo de la Comisión de Intercambio Educativo Argentino-Norteamericano, Dr. Pedro David; el Dr. Carlos Alberto Cúneo, del Banco de la Provincia de Buenos Aires, y el gobernador del distrito 489, profesor Rafael Cabal.

Al iniciarse la reunión, el presidente, escribano Alberto H. Wuille-Bille, tras saludar a los presentes, expresó su bienvenida al cha del Irán, Mohamed Reza Pahlavi, y a su esposa. Anunció, asimismo, que el próximo miércoles se entregará el Premio Rioplatense Rotary Club al destacado hombre público uruguayo Dr. José F. Arias.

Más adelante el escribano Wuille-Bille hizo la presentación del orador del día, doctor Segundo V. Linares Quintana.

Discurso del Dr. Linares Quintana

El orador citó primeramente conceptos de Aristóteles, reputado como el fundador de la ciencia política: "El orden está en la ley. Más vale que mande la ley y no un ciudadano, sea quien fuere", y con el consiguiente complemento del famoso estagirita: "El Estado no puede considerarse bien regido, aunque las leyes sean buenas, si éstas no se cumplen". Manifestó después que, en un sentido genérico, la ley "es la regla social obligatoria establecida por la autoridad pública". Recordó a continuación las diferencias entre "gobierno de las leyes" y "gobierno de los hombres". Tras explicar que gobierno constitucional es aquel en donde la constitución forma un todo de garantía plena, recordó el artículo 19 de la Constitución Argentina, cuando dice que "ningún habitante de la Nación será obligado a hacer lo que no manda la ley, ni privado de lo que ella no prohibe". Afirmó, acto seguido, que en el gobierno de las leyes, los habitantes conocen de antemano y con precisión, cuáles son las reglas a las que deben ajustar su conducta, a la vez que las sanciones de que se harán pasibles si las infringen.

Destacó más adelante que la función legislativa es a la vez la más importante y difícil que debe realizar el Estado y trajo a la memoria estas significativas palabras de el autor de "El contrato social": "Para descubrir las mejores reglas que convienen a las naciones sería preciso una inteligencia superior, que viese todas las pasiones de los hombres y que no experimentase ninguna; que no tuviese relación con nuestra naturaleza y que la conociese a fondo; que tuviese una felicidad independiente de nosotros, y sin embargo, que quisiese ocuparse de la nuestra."

Detalló después el orador la forma en que el Poder Judicial aplica la norma jurídica y a continuación expresó que el gobierno de las leyes, "no es una estructura mágica" que resuelve toda clase de problemas, sí, empero, "un sistema de gobierno que hace posible que los hombres cumplan cabalmente sus fines espirituales a través de la libertad, la justicia y el bienestar". Recalcó que el cumplimiento de la ley no debe ser el resultado de la sanción, sino el fruto de un sincero e íntimo convencimiento, concepto que completó con una frase de Mahatma Gandhi: "De mi ignorante pero sabia madre aprendí que los derechos que pueden merecerse y conservarse proceden del deber bien cumplido".

Sobre el final de su disertación manifestó el doctor Linares Quintana que nuestra historia muestra ejemplos magníficos de acatamiento republicano a la ley. Tras aludir a los problemas de diversa índole que aquejan a nuestro país, leyó unas palabras de Alberdi dirigidas en una carta del 4 de setiembre de 1859 a Juan María Gutiérrez: "Qué cosas bellas y grandes podremos ver realizadas si conseguimos mantener el país en orden", y agregó el disertante: "Y el orden en nuestro país, como en todo el mundo, supone, necesariamente, el imperio de la ley, de la ley jurídica y también de la ley moral".

Al finalizar la reunión, el ingeniero Roberto Migliaro entregó al ingeniero Luis Lix Klett, en su carácter de pastpresidente del Rotary Club, una copa de plata, como premio al Rotary Club de Buenos Aires por haber sido el club del distrito rotario que mejores programas tuvo durante el ejercicio 1963-64. El ingeniero Lix Klett agradeció en nombre del Club.

LICORFLIP
CHOCOLATE RELLENO AL LICOR • 6 GUSTOS

Un placer NOELISIMO
LICORFLIP NOEL

UNIVERSIDADES

DE BUENOS AIRES

Ciencias Económicas

POSTERGACION DE EXAMENES. — El consejo directivo de esta Facultad ha resuelto postergar hasta el 17 del actual, la iniciación del turno de exámenes de este mes y para la siguiente semana todos los parciales de cursos programados para la semana iniciada el 10 del corriente.

Ciencias Médicas

CONFERENCIA. — Mañana, a las 18, el profesor regular adjunto Pedro E. Olivares, del Instituto de Anatomía de la Facultad de Medicina de Córdoba, disertará sobre "Nuevos aspectos de la enseñanza de la morfología en las facultades de la Europa Occidental", en el aula de la cátedra de Anatomía, Uriburu 951, tercer piso.

Derecho

DISERTACION.—En el aula magna de esta casa de estudios disertará mañana a las 19 el profesor titular de economía política, doctor Walter Beveraggi Allende, sobre el tema "Urgencia de soluciones económicas con sentido nacional".

Con dicho acto inaugurará el período de actividades del año actual. El 19 del corriente, a las 19, comenzará el dictado de un cursillo sobre "Metodología de la investigación económica", a cargo del mismo profesor. Las inscripciones serán recibidas en el local del Centro Manuel Belgrano de esta facultad, de 18 a 20.

...A COMER!
y buen provecho con...
CRIOLLITAS BAGLEY
sabrositas...muy livianitas!

TISSOT
VISODATE
AUTOMATIC
Seastar Seven

7 cualidades esenciales del Seastar Seven de Tissot

- Su caja de una sola pieza brinda un elegante perfil más plano y también más sólido y preciso.
- Desprovista de tapa posterior y del paso de rosca común en las cajas impermeables, la caja del Seastar Seven asegura mayor impermeabilidad.
- Por ser de una pieza, la caja del Seastar Seven aleja el peligro de la corrosión.
- Antimagnético y a prueba de golpes.
- Esfera y agujas de lujo, en un reloj de singular elegancia.
- A estas y otras ventajas, el Seastar Seven une su precio ventajoso y accesible, común a toda la línea TISSOT. Este, es otro factor del éxito prodigioso que asiste al Seastar Seven, en el mundo entero.
- El Seastar Seven, posee servicio mundial de ventas y conservación.

Modelos desde $ 3.900.-
TISSOT
Desde 1853 al servicio de la precisión.
TISSOT
Seastar Seven
ETER PUBLICIDAD

Paros solidarios por un pleito bonaerense de los metalúrgicos

Ferroviarios del Roca, trabajadores del Estado y electricistas navales informaron ayer sobre acciones de fuerza que han resuelto

De acuerdo con lo resuelto por el plenario de secretarios generales de los gremios adheridos a la Regional San Martín de la CGT, realizáronse ayer paros de una hora por turno en apoyo de los trabajadores despedidos de la empresa RYCSA, de Ciudadela, medida que será aplicada —destacó aquella entidad— en los gremios de San Martín, Tres de Febrero, General Sarmiento y Pilar.

Por otra parte, en la sección Ciudadela de la Unión Obrera Metalúrgica se analizó el resultado de las gestiones que se realizan y la organización de una marcha, que se iniciará hoy a las 10 frente al establecimiento RYCSA, y finalizará en la estación ferroviaria de la localidad citada, donde se efectuará un acto en apoyo de ese personal. La entidad gremial anticipó que "participarán las fuerzas vivas del partido y que han prometido cerrar sus puertas los comercios, como expresión de solidaridad".

EL PLEITO FERROVIARIO DEL ROCA.— La sección Buenos Aires-Roca de la Unión Ferroviaria inició el "trabajo a reglamento" dispuesto por su asamblea general, en reclamo de la solución del problema del personal ingresado como "changarines", provocando algunas demoras en los trenes locales, no así en los de larga y media distancia, que corrieron en sus horarios habituales. Hoy a las 20 se realizará una nueva asamblea, con la participación de comisiones ejecutivas de otras secciones del F. G. Roca, "a fin de proyectar medidas de fuerza en conjunto".

ATE: ESTADO DE ALERTA. — La Federación Buenos Aires de la Asociación Trabajadores del Estado (ATE) declaró el estado de alerta para todos sus afiliados. Expresó que tal actitud responde al hecho de que "las escalas de sueldos aprobadas por el Gabinete Económico no satisfacen las reales necesidades del personal estatal, ya que el 90 por ciento de los agentes —añadió— recibe, como dádiva, la cantidad de 3000 pesos".

PARO DE 24 HORAS DE LOS ELECTRICISTAS NAVALES. — Desde la cero hora hasta las 24 de hoy realizará un paro de actividades —dispuesto por su asamblea general extraordinaria— el Círculo de Electricistas Navales, que afecta a los buques pertenecientes a ELMA, Comando de Transportes Navales, YCF y Centro Marítimo de Armadores Argentinos. La medida fue resuelta —según la versión sindical— en razón de que las empresas, "luego de firmada el acta-compromiso de fecha 9-3-65, desconocen su espíritu y su letra". También sostiene el gremio que "en materia de régimen de franquicias y de antigüedad se intenta establecer un tratamiento discrecional, que colocaría al personal de maestranza y de electricidad de ultramar en condiciones desfavorables con respecto a las ya acordadas al sector fluvial".

DESACUERDO EN LA PARITARIA DE LOS MERCANTILES. — Sin lograr acuerdo volvió a deliberar la comisión paritaria que trata el nuevo convenio laboral para el gremio mercantil. La representación sindical dio a conocer la resolución adoptada por el plenario consultivo nacional mercantil, rechazando el ofrecimiento de un aumento del 28 por ciento, a la vez que se ratificó el pedido formulado oportunamente de un 60 por ciento. Los miembros de la Comisión Coordinadora Patronal de Actividades Mercantiles, a su vez, insistieron en la oferta anterior. Ante esa situación, el funcionario actuante citó a las partes a una nueva reunión para hoy a las 16.

Cabe recordar que el XVI Plenario Consultivo Nacional de la Confederación General de Empleados de Comercio resolvió solicitar una audiencia al ministro de Trabajo, para requerirle su mediación en el conflicto existente. Por otra parte, el cuerpo decidió aconsejar al consejo directivo de la entidad que impugne la resolución No. 11 del Consejo Nacional del Salario Vital, Mínimo y Móvil, por considerarla "improcedente y nula".

ACCION GREMIAL CONTRA CAMBIOS DE HORARIOS ADMINISTRATIVOS. — En la sede de la Asociación de Empleados de la Dirección Impositiva volvieron a reunirse representantes de las entidades que agrupan a diversos sectores de empleados de la administración pública. Coordinaron la acción común por seguir frente a la posibilidad de un cambio de horario para dicho sector de trabajadores, lográndose pleno acuerdo acerca de encarar "una enérgica oposición al respecto, en razón de los perjuicios que traería apareada —díjose— la implantación de una jornada de labor distinta de la actual". Además, establecieron las bases para integrar una comisión intersindical, a fin de apoyar a las entidades gremiales en todas sus gestiones sindicales.

Por otra parte, se puso de manifiesto la disconformidad sobre los aumentos otorgados al personal de la administración pública.

LOS CESES DE TAREAS DE UN PERSONAL NO DOCENTE. — Continúan cumpliéndose las jornadas de paro por parte del personal no docente de la Universidad de La Plata, medida resuelta por la Asociación de Empleados. La misma se mantendrá hasta pasado mañana, por negarse el Consejo Superior a ratificar la vigencia del escalafón sancionado por el Consejo Interuniversitario. Informó la Federación Argentina de Trabajadores de las Universidades Nacionales que "los estudiantes de derecho de esa Universidad cumplirán hoy un paro de 24 horas, en apoyo del personal".

Por su parte, la Asociación del Personal de la Universidad de Buenos Aires resolvió realizar, también en la fecha, un paro, que concluirá a medianoche, "ante el incumplimiento —dice— del pago de la diferencia de los sueldos de abril".

DENUNCIA SOBRE EL PLEITO EN UNA EDITORIAL.—La Federación Gráfica Bonaerense informó que continúa el conflicto en la editorial Poligráfica Buenos Aires por la falta de pago de haberes. Denunció también que "efectivos policiales se presentaron en el edificio de Bouchard 722, donde funciona la editorial, acompañando a personas que se autotitularon dueños de publicaciones diversas, a fin de proceder a su retiro.

"El personal en conflicto —agregó—, encabezado por dirigentes de la Federación Gráfica Bonaerense, se opuso terminantemente a que ello se concretara, originándose una tensa situación. Ante tal actitud se hizo presente el juez de instrucción Dr. Jorge Quiroga, quien luego de tomar conocimiento de la situación dispuso no autorizar el retiro de dichos trabajos por no encontrarse presente ninguna persona responsable de la empresa, disponiendo simultáneamente el retiro de las fuerzas policiales que en gran número rodeaban el edificio".

SIN VARIANTES EN EL PLEITO DE SALUD PUBLICA. — El personal subtécnico, de maestranza y administrativo del Ministerio de Asistencia Social y Salud Pública, que inició un paro de actividades total el 12 del mes pasado, continuó ayer con la aplicación de la medida de fuerza.

Conocido el decreto por el cual se fijan las escalas de aumentos de sueldos, las entidades gremiales manifestaron su disconformidad con los montos concedidos y con el descuento de los días de huelga que, según señalan, se había convenido no se realizaría y proseguir no sólo con el cese de actividades, sino también levantar las guardias, que hasta ahora se mantienen casi sin excepción.

No se realizaron ayer gestiones que permitan suponer una pronta solución del prolongado conflicto que afecta a todos los establecimientos sanitarios y asistenciales nacionales. En cambio, trascendió que mañana, tras la reunión del Gabinete Económico y Social, se daría a conocer una "enérgica resolución —se dijo— por la cual se intimaría a los agentes en huelga a deponer su actitud, con la advertencia de severas medidas que podrían llegar hasta a las cesantías".

LA TREGUA EN EL CONFLICTO DE COMUNICACIONES

El gremio la confirmó para facilitar negociaciones salariales

El secretario de la Federación Obreros y Empleados de Correos y Telecomunicaciones confirmó ayer que dispuso suspender, a partir de la cero hora, las medidas de fuerza que aplicó el gremio en el interior del país. "Se procura con esta decisión —destacó— posibilitar el progreso de las negociaciones iniciadas para hallar solución al conflicto iniciado hace una semana".

Confirmación oficial

Ayer por la tarde la Secretaría de Comunicaciones distribuyó una información cuyo texto es el siguiente:

"Como consecuencia de las exhortaciones formuladas por la Secretaría de Comunicaciones al personal de su dependencia que en algunos distritos de Correos y Telecomunicaciones establecidos en el interior del país ejercía sus tareas en forma negligente, se inició hoy (por ayer) en dichas oficinas la total normalización de los servicios postales. Cabe señalar, por otra parte, que ayer (por anteayer) en las cabeceras de distrito con asiento en las ciudades de Santa Fe, Córdoba y Paraná, así como también en la oficina mixta de Villa María, provincia de Córdoba, el personal que allí se desempeña había comenzado a mediodía a regularizar los mencionados servicios."

Denuncia de la Bolsa de Comercio de Santa Fe

SANTA FE. — Desde la cero hora de ayer trabaja normalmente el personal de la rama postal de Correos y Telecomunicaciones, habiéndose adoptado las disposiciones tendientes a normalizar la recepción y distribución de la correspondencia. No obstante, las autoridades de la Bolsa de Comercio dirigieron un telegrama al secretario de Comunicaciones de la Nación, Dr. Antonio Pagés Larraya, expresando:

"Una vez más el comercio, la industria y todas las fuerzas activas de esta capital y zona de influencia, están sufriendo los ingentes perjuicios de los paros de los servicios postales. De ahí que la Bolsa de Comercio de Santa Fe, atenta a las valiosas proyecciones de tal situación, solicita de esa Secretaría la adopción de las medidas que correspondan ante este nuevo y grave atentado contra el interés público e impida su repetición."

Disposiciones en Córdoba

CORDOBA. — Las medidas de fuerza en el Correo fueron suspendidas por el término de 72 horas. Esto obedece a la disposición tomada en la reunión efectuada en Rosario, a la que asistieron los delegados de las filiales de la zona Centro de la República, pertenecientes a FOECYT. En ésta, el interventor del sexto distrito de Correos y Telecomunicaciones, señor Carlos M. Caraballo, estimó que en el término de dos días quedará regularizada la entrega de correspondencia.

15.000 cartas demoradas en Rafaela

RAFAELA. — A la hora cero de ayer finalizaron las medidas de fuerza y de trabajo a desgano de los agentes postales en la oficina local, dependiente del quinto distrito de la ciudad de Santa Fe, que como ya se informara, desde hace 12 días, concretáronse paros y de cuya consecuencia se encuentran en estas oficinas más de 15.000 cartas e innumerables impresos sin distribuir. Se informó que la normalización total del servicio será restablecida en una semana.

La renuncia del titular de Turismo ha sido aceptada

Aun cuando no fue posible confirmar oficialmente la noticia, súpose anoche que el secretario de Transporte había resuelto aceptar la renuncia del presidente de la Dirección Nacional de Turismo, Dr. José Antonio Garayzábal.

También por vía extraoficial púdose saber que le ha sido ofrecida al Dr. Garayzábal la vocalía del directorio de la Administración General de Obras Sanitarias de la Nación, que quedó vacante con motivo de ser designado el ingeniero Eduardo Esteves subsecretario de Transporte. El Dr. Garayzábal habría respondido anoche afirmativamente.

Agreguemos que todos los integrantes del directorio de Turismo elevaron también sus dimisiones, excepto el vicepresidente segundo, Sr. Román Silveyra, quien mantiene ante la justicia una demanda contra el doctor Garayzábal, acusándolo de "violación de los deberes de funcionario". Todas las renuncias presentadas serían aceptadas, considerándose factible que se resuelva intervenir provisionalmente el organismo.

El agasajo a un militar chileno

Con un almuerzo criollo, servido ayer en el Destacamento Aeronáutico Aeroparque, fue despedido el coronel Antonio Espinace Araneda, que se desempeñó como agregado aeronáutico de Chile en la Argentina y que ha finalizado esas funciones. A la demostración ofrecida por el comandante en jefe de la Fuerza Aérea Argentina, brigadier general Carlos Conrado S. Armanini, asistieron altos jefes de la aviación, entre ellos el comandante del Destacamento, comodoro Jorge Rossi Paz.

En la oportunidad se entregó el brevet de aviador militar honoris causa al coronel Espinace Araneda y, al propio tiempo, se recibió a su reemplazante, comandante de grupo Jorge Vega Bemjeam. Asistió también, especialmente invitado, el decano de los agregados aeronáuticos extranjeros, el mayor general Juan Trivelli Reyes, del Perú.

En un taller de joyería y en un local del ramo se perpetraron atracos

El monto conjunto de las alhajas robadas fue estimado por los propietarios en dos millones de pesos

Tres individuos que actuaron con singular calma y precisión penetraron en una fábrica de alhajas y tras inmovilizar a nueve personas se apoderaron de joyas y oro valuado todo en una importante suma.

Alrededor de las 8 de ayer, pocos minutos después que se iniciaran las actividades en el taller de laminado de oro y fábrica de joyas que en la calle San Nicolás 2470 posee Daniel Prigie, hiciéronse presentes tres individuos armados.

Mientras uno de los desconocidos encañonó con su revólver al propietario del establecimiento, otro mantuvo inmovilizados a ocho empleados en tanto que el tercero se dedicó a introducir en un maletín gran cantidad de joyas y varias barras de oro que se encontraban junto a una máquina laminadora.

Con el botín en su poder, los delincuentes emprendieron la fuga en un vehículo que se hallaba estacionado frente al local.

El damnificado estimó en 800 mil pesos el valor de lo sustraído siendo investigado el hecho por las autoridades de la comisaría 45a.

Hecho similar

Un asalto de similares características se produjo en la joyería instalada en la avenida Nazca 2663, propiedad de Abraham Cikierman.

Allí dos jóvenes que aparentaron interesarse en la compra de un reloj fueron atendidos por el propietario y para ello hicieron retirar de una vitrina varios de esos objetos.

Cuando Cikerman se disponía a mostrarlos los desconocdios desenfundaron sus armas y lo obligaron a permanecer quieto en uno de los rincones del local.

Intimidado el propietario los delincuentes seleccionaron las alhajas y objetos de mayor valor y tras apoderarse de la alianza de la víctima —luego la devolvieron a pedido de Cikerman— ganaron la calle y a todo correr se alejaron por Nazca hacia el Sur logrando desaparecer.

El propietario del comercio valuó el total de lo robado en 1.200.000 pesos. Por el hecho tomó intervención la comisaría 41a.

Gabanes

En la intersección de las calles Tres Arroyos y Fragata Sarmiento, Abel Lejzorowicz, argentino, de 30 años, soltero, que conducía su camioneta patente 638.534 de Capital, fue interceptado por un rodado similar en el que viajaban dos individuos jóvenes.

Cuando hubo detenido su marcha, los desconocidos se aproximaron y mientras uno lo amenazaba con su arma, el otro se apoderó de 163 gabanes que llevaba en la camioneta y lo trasladó al otro vehículo en el cual luego emprendieron la fuga.

El damnificado formuló la correspondiente denuncia en la comisaría 13a. estimando en 230.000 pesos el valor de la mercadería.

Estación de servicio

Poco después de las 3 de ayer, tres desconocidos que llegaron en una camioneta a la estación de servicio Esso ubicada en la esquina de las avenidas San Martín y Francisco Beiró, intimidaron al encargado Horacio Alberto Díaz, y se apoderaron de 7.000 pesos, un reloj de oro que el nombrado poseía y también de catorce cubiertas, cuatro garrafas de gas, dos baterías y cuatro latas de aceite.

Cumplido el despojo, los malhechores se dieron a la fuga.

El denunciante no estimó el valor de lo robado.

En un barrio de emergencia hubo un grave hecho

En un barrio de emergencia de la zona portuaria, cercana a Retiro, un hombre resultó con gravísimas quemaduras provocadas por una mujer.

Según las autoridades de la comisaría 46a., el martes a las 18.30 fue internado en el hospital Ferroviario, Valentín Aguilar, boliviano, de 34 años, soltero, domiciliado en la casilla 93 del barrio de emergencia denominado Comunicaciones, quien presentaba quemaduras de tercer grado en el rostro y en los brazos.

Poco después se estableció que mientras Aguilar se hallaba acostado en su domicilio, penetró en la casilla Felipa Cueto de Mamani, boliviana, de 35 años, casada, quien derramó sobre el cuerpo de aquél el contenido de una botella con nafta, y luego encendió las ropas de Aguilar, y huyó.

La policía interrogó al esposo de la causante del hecho, Enrique Mamani, quien se domicilia en la casilla 92, contigua a la de Aguilar, quien dijo desconocer los motivos que indujeron a su esposa a causar las quemaduras a Aguilar. Sin embargo, admitió que su esposa mantuviera relaciones íntimas con la víctima.

Finalmente, ayer por la mañana, la mujer fue apresada cuando llegaba a una finca donde trabajaba como doméstica.

En la madrugada fue frustrado un acto terrorista

Ayer a la 1.50 el Comando Radioeléctrico de la Policía Federal recibió un llamado telefónico por el cual se le comunicó que en las inmediaciones de Chile y Balcarce, en jurisdicción de la comisaría 2a., iba a estallar un artefacto explosivo.

Con la premura que indicaba esa situación se avisó a la citada comisaría, de la cual partió un patrullero. El personal, luego de una rápida búsqueda por las cercanías de la esquina indicada, halló un bolso de lona verde, dentro del cual había un poderoso artefacto explosivo de estruendo y una botella con líquido inflamable, para provocar, con el estallido de la bomba, un incendio.

Todo ello había sido dejado en la puerta del establecimiento situado en Balcarce 618, perteneciente a la empresa Firestone S.A.I.C.

La bomba fue desarmada y retirada la botella con los inflamables. Todo fue remitido al Gabinete de Explosivos de la Dirección Bomberos para su análisis.

Mortal epílogo de una colisión en la Costanera

Una espectacular colisión se registró en la madrugada de ayer en la avenida costanera Rafael Obligado, a la altura del acceso de la avenida Sarmiento, en uno de los extremos del Aeroparque Internacional de la Ciudad de Buenos Aires, en jurisdicción de la comisaría 23a., y como resultado, un hombre perdió la vida.

A las 4.20, por la avenida costanera circulaba el camión, patente 758.185 de la provincia de Buenos Aires, conducido por Julio Eliseo Silva, argentino, de 34 años, casado, y al llegar a la avenida Sarmiento no pudo evitar la colisión con el automóvil de alquiler, chapa 27.728, marca Valiant, que guiaba Filo Osvaldo Blanco, argentino, de 40 años, casado.

El encontronazo se produjo de frente y resultó muy violento, a raíz de lo cual el taxímetro resultó con deterioros de importancia en su parte delantera. Algunos automovilistas y personal policial auxiliaron a los conductores, circunstancia en que se comprobó que en el automóvil viajaba en calidad de pasajero un hombre, que había sufrido heridas de gravedad. Se trata de Francisco Osterrieth, argentino, de 33 años, casado, domiciliado en Corvalán 809. Antes que pudiera ser trasladado al hospital Fernández dejó de existir.

Mientras tanto, en una ambulancia, los dos conductores fueron llevados al citado establecimiento asistencial, donde se comprobó que ambos presentaban heridas de consideración, siendo más delicado el estado de Blanco, quien padeec de traumatiemo de cráneo.

Otro choque

Poco después de las 10, en la intersección de Valentín Virasoro y Planes, se embistieron el automóvil particular, patente 946.435 de Buenos Aires, que guiaba Ernesto Carlos Sklink, argentino, de 29 años, soltero, y el vehículo, chapa 307.275 de la Capital Federal, que conducía Fernando Miyares, de 19, y de igual nacionalidad y estado.

A causa del impacto, el rodado mencionado en último término se desplazó hacia la acera y se incrustó en el frente de la finca señalada con el número 893 de Valentín Virasoro.

Dejó de existir la víctima de un atraco frustrado

En el establecimiento hospitalario del Centro Gallego, dejó de existir ayer, a las 8, Eduardo Galán, español, de 53 años, soltero, quien el sábado último fue herido de un balazo en el curso de un asalto perpetrado en el comercio de almacén que poseía en sociedad con un hermano.

Tal como informamos, el día mencionado dos sujetos que previamente asaltaron al taxista Francisco Polimeni y lo encerraron en el baúl del automóvil, penetraron en el almacén de la calle Carlos Calvo 4067, propiedad de Pedro y Eduardo Galán, e intentaron despojarlos del dinero producido por las ventas del día.

Eduardo Galán se resistió y fue herido en la espalda por uno de los malhechores los cuales, sin haber logrado concretar sus propósitos, se dieron a la fuga en el taxímetro, donde Polimeni permanecía encerrado y del que pudo salir cuando los desconocidos hicieron abandono del vehículo frente al número 3820 de la calle Don Bosco.

HABRÍA SIDO IDENTIFICADO UN CRIMINAL

Trátase de quien mató a la doméstica hallada en la bañera

Aun cuando hasta el momento no se ha producido su detención, estaría identificado el autor del homicidio del que resultó víctima la doméstica Elma López, quien fué hallada sin vida en la bañera de la casa ubicada en la calle Morón 4332, donde trabajaba.

El estricto secreto sumarial impuesto por el magistrado instructor, doctor Jorge Moras Mom, impidió hasta el momento, conocer mayores detalles sobre las actividades que los policías de la comisaría 43a. desarrollan para esclarecer el suceso.

Requerido a tal efecto el titular de la mencionada sección, comisario Horacio Fernández Blanco, manifestó que, por especial disposición del juez, la información de todo lo realizado hasta el presente será suministrada hoy, aun cuando no se hubiere obtenido la captura del presunto criminal, cuya fotografía y demás datos de filiación serán dados a publicidad para contar, así con la colaboración de la población.

Empero, trascendió que el fugitivo es un individuo que posee numerosos antecedentes policiales y que cumplió una condena en el Chaco.

Anoche, varias comisiones policiales fueron despachadas al interior, y aunque nada se hizo saber en forma oficial, súpose que se abrigaban fundadas esperanzas sobre el éxito que coronaría tales esfuerzos.

Los autores de varios atracos hállanse presos

Por diligencias practicadas por varias comisiones de la Sección Robos y Hurtos de la Policía Federal fueron detenidos Raúl Guzzetti, argentino, de 22 años (a) Bocha; Santiago Pulido, de 24 (a) El Flaco; Angel Antonio Testa, de 23 (a) Coco, y Luciano Alberto Coronel (a) Pocho, de 19 años, autores de numerosos delitos.

Sometidos a un interrogatorio, los nombrados se confesaron autores de cuarenta robos a mano armada en consultorios de médicos y odontólogos, y en comercios de esta capital y de distintas zonas del Gran Buenos Aires.

Entre los hechos perpetrados se destacan el salteamiento en perjuicio del odontólogo Julio Chipont, establecido en la calle Yerbal 2071, a quien despojaron de dinero y joyas por un valor total de 200.000 pesos, y el atraco en la farmacia de la calle Chivilcoy 4865, en Villa Devoto, donde robaron una suma de dinero y una cantidad de estupefacientes.

Un policía murió en un tiroteo ocurrido a raíz de un asalto

La víctima pertenecía a la comisaría de Villa Lynch y fue atacada a balazos por la espalda por sujetos que consiguieron huir

SAN MARTIN. — Un vigilante que pertenecía a la dotación de la comisaría de Villa Lynch encontró anteanoche la muerte, de un balazo en la espalda, cuando trataba de intervenir contra unos desconocidos que huían sospechosamente.

El servidor del orden público Baltazar Alcaraz, de 30 años de edad, había salido de la comisaría hacia el club El Ciclón, ubicado en la calle Pergamino 360, para verificar si se realizaba un torneo deportivo. En el trayecto, un muchacho le informó que en la intersección de Alsina y Perdriel, a pocas cuadras del lugar, se estaba perpetrando un asalto.

Corrió el agente dispuesto a intervenir y cuando se encontraba en la calle San Nicolás, entre Perdriel e Hipólito Yrigoyen, alcanzó a ver a dos individuos que se alejaban a la carrera.

Al emprender la persecución fue sorprendido por varios tiros de revólver efectuados a su espaldas por otros desconocidos amparados en las sombras.

El policía repelió la agresión, en cuyas circunstancias recibió un proyectil que le penetró por el costado derecho y le perforó el pulmón, haciéndole caer.

Uno de los desconocidos también disparó, sin dar en el blanco, sobre el vecino Alfredo Borzi —que pasaba por el lugar—, en la creencia de que se disponía a secundar al agente. A poco, descubrióse un reguero de sangre en el lugar donde estuvieron los maleantes, por lo que se presume que hay entre ellos uno herido.

Alcaraz fue llevado inmediatamente por otros colegas al hospital Diego Thompson, de San Martín, donde a poco de llegar falleció.

Allanamiento en un depósito de efectos robados

QUILMES. — Pesquisantes de la Brigada de Investigaciones local descubrieron en la calle Agüero 4848, de Avellaneda, un depósito de materiales robados, cuyos propietarios, Angel Nugnes y José Morelli, ambos argentinos, de 26 años de edad, que fueron detenidos, para eludir la responsabilidad trataron de sobornar a los policías con 44.000 pesos.

Se comprobó en el lugar la existencia de 80 barras de estaño para soldadura, propiedad de la empresa SEGBA; tres frascos con mercurio, 150 electrodos para soldaduras, un motor eléctrico, alambres de cobre en cantidad y otros materiales que procedían del robo.

En el momento del procedimiento policial apareció en el depósito el sujeto Rubén Eduardo Gerez, obrero del establecimiento aceitero Bycla, para ofrecer en venta 40 barras de estaño que había sustraído, y también fue detenido.

Dictóse prisión preventiva para dos suboficiales

LA PLATA. — El juez en lo penal de este departamento judicial, doctor Arturo H. Madina, dispuso convertir en prisión preventiva la prisión que sufrían el suboficial escribiente Edwin Dunkan Farquharson y el cabo 1º Aldo Ernesto Daumas, ambos pertenecientes a la sección Robos y Hurtos de la policía metropolitana, quienes —como ya se informó— estaban acusados de la autoría de los delitos de privación de la libertad individual y lesiones leves en concurso ideal, a los que se sumó, a poco tiempo de iniciadas las actuaciones sumariales, el de destrucción parcial de documentos.

Cabe consignar que la causa iniciada como consecuencia de una denuncia formulada por Emilio Pardo Seibana ante las autoridades de la Dirección de Investigaciones Bonaerense, había originado un conflicto de jurisdicción como resultado de la intervención paralela de magistrados de la provincia y de la Capital Federal.

En su resolución, el magistrado interviniente estima que los delitos han sido legalmente acreditados. Por tal motivo dictó el auto de prisión preventiva y confirmó, además, el ya existente contra Jaime Bercovich, quien había participado en los actos intimidatorios y que, con la falsificación de documentos pretendió obtener la propiedad de un automóvil de Seibana.

En cuanto al cabo Jorge Rivero —de la misma dependencia que los anteriores— fue sobreseído provisionalmente, por no resultar debidamente acreditada su responsabilidad en el hecho investigado.

NOTICIAS VARIAS

CONGRESO AMERICANO DE LA MUJER. — En la ciudad de Rosario, en el ámbito de los festejos de la Semana de la Bandera, se realizará, los días 18, 19 y 20 de junio, el primer Congreso Americano de la Mujer, que tratará el tema "La proyección de la mujer en la comunidad en desarrollo y en la Alianza para el Progreso". Para colaborar en su organización, a través de contactos con autoridades y personalidades, hállase en esta capital la profesora Manuela Fernández Maisonnave, secretaria de Relaciones Públicas de la comisión ejecutiva del congreso, que auspicia la Asociación de Mujeres de Negocios y Profesionales.

Entre sonrisa y sonrisa

"¡Esa es más negra!"

Fernán Caballero, en su libro "Cuentos y poesías populares andaluces", refiriéndose al dicho popular en Andalucía "¡Esa es más negra!", para señalar que una cosa supera en dificultades o complicaciones a otra, relata lo siguiente:

"Estaba confesándose un gitano y dijo al confesor:

—Padre, confieso que he robado una soga.

—¡Válgame Dios...! ¿No podías resistir a esa tentación? ¡Y gracias que no fue cosa mayor!

—Es que detrás se vino la cabezada.

—¿Esa más?

—Y detrás la montura.

—¿La montura también?

—Y debajo de la montura se vino la mula.

—¡Esa es más negra! —exclamó el confesor.

—No, padre, más negra era la otra mula que se vino detrás".

Maldición gitana

- "¡Ojalá te conviertas en jirafa y tengas anginas!"

Ambición

- "Por más que parezca opulento, es bastante pobre el que anhela tener más de lo que tiene." - Saunazzaro.

Selección

- "Preferid entre los amigos no sólo a aquellos que se entristecen con la noticia de cualquier desventura vuestra, sino más aún a los que en vuestra prosperidad no os envidian." - Sócrates.

Condición

- "El que nunca ha amado no puede ser bueno." - Cervantes.

Inversión

En una reunión le oímos a un señor hacer este comentario:

—Antes decíase que los aviones para particulares algún día serían tan baratos como los automóviles, pero ahora están tratando de hacer los autos tan caros como los aviones.

ARTICULOS IMPORTADOS

Rega'os finos, cuadros, geishas y paisajes japoneses, porcelanas, jarrones Sangre Buey, cajas musicales, adornos y 400 artículos de China, Japón, EE. UU. y Europa.

HONG KONG

PERU 795 CAPITAL

DE DIA Y DE NOCHE

RENT-A-CAR S.A.

Le alquila un coche. Vd. lo maneja. Fiat, Peugeot, Rambler, Siam

Tucumán 764 32-6553 32-2638

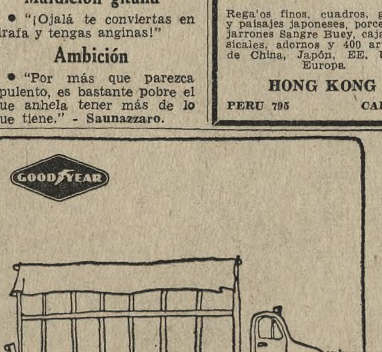
póngale Miel a su VIDA!

el alimento integral para niños y ancianos

Socio con $ 500.000 a 1.000.000

IMPORTANTE EMPRESA QUE EXPLOTA CINE, CASA DE LUNCH, BOITE Y SALA DE BAILE NECESITA UN SOCIO PARA EXCLUSIVO Y UNICO NEGOCIO EN SU GENERO. DEBERA DESEMPEÑARSE EN EL CUERPO DIRECTIVO DE LA EMPRESA. OPORTUNIDAD PARA PERSONA ACTIVA Y AMBICIOSA. RETIRO MENSUAL Y BENEFICIOS BIMENSUALES

CORDOBA 937 — De 9 a 18 Hs.



Tome su CAMION de servicio pesado...

póngale cubiertas Super Cordillerana.

Ahora, obtenga más kilometraje...

y tracción extra...

con las profundas barras abiertas.

Olvide golpes y magulladuras...

Exclusivo de Goodyear
más fuerte que el acero

debido a la armazón de Nylon 3-T.

Embolsille mayores ganancias.

Tome el máximo de tracción en terreno blando. Súmele gran resistencia a cortes y magulladuras. Y extra largo kilometraje. Eso es lo que obtendrá usted al equipar su camión con cubiertas Super Cordillerana. Las recias barras anguladas, profundas y abiertas, evitan el atascamiento. Reducen la dañosa retención de piedras. Su robusta armazón es de cordón de Nylon 3-T. Peso por peso más fuerte que el acero. Resiste golpes y calor. 50% más de caucho en la banda representa más kilometraje. Más profundidad antideslizante. Esto hace de la Super Cordillerana la cubierta ideal para un gran rendimiento a menor costo. Vea al revendedor Goodyear.

GOODYEAR

En Mar del Plata iníciase hoy el VI Simposio Espacial

En conferencia de prensa, el presidente de COSPAR, profesor Roy, destacó la labor de nuestro país

MAR DEL PLATA. — En el Hotel Provincial se reanudó a las 9.30 la Octava Reunión Plenaria de COSPAR, con asistencia de numerosos delegados.

Se dieron a conocer los siguientes informes de uniones internacionales científicas adheridas: Dinamarca, relator, doctor O. Petersen; Bélgica, profesor Nocolet; Grecia, Dr. Veis; Hungría, profesor Egyed; Sudáfrica, R. W. Vice; Suiza, Dr. Golay; Suecia, Dr. L. P. Block; Reino Unido, Dr. M. O. Robins, y ESRO, Dr. Ortner.

A las 15.30 continuaron las deliberaciones. Dio a conocer su informe en primer lugar el representante de la Unión Internacional de Asignaciones de Frecuencia (IUCAP), Dr. Smith Rose, y lo hizo luego el delegado de IQSY (Año del sol quieto), señor Shapley.

Acto seguido, leyó el informe de la Academia Nacional de Ciencias de los Estados Unidos el jefe de la delegación estadounidense y vicepresidente de COSPAR, Dr. R. Porter, quien realizó una extensa reseña de la labor efectuada por su país durante 1964, tareas que se desarrollaron en variados campos: física atmosférica (alta y baja atmósfera), planetaria (haciendo referencia especialmente a Marte y a la Luna) y solar, y biología espacial (sobre todo, problemas conectados con la posible contaminación de planetas durante su exploración).

Comentó, además, los lanzamientos efectuados durante ese año en la Unión.

Dio lectura en seguida a su informe el representante de la Academia de Ciencias de la U.R.S.S., Dr. A. Blagonravou, quien hizo una reseña de las investigaciones espaciales hechas por su país en 1964, así como también las llevadas a efecto en cooperación con los Estados Unidos y otros países. Se refirió en particular a las tareas relacionadas con los siguientes temas: viento solar, magnitosfera, cinturones de radiación de la Tierra, medio interplanetario, astrofísica teórica y experimental, dinámica de los vehículos espaciales y biología y medicina espaciales.

Hizo mención del vuelo tripulado en la nave Vosjod con tres personas, y la salida al espacio de uno de los tripulantes de la nave Vosjod II, realizados a fines del año pasado.

Finalmente, habló del alunizaje suave del Lunik V, que se había producido momentos antes, como un paso más en el programa de la conquista científica de la Luna.

Hoy a las 9 iniciarán su labor los cuatro grupos de trabajo del VI Simposio del Comité para Investigaciones Espaciales (COSPAR).

Conferencia de prensa

MAR DEL PLATA. — El presidente de COSPAR, profesor Roy, destacó la colaboración de todas las naciones en la materialización del programa de investigaciones del comité y sostuvo que la elección de la Argentina como sede constituía un testimonio de simpatía hacia este país y los otros del continente que contribuyen, pese a sus escasos recursos, a la investigación espacial. Agregó que como consecuencia del trato personal de los delegados se continúan las investigaciones en común, formándose grupos de distintas naciones.

El titular de la delegación rusa, Dr. Blagonravov, compartió la apreciación del Dr. Roy y sostuvo que aunque las investigaciones datan de sólo cinco años se ha realizado un progreso extraordinario en la técnica de exploración del espacio.

El Dr. Porter, de los Estados Unidos, señaló el éxito de la reunión plenaria por los aportes de gran interés de distintas naciones. Recordó que hace tres años visitó la Argentina, que todavía no había iniciado la construcción de su base de Chamical. Elogió la labor de Italia, India, con su base en Thumba, y Japón, entre otros.

Contestando preguntas, se sostuvo que todas las naciones colaboran sin reservas con COSPAR, aunque esos datos son voluntarios; que el lanzamiento de naves siderales de Rusia se realiza de acuerdo con un plan preestablecido, sin relación con las reuniones de comités espaciales; que el envío de cosmonautas a la Luna exigía previamente una investigación de las condiciones que presenta el suelo de la misma, pues las fotografías permiten apreciaciones aproximadas; que las investigaciones de COSPAR, sin estar directamente relacionadas con las naves espaciales, contribuyen al conocimiento del medio en que aquéllas se desplazan y pueden influir en el diseño de las naves, y que el 95 por ciento de las denuncias sobre platos voladores no tienen nada de sobrenatural. Sólo el 5 por ciento de los casos investigados no ha podido ser explicado con los actuales conocimientos, pero nada permite suponer que se trate de vehículos tripulados por personas.

PEÑA & ROBIROSA
Tasaciones y Ventas
de
Departamentos
JUNCAL 931 • 41-5564/0071

REUNIÓN POR LOS CONTRATOS DE PETRÓLEO

Estudióse el informe que decidiría la cuestión definitivamente

Se reunió ayer en el Ministerio de Economía la comisión creada por el Poder Ejecutivo para considerar los arreglos de cuentas extrajudiciales con las empresas petroleras extranjeras, cuyos contratos fueron anulados. Además del titular, doctor Pugliese, concurrieron el secretario y subsecretario de Energía y Combustibles, doctor Pozzio e ingeniero Sábato y el presidente de YPF, doctor Suárez, asistidos por funcionarios y técnicos.

Prosiguió el análisis del informe que se elevará a la Presidencia de la República, sobre la base del resultado de gestiones informativas realizadas con aquellas empresas.

El ingeniero Sábato informó posteriormente, que no podía trasmitir ninguna novedad sobre lo actuado y que la comisión volvería a reunirse el martes próximo, fecha en que probablemente —según lo anticipado por el ministro de Economía el martes—, se daría a conocer una decisión respecto de los arreglos con cuatro empresas.

Pugliese y Concepción con Illia

Ayer por la mañana el ministro de Economía, doctor Juan Carlos Pugliese y el secretario de Comercio, Dr. Alfredo Concepción, entrevistaron al presidente de la República. Al abandonar el despacho del doctor Illia ambos hicieron declaraciones a los periodistas.

Ante una pregunta, el ministro de Economía dijo que no podía informar sobre la fecha en que debía expedirse la comisión que tenía a su cargo el estudio de los contratos petroleros, pero que se estaban efectuando conversaciones con las distintas empresas.

También se le interrogó sobre si esperaba un acuerdo con todas las compañías, a lo que contestó que esperaba una solución con todas ellas, sin exclusiones.

La conversación derivó luego hacia la posibilidad de que se celebre algún acuerdo comercial con Irán y sobre la probable venta de petróleo o derivados del mismo por parte de aquella nación a la Argentina. El ministro Pugliese dijo que efectivamente se habían estudiado las posibilidades de intercambio comercial "que quedarán reservadas a las vías diplomáticas normales", y que siempre existe la posibilidad de que Irán venda petróleo y que ellos nos compren nuestros productos.

Parcialmente se efectuó el cierre de las farmacias

La medida de fuerza fue adoptada en señal de protesta por el funcionamiento de una farmacia mutual de Obras Públicas en Rosario

El cierre total por 24 horas de todas las farmacias del país dispuesto para ayer por la Confederación Farmacéutica Argentina se cumplió muy parcialmente. En esta capital la medida de fuerza no tuvo repercusión, como que el Colegio de Farmacéuticos y Bioquímicos local dispuso adherirse simbólicamente manteniendo entornadas las puertas de las farmacias y sólo entreabiertas las cortinas. Además, no debían encenderse las luces exteriores. Pero ni siquiera estas recomendaciones fueron acatadas por buena parte de los farmacéuticos, que atendieron sus negocios con las características de los días habituales.

En el interior, en cambio, tuvo mayor concreción la medida de fuerza. Como se sabe, ésta se dispuso en señal de protesta por el funcionamiento —calificado de anormal— de una farmacia mutual en Rosario, perteneciente a la Secretaría de Obras Públicas de la Nación. Habría en ese local acumulada mucha mercadería, y los específicos saldrían a la venta a precios inferiores a los habituales, quitándoles a las farmacias no sociales toda posibilidad de competencia.

Paro total

ROSARIO. — Fue total el paro farmacéutico en esta ciudad ayer. La medida de fuerza se cumplió simultáneamente en todo el país. Esta actitud extrema y de amplia repercusión es una de las etapas del plan de protesta por el funcionamiento —que los framacéuticos tachan de ilegal— de la farmacia del servicio mutual de la Secretaría de Obras Públicas de la Nación en esta ciudad. Los casos de urgencia fueron atendidos, como se anunció, en el botiquín de emergencia que funcionó en la calle Tucumán 1588, donde tiene su sede la Sociedad de Idóneos de Farmacia.

Por su parte, el Colegio de Farmacéuticos Nacionales de Rosario, dio a conocer un comunicado en el que se refiere al éxito del paro en toda la República. "La impostergable definición de este largo proceso —dice— depende ahora, en forma exclusiva, de la decisión de los poderes Ejecutivo y Judicial de la provincia y del Ministerio de Asistencia Social y Salud Pública de la Nación, que no pueden permanecer impasibles ante las circunstancias que vienen obligando a los farmacéuticos a tan extremas medidas. Y esa exigencia —continúa— de aplicación integral de la ley va más allá en los momentos actuales. Ante las reglamentaciones de las leyes nacionales de medicamentos cuya total vigencia se producirá a muy corto plazo, manifestamos que si bien entendemos que es, como todo, perfectible, tiene múltiples aspectos positivos referntes a una depuración del mercado del medicamento; al control oficial de la calidad de los mismos, y a la fijación de precio justo, uniforme y fijo en base a costos reales. La ley no admite la proliferación de fórmulas repetidas, muestras gratis incontroladas, lujosas propagandas innecesarias y el artificial encarecimiento que estos y otros ocultos factores provocaron; por ello —señala finalmente— manifestamos que no puede tolerarse la sistemática oposición intimidatoria que CILFA, CAEME y otros organismos y asociaciones pretendidamente afectadas exteriorizan mediante solicitadas y declaraciones."

Abrieron las de turno

LA PLATA. — Se realizó ayer el paro dispuesto por la Confederación Farmacéutica y Bioquímica Argentina. La medida se adoptó en adhesión a los farmacéuticos de Rosario, que mantienen un conflicto con el Gobierno.

En esta ciudad, según se informó, el paro se desarrolló en forma total y sin que se registraran hechos de otra índole. Cabe destacar tan sólo que las farmacias de turno —las únicas que atendieron al público— debieron desarrollar una labor mucho más intensa que la habitual, en virtud de la concentración de clientes en el reducido número de locales. De tal manera, fue posible advertir en ellos filas regulares de público frente a las puertas laterales.

El paro en el ámbito bonaerense, fue dispuesto por el Colegio Provincial, y si bien no se tenían hasta anoche noticias concretas acerca de su realización en el interior, autoridades de dicha entidad estimaban que alcanzó importantes márgenes.

En Bahía Blanca, normal

BAHIA BLANCA. — No tuvo mayor auspicio en esta ciudad el cierre de farmacias dispuesto en todo el país. En su gran mayoría los establecimientos abrieron con su horario habitual sin que se registraran ausencias notorias entre el personal.

APRIDENS
COMUNICADO
Por razones de fuerza mayor, el acto que debía realizarse en el Círculo de la Prensa en el día de hoy, ha quedado postergado hasta nueva fecha.
La Comisión Directiva

El trabajo en la industria del automóvil

La sesión plenaria del II Congreso Argentino de Ergonomía estuvo dedicada a la industria automotriz. La reunión se efectuó en la Secretaría de Industria y Minería y actuó como relator el Dr. Juan Alberto Puiggari, director general de la Asociación de Fábricas de Automotores (ADEFA).

En su disertación, el doctor Puiggari se refirió a los comienzos de la actividad automotriz en nuestro país, promovida inicialmente por el Estado a través de DINFIA, y destacó que los dos fines esenciales del régimen promocional han sido ampliamente cumplidos: la instalación de auténticas fábricas y la producción de automotores con un alto contenido de partes nacionales.

Señaló, también, la profunda gravitación de la industria automotriz en la economía nacional —106.000 millones de pesos en 1964 y compras en plaza por más de 50.000 millones—, y se refirió a la importancia que se otorga en la industria automotriz al control de materiales y a la labor del I.N.T.I. en este sentido. Afirmó que el hombre es el factor principal en esta actividad y pasó a referirse al ambiente que se brinda al personal en las empresas que de ella se ocupan, sobre seguridad contra accidentes de trabajo —que se han reducido en un 60 %— y a satisfacciones de orden físico, moral y vocacional. Se justifican —dijo— todos los esfuerzos que las empresas hagan en este sentido. Finalmente, el Dr. Puiggari se refirió a los últimos adelantos incorporados a los automóviles en materia de seguridad para quienes los ocupan.

Disponibilidad de unos fondos para la Comuna

En nota dirigida al Concejo Deliberante, el intendente municipal solicita que ese cuerpo preste acuerdo correspondiente para que la Comuna pueda disponer de la suma de 251.100.000 pesos, que es el monto que la ley 16.662 le otorga, para atender planes de obras y trabajos públicos.

Por dicha ley se aprueba el presupuesto general de la Administración pública, que fija en cinco mil millones de pesos la suma que el Poder Ejecutivo podrá anticipar a las provincias, Municipalidad de la Ciudad de Buenos Aires y territorio nacional de Tierra del Fuego, con destino a los fines indicados.

Mañana vence un plazo para los que no votaron

Mañana vence el plazo fijado por la ley para que los ciudadanos que no hayan podido votar en los comicios del 14 de marzo por razones de salud puedan justificarse. Los certificados deben ser refrendados por profesionales de la Dirección de Asuntos Profesionales del Ministerio de Asistencia Social y Salud Pública, Paseo Colón Nº 255, 5º piso, donde se atiende al público interesado en este trámite desde las 13 hasta las 18.

Se examinó el plan de viviendas del Banco Hipotecario

Para considerar aspectos de la actividad del Banco Hipotecario, se entrevistaron ayer con el ministro de Economía el presidente y los miembros del directorio de aquel organismo.

No se informó sobre los detalles de la reunión, pero trascendió que, principalmente, se trató la marcha de los planes que encara el Banco sobre viviendas populares y la utilización del crédito otorgado por el BID para el cumplimiento de esos objetivos.

Dr. T. Raúl Cabrera

Ayer se efectuó el sepelio

En la Chacarita fueron inhumados los restos del doctor T. Raúl Cabrera, fallecido tras una dolencia que lo mantuvo alejado durante meses de su cargo de asesor de menores e incapaces para los juzgados de primera instancia de esta capital.

El extinto había ejercido también la docencia secundaria y militó en las filas del conservadorismo.

Se distinguió como funcionario de la justicia, tanto por su inteligencia como por su correcto proceder y sentido cristiano puesto al servicio de los menores, para quienes fue, más que un intérprete burocrático de las leyes, guía y protector.

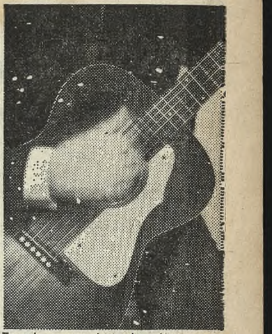
El deceso del doctor Cabrera ha sido muy lamentado en los círculos forenses y en los intelectuales, en los que se destacaba por su amplia cultura humanista.

Desde sus años de estudiante en el Colegio Nacional de la Universidad de La Plata, demostró una viva vocación por las letras. Ejerció la docencia en establecimientos de segunda enseñanza y en institutos religiosos. Fue también maestro de novicias de la Tercera Orden de Santo Domingo, en cuyo convento se velaron sus restos.

La Cámara Nacional de Apelaciones en lo Civil, en el acuerdo de ayer del tribunal, rindió homenaje al extinto.

Por su parte, el Consejo Nacional de Protección del Menor resolvió adherirse al duelo y se hizo representar en el sepelio y envió una ofrenda floral.

Las artes y las ciencias, los productos y el progreso de las naciones del mundo se reúnen en una asamblea de fraternidad bajo el símbolo de la Unisfera con el lema de la Feria: "Hacia la Paz por la Comprensión". (Unisfera® presentada por United States Steel Co.© New York World's Fair Corp.).



Escuche un concierto de guitarra y saboree una legítima paella en el pabellón de España.

Vea toda la Feria desde lo alto del mono riel. No se pierda este grandioso espectáculo... vaya volando por Panagra!

Contemple la belleza imperecedera de la famosa "Pietá" de Miguel Angel.

¿Se perdió la Feria de Nueva York el año pasado? Véala ahora y pague después... por Panagra

Vea la Feria de Nueva York este año o no la verá nunca, porque cierra definitivamente en octubre. ¡Y vaya pronto, aprovechando el plan "vuele ahora y pague después" de Panagra! Vea las mil maravillas de la Feria y diviértase en la fabulosa ciudad de Nueva York. Panagra le ofrece más ventajas, incluyendo los únicos jets diarios a los Estados Unidos. Usted puede salir esta noche y almorzar mañana mismo en la Feria de Nueva York. Las salidas nocturnas le ahorran los gastos de una noche de hotel. Disfrute más de la Feria y vea más en Nueva York... vaya por Panagra. Usted vuela con confianza por las rutas de Panagra, Pan American y National. Vea hoy mismo a su Agente de Viajes o llame a Panagra. ¡Le conviene!

PANAGRA
LOS UNICOS JETS DIARIOS A LOS EE. UU.

En **BUENOS AIRES**: Avda. Pte. R. S. Peña 788, T. E. 45-0111 - En **CORDOBA**: 25 de Mayo 18, T. E. 39638 - En **MENDOZA**: Espejo 167, T. E. 12208 - En **ROSARIO**: Córdoba 1060, T. E. 23283 - En **MAR DEL PLATA**: Rivadavia 2671, 5º Piso.

EL TRABAJO
ES UN
PLACER
40 AÑOS PROGRESANDO JUNTO CON EL PAIS
GM
GENERAL MOTORS
ARGENTINA
1925 - 1965

Maneje una pick-up Chevrolet 65 y lo comprobará! Los kilómetros recorridos le parecerán unos metros, y las horas al volante, apenas unos minutos. Por eso trabajar más con una pick-up Chevrolet es un descanso, trabajar con ella un placer... y disfrutarla en familia ¡una satisfacción para todos!

Su cabina: un salón de descanso! Todo está a mano. Diseño de parabrisas que corta el ruido del viento. Aislación acústica y totalmente hermética. Asiento anatómico, mullido al máximo.

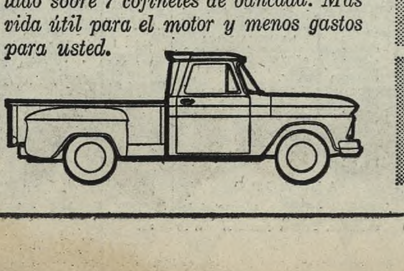
Suspensión que invita a seguir andando: Protege la carga, cuida al vehículo... y lo cuida a usted! Su exclusiva suspensión delantera independiente a espirales, elimina las vibraciones e impide que los desniveles del camino repercutan en la dirección. Por eso, manejarla es un placer.

PICK-UP CHEVROLET 65 OFRECE CALIDAD GM Y UN CONFORT UNICO PARA LA CARGA Y USTED

Ningún camino se torna malo: Es única con suspensión trasera a espirales de doble acción. Usted y la carga ignoran los baches, las huellas, los "serruchos", etc. Con igual eficacia cuida una carga de delicado cristal, que transporta pesados lingotes de plomo. ¡Es la suavidad hecha resistencia!

Así es la Chevrolet 65, la pick-up que le permite acelerar su progreso sin jornadas cansadoras. Así, confortablemente, el tiempo vuela sin que usted lo sienta... Por eso usted realiza más viajes, obtiene mayores ganancias, y siempre termina el día fresco, descansado... ¡convertido en un triunfador!

Y su motor va adelante ¡a toda utilidad! *125 HP con cigüeñal montado sobre 7 cojinetes de bancada. Más vida útil para el motor y menos gastos para usted.*



MANEJE PROGRESO!... AVANCE CON LA PICK-UP
CHEVROLET 65
REPUESTOS Y SERVICE ASEGURADOS EN TODO EL PAIS

El hombre y la guerra en un film de Frank Sinatra

"Los valientes mueren de pie" (None but the Brave), realización de origen norteamericano en colores, presentada por Warnes Bros en el cine Normandie. Intérpretes: Frank Sinatra, Clint Walker, Tatsuya Myshashi y Takeshi Koto. Dirección: Frank Sinatra. Duración: 105 minutos.

Los cruentos pasajes de la segunda guerra mundial que tuvieron por protagonistas a japoneses y norteamericanos inspiraron a muchos escritores, quienes desarrollaron de disímil manera sus apreciaciones acerca del acontecer bélico que tuvo por escenario en muchas oportunidades las innumerables islas del Pacífico. En este caso particular el tema escogido por el autor del guión posee aristas singulares, pués, al enfocar a dos grupos rivales en una pequeña isla, obliga a sus integrantes a ofrecer una imagen poco conocida del proceso bélico, en la cual pueden apreciarse detalles reveladores del valor del alma humana cuando tiene posibilidad de comunicación; aunque sea en el fragor de las batallas más encarnizadas y entre seres de distintas razas y credos.

El veterano actor y novel realizador Frank Sinatra trató el convencional esquema de buena voluntad escrito por un autor de origen japonés en forma sumamente elemental, mezclando heterogéneamente situaciones de intenso dramatismo con pinceladas humorísticas muy poco adecuadas, que hacen transitar a la película por ámbitos donde los valores cinematográficos y literarios tienen escasa consistencia. Su acción directriz se limitó a fotografiar sumariamente situaciones poco auténticas, cuya artificiosidad se hace demasiado patente como para provocar en el espectador el impacto anímico anhelado por sus creadores. Y el resultado es una producción en la cual imperan por doquier retóricos enfoques presuntamente humanistas, destinados a un acercamiento popular, más que a la definición de valores esenciales desde el punto de vista cinematográfico o trascendente, donde el ser humano se define como fin en sí mismo. Dentro de ese endeble panorama fílmico fotografiado en agradables colores se mueven discretamente —en papeles completamente insustanciales— Frank Sinatra, Clint Walker, Tatsuya Myshashi y Takeshi Koto, quienes muy poco pueden hacer para otorgar sentido a figuras sumanas retóricas y completamente alejadas de la realidad.

'Adorado John', un film sueco

La distribuidora Selecciones Gala informó que el título definitivo del film sueco que estrenará hoy en varias salas de esta ciudad será "Adorado John". Esta película, dirigida por Lars Magnus Lindgren, había sido anunciada con el título de "Querido John".

"Samba"

La película "Samba", protagonizada por Sarita Montiel, ha sido repuesta en los cines Gloria y Gran Mitre.

PROGRAMA SEMANAL DE CINE

SALA	TITULO	PROTAGONISTAS	DIRECTOR	CARACTER
AMBASSADOR, BROADWAY Y GRAND SPLENDID	"Tres noches de amor"	Catherine Spaak y Renato Salvatori	Varios	Comedias
BIARRITZ	"Los primeros en la Luna"	Edward Judd y Marta Hyer	Nathan Juran	Film de ciencia-ficción
CAPITOL, PLAZA y SARMIENTO	"Adorado John"	Jarl Kulle y Christina Schollin	Lars Magnus Lindgren	Historia sentimental
CASINO	"El maravilloso mundo de los hermanos Grimm"	Laurence Harvey y Karl Boehm	Henry Levin	Leyendas fantásticas
COLISEO	"La bella durmiente del bosque"	Alla Sizova y Yuri Soloviov	Apolinari Dudko y Konstantin Sergueiev	Film de ballet
GAUMONT	"El fabuloso mundo del circo"	John Wayne y Claudia Cardinale	Henry Hathaway	Drama
GRAN REX	"El tren"	Burt Lancaster y Jeanne Moreau	John Frankenheimer	Drama de guerra
HINDU	"Disloque en el presidio"	Raúl Rossi y Jorge Porcel	Julio Saraceni	Film cómico
IDEAL y METRO	"El Rolls-Royce amarillo"	Rex Harrison e Ingrid Bergman	Anthony Asquith	Comedia
IGUAZU	"El insaciable seductor"	Ugo Tognazzi y Pierre Brasseur	Alesandro Blasetti	Comedia
LIBERTADOR Y PARAMOUNT	"Crónica de un niño solo"	María Vaner y Diego Puente	L. Favio	Drama
LOS ANGELES y OPERA	"Sylvia"	Carroll Baker y George Maharis	Gordon Douglas	Historia sentimental
LUXOR	"Mi querido doctor"	Heinz Rühmann y Liselotte Pulver	Kurt Hoffmann	Comedia
METROPOLITAN	"My fair lady"	Audrey Hepburn y Rex Harrison	George Cukor	Comedia musical
MONUMENTAL	"No dejes ir sola a tu mujer a Italia"	Marianne Hold y Claus Biederstaedt	Hans Grimm	Comedia
NORMANDIE	"Los valientes mueren de pie"	Frank Sinatra y Clint Walker	Frank Sinatra	Tema de guerra
OCEAN	"El reñidero"	Alfredo Alcón y Fina Basser	René Mugica	
PREMIER	Ciclo de cine checoslovaco			
SUIPACHA	"Sammy, la foca loca"	Jack Carson y Robert Culp	Norman Tokar	Comedia para niños
TROCADERO	"Tabú"		William Reich	Documental

Este programa puede sufrir alteraciones por causas imprevistas. Para mayor seguridad cotéjelo con el de la edición diaria.

El maestro **Pedro A. Sáenz, compositor, pianista y clavecinista, que partió recientemente por vía aérea para Europa con el propósito de desarrollar diversas actividades artísticas en el Viejo Mundo; después de una breve estada en París, se dirigirá a Roma, donde permanecerá durante varios meses, para establecer contactos directos con los ambientes musicales de Italia, tanto en el aspecto docente cuanto en el de la creación musical. Además, nuestro compatriota ofrecerá varios conciertos de clave (instrumento al cual se ha consagrado en los últimos años) en diversas ciudades de la península**

El conjunto orquestal de L. de Zamora

Se expidió el jurado encargado de seleccionar a los componentes del Grupo Instrumental Municipal de Lomas de Zamora, integrado por los maestros Luis Gianneo, Carlos Pessina, Francisco Molo y Francisco Marigo. Eligió a Luis Grinhaus, Norberto Minces (violín), Andrés Rivas (viola) y Vladimir Glagol y Eduardo Enrique Gattinoni (violoncelo). Además, los instrumentistas José Heredia Correa, José Fernández, Eugenio Napoli, Amneris Posolo (violín), Jorge González (viola), Martín Ferreyra (violoncelo) y Luis Pereyra (contrabajo) han sido aceptados en forma condicional. Deberán cumplir un período de un mes de ensayos, antes de que sea resuelto su contrato, de acuerdo con las bases del concurso; finalizado dicho período, el director del conjunto, maestro Francisco Marigo, decidirá en definitiva sobre su inclusión.

Radiofónicas

CURIOSIDADES

El espacio radial "Una ventana a la curiosidad", a cargo del actor Ricardo Darín, vuelve a los estudios de LR5 Radio Excelsior para iniciar su quinto ciclo consecutivo. Los libretos de este programa de actualidad pertenecen a la escritora María Teresa Inavets, y saldrán al aire los sábados a las 10.55.

HOMBRES Y ESTRELLAS

Ha cumplido nueve meses de emisiones consecutivas el espacio titulado "Cada hombre y su estrella" creado por la escritora Elena Saguier, que se transmite los sábados a las 11.54 por Radio Excelsior.

"POESIA" EN LS1

Héctor Negri está a cargo de la audición titulada "Poesía", que todos los días jueves se transmite por LS1 Radio Municipal.

Actualidad musical

Desde Europa, a donde se trasladó becado por el gobierno de Francia, llegan auspiciosas noticias con respecto de la labor que allí cumple el tenor argentino Ricardo Cassinelli. En la Escuela Normal de Música, de París, ha obtenido el segundo premio correspondiente al Concurso Gabriel Fauré y poco después tomó parte, como único representante de nuestro país, en el Concurso Reina Elizabeth de Bélgica, donde se clasificó finalista. Como tal, le corresponderá intervenir en las pruebas decisivas de este importante certamen, que se realizarán a partir del 27 del actual.

• El pianista Anatole Bergoltz ha realizado, con buen éxito, una gira de conciertos por países de la América latina. En una serie de recitales hizo escuchar un extenso repertorio de la literatura pianística.

REFORMAS DE TRAJES
Cruzado a Derecho, dar vuelta, etc.
Se aceptan Hechuras. Tráiganos su traje antiguo y se lo dejaremos a la moda.
SASTRERIA KOCHANE
CORRIENTES 6094 - 55-3289

AL ESTILO EUROPEO!!!
CORTINAS QUE SON MODELOS!!! Y CON FACILIDADES!!!
Tergales bordados: Paños $ 2900 hasta 2,50 alto. Terylene, fantasía, muy bonitas: $ 1.690 (2,20 alto). Selaco para cortinas, "nuevas": $ 1390 (2 mts. alto). Mantas 2 plazas: $ 1150. 1 plaza, escocesas: $ 1490.
DECORACIONES SANTA FE, Av. Santa Fe 3371

INSTITUTO Isa-Wan's
CAIDA DEL CABELLO
REVOLUCIONARIO METODO EUROPEO
Tratamiento por Especialista
PEDIR HORA
CHARCAS 1542 T. E. 42-8981

RECIBA EL INVIERNO
CON UNA PRENDA DE CALIDAD
Clothier
TAPADO TWEED
Alta costura
$ 7.900
AV. SANTA FE 1660
ADHERIDA
Crédito del Plata
Dinners' Club

PRIMER GRAN FESTIVAL DEL CINE CHECOSLOVACO
HOY "JOE COLA-LOCA"
LA PELICULA MAS REIDERA DE 1965
CinemaScope COLOR
PRIMER PREMIO FESTIVAL DE SAN SEBASTIAN
MAÑANA "Y EL QUINTO JINETE ES EL MIEDO..." PROH. MEN. 14 AÑOS
SABADO "EL ACUSADO"
DOMINGO "EL ALTO MURO"
LUNES "EL TERCER DESEO"
MARTES "OVEJA NEGRA"
MIERCOLES "EL ANGEL DE LA MUERTE" PROH. MEN 18 AÑOS
UN SENSACIONAL PRE-ESTRENO DIARIO
APTA PARA TODO PUBLICO
ARTKINO
DEL 13 AL 19 DE MAYO en el cine PREMIER CORRIENTES 1565

LA PELICULA QUE REPRESENTA OFICIALMENTE AL CINE ARGENTINO EN EL FESTIVAL DE CANNES
CAUDILLOS DE PARROQUIA EN LOS BAJOS DE PALERMO, EN LOS ALBORES DE ESTE SIGLO... UN FILM PROFUNDAMENTE HUMANO Y DE HONDO DRAMATISMO!
PROTAGONISTAS MASCULINOS POR ORDEN ALFABETICO
ALFREDO ALCON
FRANCISCO PETRONE
JORGE SALCEDO
Y LAUTARO MURUA
PROTAGONISTAS FEMENINOS POR ORDEN ALFABETICO
presenta producciones MARTIN RODRIGUEZ MENTASTI
FINA BASSER
MIRYAM DE URQUIJO
MILAGROS DE LA VEGA
DIRECCION RENE MUGICA
ARGUMENTO ORIGINAL DE SERGIO DE CECCO
FRANCISCO DE PAULA
ZELMAR GUEÑOL
LOLA PALOMBO
HAYDEE PADILLA
EL REÑIDERO
Fotografía RICARDO ARONOVICH / Escenografía EMILIO RODRIGUEZ MENTASTI / Música ADOLFO MORPURGO
DISTRIBUIDA POR ARGENTINA SONO FILM (S.A.C.I.)
PROHIBIDA MENORES 18 AÑOS
HOY ESTRENO Gran Cine OCEAN Y EN LA MEJOR SALA DE SU BARRIO
Aler

¡DESLUMBRANTE SUCESO!
SORAYA
LOS TRES ROSTROS DE UNA MUJER
con ALBERTO SORDI RICHARD HARRIS
TECHNICOLOR
Desde HOY $ 100.- LA PLATEA
INCON. MEN. 14 AÑOS
8 a. SEMANA
EXCLUSIVAMENTE cine HINDU

ACABA DE SER VOTADO LUIS SANDRINI
"EL MEJOR ACTOR"
por su labor en la película de L.B.
Bicho raro
DIRECCION CARLOS RINALDI
APTA PARA TODO PUBLICO
El público ya había elegido a BICHO RARO como "La mejor película" por eso sigue en cartel en su
7a semana consecutiva!
AHORA EN EL CINE METROPOL LAVALLE 869
Aler

EL ESPACIO SIDERAL LOS LLAMABA HACIA UN MUNDO DE SERES SUPERIORES!
LOS PRIMEROS EN LA LUNA
COLUMBIA PICTURES presenta
en SUPER PANAVISION 70 mm.
DYNAMATION LUNACOLOR!
APTA PARA TODO PUBLICO
EDWARD JUDD MARTHA HYER y LIONEL JEFFRIES
3a SEMANA BIARRITZ Suipacha 482

D.A.S.A. PRESENTA
LA INVITADA DE HONOR AL FESTIVAL DE MAR DEL PLATA!
Una comedia sublime, con humor y alegría de vivir!
Magníficos escenarios en Cinemascope y Color!
Heinz RÜHMANN
Liselotte PULVER
un film de KURT HOFFMANN
"MI QUERIDO DOCTOR"
(Dr. med. Hiob Prätorius)
APTA PARA TODO PUBLICO
HOY ESTRENO EXCLUSIVAMENTE LUXOR LAVALLE 669

LO DESAFIAMOS A VERLA... SIN CONMOVERSE!
TABÙ
A pesar de todo! Esto es la verdad de los mundos del TABÚ
¡Unos no querrán admitirlo!
¡Otros quedarán pasmados!
¡Algunos cubrirán sus ojos!
EASTMANCOLOR
Proh. men. 18 años
Dist. ENTERPRISE FILMS
3a semana TROCADERO · MAIPU (AVELLANEDA) / GRAN EXITO AMBASSADOR (MAR DEL PLATA)

CINEMATOGRAFOS

AMBASSADOR - Lavalle 777. 31-0700. 12.35. 14.50. 17.20. 20.10 y 23 horas:
TRES NOCHES DE AMOR
Proh|men|14. Technic. C. Spaak y R. Salvatori. 19.50 y 22.30: Show music. Juev. 20. extr. primic. excl. en esta sala p|toda la República: **La novicia rebelde,** c| J. Andrews y C|Plummer.

ARIZONA - Lavalle 727. 31-6967. Color. S. Loren en **Ayer, hoy y mañana,** a las 13. 15.20. 17.45, 20.10, 22.45. Varied. Cont. Platea $ 70. Proh|18 añ. v.19

ARTE - Diag|Norte 1156. 35-9604. 14 16.15, 18.25, 20.40, 22.50: La vida matrimonial vista por EL HOMBRE, interesante, real, de ANDRE CAYATTE. v14

ASTOR - Corrientes 746. 45-5541. 13. 15.30 17.50. 20.20 y 23: Suc. Arg. y
EL SEXO Y LA JOVEN SOLTERA
Tecnic. (P|m|14), c|T. Curtis, N. Wood, H. Fonda, M. Ferrer. v18

ATLANTIC - Belgrano 1260. 38-2726. Sophia Loren: **La caída del imperio romano.** Cont. v16

AUDITORIO KRAFT - Florida 681. 31-2775. 13. 14.30. 16.20. 18.10 y 20 hs.: Varied. y reestreno absoluto, exclusivo
TIEMPOS MODERNOS
Ch. Chaplin, c|P. Goddard. Aire acondic. Continuado. Sin restricc. v14

AVENIDA - Av. de Mayo 675. 11 a 24. Not. y **Los reyes del sol.** Techn Precio: $ 18

BIARRITZ - Suipacha 482. 35-0156. Estreno en To-AO 70 mm., seis bandas sonido magnético y maravilloso tecnicolor. A las 14.5. 16.20. 18.35, 20.50 y 23.5:
LOS PRIMEROS EN LA LUNA
c|Edward Judd y M. Hyer; 13.50, 16.5. 18.20, 20.35 y 22.50: Varied. **Progr. apto para t|público.** v21

BROADWAY - 12.35, 14.50, 17.20, 20.10 y 23. ¡Picardía. Gracia. Comicidad!
TRES NOCHES DE AMOR
(Proh|m|14|años), en Technicolor Techniescope, c|Katherine Spaak, R. Salvatori. 19.50-22.30: Show musical. Loc. en venta con 3 días. Sábado, trasnoche. v|perm.

CALLAO - Callao 27. 40-1898. Estr. J. Kulle y Ch. Schollin. 14.15, 16.20, 18.30. 20.50, 23.10: **Adorado John.** 16.5 18.10. 20.20, 22.40: Varied. (Pr|18|añ.) v19

CAPITOL - Sta. Fe 1848. 44-2379. 14, 16.10, 18.30, 20.45 y 23 hs.: JARL KULLE y CHRISTINA SCHOLLIN en una realiz. magistral d|cine sueco:
ADORADO JOHN
(P|18). 15.55|18.15|20.30|22.45|Not. v26

CASINO CINERAMA - Maipú 336. 45-3500.
EL MARAVILLOSO MUNDO DE LOS HERMANOS GRIMM
Días hábiles, 15.30, 19 y 22.15 hs. Sábados, domingos y feriados, 13.30, 16.20, 19.10 y 22.15 horas. v.31

CATALUÑA - 47-0662. Cont. P|18. **E|mundo|l|noches y sus mujeres, Desnud|tod|l|noch., Muj|a la ital.**

CERVANTES - Belgrano 1820. **El caballito sin cabeza, El abombado, Festival de Disney.** v.19

COLISEO - Charcas 1119. 44-0242, 41-1115. Cuarta semana de triunfal éxito. A las 16.20, 18.30, 20.50 y 23.15 horas:
LA BELLA DURMIENTE DEL BOSQUE
Una nueva realización c|sentido moderno del BALLET en Superpanav. 70 mm. Magicolor y 6 bandas sonido estéreo., realzando la música de P. Chaikovsky (apt. p|todo públ.). Local venta c|3 días antic. 15.30, 18, 20.15 y 22.40: Suc. Arg. v14

DILECTO - Córdoba 1661. 44-5885. **El reñidero, Los evadidos.** (P|18). v14

ELECTRIC - Lavalle 836. 35-1846. **La bruja roja. La columna de la muerte.** v19

GAUMONT - Rivadavia 1635. 40-3050. 15.15, 18.50 y 22.15: Notic. y estr. en "SUPER CINERAMA"
EL FABULOSO MUNDO DEL CIRCO
Sin restric. En marav.|Technic., c| J. Wayne, C. Cardinale, R. Haywoorth, R. Conte. 18.35 y 22: Show musical. Loc. venta p|hoy y 7 días subsiguientes. v.31|5

GLORIA - Av. de Mayo 1225. 38-6966. SAMBA, colores HISTORIAS DE LA FERIA, NO-DO. v18

GRAN MITRE - Bmé. Mitre 1332. 38-5591. SAMBA, Sarita Montiel. CUENTOS DE LA ALHAMBRA, Carmen Sevilla, colores, NO-DO. v19

GRAN REX - Corrientes 857. 35-7000. 12.10. 14.35, 17.20 20.15 y 23 BURT LANCASTER y JEANNE MOREAU en:
EL TREN
(Inc|men|14|añ.). Defendieron con sus vidas algo que valía más que ellas... el honor de su país. Dir.: JOHN FRANKENHEIMER 19.30 y 22.25: Show musical con LOS TINOGASTEÑOS y sus canciones. 14.20, 16.55, 20 y 22.45: NOTICIARIO ARGENTINO. Sábado func. trasnoche: Extraord. primicia exclus. en pre-estr. del maravilloso film:
DEDOS DE ORO (Goldfinger)
c|SEAN CONNERY, GRET FROBE y HONOR BLACKMAN. Dir.: G. Hamilton. Panavision y techn. Local. en vta. c|3 días anticip.

GRAN VICTORIA - Avda. de Mayo 882. 34-1493. Leo Dan en: **Santiago querido,** c|M. González, tecn.: **El Club del Clan,** P. Ortega, V. Rivas. v19

GRAND SPLENDID-Santa Fe 1860. 44-0808. 14.30. 17. 20. 23. Catherine Spaak y Renato Salvatori en:
TRES NOCHES DE AMOR
Technicolor y Techniscope. 14.20, 16.35, 19.15, 22.15: Variedades. Proh|men|14|años, inc. 18. v19

HINDU - Lavalle 842. 35-1114. 13.5, 15.25, 17.50, 20.25 y 23 hs. Deslumbrante, atrayente estrella, Soraya-Alberto Sordi:
LOS TRES ROSTROS DE UNA MUJER
Apta todo públ. C'Scope y tecn. 15.10|17.35|20|22.35: Not., S|mus. v19

IDEAL - Suipacha 378. 14, 16.35, 19.20, 22.15: Suc. Arg. y
EL ROLLS ROYCE AMARILLO
(p|m|18|añ.), I. BERGMAN, R. HARRISON, A. DELON y S. MACLAINE. Metrocolor. Próxim.: BECKET, el film del año. v19

IGUAZU - Lavalle 940. 35-4431. 13. 14.40, 16.30, 18.30, 20.45, 22.50: UGO TOGNAZZI:
EL INSACIABLE SEDUCTOR
Prohibida menores 18 años v19

LIBERTADOR - Ctes. 1334. 40-7443. 13.20. 15.10. 17. 19. 21.10 y 23.25:
CRONICA DE UN NIÑO SOLO
Un film que denuncia una lacra social que existe en todo el mundo. Dir. L. Favio; 14.35, 16.25, 18.25. 20.25 y 22.35: Acto vivo y varied. Proh. men. 18 añ. v18

LORRAINE - Ctes. 1551. 13.40, 15.15, 17. 19. 21. 23. Cautiva por su ternura y humanidad:
PAZ AL QUE LLEGA

LOS ANGELES-Ctes. 1770. 40-3742. 14, 16.10. 18.30, 20.50. 23.10: Una romántica historia de amor
GEORGE MAHARIS en
SYLVIA
Ph|18. c|la excit. Carroll Baker, Ann Sothern y Peter Lawford. v18

LUXOR - Lavalle 669. 31-3893. 14.10. 16.10. 18.20. 20.40 y 23. HEINZ RUHMANN y LISELOTTE PULVER en:
MI QUERIDO DOCTOR
Apta p|todo público. Una comedia sublime, con humor y alegría de vivir. v19

METRO - Cerrito 570. 35-4219. 12.50, 15.12, 17.39. 20.23. 23.7:
EL ROLLS ROYCE AMARILLO
Panavis., Metro., Rex Harrison, J. Moreau, S. MacLaine, A. Delon I. Bergman, 14.55, 17.23, 19.52, 22.36: Notic. v19

METROPOL - Lavalle 860. 35-1936. 13, 15.15, 17.35, 17.55, 22.25: Not. Arg.; 13.10, 15.30, 17.50, 20.30, 22.50: **Bicho raro,** con Luis Sandrini. Sin restric. v16

METROPOLITAN - Corrientes 1343. 40-0816. 18.15, 22.10, en punto. La mejor película de 1964:
MY FAIR LADY
(Mi bella dama)
Apta para todo público. Rex Harrison, Audrey Hepburn. Música de Frederick Loewe. Radiante tecnicolor. 17.40, 21.40: Show musical de Virginio Gobbi. v.13

MONUMENTAL - Lavalle 780. 13.35, 15.35, 17.45, 20.15, 22.40: Not. y la deliciosa comedia:
NO DEJES IR SOLA A TU MUJER A ITALIA
Apta p|todo público. En colores. v19

MUNDIAL - Crrtes. 959. 35-3545. Cont. Chaplin, El Gordo y el Flaco, Tres Chiflados, Dibujos color y C'Scpe. Pluto, Donald, Espaguety, Gato Malandrín, Conejo, Pájaro Carpintero Superratón. Deportivas viajes, etc. v|perm.

NORMANDIE - Lavalle 861. 35-1400. 12, 13.45, 15.45 17.55, 20.25 y 22.55: Suc. Argent. y
LOS VALIENTES MUEREN DE PIE
F. Sinatra, C. Walker, T. Sands. Technic. (I|14). Sáb. trasnoche. Miérc. 19: Opera: George Maharis. v14

NOVEDADES - Cont. 12 hs. Notic. Esp., Soviét., Alem Dib. color y C'Scope. Music., Deport. Viajes. v. perm.

OCEAN - Lavalle 739. 32-1515. 13.50-15.30-17.10-19-21.5 y 23.10. A. Alcón, F. Basser, F. Petrone, J. Salcedo, L. Murúa, M. de Urquijo y Milagros de la Vega en:
EL REÑIDERO
(proh|m|18|añ.). Dir.: R. Mujica. 20.30 y 22.35: Show musical v14

PARIS - Lavalle 769. Cont., en tecnicolor.
LA RONDA
El último paraíso, p|m|18|a. v17

OPERA - Corrientes 860. 35-1335. 13.35, 15.50, 18.5, 20.35 y 23.10:
SYLVIA
pasional y explosiva, c|C. Baker, G. Maharis, P. Lawford, V. Lindsford, A. Sothern, A. Ray. Proh|men|18|años. 13.15, 15.30, 17.45, 20.20 y 22.50: Sucesos Argentinos. 20.5 y 22.35: Show musical con MARBELLA Y SU COMBO COLOMBIANO. Miércoles en escena el impacto 1965:
GEORGE MAHARIS
c|un formidable show, que reune sus últimas creaciones. 5 UNICOS DIAS DE ACTUACION. Func.: 20.15 y 22.30; domingo: 18 y 22 (despedida). Entr. en venta p|todos los días. Pullman $ 125. Próx. estr., otro joya cine soviético:
ME COMPRE UN PAPA

PARAMOUNT - Lav. 845, 35-0999. Cont. 13.30, 15.30, 17.30, 19.30, 21.20 y 23.10: **Crónica de un niño solo** (proh. 18 añ.). 13.15, 14.50, 16.55, 18.55, 20.55 y 22.45: Notic. v14

PLAZA - Corrientes 939. 35-7777. Loc. numer. Estreno. Hermoso film de cautivante simpatía y humanidad arrolladora llamado a perdurar en la memoria de todos los espectadores. 13.30, 15.45, 18, 20.30, 23:
ADORADO JOHN
J. Kulle y Ch. Schollin. 13.20, 15.30, 17.45, 20.15, 22.45: Varied. (prog. proh|p|men|18 años). v19

PREMIER - Ctes 1565. 46-2113. Fest. C|Checoslovaco. 14, 15.40, 17.40, 20.20, 22.55: Not. y
JOE COLA-LOCA
Laureada Fest San Sebastián. 19.50 y 22.285: S. music. Mañ.: **Y el quinto jinete es el miedo.**

PRINCESA - Suipacha 460. 35-1112. 13.40. 18, 22.20: LOS INSACIABLES, tecn.; 12.5, 16.25, 20.45: UN TESTIGO EN LA CIUDAD (proh|18|añ.). $ 60. v16

RENACIMIENTO - Lavalle 925. 35-1850.
IL SORPASSO
con VITTORIO GASSMAN y CATHERINE SPAAK. 14, 16.5, 18.10, 20.15, 22.35. Proh. men. 14 años. Inc. 18 años Concurrir con documentos. v17

REAL - 45-3600. Cont. dde. 12 hs. Festival d|dibujo e|color.: Gonzalito, Gato Malandrín, etc. v26

ROSE MARIE - Ctes. 780. 45-6448. Cont. Pr|18|a. Col., V'V.: **Selva cruel; Escándalo en Milán.** v16

ROTARY - Crrtes. 565. 49-7061. Cont. Not., **Universo de noche** (pr|18|a.), tecn., una cabalgata inolvidable. Mañana: **La señora y sus maridos.**

SARMIENTO - Lavalle 852. 35-3338. Loc|numer. Estreno. El más bello poema de amor y alegría de vivir. Jarl Kulle y Christina Schollim. 13.10, 15.30, 18, 20.30, 23.5:
ADORADO JOHN
13. 15.15, 17.40, 20.15, 22.35: Variedades (proh|p|men|18|añ.) Sábado: trasnoche 1.10 hs. v2|6

SELECT LAVALLE - 35-0235: **Hombres caimanes.** 13.10, 15.50 18.40 y 21.40: **Hermanos enemigos.** 14.25, 17.15, 20.15 y 23.15. S|rest. Platea $ 70. Continuado. v.16

SUIPACHA - Suipacha 442. 14, 15.45, 17.50, 20.20, 22.50: Suc. Argentinos y
SAMMY, LA FOCA LOCA
s|restric. Una divertidísima creación de WALT DISNEY en radiantes colores. Próx.: SERVICIO DE HOTEL v19

TROCADERO - Lavalle 820. 35-1455. 13.30, 15.30, 17.35, 19.45 y 22.15: Varied.; 13.50, 15.55, 18, 20.30 y 23:
TABU
Mundo prohibido
En colores. Pr|18 años. v26

ALMAGRO

ALCAZAR - 86-3970. **¿Tengo el derecho de matar?, Pistoleros de Casagrande, Primos queridos.** v. 16

HOLLYWOOD - 86-4213. Cont. Suc. Arg. **El reñidero, Los evadidos, Bajo un mismo rostro,** p|18|a. v19

MEDRANO - 86-3501. Cont. S. Arg., **El caballito sin cabeza, El profesor Voligoma, El abombado.** v.18

PALACIO DEL CINE - 88-4818. 14.30, 18.35, 22.40. J. Kulle y Ch. Schollin: **Adorado John;** 16.25, 20.30: **La historia de San Michele,** R. Schiafino, pr|pr|m|18|a. v19

ROCA - 87-1517. Cont. 14.50, 18.55 y 23: **Sylvia,** c|C. Baker y G. Maharis. 17 y 21.15: **Diez horas de terror,** c|O. de Havilland; 14.30, 18.35 y 22.40: Suc. Arg. (Proh|m| 18|años). v14

BARRACAS y BOCA

OLAVARRIA - 21-0454. **Cartouche, Esta noche mejor no, La mujer desnuda,** pr|m|18|a. v.17

BELGRANO

BELGRANO - Cabildo 2356. 73-5691. **El caballito sin cabeza, El abombado.** Cont. v19

CABILDO - Cabildo 2347. 73-3852. **No me manden flores, El gran impostor.** Cont. Sin restr. v.19

GRAL. BELGRANO - Cabildo 2165. 73-7200. P|14|a. Cont. **Tres noches de amor, El bígamo.** v14

GRAL. PAZ - Cabildo 2702. 701-1212. Proh|m|18|a. T. 13.50, 17.35 (num. 21): **Juventud, divino tesoro;** 15.30, 19.15 (num. 23): **Adorado John,** J. Kulle. v.15

GRAN SAVOY - Cabildo 2829. 701-1500. Pr|proh|m|18|a. 16.15, 19.35 y 23.15: **El reñidero,** F. Petrone; 14.20, 17.35 y 21.10: **Los evadidos,** Tita Merello. v.19

IDEAL MONROE - Monroe 3245. 73-7538. **Tú eres maravillosa, El mar azul y tú.** Niños $ 50. v.19

LIDO — Cabildo 3241. 701-2996. **Huida hacia el sol, Ursus el poderoso.** Plat., $ 40.

MIGNON PALACE - 73-3899. **El abombado, El caballito sin cabeza.** v19

PRINCIPE - 73-2781. **Nacidos para cantar, El enamorado.** Jueves: **Caballito sin cabeza.** v19

RITZ - Cabildo 685. 77-0686. **No me manden flores. D. Day; El fantasma de la Opera.** Cont. S|r. v19

BOEDO

CUYO - Boedo 858. 97-6975. 15.40, 19.20 y 23: **La mía signora,** A. Sordi, S. Mangano; 14, 17.30 y 21.10: **Cáscara de banana,** J. Paul Belmondo. (Proh|m|18|añ.). v19

EL NILO - 97-2984. **El reñidero, Los evadidos, Caídos en el infierno.** Cont. Proh|m|18|añ. v16

LOS ANDES - 97-4233. **No me manden flores, El ánfora mágica, Matar o morir.** Cont. v19

CABALLITO

ASAMBLEA - 923-3222. **Nacidos para cantar, La violetera, La edad de la inocencia.** v19

MORENO - Riv. 5050. 90-4303. **La mía signora, Divorcio a la italiana.** Ph|m|18|añ. Cont. v19

PELLEGRINI - 59-1607. **El reñidero, Placeres conyugales, Bajo el mismo rostro.** P|m|18|a. v.17

RIO DE LA PLATA - Av. Parral y Gaona. 89-0844. 14.50, 18.45 y 22.40: **Adorado John,** c|J. Kulle y Ch. Schollin; 16.55-20.50: **Amar,** c|H. Anderson. (Prog|ph|m|18|añ). v19

COLEGIALES

ALVAREZ THOMAS - 54-4999. **La invasión incógnita, Escuadrón 633, Los alegres ladrones.** v18

ARGOS - 54-0673. 14.40-18.25-22.35: Suc. Arg. y SIYVIA, en panav., c. C. Baker y G. Maharis; 16.40 y 20.50: DIEZ HORAS DE TERROR. (Proh. men. 18 años). v18

GRAN CORDOBA - 773-0700. **Con gusto a rabia, Primero yo, El jefe.** Proh|m|18|añ. v19

RIALTO - Córdoba 4287. 86-8764. 15.50. 19.10, 22.30: **El reñidero;** 14, 17.15, 20.35: **Los evadidos.** Cont. v16

"Sylvia", relato de un idilio previsible

"Sylvia" ("Sylvia"), producción norteamericana en blanco y negro presentada por Paramount Pictures en los cines Los Angeles, Opera y otras salas. Guión: Sydney Boehm. Intérpretes: Carroll Baker, George Maharis, Joanne Dru, Peter Lawford, Viveca Lindfords, Edmond O'Brien, Aldo Ray, Ann Sothern, Lloyd Bochner, Paul Gilbert y Nancy Kovack. Dirección: Gordon Douglas. Duración: 115 minutos.

Desde el momento en que el multimillonario californiano Frederich Summers encarga al detective privado Alan Macklin una prolija indagación de los antecedentes de su futura esposa, el espectador tiene motivos para suponer que en lo más íntimo del pasado de la mujer alientan inquietantes misterios, acaso inimaginables. Paso a paso, el film se encarga de ir demostrando lo contrario al descubrir algunos de los episodios más trágicos de esa existencia, una existencia sin duda atormentada desde la adolescencia, pero de ningún modo excepcional. Por ello, lejos de aprisionarlo, los infinitos "racconti" dejan frío al espectador, quien hacia la culminación del drama descuenta justificadamente el idilio de Macklin (George Maharis) con la hermosísima joven (Carroll Baker). Entretanto se ha enterado de que Sylvia West —así se llama la belleza— sufrió vejámenes a temprana edad, que toda su vida usó vestidos escotados —en la ficción diseñados por Edith Head—, que tras entrar al servicio de un extraño cabaret fue víctima de un maníaco sexual (una escena digna del Grand Guignol), que trató de reformarse y no lo consiguió y que fue pretendida por hombres de edad madura y dueños de grandes fortunas. En suma, una sucesión de escenas que buscan cohesión sin lograrla y cuya intrascendencia despoja de interés y dramatismo al relato.

Muy bien fotografiado, este melodrama cuenta con una interpretación algo insípida de George Maharis y una labor discreta de Carroll Baker. En sus breves apariciones, Viveca Lindfords y Ann Sothern demuestran talento y perfecto dominio de sus personajes respectivos.

Gómez Cornet - Daneri
Spilimbergo - Policastro
Y otros autores argentinos
ARTESANIA POPULAR - JOYAS MODERNAS - CERAMICAS - TAPICES - GRABADOS
EL ALTILLO
MAIPU 971 — LOCAL 13
De 10 a 13.30, 15.30 a 20.30 hs.

GENE KRUPA
Y SU CUARTETO
HOY
ULTIMO DIA
TEATRO ASTRAL
Corrientes 1639
20 y 22.30 hs.
DESPEDIDA EN BS. AS.

SOUTIENS
Modelo 160 CLASICO
EN BLANCO Y NEGRO
Perma lift by KAYSER
Adquiéralos en:
BOUTIQUE ELDOR - Santa Fe 1667 - Cap.
BOUTIQUE LA NOCE DE JANNETTE - Santa Fe 3680 - Cap.
DELMAR - Calle 7 Nº 777 - La Falda
Fabricados por FORMAID S.A. bajo licencia KAYSER I. D. C.

LA TRIPLE COMEDIA DEL AÑO!
DIVERTIDISIMA! PICARESCA! ATREVIDA!
CATHERINE SPAAK
RENATO SALVATORI
y ENRICO MARIA SALERNO
3 NOCHES de AMOR
TECHNICOLOR·TECHNISCOPE
PROH. MEN. 14 AÑOS INCON. MEN. 18 AÑOS
ULTIMO MOMENTO! Ante la enorme demanda desde hoy también en el Cine AMBASSADOR
2a. SEMANA DE EXITO AMOROSO!
BROADWAY - AMBASSADOR
GRAND SPLENDID · GRAL. BELGRANO · FLORES

Figuras de primer plano

Carroll Baker

Su método de acción es el escándalo, la provocación. En ese sentido, hay un arma eficaz: el "desnudo". Si las ligas de decencia o las entidades de moralidad alzan su protesta, no hay que preocuparse: una hábil publicidad puede capitalizarlo todo, hasta los ataques más violentos. Carroll Baker nació a la popularidad, de la mano de Elia Kazan, a través de su labor en "Baby Doll", una historia de Tennessee Williams. Ese fue su primer proyectil destinado a levantar quejas indignadas, a encrespar los ánimos en torno de su figura. Más adelante, la publicidad dio un brusco giro y cambió de sistema: ahora se trataba de presentarla como la sucesora de Marilyn Monroe, la inolvidable "sexy" desaparecida trágicamente hace tres años. Pero en el caso M. M. —aún admitiendo la parte que le cupo a la publicidad— había jugado como fondo un real conflicto humano, una cuota de sinceridad. Eso no era posible exigírselo a esta rubia un tanto inofensiva y apacible, aparentemente asombrada de su propio destino, desprovista de mayor agresividad. Fracasada la operación "herencia M. M.", el fenómeno Carroll Baker entró en su tercera etapa. Ahora todo consiste en regresar a la década del 30 y rescatar el prestigio de otra célebre rubia: Jean Harlow, la "vamp" platinada cuya muerte —ocurrida a los 26 años, en 1937— acongojó también al mundo entero. Los técnicos de Hollywood pusieron manos a la obra y un profuso maquillaje convirtió a la alicaída Carroll Baker en la explosiva "star" de los comienzos del sonoro. ¿Qué puede ocurrir ahora en torno de la joven estrella, a la cual parece imposible imaginar separada de todo un vano engranaje encaminado a prefabricarle un destino, a moldearle una personalidad ajena? Acaso haya que esperar un nuevo fracaso; acaso le quede, a fin de cuentas, la posibilidad de usurparse su propio destino, de ser definitivamente Carroll Baker.

Frank Sinatra

Al principio, todo consistía en cantar muy suavemente ante un micrófono y en que un centenar de jovencitas, extasiadas ante la ternura de su voz, perdieran el conocimiento. Eso ocurría en 1939, cuando Francis Albert Sinatra, aquel muchacho desgarbado y nervioso, nacido en un suburbio de Nueva Jersey e hijo de un pareja de inmigrantes italianos, ensayaba sus primeros pasos hacia la fama, poseído ya por un afán muy firme de alcanzar el éxito. Hasta entonces había sido un humilde vendedor de diarios alentado por un sueño: hacerse periodista. En los ratos libres practicaba el box o canturreaba las canciones de moda. El triunfo estuvo muy pronto al alcance de su mano. Infinidad de grabaciones, actuaciones en teatros y en radio, giras por todas las ciudades norteamericanas, fueron abriéndole el camino de la fama y le convirtieron, rápidamente, en el "trovador" del momento, rival de Bing Crosby y líder de la juventud adicta a los ritmos melódicos. Pero en Sinatra no había solo un cantante felizmente dotado: había también una personalidad, un estilo psicológico. Innumerables jóvenes norteamericanos veían en él la típica imagen del "triunfador", acaso lo que cada uno soñaba ser. Pudo decirse, así, que Sinatra había resumido un estilo, casi una modalidad nacional. Entretanto, la vida privada del astro se desarrollaba tempestuosamente. Ganaba dólares en cantidades astronómicas, pero los gastaba en la misma proporción. Una de sus costumbres se hizo célebre: la de regalarles a sus amigos automóviles lujosos o flamantes departamentos de lujo. Cuando dejó de ser cantante y se convirtió en actor, más tarde en empresario y finalmente en el líder de un grupo de incierta finalidad —el llamado "clan" Sinatra, al que se atribuyen intenciones muy variadas, desde comerciales hasta políticas—, su personalidad terminó de dibujarse. Hoy, a los 48 años, no necesita hacer nada más; le basta con ser Frank Sinatra, un hombre a la altura de su leyenda.

Gloria Swanson

Greta Garbo es apenas una actriz que brega por abrirse camino en Suecia y Marlene Dietrich aún no ha aprendido a hablar en inglés. Gloria, en cambio, es ya la estrella, la gran figura de Hollywood. Con su pelo castaño, sus ojos claros y su escasa estatura (algo más de un metro y medio), vuelca su gracia y su desenvoltura en atrevidos papeles de vampiresa. Es la "diva" número uno del cine norteamericano, lo que equivale a serlo del mundo entero. Y no es sólo eso: también es la millonaria que organiza fiestas fastuosas en su residencia de Santa Mónica, la dueña de un departamento de 100.000 dólares en la azotea de un famoso hotel de Nueva York, la excéntrica mujer que tiene a su solo servicio un ascensor privado y tres ascensoristas uniformados que se amontonan a su paso para atenderla. Años después, cuando todo aquel esplendor ha pasado a ser un vago recuerdo, alguien se atreve a preguntarle si eran cierta la extravagancia y las riquezas que las revistas y los diarios le atribuían. Y responde: "En verdad, no sé si he sido rica o pobre. Nunca tuve dinero contante. Cuando necesitaba plata, se lo pedía a quienes me rodeaban. Más de una vez acudí a mi chofer para que me prestara cinco centavos". Quienes conocieron a Gloria Swanson en la cima de su fama y de su fortuna —allá por 1925— dan testimonio, sin embargo, de todo ese esplendor que hoy parece leyenda. Y dan testimonio también de algo más de su coraje, de su valentía innegable, en virtud de la cual era capaz de estarse quieta boca abajo, a instancias de Cecil B. de Mille, mientras un león le acariciaba la espalda con sus garras y en virtud de la cual es capaz de volver a enfrentar las cámaras cada vez que se lo proponen. Lo hizo en 1950, cuando encarnó a una actriz en decadencia en "El ocaso de una vida"; lo hace hoy, sobre el filo de los 65 años, cuando un cable anuncia que ha aceptado viajar a la Argentina para intentar, una vez más, la aventura del cine. Es decir, la aventura de su vida.

Jarl Kulle

No es casual que este rostro nos deslumbre con su concentrado vigor dramático o nos asombre con el brillo casi satánico de sus pupilas. Eso forma parte de un juego mucho más amplio, de una empresa en la que están comprometidos el peso de una gran tradición histriónica y el estilo insuperado de una brillante escuela interpretativa. Jarl Kulle tenía 19 años cuando ingresó en la escuela del Real Teatro Dramático de Estocolmo. Allí tomó rápido contacto con los textos más célebres de la dramaturgia universal; allí conoció a Ingmar Bergman, de cuya troupe cinematográfica formaría parte años más tarde. El teatro sueco fue siempre crisol de grandes intérpretes; el cine le debe figuras tan famosas como Greta Garbo, Lars Hanson, Victor Sjöstrom, Ingrid Bergman o Viveca Lindfords. Le debe también creadores de la talla de Bergman y Alf Sjöberg, quienes aportaron al séptimo arte la valiosa experiencia que en la práctica teatral habían cosechado. Con uno y otro actuó Jarl Kulle en las tablas, personificando a héroes de Shakespeare, O'Neil, Sófocles o Eurípides. Con uno y otro saltó luego al cine, seguro trampolín para la fama. Bergman vio en él, antes que nada, a un gran comediante, y lo destinó a historias de carácter satírico y humorístico. Encarnó a un singular militar en "Sonrisas de una noche de verano" y, más tarde, al Don Juan que viaja de los infiernos a la Tierra en "El ojo del diablo". Al Sjöberg, en cambio, le impuso un destino trágico: el de Erik IV, el desventurado monarca de "Karin, reina adolescente", aquella admirable versión de un drama de Strindberg. Tras incursionar otra vez de la mano de Bergman en el campo humorístico (fue el crítico engolado de "Ni hablar de las mujeres"), se sumerge ahora en un relato de amor ("Adorado John"), en el que se ofrece una indagación psicológica de estricta actualidad. La versatilidad —y Kulle lo ha demostrado con creces— es otra de las grandes virtudes de la escuela sueca.

Gene Krupa se presentará hoy en el T. Astral

El popular intérprete de jazz Gene Krupa, quien debutó el lunes ante el público local acompañado por el cuarteto que integran con Carmen Leggio, en saxo tenor, Dick Welltood, piano, y Edgard de Hass en contrabajo, se presentará hoy por última vez en la Argentina animando un espectáculo especial que será ofrecido en el teatro Astral a las 20 y a las 22. El programa escogido por el baterista norteamericano está formado por una selección de temas tradicionales de jazz, con el objeto de satisfacer la expectación del público en tal sentido.

Estrenos del día

CAPITOL, PLAZA Y SARMIENTO: "Adorado John", con Jarl Kulle y Christina Schollin. Dirección: Lars Magnus Lindgren.

LUXOR: "Mi querido doctor", con Heinz Rühmann y Liselotte Pulver. Dirección: Kurt Hoffmann.

OCEAN: "El reñidero", con Alfredo Alcón, Fina Basser y otras figuras. Dirección: René Mugica.

Creadores de cortinas
A MEDIDA
Diseños y bordados franceses
EXCLUSIVOS en
VOILE Y POLYESTER
CASA CHURBA
ARENALES 921
42-3871

CLOROTECNICA ARGENTINA SRL.
Representante exclusiva de
ORONZIO DE NORA - IMPIANTI ELETTROCHIMICI, DE MILANO (ITALIA)
y su asociada CLOROTECNICA S. A. de SAO PAULO, que fabrica en el Brasil las afamadas celdas de Amalgama de Mercurio DE NORA, para la elaboración de cloro y soda cáustica, comunican a sus distinguidos clientes la apertura de sus nuevas oficinas en Buenos Aires.
LAVALLE 1290 - P. 1o. - OF.: 106 - Tel. 35-3497
CLOROTECNICA S. A. se especializa en el proyecto y construcción bajo licencia DE NORA, de instalaciones para fabricación de productos químicos básicos, tales como cloro, soda cáustica, ácido sulfúrico, amoníaco, ácido nítrico, fertilizantes, etcétera.
Fábricas DE NORA que funcionan en América del Sur:
— Monsanto Andes S. A. - Mendoza (Argentina)
— Atanor S.A.M. - Córdoba (Argentina)
— Ledesma S. A. - Salta (Argentina)
— Champión Cellulose S.A. - Sao Paulo (Brasil)
— Carbocloro Industrias Químicas S. A. (Sao Paulo (Brasil)
— Companhia Química do Reconcavo S. A. (en construcción) - Bahía (Brasil)
— Companhia Eletroquímica de Osasco - Sao Paulo (Brasil)
— Banco de la República - Planta Colombiana de Soda (Colombia)
— Establecimientos Electroquímicos Electrón (Uruguay)
— Rayón Peruana - Lima (Perú)
— Alkalis Peruanos S. A. - Lima (Perú)
CLOROTECNICA S. A.
Avda. SAO JOAO, 473 - SAO PAULO (BRASIL)
CLOROTECNICA ARGENTINA SRL.
Lavalle 1290, P. 1º, Of. 106 - Tel. 35-3497 - Bs. Aires

Revolucionario Producto
PICA AL APLICAR
Magnífico despertar
Sólo tres veces por semana
ESPONTANEA INTENSIVA
M. R. Cert. Nº 24061 "B"
Embellecerá su piel
Laboratorio
CESAR L. FABBRI S.R.L.
Arenales 2336, bajo, 1. 80-3537

FABRICAS !!!!
de cortinas poliester
Liquidan hasta terminar...
a más de 30 % de desc.
500 $, 600 $, 800 $
MARAVILLOSOS MODELOS, YA TERMINADAS...
Por intermedio de
ORFALI
Sarmiento 2602. Once
Decoraciones Centro
Cangallo 1717 - Capital

GARANTIA ABSOLUTA PARA ELIMINAR LA CASPA
ENDEN X
UNICO ANTICASPA ACTIVO CON EFICACIA COMPROBADA EN EL 99% DE LOS CASOS
ENDEN ES UN PRODUCTO DE HELENE CURTIS
Helene Curtis
ENDEN
SHAMPOO
ANTICASPA ACTIVO

Joya de indescriptible audacia y belleza... gran triunfo del cine sueco!
El film más premiado... conquistó el aplauso y entusiasmo del público!
FESTIVAL INTERNACIONAL DE MAR DEL PLATA 1965
PREMIOS "CINE 65"
● A la mejor película.
● Al mejor director.
● A la mejor interpretación masculina: JARL KULLE.
PREMIO "CINE CLUB NUCLEO"
● A la mejor película.
JURADO DE LA CRITICA INTERNACIONAL
● A la mejor interpretación femenina: CHRISTINA SCHOLLIN.
LA PRENSA (Bs. As.) 25/3/65 "...un film adulto, con una audacia que no se traduce nunca en efectismo o pornografía."
EL MUNDO (Bs. As.) 1/4/65 "...uno de los más sanos y puros ejemplos del cine erótico."
UNA PAREJA INOLVIDABLE!
CHRISTINA SCHOLLIN / JARL KULLE
Dos intérpretes laureados en
ADORADO JOHN
La maravillosa realizacion de LARS-MAGNUS LINDGREN
Oficialmente seleccionada por los Festivales de LONDRES y NEW YORK
HOY sensacional estreno en los cines
PLAZA · CAPITOL · CALLAO · GENERAL PAZ · RIVERA INDARTE
PALACIO DEL CINE · RIO DE LA PLATA · Y además SARMIENTO
PROH. MEN. 18 AÑOS

GRAN INAUGURACION
VIERNES 14
KiNG'S CLUB
a las 22 horas
PROGRAMACION
Aperitivo
Cena
Película
Baile
Whisky
Show
por sólo $ 890
RIASE CON JERRY LEWIS Y CON DEAN MARTIN
ESTRENO
QUE CLASE DE NIÑO
ESPECTACULO INTERNACIONAL DE GRAN CATEGORIA
COMPRE SU TICKET POR $ 890 (con 3 días de antic.)
DIVIERTASE EN UN AMBIENTE DE CATEGORIA
• RESTAURANT
• CINE
• BAILE
• SHOW
CORDOBA 937

Conciertos Chrysler
Un excepcional ciclo musical de alta jerarquía con la colaboración del Mozarteum Argentino, que se irradiará hoy y todos los jueves a las 22.35, por LR4 Radio Splendid.
HOY: Actuación del Quinteto de Viento de la Orquesta Sinfónica Nacional. Pianista: Sergio Lorenzi
Presenta
FÈVRE Y BASSET LTDA. S.A.
CHRYSLER ARGENTINA S.A.

CINEMATOGRAFOS

FLORES

COLISEO - Bonorino 36. 63-6181. 16.15, 19.30, 23: El reñidero; 14.30, 17.40 y 21: Los evadidos. P|18|añ. v19
CONTINENTAL - 63-2218. Santiago querido, El Club del Clan, El juramento de Lagardère. v19
FENIX - 612-8858. Cont. 16 y 20.35: Diez horas de terror; 17.35 y 22: Suc. Arg.; 19.55: Varied.; 14.10, 18 y 22.25: Sylvia (Proh|18|años). v.14
FLORES - Riv. 6661. 63-3701. Cont. 14.25: Not.; 14.40, 18.40 y 22.50: 2a. sem. 3 NOCHES DE AMOR, color, c|C. Spaak; 16.55 y 20.55: El bígamo. P|m|14|a. Juev.: Operación harem. v14
PUEYRREDON - 612-0389. Cont. 14.35, 18.35 y 22.40: Suc. Arg. y SYLVIA, c|George Maharis; 16.40 y 20.45: DIEZ HORAS DE TERROR, c|O. de Havilland (Proh. m|18|años). v. 14
RIVERA INDARTE - R. Indarte 54. 66-7500. Cont. 14.30: Var.; 15. 18.50 y 22.40: ADORADO JOHN; 17.10 y 21: JUVENTUD, DIVINO TESORO. Prog|proh|m|18 añ. v14
SAN JOSE DE FLORES-Riv. 7350. 611-5989. El tren, Safari sensacional. Niños $ 60. v19

FLORESTA

BUENOS AIRES - 68-2525. El Tulipán Negro, Cartouche el aventurero, El gran juego. S|r. v14
CALIFORNIA - 69-6092. Nacidos para cantar; Yo, el mujeriego; El boxeador. Men. $ 40. v17
FLORESTA - Corro 331. 67-8689. Santiago querido, El Club del Clan, Canario Rojo. v18
GAONA - 59-2551. Sammy, la foca loca; La dama ligera, La bahía del contrabando. v. 18
GRAN RIVADAVIA - Riv. 8636. 69-1356. Continuado. El reñidero, con Francisco Petrone y Alfredo Alcón; Los evadidos. Prog. proh. para men. de 18 años. v. 19
LOPE DE VEGA-L. de Vega 1744. 15.50, 19.10, 22.35: El reñidero; 14, 17.15, 20.40: Los evadidos. P|18|a. v16

LINIERS

GRAN LINIERS - 653-2266. Proh. men. 18 añ. El insaciable seductor, Soraya. v14

MATADEROS

ALBERDI - 68-0496. Disloque en el presidio, Cleopatra era Cándida; Ue, paesano! v. 17
ASTRO - Tellier 2361. Esta noche mejor no, Testigo para un crimen, Demonio creó los hombres. Proh|men|18|años. v16

NORTE

BLEU - S. Fe 2541. 82-5845. Los vencedores, Fiesta Tres Chiflados. Plat. $ 40. Proh|m|18|años. v15
ROXY - 83-0158. Nacidos para cantar, La bella Lola, Vacaciones en Acapulco. v17

ONCE

ALBA - 97-3760. Tulipán negro, Un taxi para Tobruk, Cuentos romanos. S|rest. v16
LORIA - Riv. 3058. 87-1436. Nacidos para cantar, Dos hijos desobedientes, El enamorado. v. 14
MAJESTIC-87-9636. Cont. La marcha sobre Roma, V. Gasmann; La mia signora, c|A. Sordi y S. Mangano. P|m|18|a. v19

PALERMO

BLANC - Sta. Fe 3063. 83-1846. No me manden flores, color; Corazones heridos. Niños $ 50. v. 19
COLISEO PALERMO - 71-1720. La invasión secreta, El hombre de Río, El ratón en la luna. v19
GRAN NORTE - Sta Fe 3730. 72-8468. 16.15, 19.40 y 23.10: El reñidero. A. Alcón; 14.30, 17.35 y 21: Los evadidos, J. Salcedo. Progr. proh. para men. 18 años. v16
NATIONAL - 771-2760. El hombre pacífico, Los invasores vikingos, Más allá de Bombasa. v16
ODEON - Sta. Fe 3363. 80-0687. Nacidos para cantar, Marisol rumbo a Río, color. Niños $ 50. v19
PARK - 71-3407. El tulipán negro, Los sueños en el desván, Un tierno y salvaje amor. S|restr. v19
ROSEDAL - 72-3101. No me manden flores, El caudillo rebelde, El capitán Newman. Sin restr. v17

SAAVEDRA

AESCA - Av. del Tejar 3899. 70-8419. La caída del Imperio Romano, El bufón del rey. v18

PARQUE PATRICIOS

RIVAS - Rioja 2054. 91-1841. El reñidero, Los evadidos, Propiedad. Pr|m|18|años. v18
SAENZ - Av. Sáenz 449. 91-8455. Nacidos para cantar, Crucero de verano, Una bala es testigo. v16

SUR

BUEN ORDEN-23-7385. 13.40|19.10| 22.40: El reñidero; Los evadidos. Pr|m|18|añ. Cont. v16
CARLOS GARDEL - 34-7155. El ingenuo, Sombras de traición, El bufón del rey. Sin restr. v16
CECIL - Defensa 845. 34-5461. Nacidos para cantar, Crucero de verano, Yo, el mujeriego. S|rest. v16
CONSTITUCION - 23-0248. Cont. La mia signora, Divorcio a la italiana, Pr|m|18|añ. v19
GRAN SUD - 23-6844. Cont. Sylvia, Diez horas de terror (Proh. men. 18 años). v18
GRAN UNION-Indep. 2870. 97-2565. Matar un ruiseñor, El rey vagabundo, Monsieur Cognac. v18
NATIONAL PALACE - 97-1723. Disloque en el presidio, Alias Flequillo, Me casé con una estr. v16
SELECT SAN JUAN-S. Juan 2540. 97-5908. El ingenuo, col.; Espía por mandato. Sombras de traición. v14

VILLA DEL PARQUE

PARQUE - Cuenca 3256. 50-4448. Topkapi, Horas perdidas, Los hijos del trueno. v19
SOL DE MAYO - Av. Nazca 2335. 50-5568. El reñidero, Los viciosos, La calle del pecado. Pr|m|18. v19

VILLA DEVOTO

ACONCAGUA - Av. Gral. Mosconi 3360. 50-5008. El reñidero, Los evadidos. v18
DEVOTO - 50-1443. Niñ. $ 50. El hombre y la bestia, Un trío de terror, La torre del misterio. v16
LASTRA - Av. F. Beiró 4379. 50-4533. Marnie, Charada, Tu vida por la mía. Proh|m|14|años. v15
NOBEL-Av. F. Beiró 5258. 50-5852. El reñidero, Los evadidos, Bajo un mismo rostro. Proh|m|18|añ. v14

VILLA URQUIZA

EDEN PALACE - 51-2135. Cont. Fiebre de primavera, Alias Flequillo, Tren internacional. v16
GRAND BOURG - Monroe 5268. 52-6119. El reñidero, Los evadidos. Prog|proh|m|18|añ. Cont. v19
25 DE MAYO - 51-1859. Marnie, Confecciones de una ladrona, Charada, Interludio, Pr|14|inc|18. v19

SUBURBANOS

ADROGUE — Adrogué - Vértigo, Mis 6 amores, La cuadrilla maldita.
AVELLANEDA — Cabildo - El sexo y la joven soltera, Un amor espera, Variedades. Platea $ 90. v19
BANFIELD — Banfield - Nacidos para cantar, Crucero de verano. S|rest. Cont. v.18
San Martín - Marnie, Encaje de medianoche, El último atardecer. v.19
BECCAR — California - 743-1606. Los evadidos, El reñidero (P|18). v.18
BERNAL — Monumental - 9 de Julio 252. El tren, Orgullo y pasión, variedades. v17
BELLA VISTA — Gran Pacífico - Tabú (Mundos prohibidos), Congreso de maridos. v.17
CARAPACHAY — Luxor - Varied., Mi vida es una canción, Nacidos para cantar. S|rest. v.17
CASTELAR — Gran Castelar - El reñidero, Alfredo Alcón; Los evadidos; Graciela. v.17
Select - 16.40 y 21.40: La caída del Imperio Romano, La mancha voraz, Varied. v.17
EL PALOMAR — Nuevo Palacio - Fiebre de primavera, Alias Flequillo, Caminito de gloria (P|18). v.17
FCIO. VARELA — Gran Rex - Santiago querido, Club del Clan. v.18
FLORIDA — Las Vegas - 740-3192. Varied., Las tres coquetonas, Nacidos para cantar (S|restr.). v.19
Gran Norte - 740-0759. Varied., La furia del deseo, El Rolls Royce amarillo (Proh|m|18|añ.). v.17
GRAL. RODRIGUEZ — Avenida - Un disparo en la sombra, Ataque Varied. v.17
HAEDO — Gran Rex - Sammy, la foca loca; La máscara del doctor Syn, Pán. bajo el mar. Cont. S|r. v.17
HURLINGHAM - Gran Hurlingham - Nacidos para cantar, J. Ramón, Marisol: Rumbo a Río. v17
I. CASANOVA — G. Casanova - Mi mundo me está gritando, La patr. del silencio. El incr. mdo. petrific.
ITUZAINGO — Gran Ituzaingó - El Roll Royce amarillo, Los jóvenes amantes (Proh|18|años). v.17
LANUS — Gran Opera - 241-2492. Nacidos para cantar, Noches de Casablanca: Twist, loc. d|juvent. v.19
L. DEL MIRADOR — Avenida - Fiebre de primavera, C. Cañete conscripto del 7, Luna Park. v.16
L. DE ZAMORA — Avenida - Nacidos para cantar, La edad de la inocencia, Dos hijos desobedientes. v.17
Coliseo - El reñidero, Mujeres perdidas, Bajo un mismo rostro. v.17
Gran Lomas - El insaciable seductor, Los tres rostros d|una mujer (Soraya), La honorable socied. v.19
LUJAN — Numancia - San Martín 398. Marnie, Piratas del Caribe.
MARTINEZ — Astro - Santa Fe 1860. Los evadidos, El reñidero (Proh|18|años). v.18
Bristol - S. Fe 1861. 792-1900. La leyenda de Lobo, El caballito sin cabeza, S|r. v.19
MERLO — Gran Merlo - El tren, Hombre de Río, Suerte para un pistolero. S|r. Cont. v.16
MORENO — Monumental - El tren, Dos chicas y un seductor, Varied. v.17
MORON — Achával - Invasión secreta, El hombre de Río, Comanche. v.17
Morón - El Rolls Royce amarillo, Pistoleros de caza grande, El hampa ataca. v.17
Ocean - El tren, Hasta que volvamos a amarnos, Sirenas y soldados. Cont. v.19
OLIVOS — Atlantic - Maipú 2538, 791-1791. Marisol rumbo a Río, Nacidos para cantar. v19
Paris - Liniers 3645. Variedades, Sacrificio sin gloria, Pasión secreta. v16
York - 791-5932. Sangre que pide sangre, Tammy y el doctor, Papá ganso. v16
QUILMES — Cervantes - Rivadavia 125. 203-1234. No me manden flores, Sirenas y tiburones. v16
RAMOS MEJIA — Gran Belgrano - 658-1587. Proh. m. 18 a. El reñidero, Noches y mujeres prohib. v14
San Martín - Tabú (Mundo prohibido), Congreso de maridos, Prohibido menores 18 años. v18
S. A. DE PADUA — Gran Sarmiento - El reñidero, Los evadidos. De los Apeninos a los Andes. P|18|a. v15
SAN FERNANDO — Hispano - 744-2593. La verbena de la Paloma, tec.; Nacidos para cantar. v19
San Fernando - 744-4384. Jóvenes intrépidos, Río Conchos. v16
Tamagni - 744-0308. Cía. radial Audón López en: Faustino J. Alsina, vigilante de la esquina.
SAN ISIDRO — Centenario - 743-1879. El caballero del Oeste, Congreso de maridos. Tabú. P|18 añ. v17
Stella Maris - Martín y Omar 399. 743-2009. Cuando calienta el sol, Bicho raro. S|r. v18
SAN JUSTO — Sele - Fiebre de primavera, Canuto Cañete, conscripto del 7, Don Frutos Gómez. v17
Gran San Justo - Fiebre de primavera, Alias Flequillo, Todo el año es Navidad. v16
SAN MARTIN — Ateneo - San Martín 113. 755-0632. Tuyo es mi corazón, Tabú. Cont. v19
Gran Plaza - Uruguay 7. 755-0516. Los evadidos, El reñidero. Continuado. v19
Moreno - Moreno 45. 755-2346. El gordo Villanueva, Disloque en el presidio. v17
SAN MIGUEL — Mayo - 657-1214. Santiago querido, El Club del Clan. v17
SANTOS LUGARES — Ocean - El reñidero, Los evadidos, Bajo un mismo rostro. v17
TEMPERLEY — Grand Splendid - 243-1174. Nacidos p|cantar, Azahares rojos, Mi noche de bodas. v18
TIGRE — Gran Delta - 749-0313. Los evadidos, El reñidero. v19
V. ALSINA — Carlos Gardel - 208-8587. Cont. Nacidos para cantar, Mi vida es u|canción, Estampida. v16
VICENTE LOPEZ — Avenida - Maipú 365. 795-3286. La leyenda de Lobo, Caballito sin cabeza. S|r. v19
Electra - Av. Maipú 1410. 791-0047. Congreso de maridos. W. Chiari; Tabú. P|m|18|años. v19
Roxy - Maipú 350, 791-1318. Primero yo, Con gusto a rabia. P|18 años. v18
VICTORIA — Rex - Santo vs. las mujeres vampiros, Noches de Casablanca. v16
VILLA ADELINA — Mayo - 792-7279. Tan bueno el giro como el colorado. El secreto de Tomy. Nacidos para cantar. S|r. v18
VIRREYES — Virreyes - Nacidos para cantar. El revólver sangriento, El derecho de l|mujer. Niñ|40. v16

LA PLATA

ASTRO - El insaciable seductor. Super sexi. 16.30 y 21 hs.
BELGRANO - Los violentos, 30 segundos sobre Tokio. Pacto de sangre. Cont 13.30 hs.
COLISEO PODESTA - Topaki. Ataque. Cont. 14.30 hs.
GRAN CINE 8 - Marche o muera. Il sorpasso. 16.30 y 21 hs.
GRAN ROCHA - Safari sensacional. El tren. 16.30 y 21.15 hs.
MAYO - Problemas de alcoba. Papá ganso. 16.15 y 21 horas
ROCA - El caserón misterioso, La vida en broma, El ladrón y la princesa. Cont. 14.15 horas.

MAR DEL PLATA

AMBASSADOR - P|18. 2 secc. 16.45 y 20.45: Congr|d|maridos, W|Chiari. Col.: Tabú (Mundo prohibido).
ATLANTIC - Pr|14. Cont. 15.15 y 19.40: La patrulla silenciosa; 16.20 y 20.45: La mujer víbora, B. Wilson; 17.35 y 22: Los falsos héroes, c|G. George.
BELGRANO - Mañana, reapertura: Hombres caimanes, El caserón misterioso, El padrecito.
BRISTOL - S|r. Cont. 15.15-20.45. Tec.: La garra de acero, G. Montgomery; 17.15-22.40: La brigada de los valientes, T. Donahue; 19: Besos p|mi presid., F|MacMurray.
COLON - Pr|14 Cont. 14.30-20.10: El reencuentro, La ragazza di Bube: 18.30: Caza al hombre.
COMEDIA - S|r. Cont. 16-20.30: Lo que la tierra her., S|Tracy; 18.20-22.40: Isla en el sol, J. Mason.
GRAN MAR - Pr|14. Cont. 16, 19.20 y 22.45: El reñidero, c|A. Alcón, J. Salcedo, L. Murúa, F. Petrone; 17.20-20.45: Los evadidos, T. Merello. Juev.: Los hipócritas.
LIDO - Pr|14. Cont. 16 y 20: Seducida y abandonada, c|S. Sandrelli; 17.50-21.50: Alta infidelidad, c|M. Bitti, N. Manfredi.
LURO - S|r. 2 secc. 16.45, 21: Not.; tecn.: El mundo está loco, loco, loco, c|S. Tracy, M|Rooney.
MIGNON - Pr|18. Cont. 15: La reina y su zángano, U. Tognazzi; Los monstruos, Sinverg. de hotel.
NEPTUNO - S|r. Cont. 16.45-20.30: Comando submarino, c|W. Holden; 18.30-22.10: Sinfonía otoñal, c|J. Fontaine, J. Cotten.
NOGARO - S|r. 2 secc. 16.45-20.45: Cleopatra era Cándida, N. Marshall. Fiebre d|primav., P|Ortega.
NORMANDIE - Cont 16.15 y 20.30: El inspector, S. Boyd; 18.30-22.30. Tec.: Can can, c|F. Sinatra, S. Mac Laine.
OCEAN - Pr|14, 2 sec. 16.30-20.30: Lást. que sea una canalla, Tres noches de amor, c|C. Spaak.
OPERA - Pr|14. Cont. 16.30-20.25. Tec.: El juez de la horca, D. Robertson, Y. de Carlo; 18-21.55. V'Vis.: Sylvia, c|C. Baker, G|Maharis. Juev.: L|vali|mueren de pie.
RADIO CITY - S|r. Cont. 15.30 y 20.25: Romeo, Julieta y las tinieblas: 17 y 21.55: Un verano para recordar; 18.55: Flores de piedra. Mañana: Diez horas de terror.
REGINA - S|r. Cont. 14.40, 18.15 y 21.50: Un tipo peligroso, E. Constantine; 16-19.35-23.10: Ansias de matar, J. Davis; 17.5-20.50: Dibujos.
ROXY - I|14. Cont. 15 y 19.15: Sombras de traición, J. Bentley; 16.20 y 20.35. Tecn.: Becket, c|Richard Burton, Peter O'Toole.
SACOA - S|r. Cont. 15.45 y 21. tec.: Hombre de verdad. J. Wayne; Yeah, yeah, yeah, 19.25. tec.; Kid Galahad, c|E. Presley.
SAN MARTIN - I|14. Cont. 15.30 y 20.25: Guerrill. en las sombras, El tren; 19.15: El arca de Noé.

MIRAMAR

GRAN ATLANTICO - 17 y 21: Diversión en Acapulco, E. Presley; El profesor chiflado, c|J. Lewis.

Con "Fausto II", de Goethe, inicióse la temporada alemana

El Teatro de Cámara de Alemania (Deutsche Kammerspiele) inició la temporada de tres meses que cumplirá en el Odeón con el estreno americano de la segunda parte del "Fausto", de Goethe.

Esta obra, cuya primera parte culmina en el trágico fin de Margarita, es considerada la máxima expresión de la literatura germana, a la par que ha suscitado, a través de los tiempos —fue concluída en 1831—, las más vivas polémicas, apologías y críticas. En esencia, trata de la eterna búsqueda del hombre proyectada hacia su más recóndido yo, a la vez que hacia la ambición absoluta de la sapiencia, el poder y la gloria, a la cual se suma la concreción de un anhelo muy caro a tantas generaciones del intelectualismo alemán, como es la fusión del espíritu metafísico "moderno" con el ideal de la belleza clásica griega.

Creación nobilísima, de profundo simbolismo y sentido filosófico, el "Fausto II" carece, sin embargo, de la unidad dramática que requiere para una representación teatral escénicamente flúida, defecto que se puso de manifiesto en la labor del elenco que nos visita. Estuvo ausente de ella, asimismo, ese clima mágico que resulta del continuo oscilar de la acción entre el austero mundo nórdico y el fantasmal de la mitología griega revivida por la fuerza creativa de Fausto. Si bien el esfuerzo realizado por los componentes del conjunto es encomiable, la comunicación con el público no se logró sino en contadas oportunidades. En general, el espectáculo se limitó a un recitado respetuoso y correcto, pero también estático y abstracto, expositor de los pensamientos críticos y filosóficos del autor.

Ni la puesta en escena del profesor Ulrich Erfurt, según la versión escénica del famoso actor y director Gustaf Gründgens —desaparecido hace poco tiempo—, ni la escenografía de Karl Gröning contribuyeron a dar unidad a la obra. Muy por lo contrario, las diferencias de niveles, con sus escalones y empinadas rampas, llevaron a una neta división del escenario y a una constante gimnasia por parte de los actores, que actuaron excesivamente apartados entre sí.

Mediante el vestuario, inspirado en la moda actual, así como el jazzístico acompañamiento musical, que interpretó su autor, Peter Janssens, cuyas canciones entonaron acertadamente Hans Gerald Kübel y Rosemarie Wohlbauer, se pretendió subrayar la vigencia de la obra en nuestro tiempo, la que resulta indudable en cuanto ella plantea el conflicto entre el poder divino y la apetencia del saber y poder absolutos del hombre, que en los días presentes se pone tan vívidamente de relieve en el enfrentamiento de los más grandiosos resultados de la ciencia, con el peligro de aniquilación de la especie que de ellos mismos surge. Si bien es un intento interesante y positivo, sus posibilidades no fueron explotadas a fondo.

Merece destacarse la labor de Rolf Morell —quien se habría beneficiado con una mayor expresividad— y Hans Gerald Kübel —cuya acción marcó la dirección con un énfasis que juzgamos excesivo en los pasajes finales— en los exigentes papeles de Fausto y Mefistófeles, respectivamente. Dentro de un tono general de fría precisión, aunque con seguridad y solvencia profesional, cumplió su tarea el resto del elenco, mas deben señalarse Hanita Hallan, Bert Oberdorfer, Toni Herbert, María Weeting, Christa Oenicke, Rosemarie Wohlbauer y Fritz Kost. El juego de luces fue pobre y carente de imaginación.

En definitiva, y no obstante las observaciones apuntadas, es laudable el esfuerzo realizado por el conjunto alemán al afrontar una empresa tan riesgosa como lo es el "Fausto", de Goethe, cuya grandiosidad literaria y filosófica es difícilmente trasladable en términos escénicos. Cabe esperar ahora que en sus próximas presentaciones esta compañía reedite sus éxitos de anteriores temporadas, en las que acreditó abundantes méritos.

15 Unicas Funciones
CONJUNTO DE
DANZAS POPULARES DE
UCRANIA
DESDE EL 19 DE MAYO EN EL
LUNA PARK
LOCALIDADES EN VENTA DESDE EL VIERNES 14

NO ES NECESARIO TENER EL DON DE LA MUSICA...!

Muchas personas poseen, el don natural de las cosas, pero que a veces no lo manifiestan.

POR QUE?

Porque no ha sido "desarrollado" ni "educado" convenientemente.

Si usted se siente molesto pensando que no puede hablar de música porque no conoce algo relacionado con ella, usted —perdóneme— está equivocado.

USTED PUEDE HABLAR DE MUSICA...!

Usted puede de hoy en adelante desalojar esa idea de su mente y tener el convencimiento de que podrá hablar en lo sucesivo de cualquier tema relacionado con la música.

COMO...?

F.E.U.S. —Federación de Estudiantes de la Universidad del Salvador—, por intermedio de su Secretaría de Cultura, le ofrece la posibilidad de "educar" su don natural hacia la música.

El renombrado y eminente profesor Jorge D'Urbano espera que usted venga a formar parte de ese núcleo selecto que es el verdadero apreciacionista de música.

El le guiará hacia la APRECIACION MUSICAL en todas sus fases y hará de usted un verdadero perito en la materia.

Venga, pues, a sumarse a esa selecta minoría, concurriendo a las clases que el profesor Jorge D'Urbano dicta todos los sábados, a las 11 horas, en el Aula Magna de la Universidad del Salvador.

SE OTORGARAN DIPLOMAS DE ASISTENCIA

INSCRIPCION E INFORMES: Callao 542, Capital

ADEP.

TV: Enfoques

FARAH DIBA EN TV

La emperatriz del Irán, Farah Diba, será objeto de un reportaje especial hoy a las 15 en el programa "La hora de la mujer", que sale al aire por Teleonce, con la dirección de Cora Cané. Durante el desarrollo de la entrevista la joven emperatriz dirigirá un mensaje especial a la mujer argentina.

HOY

CULTURALES Y ARTISTICAS

En el ciclo denominado "Recordando con cine", que Canal 7 difundirá a las 22.30, sobre libros de Héctor Grossi y Edmundo Eichelbaum, será recordado el actor francés Gerard Philipe, proyectándose secuencias de los films "El diablo y la dama", que realizó Claude Autant Lara, y "Los orgullosos", de Yves Allegret. La dirección del espacio estará a cargo de Jorge Palaz, y la conducción corresponde a los creadores del guión. Canal 13 pondrá en el aire a las 11.30 una nueva emisión de la serie "Enciclopedia en TV", en cuyo desarrollo se exhibirán los documentales "La Carta Magna" (primera parte) y "La escritura", con narraciones de Amadeo Ottalagano.

LA MUJER Y EL HOGAR

Canal 7 difundirá a las 15 el programa titulado "Carrousel femenino", con la participación de Chola Ferrer, Viola del Pino y otras especialistas en cuestiones para la mujer moderna, con la conducción de Pinky, y a las 15.30 proyectará "Mujeres a la hora del té", con María Rosa Gallo, Nelly Beltrand, Hilda Bernard, María Vaner y Valentina. Canal 13 televisará a las 13.30 "Buenas tardes, mucho gusto', con la intervención de Jaime Jacobson, Guido Merico, Jorge Jacobson, Perla Cernadas, Choly Berreteaga, Francis Serfati, Francisco Loiácomo, Graciana de Braña y Edith Sánchez, conducidos por Annamaría, y, a las 18, "Panorama hogareño", creado y animado por Nelly Raymond, con la participación de Norma Dumas, Isabel Kumar y Germinal Nogués.

Julio Sosa

EVOCACIONES CIUDADANAS

Canal 13 pondrá en pantalla a las 22.30 el espacio "Espectacular del tango", evocación de Juan de Dios Filiberto, Francisco Canaro, Julio Sosa y Anselmo Aieta, a través de secuencias en las cuales podrán apreciarse detalles de la vida y la obra de estas figuras singulares de la música ciudadana. El elenco escogido para dar vida a este programa está integrado por Susy Leiva, Jorge Sobral, Oscar del Cerro, Pepe Soriano, Luisito Brando, Maurice Jouvet y las orquestas de Mariano Mores y Astor Piazolla.

Música para hoy

FACULTAD DE DERECHO, Av. Presidente Figueroa Alcorta 2663. A las 21.30. Segundo concierto de la Orquesta Sinfónica de LRA Radio Nacional. Director: Enrique Sivieri. "Nocturno", de Héctor Panizza; "Concierto Nº 4 en sol mayor op. 58", de Beethoven (solista: María Cristina Viñas); "Cuatro últimas canciones" (solista: Susana Rouco), y "suite" de "El caballero de la rosa", de Strauss.

CAJA NACIONAL DE AHORRO POSTAL, Solís 119. A las 19. Recital de piano por Eduardo Alberto Losoviz, con el auspicio de la Agrupación Promociones Musicales. Obras de Clementi, Bach, Carlos Guastavino y Franck.

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES, Av. del Libertador 1473. A las 18.30. Audición fonomagnética de obras de Charles Ives, John Cage y Earle Brown, con el auspicio de la Agrupación Nueva Música y comentarios de Eduardo Padilla.

Espectáculos para los niños

Tito Piñeiro y su teatro para niños interpretan en el Santa María del Buen Ayre la comedia musical titulada "El tesoro de la isla feliz", de Raúl Cuny, que anteriormente se ofrecía en la sala del Tronío. Las funciones se realizan los sábados, domingos y feriados a las 15.15.

En el teatro Colonial

En el teatro Colonial, Paseo Colón y Belgrano, el elenco encabezado y dirigido por Rodolfo Lozada ofrece "Las aventuras de Gloo-Gloo". El espectáculo se complementa con un Retablo de Títeres.

YENESI
en el
T. A. F.
"GUERNICA"
"Pic-Nic en la Campaña"
de FERNANDO ARRABAL
Dir. Julio Tahier
14 - 15 - 16 - 17 - 18 - 24 y 25 de mayo, a las 22 horas.
CORDOBA 946

Reposición en el F. Canaro

En el teatro Francisco Canaro se repondrá esta noche la pieza de Melfatti e Insausti titulada "El peor de la escuela". Será interpretada por la compañía que encabezan Mariano Bauza y Alberto Olmedo. ("Piluso").

● KARATE
● GIMNASIA
● CULTURISMO
INSTITUTO
"KUMAZAWA"
CABILDO 3195 - Capital
T. E. 70 - 3019
CARABOBO 27 - Capital
T. E. 63 - 1211

TEATROS

COLON - 35-5416. SABADO 15, 21 hs. 1ra. Función del Abono a Sábados Noct. LA TRAVIATA, de VERDI, con Moffo, Cossutta, Bacquier, de Retes, Zipris, Zanin, Gasco, Tomaselli, Yost, Boschetti, Tavini. Baile del 3er. acto: A. Kristel. Dir. de Orq. JUAN E. MARTINI. Régie: C. MADANES. Dir. del coro: T. Boni. Escenograf.: M. A. Lumaldo. Coreografía: J. Tomin. Vestuario: E. Lerchundi. Orq., coro y cpo. de baile est. del T. Colón. Sobrantes de Abono en venta desde hoy. Unicamente localidades altas laterales y de pie
DOMINGO 16, 18 hs. Función Extraord. Nº 17. Espectáculo coreográfico. Ballets: SUITE EN BLANC, de LIFAR-LALO. Con Ferri, Agoglia, Tupin, Mollajoli, Svajel, Moscheni, Tarsi, Serrano, Janeiro, S. Agüero, Schiafino, Roygt, Fontán, Zambraba. Guffanti, Chayan. EL CISNE NEGRO, de TCHAIKOWSKY-OBOUKOV. Con Agoglia, Tupin. EL NIÑO BRUJO, de SALZEDO-CARTER. Con Neglia, Ferri, Lommi, M. Serrano, Kristel, Moscheni, Tarsi, Guffanti, D. Fernández, J. Serrano, S. Bochkovsky. Dir. de Orq.: ANTONIO TAURIELLO. Ayte. coreógrafo: JORGE TOMIN. Cpo. de baile est. del T. Colón y Orq. Filarmónica de Bs. As. PLATEA, $ 200. Loc. en venta desde el viernes.
MARTES 18, 21 hs. Segunda función de Gran Abono. DIALOGOS DE CARMELITAS, de FRANCIS POULENC - GEORGES BERNANOS. (Estreno sudamericano). Dir. de Orq.: JEAN FOURNET.
Boletería: Todos los días de 10 a 20 hs.; días de función hasta una hora después de iniciada la misma, en A. Toscanini (Viamonte) 1124.

MUNICIPAL GENERAL SAN MARTIN - Corrientes 1530. 46-8611. **Sala Martín Coronado** - Hoy, 22 hs. LOCOS DE VERANO, de G. Laferrère, vers. en comedia musical de J. Langsner y J. Silbert, con L. Medina Castro, R. Lavié, O. Terranova, Z. Gueñol, S. Rinaldi, N. Prono. Dir. Juan Silbert. Pl $ 140.
Sala Casacuberta - Hoy, 21.45 hs. Comedia Nacional presenta STEFANO, de O. Discépolo; EL GORRO DE CASCABELES, de L. Pirandello. Dir. Armando Discépolo. Escenograf. Luis D. Pedreira. Direc. gral. Luisa Vehil. $ 120.

REGINA (Casa del Teatro) - Santa Fe 1235. 41-5709. Hoy, 21.30 hs.: ¿QUIEN LE TEME A VIRGINIA WOOLF? (ph. men. 18 años), protagonistas: M. de Urquijo - I. Quirós - S. Alemán - E. Alfaro. Direcc.: Luis Mottura. v14

ABC - Esmeralda 506. 35-0506. 22.15. E. Colomer, C. Corradi en: ¿Quién llamó a Chiky?, B|Ferolli.

AGON - Maipú 326. Hoy 20 horas: CUANDO ESTAMOS CASADOS de Priestley. 350 represent. v13

ALVEAR - Ctes. 1659. 46-6076. Hoy 22.15 hs. Cía. A. Magaña, Z. Faiad, P. Christian en: Negrita querida, de F. Campaus. Música L. Milena. Direcc. E. Vega. Todos los días platea $ 180. v13

ARGENTINO - Bmé. Mitre 1448. 37-9324. 22 hs., ULTIMAS SEMANAS I. Ledesma, E. Bianco: QUERIDO MENTIROSO, J. Kilty. (Un gran amor de G. B. Shaw). Dirección: Orestes Caviglia. v14

ARTES Y CIENCIAS - Maipú 466. 31-1306. 22: Historias para ser contadas, de O. Dragún. v14

ASTRAL - 46-5707. GENE KRUPA y su cuarteto se despiden de Buenos Aires. 2 únicas func. 20 y éxito Paula y los leones. 22.30 hs. Mañana continúa el

ATENEO - Paraguay 918. 31-2888. Teatro Pop. de Madrid. H. Donal, D. Jaufret, J. Redondo, A. Bove. Extraord. éxito: DE PRONTO UNA NOCHE..., de A. Paso. 18.20 hs.

BUENOS AIRES - 40-5680. 22.15 hs. ¿QUE HAGO C|DOS MARIDOS? 18 sem. cartel. Cía. A. Bence-R. Escalada- G. Bredeston-O. Pacheco, c|O. Canónico, elenco estelar y Nelly Beltrán. v14

CANARO FCO. (ex Solís) - B. de Irigoyen 1433 (Pza. Constitución). 26-1487. 22 hs. ¡Extr. debut! Nueva Cía. M. Bauzá-A. Olmedo (Piluso), c|M. Roig, g|elenco y A. Irizar. Estr .El peor de la escuela.

CANDILEJAS - 34-9505. Hoy 22 hs. último mes: Espíritu travieso, de N. Coward. Dir. D. Garzay. v14

CARPA POPULAR ARGENTINO - Medrano 530 (casi Corrientes). 35-5853. Alberto Locati en: ¿El espectáculo soy yo?. 100 pers. 22.15.

COLISEO - Charcas 1119. 44-0242, 41-1115. LA BELLA DURMIENTE DEL BOSQUE. Lo maravilloso en ballet. (Ver cartelera cines). v.18

COLONIAL - P. Colón 413. 34-7958. 22.15 hs.: Un pequeño dolor, de H. Pinter, c|G. de Uriarte-D. Roca v14

COMEDIA - Corrientes 778. 46-4485. Cía. Paulina Singerman, con Ricardo Passano, Tito Lagos, gran elenco y Franca Boni. Exito cómico: CASESE PRIMERO... Y PAGUE DESPUES, de Abel Santa Cruz. Sin restr. Hoy 20.15 y 22.15; mañ., 20.15 y 22.15|v13

COMICO - Corrientes 1280. 35-2108. Hoy, 22.15. Luis Sandrini presenta a la compañía de Los Ases: FRANCISCO PETRONE, MALVINA PASTORINO, MECHA ORTIZ, DUILIO MARZIO, DIANA MAGGI, ENRIQUE FAVA, OLINDA BOZAN con Homero Cárpena, Floren Delbene, Nora Massi, Nathán Pinzón, Enrique Talion, Gloria Ugarte, en la sensación teatral de más éxito en Buenos Aires: EL PROCESO DE MARY DUGAN (inconveniente menores 14 años). Dirección Manuel Tinayre. Mañana, 22.15 Sábado, 20.30 y 23 hs.

DE ARTE - R. Peña 344. Pres. Las mariposas no cumplen años, de A. Santa Cruz. Cía. M. Ruffa, O. Ferrier y O. Pedemonte. Hoy 19.45. v.14

DE ARTE - R. Peña 344. 40-4395. M. Zini en Algo para enloquecer. 3er. mes éxito cóm. 22.15. v.14

DE CHARCAS - Charcas 1155. 41-8351 (C. Mujeres). 22: Las ranas cantan de noche. Ultimo mes.

DEL ALTILLO - Florida 640. 31-5905. ¡Una obra rotunda y valiente! LA BRONCA. 22.15.

EL CARMELO - Charcas 2443. UN LEVE PECADO CAPITAL, de Néstor Romano. Cía. E. Bellomo-L. D'Amico y elenco. 22.45 hs. v. 14

EL GORRO ESCARLATA - Rincón 374. Don Rufo de los milagros. de E. Montaine. 20.30 hs. v13

EL NACIONAL - Ctes. 960. Hoy 20.45 y 23 hs. ADOLFO STRAY, NELIDA ROCA, GOGO ANDREU, ALFREDO BARBIERI, ANCHART-BAL y LOS 5 LATINOS en MI BELLO DAMO. Sábado trasnoche y domingo vermouth. 18 hs v14

EMPIRE - H. Yrigoyen 1934. 47-8770. Vermouth 18.45. Cía. Susana Freyre, Osvaldo Miranda, Atilio Marinelli con D. Ingro: BAJO EL ARBOL DEL AMOR, divertida, audaz.

INST. ARTE MODERNO - Florida 659. Las brujas de Salem, A. Miller. Dir. M. Lavalle. 21.30. v14

INST. TORCUATO DI TELLA - Florida 936. 31-4721|6. 21.45 hs. Lutero, de J. Osborne. v14

LA CUEVA - Callao 182, subsuelo. Grupo Bs. Aires pres.: Los de la mesa diez, de O. Dragún. 22 hs.

LASSALLE - Cangallo 2263. 47-9388 Cía. R. Rosen: ¿Por qué tan violento...?, de W. Inge, c|E. Comte, R. Oliver, W. Santa Ana. Dir. M. Lavalle 21.30 hs. Debate, dir. el Padre Arancibia. Ph|m|18|a. Ult|d.

LICEO - Rivad. 1499. 38-4291. Espectáculos Gallo presenta a Pedro López Lagar y su gran Cía. de primeras figuras. 22.15: EL TINTERO de C|Muñiz. Marav|presentac. v14

LOS INDEPENDIENTES - S. Martín 766. 32-5922. 20.30. éxito: Galileo Galilei, de B. Brecht. v15

MAIPO - Esmeralda 443. 45-4882 Super Revista Super Elenco. 21 y 23: VOS QUE LO TENES, CUIDALO, Niní Marshall, Pepe Arias, Maruja Montes, Tito Lusiardo, Don Pelele, Dorita Burgos, Vicente Rubino, Sonia Grey, Maurice Jouvet, Eduardo Rodrigo, O. Pugliese y orq. típica. v14

MARCONI-Rivadavia 2330. 47-0116. Cía. Fidel Pintos. Hoy 22.15 sigue el éxito cómico con SE DIO VUELTA LA CASA Gran elenco. Jubilados $ 50. v14

NUEVO TEATRO - Suipacha 927. 32-9547. 22 hs.: Raíces, de A. Wesker. Loc. venta 10 a 23. v14

ODEON - Esmeralda 367. 45-3635. Hoy, 18.15, LOLA MEMBRIVES con Ricardo Canales, J. M. Vilches y estelar elenco en: PEPA DONCEL, la mejor comedia de BENAVENTE (Premio Nobel).

PEQUEÑO T. - B. Mitre 1259. 46-4181. 22.15, A. C. Miranda en: Una cama... y dos maridos.

RIO BAMBA - Río Bamba 179. 45-6251. Ultimo mes. Nuestro fin de semana, c|Portales, Ferrigno. 22. v.14

SAN TELMO - Chacabuco 966. 33-2804. Hoy 22 hs. Grupo del Sur presenta: LA GRANADA de R. J. Walsh. Dir|O|Bonet. v13

SANTA MARIA DEL BUEN AYRE - Montevideo 842. 41-6086. FIESTA EN FAMILIA con M. Gil Quesada e I. Grondona. 22 hs Para todo públ|v14

SMART - 35-2592. Cía. Raúl Rossi. Hoy 22 15 hs. Gran éxito cómico de Macario se fue a una estrella. Divertida y familiar, sin restricciones. Sábado 17.45, 21 y 23.10 horas. Localidades en venta. v13

TEATRO 35 - Callao 435. 40-7654. Cía. Alba Mujica pres., 19.45: INSPECCION, de Ugo Betti; 22.15: AMARILLO, de C. Somigliana. Dir.: A. Allende. Localid. con 4 días anticp.

VARIEDADES

BOWLING-Vía Sassone, Lib. G. S. Martín 2751, Olivos (cam. del bajo), 4 canchas automát. Abierto todos los días hasta las 4 hs. v|p.

BOWLING CLUB - Ctes. 1576. 5 canchas automáticas. Confitería y bar americano. Abierto hasta 3 hs. v|p

CIRCO BISMARK - Rivadavia 4357, casi Av. La Plata. Extraordinario elenco circense: Caballos perros, monos, acróbatas, tonies, payasos, etc. Loc. en venta desde las 10 hs. Hoy 18 y 22 hs. v.14

GIGANTESCO CIRCO CITY-STAR - Rivadavia 6355. 68-4111. Hoy 18 y 22 hs. Malabaristas, perchistas, saltarines ilusionistas, ciclistas, tonys, payasos. El globo de la muerte. Las estatuas de mármol, ponnys, caballos, etc. Bolet. desde 10 hs. Mañana 2 func., 18. 22.

LUNA PARK - 31-5100. Miérc. 19 22 hs. Present. p|primera vez en Buenos Aires: "BALLET POPULAR UCRANIANO" (URSS). Música, trajes y bailes maravill. 120 bailarines. Expresión máx. folklore ruso en un espect. deslumbrante de técnica y emoción. Local. desde 13 hs. v19

PARQUE DE DIVERSIONES ITALPARK - Avda. Lib. y Callao. Los juegos más modernos para grandes y chicos. Ambiente familiar y de categoría. Pya. estacionamiento gratuito. Desde 14 hs. v|perm

LA CORTE ANULÓ UNA REGULACIÓN DE HONORARIOS

Son los fijados al interventor de dos empresas platenses

La Corte Suprema de Justicia dejó sin efecto las regulaciones de honorarios que la Cámara Primera de Apelaciones de La Plata practicó a favor del doctor Ennio Massimiani, administrador - interventor judicial de las empresas editoras de publicaciones El Día S. A. y APA S. A.

Las regulaciones fijadas en primera instancia en 2.708.000 pesos y 2.500.000 pesos, fueron elevadas por la cámara platense a 24.822.048,13 y a 15.903.000 pesos, respectivamente.

El alto tribunal, al decidir en el caso, dispuso que las actuaciones vuelvan al tribunal de su procedencia con el objeto de que se dicte nuevo pronunciamiento respecto de las regulaciones dejadas sin efecto, que estará a cargo de quien corresponda, en los términos del artículo 16, primera parte, de la ley 48 y de la sentencia de la Corte.

En su decisión, expresa el alto tribunal que, con respecto de las regulaciones de honorarios devengados en las instancias ordinarias así como la determinación de las bases computables a tal efecto, es materia ajena, por vía de principio, a la jurisdicción extraordinaria. Al señalar que en el caso no cabe acordar el recurso por razón de la invocación de cláusulas constitucionales que no guardan relación directa con la materia del pronunciamiento, expresa que la solución puede, sin embargo, variar cuando a la impugnación constitucional y a la tacha de arbitrariedad se agrega una sustancial modificación del monto de la regulación de honorarios, conforme a la jurisprudencia específica de la Corte.

Este criterio, agrega la Corte, es aplicable respecto de las regulaciones cuestionadas y esta conclusión se funda en que no puede aceptarse que la única cuestión contemplada a los fines de una regulación justa y válida, en circunstancias como las del caso, sea la atinente al mínimo matemático del arancel sobre los ingresos sin consideración a la realidad de las utilidades obtenidas y al análisis, para ello, de otros elementos que intervienen en su formación. Porque a los fines de la justicia y validez de los honorarios profesionales, dice, importa también considerar el valor intrínseco de la labor cumplida en la causa, la responsabilidad comprometida en ella y las modalidades todas del juicio.

El tribunal agrega que tiene declarado, sobre la base de las precedentes consideraciones, que el supuesto hipotético de la inexistencia de utilidades no puede servir de argumento en contrario, pues, aun en tal caso, es posible la determinación judicial de las que son propias de una correcta explotación.

Lluvias, tormentas y marcas en descenso se prevén hoy

En todo el país registróse ayer buen tiempo, excepto en algunas zonas del sur de Buenos Aires, sudoeste deRío Negro, este y oeste de Chubut, Santa Cruz y Tierra del Fuego, donde se produjeron lluvias ligeras. Las temperaturas estuvieron casi normales en toda la República. E nla Capital Federal y localidades circunvecinas hubo una jornada de tiempo bueno, con cielo casi despejado. Las marcas térmicas giraron alrededor del promedio; la máxima, 18.7 grados, se anotó a las 13.20, y la mínima, 12, a las 6.35. La humedad ambiente, como viene produciénodse desde hace varias semanas, mantúvose alta. Para la fecha anticipase lluvias y tormentas, con marcado descenso de temperatura. Estímase una máxima de 16 grados.

Causó inconvenientes el viento Zonda

MENDOZA. — Fuertes ráfagas de viento Zonda elevaron ayer la temperatura por encima de los 20 grados en esta ciudad. Al atardecer, las calles arboladas de la zona céntrica estaban cubiertas por una espesa alfombra de hojas. El fuerte viento determinó también la caída de ramas sobre líneas telefónicas, lo que causó algunos inconvenientes en las comunicaciones.

Beneficiosa lluvia

BAHIA BLANCA. — Levemente volvió a llover el martes por la noche y durante el día de ayer en ésta y su zona inmediata. La precipitación, que abarca las regiones productoras de trigo de Buenos Aires, La Pampa y Río Negro, pese a su milimetraje escaso, beneficia grandemente las actividades propias de la época, ayudando a mantener el grado de humedad de la tierra adecuado para la roturación y siembra.

En el transcurso del mes actual han caído en la ciudad 24,6 milímetros, y en lo que va del año, 250,4. En el mismo período de 1964 las precipitaciones sumaban 249,7. La lluvia más abundante hasta las 9 de ayer en la región había favorecido a Almirante Solier, con 14 milímetros. Otros registros señalaron: Teniente Origone 5, Argerich 5, Cabildo 6, Bajo Hondo 6 e Irene 2.

Temperaturas en el interior

Información suministrada por el Servicio Meteorológico Nacional. Los datos no consignados no fueron registrados por dicho servicio oficial.

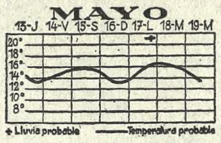
	Máx.	Mín.
Antártida Argentina	-34	-38
Bahía Blanca	—	10
Carmen de Patagones	17	9
Catamarca	30	11
Córdoba	26	10
Corrientes	24	18
Formosa	24	14
Jujuy	24	7
La Plata	19	—
La Rioja	28	10
Mar del Plata	18	9
Mendoza	26	1
Necochea	—	10
Paraná	28	4
Posadas	24	11
Resistencia	28	18
Río Gallegos	6	-1
Rosario	21	8
Salta	26	8
San C. de Bariloche	9	2
San Luis	24	11
San Juan	31	4
San M. de Tucumán	22	13
Santa Fe	25	13
Santa Rosa	20	10
Santiago del Estero	24	15
Trelew	11	9
Ushuaia	—	0
V. Dolores (Córdoba)	25	17

Desde Uruguay

Montevideo	20	7
Punta del Este	16	8

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE "LA NACION"

Pronóstico para la región agrícola-ganadera. Semana del 13 al 19 del actual



Las lluvias previstas ocurren por regla general en la parte sur un día antes al señalado para la zona central y en la septentrional terminan un día más tarde. Es probable que haya poco cambio de temperatura de hoy al 15, una baja el 16, un ascenso el 17 y un descenso del 18 al 19. Hay algunas probabilidadse de que se produzcan lluvias en una u otra zona dentro de los límites de la región alrededor de los días 15 y 17.

INFORMACIONES OFICIALES PROBABILIDADES PARA HOY

Pronóstico del Servicio Meteorológico Nacional efectuado anoche y válido hasta hoy a las 24:

Capital Federal y alrededores: Nublado, con lluvias y tormentas eléctricas. Mejorando durante el día. Marcado descenso de temperatura. Vientos cambiando a moderados del Sur. Temperatura máxima pronosticada, alrededor de 16 grados.

Perspectiva para mañana: Bueno y fresco.

En las provincias, para hoy

Nordeste de Buenos Aires, sur de Entre Ríos, sur de Santa Fe y sur y centro de Córdoba: Algunas lluvias y tormentas, con mareado descenso de temperatura. Aclarando durante el día.

Sudeste, centro y noroeste de Buenos Aires, La Pampa y San Luis: Aclarando desde la mañana, con descenso de temperatura.

Sudoeste de Buenos Aires, Río Negro y Neuquén: Aclarando, luego bueno y leve descenso de temperatura.

Norte de Entre Ríos, centro y norte de Santa Fe, sur de Corrientes, norte de Córdoba, Santiago del Estero, Tucumán, Catamarca y La Rioja: Tiempo desmejorando, luego lluvias y tormentas, con fuerte descenso de temperatura.

San Juan y Mendoza: Nublado. Mejorando. Temperatura todavía en descenso.

Jujuy y Salta: Bueno, nublandose hacia la noche, con descenso de temperatura.

Chubut y norte de Santa Cruz: Bueno y frío.

Norte de Corrientes, Chaco, Formosa y Misiones: Bueno y caluroso. Hacia la noche, lluvias y tormentas, con descenso de temperatura.

Sur de Santa Cruz y Tierra del Fuego: Nublado. Moderado ascenso de temperatura.

Islas Malvinas: Parcialmente nublado. Poco cambio de temperatura.

Perspectiva general para mañana: Buenos Aires, sur y centro del litoral fluvial, zona central y Cuyo: Bueno y fresco. Provincias del Noroeste: Nublado y fresco, luego mejorando. Norte del litoral fluvial: Algunas lluvias, con descenso de temperatura, luego mejorando.

Pronóstico para la navegación

Río de la Plata: Vientos leves del Nordeste, cambiando por la mañana a regulares del Sur. Lluvias y tormentas. Mejorando durante el día.

Costa sudeste de Buenos Aires: Vientos regulares del Sur. Algunas lluvias. Aclarando.

Costa sur de Buenos Aires y patagónica norte: Vientos regulares del Sur, en disminución. Aclarando.

Costa patagónica central: Vientos leves del Sudoeste, rotando al Noroeste. Bueno.

Costa patagónica sur: Vientos leves del Oeste, rotando al Noroeste y aumentando. Nublado.

Islas Malvinas: Vientos leves y variables. Parcialmente nublado.

Estado de los caminos

Información suministrada por el Automóvil Club Argentino a las 18.

Provincia de Buenos Aires: Los caminos de tierra en general no presentar inconvenientes.

Corrientes, Formosa, Chaco y Misiones: Las rutas carentes de pavimento van recobrando paulatinamente su buen estado. Servicio de balsas normal.

Zona de Cuyo: No presentan dificultades las carreteras de la zona.

Lagos del Sur: Todas las vías que convergen a Bariloche encuéntranse algo pesadas.

Estado de los ríos

A las 9 de ayer.

Río Paraguay: Continuaba creciendo en el curso inferior.

Río Paraná: Crecía hasta Posadas, bajaba hasta Corrientes y crecía hasta Esquina; más o menos estacionario en el resto. La nueva onda de crecimiento que se está desarrolland oen el río Paraná alcanzó hoy en Puerto Iguazú una altura de 20,04 m. Se estima que en Paraná y Rosario alcanzará alturas de 4,50 m. y 4,20 m., dentro de unos 20 y 25 días respectivamente.

Río Gualeguay: Bajando en Puerto Ruiz.

Río Uruguay: Crecía hasta Barra Concepción y bajaba en el resto del curso.

Río de la Plata: Ayer a las 8, 0,84 m. Anteayer, la máxima y la mínima fueron de 2,07 .m y de 0,52 m., a las 14.30 y a las 2,45, respectivamente.

Río Salado (Bs. As.): Estacionario en el curso medio y bajando en el inferior.

Río Colorado: Creciendo en el curso inferior.

Lago Nahuel Huapi: Más o menos estacionario.

Río Limay: Creciendo en el curso medio.

Río Negro: Más o menos estacionario en el curso inferior.

Los avisos de lluvia

(en milímetros)

Buenos Aires: Alférez San Martín 4, Aparicio 4, Argerich 5, Bahía Blanca 3, Bajo Hondo 6, Cabildo 3, Chasicó 5, Dorrego 3, Estomba 3, Faro El Rincón 1, Ingeniero Withe 1, Irene 2, M. Cascallares 2, Médanos 3, Napaleofú 3, Necochea 3, N. Otamendi 1, Nueva Roma 8, Ombuctá 2, Pelicurá 5, San Agustín 1, Sierra de la Ventana 1, Tamangueyú 1, Tres Arroyos 2 y Villa Iris 4.

Río Negro: Cerro Catedral 17 y Bariloche 15.

Neuquén: Loncopué 15.

Chubut: Esquel 2, Faro Punta Delgada 1, Puerto Madryn 3 y Trelew 1.

Santa Cruz: Perito Moreno 1, Puerto Deseado 3 y Ushuaia 13.

Observaciones meteorológicas

Ayer a las 9, 15, 19 y 21:

Presión barométrica, 756.6, 752.2, 751.1 y 750.6; temperatura del aire, 13.6, 18.3, 13.2 y 14.6 grados centígrados; humedad relativa, saturación igual a ciento, 64, 56, 86 y 86; tensión del vapor, 9.9, 11.7, 13.0 y 14.4; dirección del viento, N, ENE, calmo y NE; velocidad del viento, en km. por hora, 26, 23, 0 y 10; nubes, atlo-cumulus; cirrus; despejado; y alto-cumulus; grado de nubosidad, en octavas de cielo, 4; 3; 0; y 3. Temperatura máxima: 18.7, a las 13.20; y mínima: 12, a las 6.35.

Respuestas a ¿Lo recuerda?

1. — Juan Lechín fue designado embajador de Bolivia en Italia en 1963.

2. — El Lunik IV, lanzado el 2 de abril de 1963, fue el primero de dos tiempos enviado a la Luna por los soviéticos. Su última fase pesaba 1422 kilos.

3. — La isla donde se encuentran la República Dominicana y Haití era llamada con este último nombre por los indios. Haití significa "tierra alta o montañosa". También la denominaban Quisqueya, que quiere decir "madre de tierra".

4. — Dean Rusk, nacido en Cherokee County en 1909, dijo sobre los afanes belicistas de ciertos compatriotas suyos: "Nadie tiene necesidad de convencernos de que la lucha entre la libertad y el imperialismo comunista es vital. Pero nuestro objetivo es alcanzar la victoria, si es posible, sin una gran guerra".

5. — El bombardeo a Pearl Harbor fue el 7 de diciembre de 1941 y el mensaje del presidente Roosevelt al Congreso de los Estados Unidos pidiendo la declaración de guerra al Japón fue leído el 8, a las 12.30. Antes de una hora la guerra estaba declarada.

6. — Juan Wolfgang Goethe (nacido en Francfort del Main el 28 de agosto de 1749 y muerto en Weimar el 22 de marzo de 1832) escribió en su autobiografía un minucioso detalle de las fiestas de la coronación del archiduque José (1763). De ese entonces data su primer amor: Gretchen (Margarita), cuyo nombre daría luego a la heroína de "Faust".

Regresa de México hoy el secretario técnico del CONADE

Regresa hoy a las 14, en un avión de Aerolíneas Peruanas, el secretario técnico del CONADE, ingeniero Roque Carranza, quien asistió en México al 11er. período de sesiones de la CEPAL.

Como lo consignó la información cablegráfica, cupo al funcionario argentino una destacada actuación al exponer, en nombre del Gobierno, su apoyo a la integración económica y las pautas señaladas para abreviar el desarrollo de los países de la América latina, como también el incremento de su comercio internacional.

COMPRAMOS
TAMBORES USADOS
primer uso de 200 litros, ex-lubricante
Ipsam
Ruta 197 y Liniers C. C. 22 TIGRE
30-5604 749-0603 y 749-0532
De 8 a 16 hs.

Lutz Ferrando lo vió crecer...

A través de una cámara fotográfica adquirida en Lutz Ferrando, miles de padres han podido documentar el crecimiento de sus hijos. De esta manera, también Lutz Ferrando está presente en esos felices momentos.

CREDITOS

LAS MEJORES MARCAS EN FOTOGRAFIA Y CINE.
Lutz Ferrando y Cía. S. A.
FLORIDA 240 Y SUCURSALES

DEL PROGRAMA RADIOFONICO

		kc/s.		Tel.
LRA	Nacional	870	Ayacucho 1553	84-2021|16
LR1	El Mundo	1070	Maipú 555	31-0084
LR2	Argentina	1110	Santa Fe 2043	84-7505
LR3	Belgrano	950	Posadas 1588	42-9661
LR4	Splendid	910	Uruguay 1237	42-9601
LR5	Excelsior	990	Rivadavia 827	30-5032
LR6	Mitre	750	Arenales 1925	44-1638
LR9	Antártida	1190	Arenales 1925	42-3371
LR11	Universidad	1390	Plaza Rocha 133	35651
LS1	Municipal	710	Toscanini 1168	35-7501
LS4	Porteña	590	Azcuénaga 1625	80-8522
LS5	Rivadavia	520	Arenales 2467	80-1087
LS6	América	1350	Melo 2178	84-0561
LS10	Libertad	1030	Florida 165	33-3564
LS11	Provincia	1270	Av. 53 y 10	34755

ATRACCIONES

4.30. **LR6**: Amanecer argentino.
7.5. **LR1**: Una luz en el camino.
7.35. **LR6**: Despiértese cantando.
8. **LS6**: Club de barrio matinal.
8.10. **LR3**: H. G. Marthineitz.
8.25. **LR6**: Feliz cumpleaños.
8.30. **LS5**: Buenos días, señora y **LR2**: Mañanas belgranenses.
8.30. **LR5**: Brasil canta para vocé y Estampas navales.
8.35. **LR4**: Historias de tango.
9. **LR4**: El club de la familia.
9.3. **LR1**: Morán-Lavalle.
9.5. **LR3**: Alegremos la mañana.
9.30. **LS10**: Compases porteños.
9.35. **LR3**: Buenos días, doña Leonor, con Leonor Rinaldi.
9.54. **LR5**: De amiga a amiga.
10. **LR9**: Una ventana al éxito.
10.3. **LR1**: Fontana Show.
10.5. **LR3**: Música continental.
10.15. **LR2**: La farándula juvenil.
10.30. **LR4**: Gabinete astrológico.
10.45. **LR3**: Arte culinario.
11.5. **LR4**: Su majestad el ama de casa.
11.30. **LR2**: Del brazo con las estrellas.
11.32. **LS4**: Voz de barrio.
11.56. **LR9**: La discoteca de Juan José.
12. **LS6**: Esto es tango.
12.25. **LR3**: Aquel Buenos Aires, con S. Gómez Cou.
12.48. **LR1**: ¡Qué pareja!, con Maselli-Santos.
13.4. **LR3**: María de la Fuente, popular.
13.30. **LR2**: Por los caminos de España.
13.40. **LR1**: Así piensa, sueña y canta el norte argentino.
14.15. **LS4**: Tribuna oral, con A. Roseglione.
15.30. **LR1**: ¡Qué fácil es cocinar!
15.35. **LR3**: Reportajes con Raquel Martínez.
16. **LR6**: Por las rutas argentinas.
16.5. **LR1**: Mirando al pasar, con Avilés.
16.35. **LR3**: Por los cuatro caminos.
17. **LR2**: El tango y sus estrellas.
17.10. **LR3**: Alta tensión.
17.30. **LS6**: Voz de barrio.
17.34. **LR5**: El club de la juventud.
17.40. **LS4**: Evocaciones argentinas.
18.5. **LR1**: Liga madres de familia.
18.30. **LR2**: Melodías del Japón.
19. **LR6**: Noticias para jubilados y pensionados.
19.5. **LR3**: Típica Chiale.
19.32. **LR3**: Rumbos argentinos.
19.35. **LS6**: La hora japonesa.
19.45. **LR3**: Ricardo Javier, melódico.
19.58. **LR2**: El club de las estrellas.
20.1. **LR1**: Tango Club. Cuatro amigos para el tango.
20.2. **LR3**: Nuestra tierra.
20.5. **LR5**: Fiesta en París, con Sara Sluger.
20.15. **LR1**: Los Pérez García.
20.20. **LR3**: Trío Giacomini, y Trío Valencia.
20.33. **LR1**: Horacio Deval, cantor.
21. **LR2**: Tangos de ayer y de hoy.
21.5. **LR3**: Las cálidas noches, supershow con A. Troilo, J. Casal, I. de Soroa, etc.
21.6. **LR4**: Dean Reed y la orquesta de Mito García.
21.30. **LR9**: La hora suiza.
21.33. **LR1**: Cuatro amigos para el tango.
21.35. **LR4**: El show de la bondad con L. Ordóñez, etc.
21.35. **LR6**: Galería de astros y estrellas.
22. **LS11**: La voz de los municipios.
22.5. **LR1**: Show con A. Salinas.
22.30. **LR3**: Tribuna institucional.
23. **LS10**: Buenas noches con buena música.
23.2. **LS6**: Medianoche.
23.31. **LR1**: Este mundo nuestro.
0.2. **LS6**: Noche y pueblo.
0.5. **LR1**: Y.P.F. en la noche.
0.25. **LS5**: Una voz en el camino.
0.30. **LR4**: De la B.B.C. de Londres
0.45. **LR4**: Algo para ustedes.
0.55. **LS4**: Hoy es otro día.

AUDICIONES CATOLICAS

9. **LS1**: Secretariado de Ejercicios Espirituales.
14.5. **LR1**: Rdo. padre López Jordán.
17.30. **LS4**: Senderos de gloria.
1.10. **LR3**: Padre Marcos Pizzariello

AUDICIONES FOLKLORICAS

6. **LR4**: Mañanitas folklóricas.
7.20. **LS11**: Nuestro folklore.
7.30. **LR2**: Folklore.
7.55. **LS4**: Abriendo la tranquera.
8.20. **LRA**: Música regional argentina.
11.5. **LR3**: H Floreal.
12. **LS10**: E. Rodrigo.
13.40. **LR3**: Los del Carmen.
18.35. **LR4**: Rumbos nuestros
18.36. **LR11**: E. Falú.
18.40. **LR9**: Patio criollo.
20.30. **LR2**: Hay fiesta en el Parque.
20.35. **LR4**: Jovita Díaz y W. Belloso.
21.5. **LR1**: Los Quilla Huasi

AUDICIONES PARA EL CAMPO

6.15: LS1
7.4: LR2
7.10: LS5
7.35: LR4
7.45: LS4
8.30: LS4
10.40: LS4
12.—: LRA
12.10: LR3
12.20: LR6
12.25: LR4
13.—: LS4
16.55: LS4
19.25: LR4
19.35: LS11
20.—: LS5
22 15: LS5

BOLETINES DE BOLSA

12.20: LR6
13.25: LS5
14.—: LS5
14.25: LS5
14.45: LS5
15.—: LR5
15.25: LS5
15.45: LR4
16.50: LS1

CINE

14.10. **LR1**: Comentarios por King.
14.5. **LR3**: Diario del cine.
14.35. **LR4**. Pantalla Gigante Splendid.
15.15. **LS4**: Cine revista.
15.35. **LS5**: Fila 13.
18.55. **LS10**: Cine síntesis.
19.5. **LR5**: En cine, quién es quién.
22.30. **LR9**: Hemos visto para Ud.

CONCIERTOS, OPERAS Y OPERETAS

Crítica y comentarios

7.40. **LS1**: "Fuegos artificiales reales", de Handel; e "Iberia", de Debussy.
9.30. **LRA**: "Sylvia", ballet, de Delibes.
10. **LRA**: Fragmentos de óperas italianas.
10.25. **LS1**: Jóvenes valores. Recital del violinista Luis Michal.
10.30. **LRA**: Cantan nuestras escuelas.
11.35. **LS11**: Obras de concierto.
12. **LRA**: "El martirio de San Sebastián", de Debussy, por cantantes, coro y orquesta.
13. **LRA**: "Sinfonía número 3, Heróica" de Beethoven.
14.20. **LS1**: La música en la trama de su tiempo. Comenta: Ana Serrano Redonnet.
16. **LRA**: Oberturas de concierto.
17. **LS1**: La creación musical en la Argentina, por Alicia Terzian.
17.30. **LRA**: Compositores argentinos. "Sonata", de J. M. Castro; y Canciones, de P. Sofía, en solo de piano.
18.30. **LRA**: Obras de Grieg. "Selección de canciones", por soprano y orquesta; "Suite lírica"; y "Concierto para piano y orquesta".
19. **LR11**: Danzas españolas y música de películas.
20. **LS1**: Audición de solistas de la emisora. Interpretaciones por el pianista Nicolás Cabjolasky.
20.30. **LR11**: Programa especial de la B. B. C.
21.15. **LRA**: Música de cámara argentina. "Trío para cuerdas", de Pedro Sáenz.
21.30. **LRA**: Desde la Facultad de Derecho. Concierto de la Orquesta sinfónica de la emisora. "Nocturno", de H. Panizza; "Concierto Nº 4, para piano y orquesta" de Beethoven; "Cuatro últimas canciones" y suite de "El caballero de la rosa", de Strauss. Dirección: Enrique Sivieri.
21.31. **LR5**: Interpretaciones por el pianista R. Cottini.
22.10. **LR11**: En el mundo de la música. Beethoven y su tiempo.
22.35. **LR4**: Concierto por el Mozarteum Argentino.
23.30. **LR3**: "Musiquerías", comentarios por G. Bigourdan.
24. **LR4**: Selección melódica.
0.30. **LR3**: Música de ballet.
1.5. **LS1**: "Piezas españolas", de Falla, versión de las pianistas Ornella Balestreri Devoto y Alicia de Larrocha.
1.35. **LS1**: "Entretenimiento", de Ibert, por la Orquesta Halle.

DEPORTES

12.30. **LS4**: Comentarios deportivos.
13. **LS10**: Medallones deportivos.
13.35. **LR4**: Revista deportiva.
14.45. **LS5**: Fútbol.
19.4. **LS5**: Oral deportiva.
19.5. **LR6**: Automovilismo.
19.10. **LR9**: Ciclismo.
19.30. **LS4**: Coche a la vista
19.40. **LR1**: Boxeo, con Lausse y Cané.
20.5. **LS10**: La revista del deporte.
20.30. **LS5**: Carburando en deportes.
20.32. **LR2**, **LS5**, **LS10**: Fútbol.
20.35. **LS6**: Automovilismo, con Manes.
21.2. **LR9**: Peña de los cazadores

DISERTACIONES CULTURALES

10.45. **LS1**: ¿Tiene sentido la historia?, por A. de Tarzo
11.30. **LRA**: Mayo en las memorias.
12.40. **LS1**: Notas a cargo de Belisario Roldán.
16.30. **LRA**: El libro leído "El vino del estío" de R. Bradbury.
17.42. **LS4**: Evocaciones argentinas.
17.55. **LS1**: Ciencia y técnica, por F. Sabsay.
19.30. **LR11**: Apuntes de viajes: Francia, por Zulma Blasi.
20. **LRA**: Biblioteca de la emisora.
20.45. **LRA**: La patria cantada, por G. García Saraví
21.30. **LR11**: Argentina 65, por H. Cordone.

IDIOMAS

15.55. **LR5**: Una cita con el idioma.

INFORMATIVOS

0.30: LR6.
0.45: LR4.
1.—: LS5.
1.30: LS5.
2.30: LS4, LS5.
3.30: LS4. LS5.
4.—: LS5.
4.25: LS4.
4.30: LS5, LS6.
5.—: LS5.
5.30: LS4, LS5.
6.—: LR1, LR3. LR5
6.25: LS4.
6.30: LS5.
7.—: LR4, LR5, LR9. LS1, LS11
7.30: LS5.
8.—: LR1 LR2, LR3, LR4, LR5, LS10. LS11.
8.25: LS4, LS6.
8.55: LR2, LR4, LS6.
9.—: LR1 LR3, LR5.
9.25: LR9, LS4, LS5, LS6, LS10
9.30: LR3, LR6.
9.55: LR2, LR4, LS5
10.—: LR1, LR3, LR5, LR6
10.25: LR9, LS4, LS5, LS6 LS10.
10.30: LR6 LS11
10.55: LR2, LS5, LS6.
11.—: LR1 LR3, LR4, LR5.
11.25: LS4
11.30: LR3, LR6, LR11. LS6
11.57: LS5, LS6.
12.—: LR1, LR3, LR4, LR5 LS4
12.30: LR1 LR4, LR6
12.57: LR2, LS5, LS6.
13.—: LR3, LR4, LR5, LS1, LS11.
13.15: LS5.
13.25: LR9, LS6
13.55: LR2
14.—: LR1 LR3, LR4, LR5. Por LS1 informa LA NACION.
14.30: LR6, LS6, LS11
14.55: LR2, LR9
15.—: LR1 LR3, LR5. LS1
15.25: LS4, LS5, LS6.
15.55: LR2.
16.—: LR1, LR4, LR5
16.20: LR6
16.25: LR4, LS5, LS6 LS10.
16.30: LS4, LS11.
16.55: LR2.
17.—: LR6, LS5.
17.25: LS4, LS6, LS10.
17.30: LR6, LS11.
17.55: LR2, LR9, LS6.
18.—: LR3, LR4, LR5, LR6
18.25: LS1, LS4, LS6, LS11.
18.30: LR6, LS11.
18.55: LR6, LS6.
19.—: LR1, LR3, LR4, LR5, LR9
19.25: LS4.
19.30: LR6.
19.55: LR1, LR2, LR3, LS5, LS6.
20.—: LR4, LR5, LR6, LS10.
20.30: LR1, LR4, LS11.
20.55: LR2, LR3.
21.—: LR1, LR6.
21.27: LS5,
21.30: LR4, LR6, LS4, LS11.
21.55: LR2, LR9, LS5.
22.—: LR1, LR3, LR4.
22.15: LS4, LS5.
22.30: LS5.
22.55: LR2
23.—: LR1, LR2, LR4.
23.30: LR3
23.50: LR9.
23.57: LS5.
24.—: LR2 LR3, LS5. Por LS1 informa LA NACION

PARA LOS NIÑOS

11. **LRA**: Cuentos para niños.
11.54. **LR5**: Cuentos a un niño feliz.

RADIOTEATRO

12. **LS4**: Cía. H. Miranda
14.5. **LR4**: Cía. Fina Basser-I. Quirós.
14.30. **LR1**: J. Salcedo.
15.5. **LR3**: Cía. Casco-Vilmar.
15.30. **LS4**: Cía. Néstor Chiappe
15.32. **LR6**: Cía. Fontana-Campos.
15.36. **LR1**: Cía. Cores-Día Quiroga.
16.5. **LR4**: Cía. Nidia Reynal-E. Olarra.
16.30. **LR1**: Cía. Araujo-Langlais
16.32. **LS4**: Cía. L. Pecci.
17.30. **LR1**: Cía. V. Antier-Alcón
18. **LRA**: "Stella", de C. Duayen. Elenco de la emisora.
19. **LS4**: Cía. Rolando Chaves
20.40. **LS4**: Cía. A. López
22.30. **LS4**: Desde un teatro

TURF

20.43. **LR9**: Boletín turfístico.

Informativos de
LA NACION
por L S 1 Radio Municipal
Todos los días de 14 a 14.15 y de 24 a 0.30

Geneva y Sweet Sue se enfrentarán nuevamente

La nueva confrontación entre Geneva y Sweet Sue, abona el interés del clásico Eliseo Ramírez, que sobre 1400 metros se correrá el próximo domingo en el hipódromo metropolitano. Tanto la hija de Gulf Weed como la defensora de la caballeriza Comalal, son lo más representativo hasta el momento en la generación de potrancas y si bien por dos veces consecutivas la pensionista de Boni batió a su antagonista, aún no ha quedado establecida una superioridad.

Se enfrentaron por vez reciente en el clásico Saturnino J. Unzué, donde Geneva consiguió un pescuezo sobre Sweet Sue marcando 1m.10s. para el recorrido de los 1200 metros. Muy parecido final fue el del clásico Carlos Casares, pero en esta oportunidad fue de un hocico la ventaja que consiguió la descendiente de Gulf Weed y Anglófila con relación a la pupila de Juan Lapistoy en 57s.2|5 actuando siempre en el césped. Ambas venían de salir de perdedora, pero si bien Sweet Sue lo había hecho en forma desahogada, Geneva consiguió su triunfo en un final ardorosamente disputado con Celiméne.

De estas tres actuaciones, se desprende una paridad de fuerzas que otorga interés especial al nuevo encuentro entre las dos potrancas. Han denotado adelantos en sus respectivas preparaciones, pero Sweet Sue tiene la ventaja de actuar en pareja con Marchinha, una recia descendiente de Canthare y Maxixa, por Seductor, que en su única presentación en público se impuso con toda comodidad a Aprobación, en 1m.24s.2|5, que fue uno de los mejores tiempos de la tarde. En su caballeriza existe un elevado concepto de Marchinha a quien se le atribuyen para este cotejo clásico, tanta chance como la que asiste a su compañera.

A manera de lance puede citarse a Vit Reina, una hija de Vitelio y Las Canas que al cabo de sus presentaciones en La Plata ha conquistado tres victorias, la última de ellas en el clásico Patria, prueba que hizo suya por dos cuerpos y medio sobre Vacilación.

1a. carrera - 1100 m. - A las 10

9	Pelaso	57	P. Quevedo
3	Espacioso	57	R. Herrera
7	Mr. Tere	57	J. Zubiri
6	Sgraffio	57	E. Navarro
10	El Choclo	57	H. Ventura
4	Reproche	57	J. Ubaltón
16	Catón	57	J. Suárez
5	Marker	57	R. Armesto
12	Pampaleo	57	no correrá
14	Sole Mío	57	V. Gaddi
2	P. Pilatos	57	A. Plá
1	Valeroso	57	O. Alen
13	Picú	57	J. A. Díaz
8	Cachetón	57	J. Martino
11	Quien'dice	57	R. Vario
15	Amor'zado	57	P. Colman

2a. carrera - 1500 m. - A las 10.40

10	Oisans	55	A. Longo
6	Jibara	55	J. Hidalgo
3	Guillotina	55	A. Sánchez
2	Vetsera	55	R. Zapata
4	G. Maman	55	H. Ciafardini
9	Querella	55	no correrá
7	Querela	55	J. Camoretti
1	Chaleur	55	R. Tavella
14	Qué Clase	55	J. Luján
12	F. d|Viento	55	R. Ciafardini
13	Amadita	55	D. Demilio
5	R. Trick	55	A. Etchart
11(P.	Clichy	55	E. Jara
8(R.	Gauche	55	J. Malhado

3a. carrera - 1100 m. - A las 11.30
(Comienza la apuesta triple)

17	Lape	56	D. Torrilla
21	Aurresku	56	J. Arriagada
28	B. Crooner	56	J. Hidalgo
26	Marvellous	56	A. Longo
1	M. John	56	A. Sánchez
4	Beige	56	P. Quevedo
12	Wine Man	56	L. Canú
3	Argelino	56	J. Schmit
9	D. Dancer	56	R. Ciafardini
23	D. Moore	56	O. Nardi
6	Indianés	56	E. Jara
8	Coatai	56	L. Calvete
15	Sacudile	56	J. Ibarra
7	Partner	56	E. Defeso
18	Prulorán	56	R. Herrera
22	Tucamio	56	no correrá
10	Mi N. Rey	56	J. A. Díaz
13	Husún	56	C. Herzog
19	Nicado	56	C. A. D'guez
24	Barranga	56	J. Caro
11	Johnny	56	M. Carranza
30	Disculpe	56	J. Rolón
20	C. César	56	X. X.
2	Chuzón	56	R. Zapata
25	Douglas	56	E. Olguín
29	Repicado	56	R. Alzamora
14	Remoler	56	J. Camoretti
5	Horacito	56	R. Tavella
16(Tabito		56	X. X.
27(Griego		54	T. Espino

4a. carrera - 1600 m. - A las 12.20
(Continúa la apuesta triple)

4	Come On	59	E. Jara
1	Corredor	56	J. Camoretti
11	Saskatoon	54	A. Etchart
6	Teruel	54	A. Sánchez
7	N. Quick	51½	O. Cosenza
8	Gancho	51	X. X.
3	Atahu'pa	51	G. Rivero
2	Blend	50½	no correrá
12	Ramitos	49½	R. Encinas
5	B|t. Way	49½	no correrá
10	A. César	48	J. Caro
9	Arrullo	48	no correrá

5a. carrera - 1400 m. - A las 13.5
(Clásico Eliseo Ramírez)

3	Suavidad	55	H. Ciafardini
4	Vit Reina	55	R. Ciafardini
6	Geneva	55	O. Nardi
1	Gentry	55	P. Tárrago
2(Sweet Sue		55	A. Etchart
5(Marchinha		55	A. Sánchez

6a. carrera - 1100 m. - A las 13.50
(Finaliza la apuesta triple)

6	Forrada	56	no correrá
13	Travel Bag	56	V. Gaddi
16	P. Imperial	56	R. Herrera
15	Nitro'nada	56	A. Etchart
5	Rianfair	56	J. Lago
3	Estelada	56	H. Ciafardini
9	Piripipá	56	O. Cosenza
10	F. Brune	56	A. De Mattei
2	Rianclar	56	O. Chamorro
14	Nenina	56	P. Colman
19	M. Mundo	56	dudosa
11	N. Clara	56	J. Ramallo
18	Prism	56	R. Tavella
8	Agritos	56	J. Camoretti
4	Crevasse	56	A. Gaitán
1	Ramona	56	T. Espino
7	Pascale	56	R. Ciafardini
17	Caracolita	54	J. Perfetto
12	Borla Roja	54	M. Carranza

7a. carrera - 1800 m. - A las 14.25

10	Danger	56½	D. Magariño
14	Boscosa	56	O. Bersito
13	Prea'dor	55½	J. Ubaltón
6	Kinnette	55	J. A. Díaz
5	Cham'gne	55	J. Lugrín
16	Camino	54½	E. Jara
12	Ergón	54½	no correrá
4	Va'doild	54½	R. Alzamora
15	Chatelet	54	O. Cosenza
2	Fervor	54	A. Etchart
8	Silicio	53½	A. Sánchez
1	T. Chepo	53½	J. González
11	Ret'chero	53	no correrá
9	Minsk	52½	J. Ortiz
7	Remilgo	52½	R. Encinas
3	Yaila	52	A. Pauleau

8a. carrera - 1100 m. - A las 15.25

3	H. Queen	56	R. Alzamora
11	Delilah	56	R. Ciafardini
4	Tabea	56	J. Lugrín
5	F. Girl	56	C. R. R'guez
7	Carlovingia	56	C. Sauro
16	Chingolita	56	R. Zapata
9	Isabella	56	F. Baigorria
6	Sinah	56	A. Sánchez
13	Nínive	56	X. X.
12	Red Lilly	56	no correrá
14	Una Luca	56	J. González
10	Pichuleta	56	H. Ciafardini
15	Alterada	56	L. Camoretti
17	Dinemark	56	E. Jara
8	Crow	56	A. Etchart
1	Euménide	56	O. Nardi
2	My Court	54	J. Rolón

9a. carrera - 2200 m. - A las 16.15

7	Peristilo	56	J. Camoretti
9	By t|Way	56	R. Encinas
10	Celeber	56	A. Etchart
5	Lucrado	56	no correrá
14	Comodín	56	J. Lugrín
1	Vaquerito	56	H. Ciafardini
15	Oban	56	G. Rivero
12	Pabellón	56	O. Chamorro
4	Cohete	56	no correrá
2	Carino	56	no correrá
13(Ramitos		56	A. Sánchez
3(Tío Macho		56	no correrá
11	Pichín	56	O. Nardi
6	T. Alegre	54	J. Zubiri
8	Templario	54	E. Jara
16	Atamisqui	52	no correrá

Su pileta
Aranzay
CONSTRUCCION INTEGRAL Hº ARMADO • FILTROS
SOLAMENTE MAYO:
1 cuota contado
Saldo 14 meses
JUNCAL 1425 41-4269 - CAPITAL
E. ADROGUE 1177 244-0135 - ADROGUE

RESTAURANTES

ABC
(EN BELGRANO)
Comidas europeas y nacionales. Orquesta internacional
FRAGA EN EL BAR
Banquetes
ZABALA 2450
(Alt. Cabildo 1300) 76-0998

ALMUERCE - CENE DIVIERTASE CON AHMED RATIP
y sus COTTON PICKERS y la actuación espec del cantante LUCAS NEEL de Canal 9 T. V.
CANTINA DIANO MARINA
BANQUETES Y DESPEDIDAS
CORRIENTES 5233, 1º p. 55-8584 v15

"A DOVER COLL"
CHARCAS 680
ELEGANTE SALON COMEDOR
TE - COCKTAIL'S - WHISKEY'S v-16

CANTINELA TRATTORIA ITALIANA
hasta 22 hs.
NO SE COBRA LAUDO
OCAMPO 2566. Alt|Las Heras 3100

CANTON CHINO Almuerzo y Cena
Cocina típica china
CORDOBA 945 — 31-7760 v-14

CON SU COCINA EXQUISITA PARA UN PUBLICO SELECTO
ERWIN EN OLIVOS
Pepe Andrade — Walter Noseda a 2 pianos y ritmo, y el Showman Palote Peña
Av. LIBERTADOR 1965
791-7162 v15

CASA SUIZA Espec. internac. y regional. Fondues. Tlias noches la Gr|orquesta Vienesa. Miércoles almuerzo.
R. PEÑA 254, CAP. - 46-1378 v.15

EL MORDISCO
Restaurante-Grill. En su primer piso ROOF GARDEN Danzante. Pruebe Puchero de Gallina al estilo "año 1900"
11 de Septiembre 2202 - Barrancas de Belgrano. De 20 a 3 hs. Domingos almuerzo y cena

MESON ESPAÑOL
Almuerzo y Cena. Un lugar ideal para el ejecutivo y para el turismo
An ideal place for the executive and for the turist. Lunes cerrado Caseros 1750. Capital. 26-6885 v30|6

ONCE AL SUR
Tangos con Luis Visca y R. Canataro. Lunes cerrado
MEXICO 2936 — 97-4640 v.16

Un lugar realmente nuevo
RESTAURANT PATACHOU
Un rincón del Barrio Norte en el Barrio Sur: Pavón 1994 y Sarandí, Capital. Lunes cerrado. v16

VIEJO RETIRO
EVOCACION DE 1920
Cocina internacional. Atendido por ex personal de Harrods
SALON DE ARTE
Exponen Urruchúa y Di Vruno
Horario 21 horas
RICARDO ROJAS (ex Santa Fe) 473. T. E. 32-2818
ALMUERZO Y CENA
de 12 a 14.30 y 20 a 1.30 horas
Domingo cerrado

EN LOS MEJORES RESTAURANTES LOS MEJORES VINOS
VINO PINOT RESERVA
SUPERIORA VIEJO
LA SUPERIORA
LAS VEGAS • RELICARIO ROSADO • LEMOS SELECTO

PROFESIONALES

DENTISTAS

ODONTOLOGO Ovidio Ruiz Díaz Dentaduras inmediatas y reparaciones de urgencia. Lunes a sábados, de 9 a 21 horas. Carlos Calvo 384, 2o. piso I — 30-7084, 30-7358

UROLOGIA Y PIEL

PIEL VENEREAS-URINARIAS Dr. Jaime Itzcovich (médico) Cons. t|días de 9 a 12 Mart. y juev. de 13 a 19. Sta. Fe 1955, 2º A. 67-8948

Dispúsose en La Plata reimplantar el placé

LA PLATA. — Por segunda vez y conforme a una convocatoria efectuada por el presidente de la Dirección Provincial de Hipódromos, se realizó en la "pelousse" del hipódromo de esta ciudad, una reunión para continuar considerando el pedido de la reimplantación de la jugada a placé, formulado oportunamente por los distintos gremios del turf local y la Asociación de Propietarios de Caballos de Carrera.

Asistieron a la misma los dirigentes de la mencionada Dirección Provincial, miembros de la Comisión de Carreras, autoridades de los distintos organismos del turf platense y representantes del periodismo. En la oportunidad habló en primer término el titular de la Dirección, Sr. Fortunato J. Novara, quien luego de dar a conocer diversas estadísticas relacionadas con la actividad del hipódromo, sostuvo la necesidad de mantener la situación actual, agregando que la supresión del placé, "lejos de incidir negativamente en la venta de boletos, había permitido que se mantuviese el incremento del beeting".

Por su parte, el presidente de la Asociación Profesionales del Turf, Sr. Juan P. Brun, refirmó conceptos mencionados en la reunión anterior y expresó que era necesaria la revisión de la medida, formulando, al respecto, diversas consideraciones en defensa del público asistente a las reuniones hípicas. También expusieron sus puntos de vista varios representantes de revistas especializadas y de los gremios que agrupan al personal del hipódromo. Finalmente quedó concretado que el directorio se abocaría nuevamente al estudio del problema, para resolver en forma definitiva.

Resolución de la Dirección Provincial de Hipódromos

LA PLATA. — Conforme con lo anunciado, las autoridades de la Dirección Provincial de Hipódromos se reunieron posteriormente en una sesión especial adoptando, al respecto, una resolución mediante la cual se dispone reimplantar las jugadas a placé a partir del 1º de junio próximo y hasta el 30 de septiembre del actual, "fecha en que volverá a considerarse el tema, a la luz de las nuevas experiencias recogidas".

Dispone, asimismo, "establecer por vía de reglamentación un sistema de venta que no perturbe el anhelo de agilitación ya manifestado, de forma de asegurar la conveniente atención de la mayor cantidad de público que, seguramente, concurrirá al hipódromo con motivo de las reuniones nocturnas y lograr al mismo tiempo un ventajoso desenvolvimiento de las agencias que esta Dirección Provincial tiene previsto establecer en distintos centros de la provincia".

Por último expresa que el directorio considera íntegramente logrados los objetivos que lo impulsaron a adoptar la innovación a partir del 1º de enero de 1965, con el fin de asegurar un mejor desenvolvimiento del hipódromo y para evitar mayores gastos en el funcionamiento del mismo.

La resolución de referencia está precedida de diversos considerandos en los que se destacan las solicitadas presentadas por los gremios vinculados a la Dirección Provincial de Hipódromos, la Asociación de Propietarios de Caballos de Carrera y los órganos del periodismo, en favor de la reimplantación de la jugada de placé.

Estreno, hijo de Argur, ganó en Lima

LIMA, 12 (AP). — El caballo argentino Estreno (Argur y Escampette), ganó la undécima carrera, de 1600 metros, que se disputó el domingo en el hipódromo de Monterrico. Empleó 1m.39s. en recorrer la distancia, bajo la dirección de Jesús Valdivia.

FUTURA MAMA
PRESENTA MODELOS MUY EXCLUSIVOS
MAIPU 953
No tenemos Sucursales

HIPODROMO DE PALERMO

Competidores y jockeys para pasado mañana

1a. carrera - 1100 m. - A las 10

4	Bartolo	55	O. Baratucci
1	Valvasor	55	R. Zapata
6	Malón	55	A. Sánchez
5	Veinard	55	C. Sauro
2	Cornupio	55	X. X.
3	Ballecito	55	E. Jara

2a. carrera - 1600 m. - A las 10.40

7	L. Boy	57	D. Demilio
6	El Takú	57	J. Hidalgo
18	My Chap	57	J. Contreras
8	Guitarrero	57	O. Dorado
5	Gamay	57	L. Martínez
3	F. Star	57	T. Espino
12	Example	57	no correrá
15	Escatimo	57	R. Amadeo
13	Pachi	57	A. López
10	Triomphe	57	X. X.
2	Britano	57	R. Tavella
4	Núcleo	57	J. Ibarra
16(Atahualpa		57	A. Longo
17(Ivere		57	R. García
9	Metepata	55	no correrá
11	Benjamín	54	L. Calvete
1	Beduino	54	J. Luján
14	Express	54	J. Lugrín

3a. carrera - 1100 m. - A las 11.30
(Comienza la apuesta triple)

4	Regia	56	H. Artigas
17	Re'vación	56	D. Magariño
10	Tucarita	56	J. Vázquez
3	Noali	56	X. X.
9	Niedlich	56	H. Ciaf'dini
16	Two Wine	56	J. Caro
13	Eclaircié	56	E. Jara
8	Nihuilera	56	C. Abril
11	Singa'reña	56	O. Chamorro
18	Spinet	56	no correrá
5	Shy Lass	56	X. X.
15	T. Love	56	L. Martínez
6	Esta Sí	56	no correrá
14	Sta. Noemí	56	D. Brunetto
7	Paranita	56	R. Alzamora
12	Dorinesa	56	R. Rodríguez
1	Festala	56	J. Vázquez
2	M. Alta	54	A. Etchart

4a. carrera - 2000 m. - A las 12.20
(Continúa la apuesta triple)

7	Cuantia	57	J. Yalet
9	Flintia	57	J. Zubiri
5(Legras		57	J. Alonso
12(Forjada		55	no correrá
1	Benita	55	V. Cejas
4	Prettiness	54	R. Alzamora
10	Poti	54	H. Ciaf'dini
6	Alm'drada	54	L. Martínez
2	Amura	54	A. Etchart
8	Enamel	54	O. Nardi
11	Mamicha	54	E. Jara
3	Corneta	54	O. Torrilla

5a. carrera - 2500 m. - A las 13.5

5	Punisher	58½	J. Camoretti
7	Hawa'no	57½	A. Etchart
3	Apretón	52	R. Encinas
4	Cuentero	55	X. X.
8	Correo	55	J. Ortiz
9	Camino	54	E. Jara
2	Synco'tion	53½	R. Alzamora
6	Raidista	52	R. Zapata
1	T. Alegre	48	no correrá

6a. carrera - 1000 m. - A las 13.50
(Finaliza la apuesta triple)

7(Algeria		55	G. Rivero
13	(V. Regina	55	R. Ciaf'dini
6	Turema	55	J. Ortiz
12	Follity	55	A. Sánchez
15	B. Nena	55	O. Baratucci
4	Yulita	55	A. Pauleau
11	Tucamelia	55	J. Hidalgo
10(Vogue		55	E. Jara
9(Este'mina		55	J. Malhado
2	Niña Iris	55	H. Artigas
3	L. C.C.O	55	C. Abril
5	Suertuda	55	D. Demilio
14	Fa	55	C. Sauro
8	Bulleria	55	C. Riero
1	Celebrada	55	L. Calvete

7a. carrera - 1600 m. - A las 14.35

10	Tiburón	56	R. Alzamora
17	Homestead	56	E. Olguín
8	Lapso	56	X. X.
9	Smut	56	O. Cosenza
13	Marcelo	56	R. Rutti
7	Aviraneta	56	L. Camoretti
5	Telefunken	56	A. Etchart
1	Vencedor	56	X. X.
12	Yarm	56	C. Sauro
16	Beggerman	56	C. Riero
15	Dámelo	56	C. Rodríguez
2	Enris	56	E. Jara
3	Soloapán	56	A. Sánchez
11	Radiado	56	J. Hidalgo
14	Galates	56	J. Camoretti
4	Trillón	56	R. Tavella
6	Baqueano	56	P. Sierra

8a. carrera - 1600 m. A las 15.25

4	Derio	56	no correrá
17	Gog	56	A. Sánchez
2	San	56	J. Ortiz
14	Opener	56	R. Ciaf'dini
16	Gandino	56	O. Chamorro
1	Sherpudo	56	P. Quevedo
5	Amiel	56	O. Cosenza
6	Jutland	56	E. Olguín
15	Bestial	56	R. Alzamora
9	Quine	56	C. Sauro
8	Pico	56	J. Camoretti
10	T. Viejo	56	J. Leguizamón
7	Gospel	56	A. Pauleau
11	Carguero	56	J. Lago
3	P. Palais	56	E. Jara
12	Charibdis	56	J. Lugrín
13	Nácar	54	P. Sierra
18	Donadieu	54	R. Aimale

9a. carrera - 1500 m. - A las 16.15

15	Balder	55	R. Alzamora
14	No Matter	55	A. Sánchez
6	Sa'chispas	55	J. Hidalgo
1	Di Sarli	55	A. Pauleau
16	Parpanit	55	no correrá
7	Rentoy	55	O. Nardi
17	Alfredín	55	R. Ciaf'dini
19(R. Scottie		55	O. Cosenza
10(Repique		55	no correrá
8	Big Ben	55	R. Encinas
2	Avenger	55	H. Ciaf'dini
5(Yacamazú		55	A. Longo
3(S. Priver		55	O. Chamorro
9	Kilovatio	55	J. Baldo
11	Clasp	55	E. Jara
13	Peloteo	55	H. Anacona
4	P. Grueso	55	no correrá
18	V. Alegre	55	C. Sauro
12	Carate	55	J. Camoretti

TAPICERIA
Monasterio
AMPLIO SURTIDO - CALIDAD A PRECIOS EXCEPCIONALES
La pana más fina de fibras importadas.
COPACABANA
Fabricación y venta exclusiva
COMPRE CON SU CREDITO PERSONA
Córdoba 618 (Casi esq. Florida)
decoraciones

HIPODROMO DE LA PLATA

(Competidores y jockeys para la reunión del domingo)

1a. carrera - 1500 m. - A las 10.15
(Comienza la apuesta doble)

1	Lay	57	A. Iñesta
2	M. Victoria	57	P. Bustos
3	Sobriedad	57	J. Guzmán
4	Marna	57	J. Juárez
5	Dioli	57	C. Montenegro
6	Alta Luna	57	N. Vismara
7	B. Negra	57	X. X.
8	Manguilla	57	J. Gutiérrez
9	True Vamp	57	M. De Marco
10	Mareá Alta	57	no correrá
11	Be'ficencia	57	J. Alonso
12	Película	57	A. López
13	Priorite	57	N. Fernández
14	Fulgurita	57	J. Vázquez

2a. carrera - 1100 m. - A las 10.55
(Finaliza la apuesta doble)

1	Bartolo	56	no correrá
2	Coyuyo	55	A. Coloccio
3	El Mixto	53	M. Fernández
4	Travún	55	O. Baratucci
5	Ban'rillero	55	H. Rúa
6(S. Prisco		55	A. D'Aponte
7(Platón		55	no correrá
8	Llamativo	53	C. Gómez
9	Beagle	53	J. Vallejos

3a. carrera - 2100 m. - A las 11.45
(Comienza la apuesta triple)

1	Andantino	56	R. Rutti
2	Helenio	56	H. Casalotti
3	Athlone	56	V. Cejas
4	Elemer	56	A. Ascre
5	Londro	56	X. X.
6	Bonvicino	56	A. Iñesta
7	Galayo	56	J. Yalet
8	Contenete	56	X. X.
9	Derio	56	no correrá
10	Donadieu	54	no correrá
11	Chingote	56	C. Montenegro
12	Juego	56	J. Contreras
13	Dairen	56	A. Saavedra
14	El Beni	56	N. Fernández

4a. carrera - 1800 m. - A las 12.25
(Clásico)

1	Strass	60	J. Vallejos
2	Mineria	56¼	R. Gómez
3	Amok	56½	O. Baratucci
4	Car'ntera	56¼	J. Yalet
5	D|Alegría	56½	J. Vázquez
6	Jor'linda	56¼	R. Rutti

5a. carrera - 2100 m. - A las 13.15
(Continúa la apuesta triple)

1	Millco	56	A. Ascre
2	Sherpudo	56	no correrá
3	Tiberino	56	C. Montenegro
4	Mi Sauce	56	J. Vázquez
5	Taconazo	56	J. Yalet
6	Tuscal	56	A. López
7	Nilome	56	F. D'Elía
8	Pichonazo	54	A. A. D'guez
9	Nitrón	56	C. Corso
10	Zarzo	56	R. Aimale
11	Panormo	56	C. Abril
12	Ponty	54	D. Torrilla
13	Sambomba	56	J. Gutiérrez
14	Pergolero	54	J. C. Ide

6a. carrera - 1400 m. - A las 14
(Finaliza la apuesta triple)

1	D. Ethel	55	X. X.
2	Fayenza	55	N. Vismara
3	M. P|Guya	55	X. X.
4	Viady	55	C. Gómez
5	Beautify	55	J. Corte
6	U. Pampa	55	A. Iñesta
7	Cabrilla	55	R. Sárfiel
8	Caminata	55	R. Rutti
9	Miss Inca	55	H. Castro
10	Ch. Milla	55	C. Botta
11	Cocagne	55	C. Montenegro
12	M|Con'ción	55	A. Coloccio
13(Hayri		55	R. M. García
14(Yaci-Có		55	A. D'Aponte
15	Gélide	55	R. Gómez

7a. carrera - 1200 m. - A las 14.50

1	Lorena	56	J. Gutiérrez
2	Red Star	54	J. Alvarez
3	F. Girl	53	no correrá
4	Abombada	53	M. De Marco
5(Quimyr		56	X. X.
6(Hutu		56	C. Montenegro
7	Isabella	53	no correrá
8	Una Luca	53	no correrá
9	Unruly	56	V. Cejas
10	Squeeze	56	J. Vallejos
11	Roncadora	54	C. Botta
12	Aquilegia	56	N. Vismara
13	Advertida	54	E. Cuervo
14	Malanda	51	J. Martino
15	Cantachita	56	C. Abril
16	Lorinda	53	no correrá
17	H. Ruca	53	F. D'Elía
18	Dote	56	F. Echagüe
19	M. Adriana	54	R. Rutti
20	Bargiri	53	A. D'Aponte

8a carrera - 1600 m. - A las 15.40

1	Fosfo'cente	56	L. Calvete
2	Nikko	56	M. De Marco
3	Sahel	56	R. Sárfiel
4	Feo Bicho	56	R. P. R'guez
5	Cañadino	56	no correrá
6	Desa'decido	56	C. Botta
7	Fleuriste	56	R. Aimale
8	Reneutro	56	F. D'Elía
9(Restau'dor		56	J. Alonso
10(Harbur		56	R. Gómez
11	Arrullo	56	J. Zubiri
12	Anteus	56	N. Vismara
13	Rinconete	56	C. Montenegro
14	Graciable	56	J. Gutiérrez
15	Resurgente	56	V. Cejas
16	Kasrilewke	56	A. Sosa
17	The Rolex	56	X. X.

9a. carrera - 1600 m. - A las 16.30

1	Blochero	57	C. Montenegro
2(Surco		54	R. Rutti
3(M. Adriana		51	no correrá
4	Metepata	52	J. Martino
5(Lutin		57	J. Yalet
6(Tronisón		54	M. De Marco
7	Pachi	54	A. López
8	Tanino	49	H. Rúa
9	Reminguito	57	A. Coloccio
10(Example		54	no correrá
11(Pekinés		54	O. Brandi
12	El Takú	54	P. Sierra
13	Vitconte	57	J. Vallejos
14	Blue Blanc	55	F. Echagüe
15	Procusto	54	A. Ascre
16	Yateri	54	F. D'Elía
17	Machuco	54	N. Vismara
18	Remilgo	52	no correrá
19	Ara Bety	54	X. X.
20	Retrechero	55	A. D'Aponte
21	Escatimo	54	no correrá
22	Guitarrero	54	no correrá
23	Jalón	49	X. X.

el cubil
PIELES
ARREGLOS desde $ 2.000
entrega 48 horas — Créditos
CORDOBA 1785 esq. Callao
LOC. 10 — Gal. DEL CARMEN

SOLICITADA

ANTE EL ANUNCIO DE UN VETO

Ante recientes declaraciones Periodísticas del Señor Gobernador de la Provincia de Santa Fe acerca de un inminente veto parcial de las leyes impositivas sancionadas últimamente por la Legislatura Provincial, las entidades firmantes consideran que es su deber manifestar al Gobierno y a la Opinión pública tanto de la Provincia como del resto del país, que si dicho veto tuviera la finalidad de dejar sin efecto el aumento general y uniforme del 300 por ciento en la tasación inmobiliaria sancionada por la Legislatura, para devolver su dicutida vigencia, el decreto Nº 10980 del 23-12-64 que pretendió establecer aumentos que llegaban al 700 por ciento:

EL VETO DEL PODER EJECUTIVO SIGNIFICARIA:

1o.) Una flagrante violación de principios jurídicos elementales consagrados en la Constitución Nacional y Provincial y en el derecho público de todos los países democráticos que reservan a la soberanía popular a través de su órgano más representativo que es la Legislatura, la facultad exclusiva de crear y aumentar los impuestos.

En efecto, en las actuales circunstancias el veto parcial de las leyes fiscales sería, en la práctica, un subterfugio para avasallar la voluntad Legislativa claramente expresada y duplicar, en muchos casos, por un mero acto unilateral del Poder Ejecutivo, los impuestos ya considerablemente aumentados por la Legislatura.

2o.) Una muestra de total insensibilidad por las graves consecuencias que aparejaría el aumento más brusco desproporcionado y arbitrario del avalúo inmobiliario que se conoce en la Provincia, felizmente derogado por la Legislatura. Tal aumento —como reiteradamente se ha señalado—, además de su incidencia en el impuesto inmobiliario, supone la elevación, en algunos casos exorbitantes, del impuesto sucesorio, de las tasas retributivas de servicios, en muchos aranceles profesionales y hasta de los alquileres; constituyendo en definitiva, un nuevo factor inflacionario y un motivo más de desaliento para la producción y el espíritu de empresa, en perjuicio de todos los sectores sociales, especialmente de aquéllos que cuentan con ingresos fijos y reducidos.

3o.) Un factor de perturbación en la vida provincial que provocará el enfrentamiento entre el Poder Ejecutivo y el Legislativo, entre los intereses de los pobladores de las distintas regiones de la Provincia y entre el Estado y los contribuyentes, con perjuicio, en definitiva, para el mismo fisco, que en lugar de cobrar normal y regularmente sus impuestos —ya considerablemente aumentados— verá postergada la recaudación en espera de las decisiones judiciales sobre las demandas de inconstitucionalidad que inevitablemente sobrevendrán.

ACATE EL GOBIERNO DE SANTA FE LA SANCION DE LA LEGISLATURA

dictada en ejercicio de sus facultades constitucionales exclusivas y tenga la seguridad de que contará con la leal colaboración de toda la población sin distinción de actividades ni tendencias, para trabajar lealmente por el bienestar de la Provincia.

ASOCIACION DE COOPERATIVAS AGROPECUARIAS ROSAFE LTDA., ASOCIACION DE COOPERATIVAS ARGENTINAS, ASOCIACION EMPRESARIA DE ROSARIO, BOLSA DE COMERCIO DE ROSARIO, BOLSA DE COMERCIO DE SANTA FE, CAMARA DE INDUSTRIALES METALURGICOS, CENTRO COMERCIAL DE SANTA FE, CENTRO LA PROPIEDAD, COLEGIO DE ABOGADOS DE ROSARIO, COLEGIO DE GRADUADOS EN CIENCIAS ECONOMICAS DE ROSARIO, COLEGIO DE PROCURADORES DE ROSARIO, CONFEDERACION DE ASOCIACIONES RURALES DEL CENTRO Y LITORAL OESTE, CONFEDERACION DE CENTROS DE PROPIETARIOS DE PEQUEÑOS PREDIOS RURALES, COOPERATIVA DE TAMBEROS DE LA ZONA DE ROSARIO LTDA., FEDERACION AGRARIA ARGENTINA, FEDERACION DE CENTROS DE PROPIETARIOS DE BIENES RAICES DE LA PCIA. DE SANTA FE, FEDERACION GREMIAL DEL COMERCIO Y LA INDUSTRIA, SOCIEDAD RURAL DE ROSARIO y SOCIEDAD RURAL DE SANTA FE.

HOY JUEVES 13, A LAS 18 HORAS, LAS ENTIDADES FIRMANTES SE REUNIRAN EN ASAMBLEA EN LA BOLSA DE COMERCIO DE ROSARIO, CON ASISTENCIA DE LAS INSTITUCIONES DE CARACTER NACIONAL

TELEVISION PARA TODA LA SEMANA

Programa completo, adelantado por los canales, desde el 13 al 19 de mayo

JUEVES 13

Canal 7 - Teléf. 32-7091
" 9 - " 72-3075
" 11 - " 91-9236
" 13 - " 27-3661

10.10 (13) Danos este día, invocación religiosa.
10.20 (13) Servicio de interés público.
(9) Dibujos animados.
10.30 (13) La hora de los pibes.
11.— (9) Shanon del Caribe, serie.
11.30 (13) Enciclopedia en TV.
(9) Película c|Donna Reed.
12.— (9) Remates musicales.
(13) Papá lo sabe todo.
12.30 (13) El show de la alegría.
13.— (13) Noticiario.
13.30 (13) Buenas tardes, mucho gusto, 1ra. edición.
14.30 (9) Cine. "Todo un héroe", con Pepe Arias.
15.— (11) La hora de la mujer.
(7) Carrousel femenino.
(13) Cine 13: "Río Turbio", con J. J. Míguez.
15.30 (7) Teleteatro Lux de las estrellas.
16.— (7) Mujeres a la hora del té.
16.30 (11) Teleteatro con Alba Castellanos y Carlos Cores.
(9) Legión Extranjera, serie.
(13) "Los hermanos", teleteatro con Beatriz Taibo y elenco.
17.— (7) Teleteatro, con María C. César y A. Argibay.
(9) Angel, serie.
(11) Caza submarina, serie.
(13) Buenas tardes, mucho gusto, 2da. edición.
17.30 (7) Horangel. Horóscopos.
(11) Cine aventura.
(13) Teleteatro con Eva Dongé.
(9) Furia, serie.
18.— (7) Pasmarote y sus amigos, dibujos animados.
(11) Daniel el terrible.
(9) Pete y Gladys, serie.
(13) Panorama hogareño.
18.30 (7) Botas de siete leguas, programa infantil.
(9) Vuelve Cisco Kid con su compañero Pancho.
(11) Lassie, serie.
(13) Teleteatro, con Iris Láinez, Delfy de Ortega, Bárbara Mujica y Angélica López Gamio.
19.— (11) El llanero solitario, serie.
(9) Teleteatro de las estrellas.
(13) Los Tres Chiflados, serie cómica.
19.30 (7) Noticiero.
(9) Dos caras del Oeste, serie.
(11) Maverick, serie.
(13) La patrulla fantasma, serie.
20.— (7) Los viajes de Jaimito, serie de aventuras.
(9) Hong Kong, serie.
20.20 (13) Noticiero.
20.30 (13) Yo soy porteño. Estampas evocativas.
(11) Operación Já Já, programa humorístico.
21.— (7) El Santo, aventuras imaginarias.
(9) Un joven millonario, programa musical.
(13) Los trabajos de Marrone, programa cómico.
21.30 (13) "Felipe", con Luis Sandrini.
(9) En la cuerda floja, serie
(11) La caldera del diablo, serie
22.— (7) Biografía. Hoy: Robert Taft.
(9) Su comedia favorita, teleteatro.
(11) Yo fui un criminal, serie.
(13) Odol pregunta, entretenimientos.
22.30 (13) Espectacular del 13. "Cuatro estrellas y un recuerdo".
(7) Recordando con cine.
23.— (7) Noticiero.
(11) El repórter Esso y PronostIKA.
23.20 (11) Cine: "Hombres sin credo", con R. Scott.
23.30 (7) Hora de cierre, programa periodístico.
(9) Noticiero español.
(13) Fútbol internacional y Un momento de meditación.
24.— (9) Cine. Exitos en serie.
0.30 (7) El último café.

CANAL 8 - Mar del Plata - 4-9321

11.30: Patrulla de caminos.
12.—: Fascinación en Miami.
12.30: El padre de la novia.
14.10: Cine Largometraje.
16.—: Teleteatro Odol.
16.30: Panorama hogareño
17.—: Teatro Palmolive.
17.35: Tele pequeñocho
18.30: Teleteatro.
19.—: Nick Charles, serie.
19.30: Los supersónicos.
20.—: Enigma, serie.
21.—: Encrucijada.
22.—: La jungla de asfalto.
23.—: Cine. series

VIERNES 14

10.10 (13) Danos este día, invocación religiosa.
10.20 (13) Servicio de interés público.
10.30 (13) La hora de los pibes
(9) Dibujos animados.
11.— (9) Shanon del Caribe, serie.
11.30 (13) Enciclopedia en TV.
(9) Película con Donna Reed.
12.— (9) Remates musicales.
(13) Papá lo sabe todo. serie.
12.30 (13) El show de la alegría.
13.— (13) Noticiero.
13.30 (13) Buenas tardes, mucho gusto.
14.30 (9) Cine: Largometraje: "México lindo", c|Adriana Damar.
15.— (11) La hora de la mujer.
(7) Carrousel femenino.
(13) Telecine 13. "Mañana me suicido", c|Amanda Ledesma.
15.30 (7) Teleteatro Lux.
16.— (7) Mujeres a la hora del té, con Norma Aleandro.
16.30 (11) Teleteatro con Alba Castellanos y C. Cores.
(9) Legión Extranjera, serie.
(13) "Los hermanos", teleteatro, con Gloria Ferrandiz.
17.— (7) Teleteatro para la hora del té, con María C. César.
(9) "Angel", serie.
(11) Caza submarina, serie.
(13) Buenas tardes, mucho gusto, 2da. edición.
17.30 (7) Horangel. Astrología.
(9) Furia, serie.
(11) Cine aventura.
(13) Teleteatro del aire, con Nora Cárpena.
18.— (7) Banco de belleza, con Stella de Richard
(9) Pete y Gladys, serie.
(11) Daniel el terrible, serie.
(13) Panorama hogareño.
18.30 (7) Botas de siete leguas, programa infantil.
(9) Vuelve Cisco Kid y su compañero Pancho.
(11) Lassie, serie.
(13) El teleteatro de Nené Cascallar.
19.— (11) El llanero solitario, serie.
(9) Maison Polyana. Teleteatro
(13) Los Tres Chiflados, serie cómica.
19.30 (7) Noticiero.
(9) Titanes en el ring, campeonato de catch.
(11) Cheyenne, serie.
(13) La patrulla fantasma, serie.
20.— (7) Hollywood a través del tiempo.
20.30 (7) Batalla aérea, serie.
(11) Hechizada, serie.
(13) Mis hijos y yo, telecomedia con U. Martínez.
21.— (9) "Los años jóvenes" comedia musical.
(11) Show S. E. Telecomedia con Beatriz Bonnet, etc.
(13) "Doctor Cándido Pérez", telecomedia.
21.30 (7) El show de Tito Rodríguez.
(11) Ben Casey, serie.
(13) Viendo a Biondi.
22.— (9) Enigma, serie.
(7) Teatro Universal. "El motín del Caine", de H. Wouk, con C. Gandolfo y elenco.
(13) Hotel Alegría, serie cómica.
22.30 (13) Acción en Miami, serie.
23.— (9) Cine: "El amor que tú me distes", con T. Power.
(11) El Repórter Esso y PronostIKA.
23.20 (11) Cine: "El abanderado", con Mercedes Vecino.
23.30 (13) La jungla humana, serie.
24.— (7) El último café.
0.30 (13) Cine: "La vida de Carlos Gardel", con H. del Carril.
0.50 (11) Palabras de vida.

SABADO 15

9.50 (13) Danos este día. invocación religiosa.
10.— (13) Roy Rogers.
10.30 (13) La hora de los pibes.
(9) Touring Club.
11.— (9) Rin tin tin, serie.
11.30 (13) Programa infantil.
(9) Película de largo metraje. "Chingolo", con L. Sandrini.
12.30 (13) El sargento Bilko, serie cómica
13.— (9) Sábados continuados Ocho horas de entretenimientos.
(13) Johnny Ringo, serie.
13.30 (13) La isla de Gilligan, serie.
(7) Sabaditos de Pinky.
14.— (7) Bienvenido, sábado. Programa musical, periodístico y de entretenimientos, 6 horas de duración
(13) Show musical, con Chico Novarro.
15.— (13) Sábados circulares de Mancera.
(11) Cine: "Pelirroja enamorada", con Lucille Ball.
16.30 (11) Tombstone Arizona, serie.
17.— (11) Tiempo de historia.
18.— (11) Laramie, serie.
19.— (11) Shindig, serie.
19.30 (11) El gordo Porcel.
20.— (7) Noticiero.
(11) Los bandidos, serie.
20.30 (13) Los Beverly Ricos, serie cómica
(7) Peter Gunn, serie policial.
21.— (7) "Ayer..." programa periodístico
(9) Dar en el blanco, con C D'Agostino.
(11) Cine. "El malabarista", con Kirk Douglas, en castellano.
(13) "La nena", telecomedia con Marilina Ross y O. Miranda.
21.30 (13) La revista de Dringue Farías.
22.— (7) Cine de los sábados. Largometraje. "Al diablo con el trabajo", con R. Graf.
(9) Teatro del sábado, con 8 estrellas de su elenco.
22.30 (13) Los defensores. serie.
23.— (11) El Repórter Esso y PronostIKA.
23.20 (11) Ajedrez fatal, serie.
23.30 (13) Sendas sombrías, serie.
24.— (9) Exitos en serie.
(13) Cine de la noche: "El profanador de tumbas", con Boris Karloff.
0.1 (7) Cine de trasnoche: "Con un pie en el cielo", con F. March.
0.30 (11) Palabras de vida.

DOMINGO 16

10.— (13) El Evangelio y la actualidad.
10.30 (13) La hora de los pibes.
(9) Dibujos animados.
10.45 (7) La Santa Misa.
11.— (9) Nueve bis.
11.30 (7) Evangelio Siglo XX.
(9) El Club de Anteojito y Antifaz.
(13) Pinocho, dibujos animados.
12.— (11) El día del Señor. Oficio de la Santa Misa
(13) Las aventuras de Martina. Telecomedia.
12.30 (7) Todo es nuestro. Programa musical.
(9) ¡Qué risa! Cine cómico.
(11) Símbolos del progreso.
(13) El Club de Mickey.
13.— (11) El saber de los niños, programa infantil.
(13) La diligencia, serie.
13.30 (7) Feria de la alegría. Conducen Brizuela Méndez, Colomba y De Seta.
(9) La danza de los cien millones, entretenimientos.
13.45 (11) Hombres trabajando, programa periodístico.
14.— (11) Matinee de Hollywood. Cine: "Nacida ayer", con Indy Holliday.
(13) Escala musical, variedades.
15.— (13) El profesor Novak, comedia.
16.— (11) Oncelandia, programa infantil.
(13) El abogado audaz, comedia policial.
16.30 (13) Teatro 13: "El miedo es masculino", de Suárez de Deza, con Raúl Rossi, Elcira Olivera Garcés y elenco.
18.— (11) El gran circo, serie.
(13) Imperio del Oeste, aventuras.
19.— (11) Ritmo y juventud, programa musical.
(7) Los perseguidores, serie policial.
(13) Mundo insólito, curiosidades.
19.30 (7) Noticiero.
(13) Disneylandia, serie
20.— (7) Deporte con opinión, comentarios y reportajes.
(9) El trébol de la buena suerte, entretenimientos con Amalia Sánchez Ariño.
(11) Sunset Strip 77, serie.
20.20 (7) Justa del saber. Para estudiantes. Conduce J. Bringuer Ayala
(13) Telecómicos.
21.— (9) ¡Goles!, programa deportivo.
(11) "Tato siempre en domingo", con Tato Bores.
21.30 (7) "Dos en la ciudad", teleteatro. con María Rosa Gallo.
(9) Music Hall, show musical.
(11) Teatro como en el teatro: "Nápoles millonaria", con D. Vittori y elenco.
(13) El show de Dick Van Dyke.
22.— (7) "La gente", programa periodístico. Conduce A. Bonardo.
(13) El detective millonario, serie
22.30 (9) Teatro de Boulevard, el J. Cibrián y elenco.
23.— (11) El repórter Esso y PronostIKA.
(13) "Verdad", serie.
23.20 (11) Conciertos del domingo. Música clásica y moderna, por orquestas.
23.30 (7) "Submarino", serie. Lucha naval en el Pacífico.
(13) Noticiero 13.
24.— (9) Cine de oro, Largometraje.
(13) Cine de la noche: "Presto juramento", con G. Jones.
0.30 (11) Palabras de vida.

LUNES 17

10.5 (13) Danos este día. Invocación religiosa.
10.20 (13) Servicio de interés público.
10.30 (13) La hora de los pibes.
11.— (9) Shanon del Caribe, serie.
11.30 (9) Película con Donna Reed
(13) Enciclopedia en TV.
12.— (9) Remates musicales.
(13) Papá lo sabe todo. serie.
12.30 (13) El show de la alegría.
13.— (13) Noticiario.
13.30 (13) Buenas tardes, mucho gusto
14.30 (9) Cine largometraje. "Una mujer sin alma", con María Félix.
(7) Carrousel femenino.
15.— (11) La hora de la mujer.
(13) Telecine 13: "El tesoro de la isla Maciel", con Luis Arata.
15.30 (7) Teleteatro de las estrellas.
16.— (7) Mujeres a la hora del té.
16.30 (11) Teleteatro con Alba Castellanos y C. Cores.
(9) Películas en serie. "Legión Extranjera".
(13) "Los hermanos". teleteatro.
17.— (7) Teleteatro, con A. Argibay, María C. César y elenco.
(9) Angel, serie.
(11) Caza submarina, serie.
(13) Buenas tardes, mucho gusto, 2da. edición.
17.30 (7) Horangel. Horóscopos.
(13) Teleteatro, con Eva Dongé.
(9) Furia serie.
(11) Cine-aventura.
18.— (7) "El pequeño lobo", serie.
(9) "Pete y Gladys", serie.
(11) Daniel el terrible, serie.
(13) Panorama hogareño
18.30 (7) Botas de siete leguas.
(9) Cisco Kid y su compañero Pancho.
(11) "Lassie", serie
(13 El amor tiene cara de mujer, teleteatro.
19.— (9) "Maison Polyana", teleteatro.
(11) "El llanero solitario" serie.
(13) Los Tres Chiflados, serie cómica.
19.30 (7) Noticiero TV
(11) "La patrulla fantasma", serie.
(9) Festival de la risa.
(11) La ley del revólver, serie.
20.— (7) El show de Lucy, serie cómica.
20.30 (7) "Pasa una mujer", teleteatro con Silvia Legrand.
(11) Los locos Addams.
(13) Quién es quién, programa de entretenimientos
21.— (7) Esquina de tango.
(9) El "Special" show musical.
(11) Telecatapium.
(13) Noches de IKA.
22.— (7) Hombres en crisis, serie.
(9) Cuatro hombres para Eva, teleteatro.
(11) Crisis, serie.
(13) Paloma, telecomedia con Teresa Blasco.
22.30 (7) Argentina... futuro.
(13) Los bribones, serie.
23.— (7) Policía, serie.
(11) El repórter Esso y PronostIKA.
23.20 (11) Cine: "Cuando termina el camino", con Gene Tierney.
23.30 (9) Vamos al cine Largometraje. "Escándalo en Milán", con Martine Carol.
(13) Universidad del aire.
24.— (7) El último café.
0.50 (11) Palabras de vida.

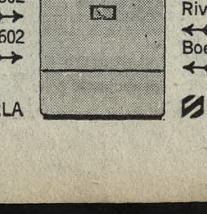
MARTES 18

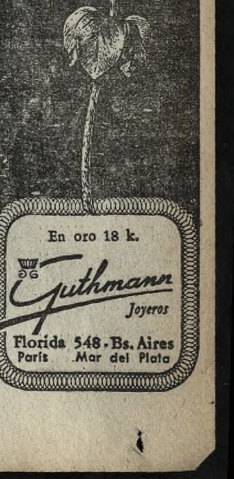
10.10 (13) Danos este día, invocación religiosa.
10.20 (13) Servicio de interés público.
10.30 (13) La hora de los pibes.
(9) Dibujos animados.
11.— (9) Shanon del Caribe, serie.
11.30 (9) Pero es mamá quien manda.
(13) Enciclopedia en TV.
12.— (13) Papá lo sabe todo. serie.
(9) Remates musicales
12.30 (13) El show de la alegría.
13.30 (13) Buenas tardes, mucho gusto
14.30 (9) Película largometraje: "Un marido ideal", con Santiago Gómez Cou.
15.— (11) La hora de la mujer, con Susy Kent.
(7) Carrousel femenino
(13) Telecine 13: "La muerte camina en la lluvia", con Olga Zubarry.
15.30 (7) Teleteatro de las estrellas.
16.— (7) Mujeres a la hora del té.
16.30. (11) Teleteatro con Alba Castellanos y Carlos Cores.
(9) Legión Extranjera, serie.
(13) Los hermanos. teleteatro.
17.— (9) Angel, serie.
(7) Teleteatro con María C. César y A. Argibay.
(11) Caza submarina, serie.
(13) 2a. edición de Buenas tardes, mucho gusto.
17.30 (9) Furia, serie.
(7) Horangel, astrología.
(11) Cine aventura.
(13) Teleteatro con Nora Cárpena.
18.— (7) El hombre en el espacio.
(9) Pete y Gladys, serie.
(11) Daniel el terrible, serie.
(13) Panorama hogareño.
18.30 (7) Botas de siete leguas.
(9) Cisco Kid, serie.
(11) Lassie, serie
(13) El amor tiene cara de mujer, teleteatro.
19.— (11) El llanero solitario, serie.
(9) Maison Polyana, teleteatro
(13) Los Tres Chiflados, serie cómica.
19.30 (13) La patrulla fantasma, serie.
(7) Noticiero.
(9) Interpol llamando.
(11) Daniel Boone, serie.
20.— (7) Los Picapiedras, serie cómica.
(9) Bonanza, serie.
20.20 (13) Noticiero.
20.30 (7) Mi marciano favorito, serie.
(11) Así canta Buenos Aires.
(13) Los comediantes, programa humorístico.
21.— (7) Los intocables, serie.
(9) Todo es amor, comedia, c|Oscar Rovito y elenco.
(13) Las chicas, telecomedia.
21.30 (11) La caldera del diablo.
22.— (9) Cine arte: largometraje. "Las perlas de la corona", con S. Guitry.
(7) Historia de jóvenes. Teleteatro.
(11) Combate, serie.
(13) La familia Falcón. teleteatro.
22.30 (13) Los detectives, serie
23.— (11) El repórter Esso y PronostIKA.
(7) Noticiero
23.20 (11) Cine: "Siempre estaré contigo", c|Rosita Quintana.
23.30 (7) Discusiones por deporte, con Dante Panzeri.
(9) Su majestad la salud
(13) Cine en la noche: "El juicio final", con Silvia Morgan
24.— (7) El último café.
(11) Palabras de vida.

MIERCOLES 19

10.10 (13) Danos este día, invocación religiosa.
10.20 (13) Servicio de interés público.
10.30 (13) La hora de los pibes.
11.— (9) Shanon del Caribe, serie.
11.30 (9) Película con Donna Reed.
(13) Enciclopedia en TV.
12.— (9) Remates musicales.
(13) Papá lo sabe todo, serie
12.30 (13) El show de la alegría.
13.— (13) Noticiero
13.30 (13) Buenas tardes mucho gusto.
14.30 (9) Película de largo metraje. "Nubes de humo", con A. Castillo.
15.— (11) La hora de la mujer. con Susy Kent.
(7) Carrousel femenino.
(13) Telecine 13: "Locos de verano". c|Eva Franco.
15.30 (7) Teleteatro de las Estrellas.
16.— (7) Mujeres a la hora del té
16.30 (11) Teleteatro con Alba Castellanos y Carlos Cores.
(9) Películas en serie.
(13) Los hermanos, teleteatro
17.— (7) Teleteatro con María C César y A. Argibay.
(9) Angel, serie.
(11) Caza submarina, serie
(13) Buenas tardes, mucho gusto, 2da. edición
17.30 (7) Horangel. Horóscopos.
(9) Furia, serie.
(11) Cine aventura
(13) Teleteatro con Eva Dongé.
18.— (7) El niño del circo.
(9) Pete y Gladys, serie.
(11) Daniel el terrible, serie.
(13) Panorama hogareño.
18.30 (7) Botas de siete leguas.
(9) Vuelve Cisco Kid y su compañero Pancho.
(11) Lassie, serie.
(13) El amor tiene cara de mujer, teleteatro.
19.— (11) El llanero solitario, serie.
(9) Maison Polyana, teleteatro.
(13) Los Tres Chiflados, serie cómica.
19.30 (7) Noticiero.
(9) Dr. Kildare.
(11) Viaje al fondo del mar.
(13) La patrulla fantasma, serie.
20.— (7) La moda al día.
20.30 (7) Teatro premiado, serie.
(9) La matraca, programa cómico.
(11) Los alegres romances de Beatriz.
(13) Casos y cosas de casa, telecomedia.
21.— (7) El show de Septimio.
(11) La Revista Dislocada.
(13) Casino Philips.
21.30 (9) Las estrellas llegaron al 9.
22.— (7) Noches de boxeo. Desde el Luna Park.
(9) Richard Boone, Show.
(11) El fugitivo, serie.
(13) Pensión de artistas, telecomedia.
22.30 (13) Intriga en Hawaii, serie.
23.— (7) Noticiero.
(9) Polémica en el fútbol, desde exteriores.
(11) El reporter Esso y PronostIKA.
23.30 (11) Cine: "Llegan dólares", con A. Sardi.
24.— (7) Médico, serie.
(13) Parlamento 13 y Un momento de meditación.
1.— (7) El último café.

En oro 18 k.
Guthmann Joyeros
Florida 548 - Bs. Aires
París Mar del Plata


Dónde está la cocina Siam?
Está en:
Avda. de Mayo 1302
Florida 602
Viamonte 933
Rivadavia 18166 - Morón
Boedo 89 - Lomas de Zamora
VENGA A VERLA
SIAM


En oro 18 k.
Guthmann Joyeros
Florida 548 - Bs. Aires
París Mar del Plata

River con más ambición

Chacarita optó por defenderse y contraatacar

River 3 v. Chacarita 0

Jugado anoche en River Plate.
Arbitro: Angel Norberto Coerezza.

River Plate: H. O. Gatti; J. M. Ramos Delgado (capitán) y E. Grispo; C. A. Sainz, V. Cap y J. Varacka; L. A. Cubilla, J. Sarnari, J. C. Lallana, L. V. Ruiz Quevedo "Delem" y O. T. Mas. Guardavalla suplente, R. Pérez. Director técnico, Renato Cesarini.

Chacarita Juniors: H. J. Cordero (capitán); A. A. Bertolotti y A. O. Laginestra; R. Blanco, N. A. Sanguinetti y C. A. Ferro; P. R. Confesor, J. E. Roldán, L. F. Leeb, O. J. Biaggio y N. Rambert. Guardavalla suplente, J. U. Traverso. Director técnico, Juan José Pizzuti.

Primer tiempo: No hubo goles.

Segundo tiempo: 4 minutos, Lallana (RP); 16, "Delem" (RP); 42, Lallana (RP), por tiro penal.

Tercera: River Plate 2 v. Chacarita Juniors 0.

Reserva: River Plate 2 v. Chacarita Juniors 1.

Recaudación: 874.810 pesos.

* * *

River Plate imprimió un ritmo veloz a las acciones y dos corridas de Cubilla derivaron en un remate desviado de Sarnari y en otro de Lallana que hizo dar la pelota en el travesaño.

Más tarde se afirmó Sanguinetti en la media cancha con la colaboración de Biaggio y Roldán y entonces las acciones se equilibraron, pues la vanguardia local halló así mayores dificultades para avanzar.

Algunos contraataque de Chacarita llevaron cierto peligro al sector adversario y Ramos Delgado primero y Gatti después, debieron intervenir premiosamente ante sendas entradas de Confesor y de Rambert.

Hubo luego un remate de Leeb sobre el travesaño y a los 32 minutos el centrodelantero visitante se lesionó en el hombro izquierdo al chocar con Ramos Delgado y salió de la cancha por dos minutos.

Nuevamente creó Leeb una situación angustiosa para River Plate, cuando después de eludir a Ramos Delgado, provocó la salida de Gatti, pero Rambert, ante la valla desguarnecida, no alcanzó la pelota.

En los minutos finales cargó River y Sarnari, habilitado con un cabezazo por Cap, tiró luego de girar, pero su remate resultó alto y casi en seguida Delem tiró sin puntería desde buena posición.

Segundo tiempo

Mayor profundidad, dentro de su veloz accionar, tuvieron los avances locales, respaldados por el apoyo de Cap, bien secundado por Delem y Sarnari, y por ello no extrañó la apertura del score, que se produjo a los 4 minutos. Cap se adelantó a la intervención de Ferro para apoyar a Delem, quien cortó la pelota en dirección a **Lallana**, cuyo violento remate superó la resistencia de Cordero.

Poco a poco fue decreciendo el rendimiento de la defensa de Chacarita, sometida a intenso trajín, y a los 16 minutos Sarnari habilitó en profundidad a Lallana; tiró éste y tras un rechazo de Blanco, **Delem**, desde el borde del área, batió por segunda vez a Cordero con un fuerte shot.

El accionar de River Plate se hizo cómodo a despecho de algunos contraataques sin mayor fuerza de su adversario. Hubo un corner cedido por Sanguinetti ante una peligrosa carga de Sarnari y a los 30 minutos Chacarita perdió una buena oportunidad cuando Confesor, que había eludido a Grispo, se halló frente a Gatti, pero éste le cubrió muy bien el arco y la pelota rebotó en sus piernas.

Laginestra debió abandonar la cancha por algunos instantes, lesionado en una rodilla, y poco después, Mas, que había sorteado a Blanco, fue derribado dentro del área por Bertolotti. Tiró desde los doce pasos **Lallana** y su shot fuerte y alto, dio cifras definitivas al score.

Lallana, quien no aparece en la fotografía, con un tiro bien ubicado bate al guardavalla Cordero

Delem, marcado por dos defensores rivales, rematará, pero desviado

Velocidad, carta del éxito local

Clara victoria fue la de River Plate, el que, sin deslumbrar, mostró en su formación fundamentos básicos que pueden llevarlo a constituir la fuerza homogénea y agresiva que sus adictos esperan desde hace mucho tiempo.

Seguro en el medio campo, con Cap en constante superación, asistido por Sarnari y Delem, proyectó desde esa zona las incursiones de una vanguardia que anoche mostróse veloz e incisiva, con acertados cambios de dirección y procurando ampliar el frente de ataque con incursiones por las puntas, en las que Más respondió con mayor acierto que Cubilla. Si a ello se agrega que tanto Sarnari como Delem retrocedieron para cubrir en defensa, pero también se proyectaron en función de atacantes netos cuando las circunstancias lo aconsejaron, se tendrá una idea de los problemas que debió afrontar la defensa de Chacarita Juniors, que tuvo precisamente en ella a sus mejores valores.

Bertolotti y Laginestra fueron, principalmente en la etapa inicial, los mayores obstáculos que se opusieron a la codicia de los forwards locales, ya que Sanguinetti sólo tuvo chispazos, y si bien en un principio, con la ayuda de Biaggio y Roldán, pudo controlar debidamente el medio campo, luego desdibujó su labor ante el creciente ímpetu de la vanguardia riverplatense.

El score en blanco del primer tiempo fue tal vez excesivo premio al tesón de los visitantes, que pocas veces llegaron netamente al sector adversario, pues salvo algunas intentonas de Confesor y de Leeb, su delantera careció de fuerza y fue presa relativamente fácil para el trabajo sereno de Ramos Delgado y de Varacka, detrás de los cuales lució Gatti muy seguro y acertado en las salidas.

En resumen, promisorio desempeño de River Plate, con una cuota de decisión que parecía haber olvidado en desvaídos desempeños anteriores, frente a un adversario leal que, sin desfallecimientos anímicos y sin apelar al juego ilícito o malintencionado, dio de sí todo lo que pudo, para caer honrosamente ante un rival superior.

Dichos y hechos

Norberto Anido fue el último de los futbolistas del plantel profesional de Racing en solucionar su situación económica. Esperó pacientemente que se aclarara el panorama con respecto al nuevo sistema de remuneraciones establecido por los dirigentes. Supo esperar. Previamente debía concretarse la transferencia de Sacchi y Menotti a Boca, pues de allí iban a llegar varios millones que refrescarían las agobiadas finanzas racinguistas. Todos los intentos anteriores de arreglo fracasaron, pues el zaguero no aceptó el ciclo y formas de pagos. Incluso, estuvo a punto de irse a México cuando se le cerraba el horizonte en la entidad de Avellaneda. Finalmente, llegó a un acuerdo: 1.500.000 pesos de prima, libres de impuestos a los réditos, amén del sueldo mensual y los premios, importe que constituye una mejora con respecto al año anterior. Es el único jugador en esas condiciones. Los demás están comprendidos en otro plan de retribuciones.

* * *

Renato Cesarini es un hombre temperamental. Dice las cosas de frente y en el momento adecuado. Los futbolistas riverplatenses saben que su verborragia tiene facetas irrebatibles. El domingo último, aun ganando por 2 a 0, al terminar el primer tiempo fue a los vestuarios y expresó su disconformidad por la forma en que estaban actuando algunos jugadores. Veía que el equipo disminuía en su rendimiento y reclamó hombría —usó palabras muy gráficas— y continuidad en el accionar del conjunto. Y de nada sirvieron algunas excusas que se insinuaron en voz baja con aquello de "pero, don Renato...".

* * *

José Sasía figuraba en la galería de ídolos uruguayos. Pero fueron suficientes dos actitudes desmedidas en los partidos con Independiente, por la copa Libertadores de América, para que sus acciones bajaran bruscamente, aun cuando presidía la entidad gremial que agrupa a los jugadores del Uruguay. Rosario Central aprovechó la coyuntura para incorporarlo a su plantel, con el lógico temor de tener que aguantar sus salidas antideportivas. El director técnico José D'Amico habló con él —Sasía es un introvertido con raptos explosivos— y lo mismo hicieron algunos dirigentes. La recomendación en todos los casos fue la misma: "Usted tendrá que aguantar todo". Y Sasía lo está cumpliendo al pie de la letra. En su presentación frente a Boca Juniors soportó de todo, incluido algún escupitajo del rival; frente a Huracán ocurrió algo parecido y el domingo en la cancha de Atlanta hizo oídos sordos a ciertas expresiones de las tribunas adictas a Argentinos Juniors. Sasía, pese a que le gusta fumar —lo hace en pipa— evita hacerlo dentro de las dependencias de Rosario Central.

Atlanta obtuvo un laborioso triunfo

Atlanta 2 v. Newell's 0

Jugado en Atlanta.
Arbitro: Duval Goicoechea.

Atlanta: M. A. Sánchez; O. A. Clariá (capitán) y S. Rico; M. R. Vignale, C. T. Griguol y J. C. Allende; J. L. Luna, H. M. Zarich, J. H. Fernández, J. C. Puntorero y J. Domínguez. Guardavalla suplente, C. A. Biasutto. Director técnico, Luis Raúl Cardoso.

Newell's Old Boys: A. M. Gironacci (capitán); L. M. de los Santos y S. Scoppa; H. Ramírez, R. R. Aguirre y R. Nemiña; L. Oficialdegui, M. da Silva "Zucca", A. Vargas, J. M. Ferrero y R. O. Belén. Guardavalla suplente, R. E. Fiorio. Director técnico, Gerónimo Díaz.

Primer tiempo: No hubo goles.

Segundo tiempo: 32 minutos Puntorero (A.); 37, Domínguez (A.).

Tercera: Atlanta 2 v. Newell's 1.

Reserva: Atlanta 3 v. Newell's 0.

Recaudación: 303.700 pesos.

* * *

En la expresión gráfica de un hincha (Pueden avanzar tres días seguidos que no van a hacer un gol) pareció que quedaría sellada la suerte del estéril dominio local y de un match cuyo tanteador en cero parecía invulnerable, dado, también, el escaso poder de Newell's para la definición.

El dominio de Atlanta fue improductivo porque no fue claro. Y Atlanta no clarifica en la llegada porque Griguol se adelanta, Zarich se adelanta, Vignale se adelanta. Todos "empujan", pero a menudo no logran sino encimar a sus delanteros y reducirles el terreno. Y adelante hay problemas porque Fernández —aún bastante excedido de peso—, Puntorero y Domínguez a veces se exceden en la maniobra individual. Y Luna pierde cuando se frena y quiere enfrentar.

El adelantamiento en demasía de sus volantes también le crea a Atlanta otro problema. Queda una extensa zona entre éstos y su línea de fondo. Dicha zona es caldo de cultivo para el contraataque. Por allí transitaron acertadamente Aguirre y Belén y, si los esfuerzos de éstos, jerarquizados por el buen trato que imprimieron a la pelota no prosperaron, fue porque la ineficacia de Vargas fue absorbida por el buen rendimiento de Rico, Oficialdegui —pese a tener en Allende un marcador de precarios recursos— no llega con fuerza y Ferrero no explotó la punta que dejaba libre Belén, achicando el frente de ataque. Sólo "Zucca", volcado hacia atrás y receptor casi siempre, llevó alguna inquietud esporádica al eficiente Sánchez, aunque a favor del tardío regreso de Griguol a defender o la torpeza de manejo de éste para iniciar.

Pero, por suerte para los locales, Zarich mostró su acierto en la dirección de un tiro libre. Lo ejecutó desde la derecha, en forma de centro shot; la pelota rebotó en Gironacci y **Puntorero**, desde cerca, abrió el score. La conquista estimuló a los locales y una hábil maniobra de Fernández, quien descolocó a Ramírez y de los Santos, permitió a **Domínguez** aumentar ventajas.

Con el encuentro casi definido, Puntorero pudo mostrar con mayor soltura su habilidad y, tras una lucida acción a su cargo, tuvo el ganador otra ocasión para superar a Gironacci, ya que el delantero fue víctima de foul penal por Ramírez. Pero Zarich, encargado del shot, lo ejecutó débilmente y detuvo el guardavalla.

CAMPEONATO DE PRIMERA DIVISIÓN

CLUBS	J.	G.	E.	P.	Pts.	Goles F.	Goles C.	Local G.	Local E.	Local P.	Visitante G.	Visitante E.	Visitante P.
2 Banfield (6)	5	3	2	–	8	9	5	2	–	–	1	2	–
5 Vélez Sarsfield (8)	6	3	2	1	8	9	5	1	1	1	2	1	–
8 F. C. Oeste (9)	5	2	3	–	7	4	1	1	2	–	1	1	–
1 River Plate (3)	6	3	1	2	7	10	5	2	1	–	1	–	2
8 Argentinos Juniors (15)	5	2	2	1	6	9	8	–	2	1	2	–	–
2 Boca Juniors (1)	5	1	4	–	6	6	5	1	2	–	–	2	–
5 Rosario Central (11)	5	2	2	1	6	8	5	1	1	–	1	1	1
12 Gim. y Esgrima (13)	6	3	–	3	6	6	7	–	–	3	3	–	–
– Lanús (–)	6	2	2	2	6	5	5	1	1	1	1	1	1
12 Estudiantes (14)	5	2	1	2	5	9	8	–	1	1	2	–	1
2 Atlanta (5)	6	1	3	2	5	8	10	1	1	1	–	2	1
15 Chacarita Juniors (12)	6	1	3	2	5	7	10	1	1	1	–	2	1
15 Newell's Old Boys (16)	6	1	3	2	5	5	8	–	2	1	1	1	1
12 Huracán (9)	5	1	2	2	4	7	9	1	1	1	–	1	1
8 Racing (6)	5	1	2	2	4	7	10	1	1	1	–	1	1
8 San Lorenzo (4)	6	1	2	3	4	5	7	–	1	2	1	1	1
5 Independiente (2)	5	–	3	2	3	3	5	–	1	1	–	2	1
– Platense (–)	5	1	1	3	3	1	5	1	–	1	–	1	2

El número que precede al nombre del club indica su colocación al cumplirse la 6ª fecha del torneo anterior y el que está después la que ocupó al finalizar. En igualdad de puntos hemos colocado a los equipos por orden alfabético, pues la AFA no toma en cuenta el gol average. Fueron obtenidos en total 118 goles.

RESERVA

	J.	G.	E.	P.	Ps.	Gf.	Gc.
Atlanta	6	5	–	1	10	15	5
F. C. Oeste	5	4	–	1	8	15	7
River Plate	6	4	–	2	8	15	10
Banfield	5	2	3	–	7	8	6
Racing	5	3	1	1	7	17	5
Rosario Central	5	3	1	1	7	12	5
Vélez Sarsfield	6	2	3	1	7	13	10
Boca Juniors	5	2	2	1	6	8	7
San Lorenzo	6	3	–	3	6	8	12
Independiente	4	2	1	1	5	6	4
Chacarita Juniors	6	1	3	2	5	5	11
Newell's Old Boys	6	2	1	3	5	8	14
Huracán	5	2	–	3	4	7	14
Gim. y Esgrima	6	–	3	3	3	7	11
Platense	4	–	2	2	2	5	8
Argentinos Juniors	5	–	2	3	2	4	12
Estudiantes	5	–	2	3	2	8	13
Lanús	6	–	2	4	2	6	13

TERCERA

	J.	G.	E.	P.	Ps.	Gf.	Gc.
River Plate	6	6	–	–	12	14	4
Estudiantes	5	4	1	–	9	14	3
Vélez Sarsfield	6	4	1	1	9	14	8
Gim. y Esgrima	6	3	2	1	8	12	7
San Lorenzo	6	2	4	–	8	9	5
Atlanta	6	3	1	2	7	14	10
Argentinos Juniors	5	2	2	1	6	8	6
Rosario Central	6	3	–	3	6	3	9
Independiente	4	2	1	1	5	7	6
Boca Juniors	5	2	1	2	5	7	9
Newell's Old Boys	6	2	1	3	5	7	11
Platense	5	1	2	2	4	6	6
Racing	5	2	–	3	4	7	7
Chacarita Juniors	6	2	–	4	4	5	9
F. C. Oeste	6	1	2	3	4	8	10
Huracán	4	–	1	3	1	9	14
Lanús	6	–	1	5	1	5	15
Banfield	5	–	–	5	0	2	12

Internazionale batió a Liverpool

Clasificóse para el partido final

MILAN, 12 (AP). — El equipo de Internazionale, de Italia, venció al de Liverpool, de Inglaterra, por 3 a 0, clasificándose por diferencia de goles —en el primer match ganaron los ingleses por 3 a 1— para la final de la copa de Europa con Benfica, de Portugal.

Unos 80.000 espectadores presenciaron el emocionante espectáculo en el estadio de San Siro, inclusive varios miles de turistas ingleses que concurrieron para alentar a su equipo. Sin embargo el público italiano, desde el primer hasta el último minuto, con instrumentos musicales y recipientes especiales, crearon un ambiente que sin duda influyó en el ánimo de los jugadores.

Tal como se previó, al comienzo los ingleses se mostraron cautelosos aunque ensayaron peligrosos contraataques que alertaron a la retaguardia de los locales. Liverpool, más ordenado, parecía que iba a doblegar a su rival cuando, inesperadamente, a los 8 minutos Internazionale abrió el tanteador al ejecutar Corso con éxito un tiro libre. Dos minutos después, en una jugada muy rara, aumentaron los italianos. El guardavalla Lawrence, ante una entrada de Peiró se adelantó conteniendo. Luego comenzó a hacer picar la pelota para lanzarla hacia el centro de la cancha, pero el centrodelantero lo cargó oportunamente, despojándolo y con un shot preciso, marcó el segundo gol ante el delirio del público.

Los ingleses se desconcertaron y entonces Internazionale pasó a dominar. Sus delanteros buscaron con denuedo la valla adversaria, pero Lawrence contuvo bien varios remates.

Comenzaron entonces algunas acciones recias, mas no hubo incidentes.

En el segundo tiempo los italianos arreciaron su ofensiva y a los 17 minutos obtuvieron el tercer gol. La maniobra, clásica en los italianos, permitió a un defensor doblegar al arco visitante. En mitad de cancha combinaron Sandro Mazzola y Luis Suárez; éste, al ver que Facchetti se lanzaba al ataque, le envió un pase exacto que el marcador de punta recibió sobre el borde del área grande y tras correr unos metros, superó a Lawrence. Con esa ventaja Internazionale se tornó cauto en sus movimientos y controló bien los desordenados ataques de los forwards de Liverpool, quienes distaron mucho de reeditar su anterior actuación en Inglaterra, cuando batieron a los italianos.

Al finalizar el match se presenció un espectáculo, pocas veces visto en un estadio de este país. Cantos, gritos, trompetas y trombones sonando sin cesar, compusieron, con las antorchas, un espectáculo carnavalesco, para saludar esta importante conquista.

Dirigió el encuentro el árbitro español José Ortiz de Mendevil y los conjuntos formaron así:

Internazionale: Giulano Sarti; Tarcisio Burgnich y Giacinto Facchetti; Armando Picchi (capitán), Aristide Guarneri y Gianfranco Bedín; Jair da Costa, Sandro Mazzola, Joaquín Peiró, Luis Suárez y Mario Corso.

Liverpool: Tommy Lawrence; Chris Lawer y Rona Moran; Geoffrey Strong, Ron Yeats (capitán) y Bill Stenvenson; Ian Callagham, Robert Hunt, Ian Saint John, Tommy Smith y Peter Thompson.

El defensor Facchetti, de Internazionale, culmina un magnífico ataque batiendo a Lawrence. Fue el tercer gol del equipo italiano

(Radiofoto de AP exclusiva para LA NACION)

Rescindió contrato

Boca Juniors rescindió contrato con el delantero escocés Peter Lees Millar, por haberse ausentado de nuestro país con destino a Inglaterra.

Cuadrangular de Montevideo

Talleres viajó anoche con destino a Montevideo, donde hoy comenzará el torneo cuadrangular organizado por el Club Cerro con la participación, además, de Nacional y Wanderers. Esta tarde, en la cancha de Cerro se medirán el equipo local y Talleres y luego Nacional-Wanderers. Los ganadores se enfrentarán entre sí pasado mañana en el estadio Centenario, jugando previamente los perdedores de hoy.

Nacional-Banfield

Banfield jugará el martes próximo en Montevideo con Nacional, match de carácter amistoso cuyo desquite se haría el domingo 6 de junio en esta capital en una cancha a designarse.

Papa a Ecuador

Mario Papa, ex jugador de San Lorenzo, partió para Guayaquil donde se incorporará a un club ecuatoriano como director técnico.

Carrizo

Malos vientos soplan para Amadeo Raúl Carrizo. Es común su desaprensión para los adiestramientos —generalmente realizaba prácticas por su cuenta—, situación que Renato Cesarini disimuló al comienzo, pero que luego no toleró. Lesionado, estuvo ausente unos días del entrenamiento, pero al reincorporarse al plantel continuó con su inveterada práctica de llegar con atraso. Una tarde, se le llamó la tención, otra tarde se le aplicó una multa de 1000 pesos, luego fue otra de 5000. Esas actitudes culminaron al abandonar la concentración cuando se enteró de que iba a ser reemplazado por Gatti frente a Gimnasia. Renato Cesarini se molestó, la comisión de fútbol lo interpretó como un alzamiento y entre ellos se decidió quitarle la capitanía del equipo de primera, distinción que volvió a José Ramos Delgado, y pasarlo al team de reserva.

El seleccionado inglés batió al de Alemania: 1-0

NUREMBERG, Alemania, 12 (AP).— El seleccionado de fútbol de Inglaterra venció al de Alemania Occidental por 1 a 0 en un partido amistoso presenciado por más de 60.000 espectadores.

El único tanto fue anotado por el puntero derecho Paine, a los 36 minutos del primer tiempo.

Los locales fueron silbados por su deficiente actuación.

Gimnasia aprovechó los errores de San Lorenzo

San Lorenzo 0 v. Gimnasia 1

Jugado en San Lorenzo.
Arbitro: Miguel Angel Comesaña.

San Lorenzo: A. E. Irusta; O. E. Posenatto y R. A. Páez (capitán); R. J. Gramari, I. Santamaría y J. R. Albrecht; J. C. Carotti, A. Rendo, F. J. Arean, R. Telch y L. Castiglia. Guardavalla suplente, O. N. Paladino. Director técnico, Roberto Resquín.

Gimnasia y Esgrima: C. J. Minoian; P. L. Galeano y A. Rosl; W. Davoine (capitán), A. Rogel y A. Carro; L. G. P. Ciacia, H. E. Antonio, E. Restivo, M. Pardo y B. Guagliardi. Guardavalla suplente, R. Romera. Director técnico, Alejandro Galán "Jim Lopes".

Primer tiempo: No hubo goles.

Segundo tiempo: 3 minutos, Pardo (G.).

Tercera: San Lorenzo 0 v. Gimnasia 0.

Reserva: San Lorenzo 1 v. Gimnasia 0.

Recaudación: 1.065.600 pesos.

* * *

Los minutos iniciales mostraron a San Lorenzo en la ofensiva. Los avances se llevaron con poca claridad y eso facilitó la labor de la defensa visitante. Mientras tanto, esporádicos ataques del ganador pusieron en evidencia vacilaciones en las últimas líneas de San Lorenzo, especialmente a cargo de Irusta.

A los 20, perdió gran ocasión Telch al tirar débil luego de recibir pase de Rendo. Inmediatamente, Minoian detuvo un shot largo de Rendo y otra posterior entrada de Telch finalizó con un remate desviado. Pocas fueron, en general, las ocasiones de gol durante el período inicial.

Segundo tiempo

Al minuto, escapó Castiglia y envió centro alto pasado. Cabeceó Carotti y perdió la pelota Minoian, salvando Galeano. El primer ataque visitante terminó en gol. Antonio habilitó en profundidad a **Pardo**, que entró solo y superó a Irusta con fuerte shot bajo.

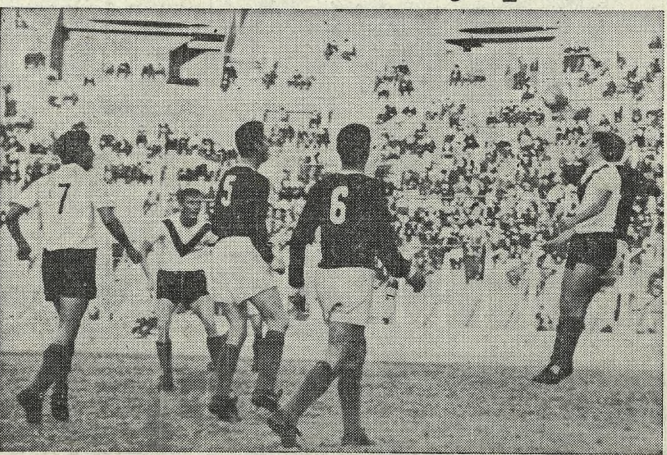
A partir de ese momento, Albrecht pasó a jugar en la vanguardia y por su intermedio se gestaron mejores oportunidades de San Lorenzo. Sin embargo, su labor no halló eco favorable entre sus compañeros. Así transcurrieron los minutos y luego de algunos sofocones, la defensa de Gimnasia pudo controlar su zona y terminar el match con la valla invicta.

Albrecht para todo

Albrecht, siempre Albrecht. En ese nombre está ejemplificado el problema de San Lorenzo. ¿Dónde debe jugar? Si deja su posición defensiva, los problemas se agravan. Si se ubica como delantero neto, pierden valor su notable sentido del fútbol-sorpresa y la potencia y claridad de sus arranques. En "este" San Lorenzo Albrecht tiene que estar en medio campo para crear juego ofensivo sin repetir sus incursiones en el ataque. Aunque allí no esté cómodo. Es una necesidad. En trance de evitar los goles o tratar de lograrlos, San Lorenzo no tiene otra alternativa que incrementar con su mejor jugador la fuerza ofensiva.

Gimnasia hizo "su" partido. Mucha gente atrás y en la zona de gestación. En los contraataques, la ilusión del gol. Esta vez el gol llegó. Después, a defenderlo. Objetivo realizado y resonante victoria. Modestos recursos bien dosificados. Con el score 1 a 0, se intentó la hazaña del domingo último en Rosario y Albrecht pasó a la vanguardia. Estuvo cerca del gol, pero la claridad de su fútbol no pudo conciliarse con la intrascendencia de Rendo, la confusión de Carotti y Telch, los "vacíos" cada vez más pronunciados de un hombre que puede jugar muy bien.: Arean. Además, el fútbol es sorpresa y lo que alguna vez rinde frutos, si se repite no es más sorpresa. Gimnasia no se dejó sorprender, cerró los caminos amontonando hombres y el "arma secreta" perdió vigencia. Habrá que buscar otra.

Vélez y Lanús igualaron en match recio y pobre



Cabezazo de González, rodeado por varios adversarios, ante centro de Carone

Vélez 1 v. Lanús 1

Jugado en Vélez Sarsfield.
Arbitro: Roberto Barreiro.

Vélez Sarsfield: R. A. Domínguez; I. S. Ovejero y L. M. Atela; Horacio R. Avalos, A. Cielinski (capitán) y A. Mareque; E. J. Curia, L. L. Recúpero, D. A. Willington, A. González y J. C. Carone. Guardavalla suplente, J. M. Marín. Director técnico, Jorge Ismael Ruiz.

Lanús: R. H. Irusta; F. J. Bravo y Roberto L. Avalos; R. C. Tedesco, H. J. Guidi (capitán) y M. Degli Innocenti; F. D. Parenti, M. E. Pando, B. Acosta, J. M. De Mario y A. Da Graca. Guardavalla suplente, E. Simoor. Director técnico, Pedro Areso.

Primer tiempo: 6 minutos, Acosta (L.).

Segundo tiempo: 38 minutos, Recúpero (V.S.).

Reserva: Vélez Sarsfield 3 v. Lanús 1.

Tercera: Vélez Sarsfield 3 v. Lanús 1.

Recaudación: 699.590 pesos.

* * *

Por agresión, el árbitro expulsó a D. Willington

El team visitante dominó y desconcertó a su adversario en los primeros minutos, jugando acertadamente en el medio campo y proyectándose reiteradamente en el ataque, combinando sus delanteros con pases cortos y mucha movilidad ante la impotencia de sus marcadores. No obstante esa buena labor, la apertura del score por parte de Lanús se debió a una jugada fortuita muy bien aprovechada por **Acosta**, quien interceptó un pase de Mareque a su guardavalla y con tiro débil y corto obtuvo el tanto.

El juego continuó favoreciendo a Lanús y los defensores locales optaron por actuar con reciedumbre, especialmente Horacio Avalos, quién en dos ocasiones cometió infracciones violentas en perjuicio de Da Graca y fue amonestado por el árbitro. A los 30 minutos Willington aplicó un codazo a Da Graca sin que éste poseyera la pelota y fue expulsado.

Segundo tiempo

Pese a la inferioridad numérica de Vélez, el team visitante salió a cuidar su magra ventaja, retrocediendo excesivamente Guidi, Parenti y Pando, lo que permitió a Cielinski y González iniciar numerosos avances procurando las entradas de Recúpero, Curia y Carone. A los 15 minutos Curia fue trabado dentro del área por Tedesco, y sancionado el penal lo ejecutó aquél en forma alta y al medio de la valla, rechazando Irusta, visiblemente adelantado. El constante ataque de Vélez, favorecido por el agrupamiento excesivo de jugadores de Lanús dentro del área, motivó una serie de situaciones de riesgo para Irusta, hasta que a los 38 minutos y después de un shot de González la pelota pegó en Guidi y tras elevarse la obtuvo **Recúpero**, quien con un cabezazo y ante la desubicación del guardavalla por la imprevista trayectoria consiguió el empate.

Sin ambición

La inexplicable y absurda táctica de Lanús de cuidar su exigua ventaja ante un rival reducido a diez jugadores, por la expulsión de Willington, permitió a Vélez obtener un empate para el que no había hecho ningún mérito. El team local mostró graves fallas defensivas, especialmente en Mareque y Avalos, ineptitud técnica en Ovejero, y, además, un monocorde plan de ataque ante la repetición constante de Cielinski en proyectar sus avances por la zona central, la más poblada de adversarios. Lanús, con una mejor predisposición al juego asociado, aunque por momentos intrascendente, estuvo más cerca del triunfo. Su mentalidad conservadora lo impidió, y también la circunstancia de actuar prácticamente con diez jugadores, ya que Pando se limitó a correr por la cancha dando instrucciones a sus compañeros y tratando de estar lo más alejado de la pelota, cuyo contacto evitó al extremo de que en el segundo tiempo en sólo tres oportunidades la tocó. Como espectáculo el partido fue sólo mediocre y por momentos ingrato, por los desbordes de violencia que emplearon los locales, especialmente Avalos, quien terminó el match únicamente por la benevolencia con que el árbitro sancionó sus continuas infracciones.

Al margen de la crónica

El centro-forward Acosta, de Lanús, hizo recordar la escena bíblica de los azotes. Recibió no menos de quince golpes de los exaltados defensores de Vélez. Aguantó sin protestar y su respuesta se limitó a avergonzar a sus agresores con una gambeta o una rauda escapada.

* * *

Cada avance del half velezano Horacio Avalos producía un desbande entre los futbolistas rivales. Parecía un indio desatado, ante el que huían los "blancos".

* * *

Daniel Willington volvió a las andadas. Primera expulsión del año. Esta vez usó el codo como arma mortífera contra el winger izquierdo Da Graca. Genio y figura hasta...

* * *

Los futbolistas de River se revelaron como grandes sprinter, pero sin hacer olvidar a los "grandes" ausentes: Carrizo, Matosas, Artime y Onega.

* * *

Menos mal que a Grispo le quedó el segundo tiempo para hacer méritos frente al winger Confesor.

* * *

Albrecht entregó mal una pelota y el murmullo fue general. Es que era el único que estaba salvando la plata en San Lorenzo.

* * *

Irusta estrenó unos hermosos guantes blancos —no se pudo establecer de quién era el modelo—, los que resultaron punto de referencia para los delanteros de Gimnasia.

* * *

Minoian y su calvicie. Irusta y su abundante cabellera. Ambos empataron en imprecisiones y vacilaciones.

* * *

Es como para creer en cosas de brujos. Gimnasia perdió los tres partidos como local, pero ganó los tres cotejos como visitante. Cuando Alejandro Galán "Jim Lopes" está a punto de perder la cabeza en La Plata, la recupera en esta capital.

* * *

Fue un partido conversado en Atlanta. En familia. Tablones vacíos. Pero desentonó el vocabulario poco cortés de Gironacci.

* * *

Sólo el bajo precio de la papa y su abundancia en la mesa familiar puede justificar la redondez de Carlos Griguol y Jorge Fernández.

Diversas informaciones

Designaron entrenador

La Asociación Amateur Argentina de Hockey sobre Césped designó entrenador del seleccionado de caballeros, a Adalberto Gosleth, actual entrenador y ex-jugador de San Fernando. El seleccionado argentino participará en un torneo internacional que se llevará a cabo en Jamaica del 25 de septiembre al 5 de octubre. Luego intervendrá en el Campeonato Latinoamericano que la Asociación Argentina proyecta realizar en octubre con la participación de Chile, Brasil y varios países europeos.

Independiente-Racing, en atractivo partido

El tradicional clásico de Avellaneda se jugará a las 20.30. El puntero del certamen, Banfield, tendrá en Boca Juniors a un rival de sumo riesgo

Se completará hoy la sexta fecha del campeonato de fútbol de primera división con cinco partidos, entre los que se destacan netamente el que jugarán, a las 20.30, Independiente v. Racing, por su carácter de clásico tradicional y el que a las 14.45, enfrentará a Banfield, invicto puntero del certamen, con Boca Juniors.

No es necesario historiar la dilatada rivalidad existente entre los equipos de Avellaneda, protagonistas de muchas luchas memorables, ya que los nombres famosos que integraron otrora ambas formaciones, se mantienen frescos en el recuerdo de los aficionados. Bastará expresar solamente que estas confrontaciones han constituído siempre como un torneo aparte en el que el vehemente deseo de dejar sentada una transitoria superioridad sobre el adversario, ha servido de paliativo a campañas mediocres, como la que ambos han realizado en la actual temporada.

Independiente, que no ha ganado todavía y que parece haber concentrado su esfuerzo únicamente en el torneo Libertadores de América y en el próximo intercontinental, hará una cuestión de honor frente al viejo rival de zona y éste, por su parte, irá también a la lucha en procura de una rehabilitación que le permita reverdecer marchitos laureles.

Banfield defenderá su envidiable situación ante un rival que, si bien se mantiene también invicto, no ha rendido todavía en la medida esperada por su enorme legión de adictos y que se verá así sometido a una dura prueba en la que tendrá que mejorar en mucho sus últimos desempeños, para aspirar a un éxito reivindicatorio.

Consignamos a continuación la nómina de los partidos, que se jugarán a las 14.45, salvo el de Avellaneda que comenzará a las 20.30, los referees que actuarán y la probable alineación de los teams. Excepto en Rosario Central v. F. C. Oeste, en el que la tercera de éste cedió puntos, en los demás se medirán previamente las terceras y reservas. En 170 pesos se fijó el precio de la entrada general para Independiente v. Racing y Banfield v. Boca y en 150, para los restantes. Los menores pagarán 20 pesos en todos los cotejos.

Independiente v. Racing, en Almirante Cordero 751, Avellaneda. Arbitro, Humberto Dellacasa.

Independiente: M. A. Santoro; J. C. Guzmán y R. E. Pavoni; R. O. Ferreiro (capitán), D. Acevedo y J. Paflik; R. Bernao, O. L. Mura, R. R. Avallay, M. Rodríguez y R. A. Savoy. Guardavalla suplente, H. Trucchia. Director técnico, Manuel José Giúdice.

Racing: L. A. Carrizo; N. Anido (capitán) y H. Bargas o M. A. Vidal; O. H. Martín, O. J. Pastoriza y R. Perfumo; O. T. Canadel, J. C. Rulli, J. D. Martinoli, B. Ferreira y C. Castillo. Guardavalla suplente, A. M. Cejas. Director técnico. José M. García Pérez.

Banfield v. Boca Juniors, en Peña y Arenales, Banfield. Arbitro, Aurelio Bosolino.

Banfield: E. L. Righi; O. O. Calics y N. J. López; A. Vázquez (capitán), A. Peano y O. R. Villano; M. N. Chaldú, L. Maidana, J. H. San Lorenzo, N. S. Raffo y R. H. Zárate. Guardavalla suplente, O. Cavallero. Director técnico, Benicio Acosta.

Boca Juniors: A. Roma; J. M. Silvero (capitán) y S. Marzolini; Ayres Moraes, A. U. Rattin y F. Sacchi; O. Pianetti, C. L. Menotti, Angel C. Rojas, Alfredo H. Rojas y A. M. González. Guardavalla suplente, O. M. Pérez. Director técnico, Néstor Raúl Rossi.

Rosario Central v. F. C. Oeste, en avenida Génova y Cordiviola, Rosario. Arbitro, José Luis Praddaude.

Rosario Central: E. N. Andrada (capitán); N. C. Bautista y O. N. Sesana; D. P. Aranda, J. A. Mesiano y A. A. Manilo; E. H. Juárez, J. C. Cortés, J. F. Sasía, N. Manfredi y A. A. Bielli. Guardavalla suplente, A. R. Spilinga. Director técnico, José D'Amico.

F. C. Oeste: R. S. Marrapodi; S. De Gioia y R. Delucchi; J. A. Etchevest, S. Collado y J. Díaz; J. A. Pastorini, H. R. Berón (capitán), F. R. Ribaudo, M. A. Tojo y A. H. Garabal. Guardavalla suplente, R. F. Piazza. Director técnico, Pedro R. Dellacha.

Estudiantes de La Plata v. Argentinos Juniors, en 1 y 54, La Plata. Arbitro, Luis Pedro Spinetto.

Estudiantes: H. J. Poletti; M. A. López y E. J. Barale; M. O. Castillo, R. H. Madero y R. F. Cheves (capitán); C. T. Bilardo, R. Santiago, M. N. Conigliaro, E. Flores y J. R. Verón. Guardavalla suplente, J. A. Oleynicky. Director técnico, Osvaldo Juan Zubeldía.

Argentinos Juniors: O. A. Miguelucci; A. J. Mariotti y M. E. O. Echegaray; J. E. Díez (capitán), H. D'Ambrosio y A. O. Vieitez; G. Luraschi, R. J. Pupo, O. J. Malleo, M. Benítez y R. R. Ulrich. Guardavalla suplente, R. Navarro. Director técnico, Florencio Doval.

Platense v. Huracán, en Atlanta, Humboldt 350. Arbitro, Guido Guazzardi.

Platense: E. J. Topini; L. O Mansueto y J. C. Schneider (capitán); S. R. Ruiz, H. Scardulla y J. C. Murúa; J. H. Miranda, N. Togneri, A. H. Marchesi, O. Guzmán y E. E. Gennoni. Guardavalla suplente, F. J. Gerónimo. Director técnico, Antonio Falduti.

Huracán: J. Zayas; J. C. Ginarte (capitán) y J. C. Devoto; O. R. Hornes, S. H. Viberti y E. J. Jáuregui; A. R. Cabaleiro, M. Loayza, F. C. Horster, E. Zárate y J. S. Argañaraz. Guardavalla suplente, J. M. Buttice. Director técnico, Ernesto Bernardo Cucchiaroni.

Se impuso Costa Rica

SAN JOSE, Costa Rica, 12 (AP).— El equipo de fútbol de Costa Rica venció al de Jamaica por 7 a 0 en un partido por las eliminatorias del campeonato mundial.

Empató Real Madrid

ATENAS, 12 (AFP). — El equipo de A.E.K. empató en tres goles con el de Real Madrid, en un partido amistoso de fútbol jugado en esta ciudad. Al terminar el primer tiempo los griegos ganaban por 2 a 1.

Renovó contrato Heriberto Herrera

TURIN, 12 (AP).— El Club Juventus anunció que su director técnico paraguayo Heriberto Herrera firmó nuevo contrato con el equipo para la temporada de 1965-66.

"LA MONUMENTAL"
SOCIEDAD ANONIMA DE CAPITALIZACION
RIVADAVIA 954 - BUENOS AIRES

TITULOS SORTEADOS EN ABRIL DE 1965

SORTEOS POR INTERMEDIO DE LA LOTERIA DE BENEFICENCIA NACIONAL Y CASINOS

DIA 2, SIMBOLO 3114: Plan 4, Serie: 59, $ 1250; Plan 7, Series: 70, $ 2000; 74, $ 2000; 67, $ 4000; 76, $ 6000; 120, $ 10.000; 430, $ 10.000; 457, $ 10.000; 475, $ 10.000; 476, $ 10.000; 138, $ 20.000; 139, $ 20.000; 143, $ 30.000; 312, $ 30.000; 351, $ 30.000; 390, $ 30.000; 147, $ 50.000; 521, $ 50.000; 587, $ 50.000; 839, $ 100.000; 840, $ 100.000.

DIA 9, SIMBOLO 0891: Plan 7, Series: 68 $ 2000; 70, $ 2000; 74, $ 2000. Plan 4, Serie: 51, $ 2500. Plan 7, Series: 65, $ 6000; 119, $ 10.000; 415, $ 10.000; 123, $ 20.000; 209, $ 20.000; 227, $ 20.000; 357 $ 30.000; 584, $ 50.000.

DIA 23, SIMBOLO 7334: Plan 4, Serie: 52, $ 1250. Plan 7, Series: 68, $ 2000; 67, $ 4000; 123, $ 20.000; 238, $ 20.000; 281, $ 20.000; 345, $ 30.000; 396 $ 30.000; 148, $ 50.000; 149, $ 50.000; 506, $ 50.000; 596, $ 50.000; 842, $ 100.000; 857, $ 100.000.

DIA 30, SIMBOLO 6008: Plan 4, Serie: 59, $ 1250. Plan 7, Series: 121 $ 10.000; 131, $ 10.000; 123, $ 20.000; 138, $ 20.000; 248, $ 20.000; 284, $ 20.000; 296, $ 20.000; 304, $ 30.000; 375, $ 30.000; 533, $ 50.000; 569, $ 50.000; 950, $ 50.000; 881, $ 100.000; 884 $ 100.000.

DIA 30, SIMBOLO 2-008: Plan 9: De $ 10.000. Nros. 109.662-0; 124.001-0; 125.312-0; 139.300-0. De $ 15.000. Nº 107.078-0. De $ 20.000. Nros. 103.145-0; 139.944-0. De $ 30.000. Nros. 127.622-0; 130.006-0; 139.984-0-3-6. De $ 35.000. Nº 139.095-0. De $ 50.000. Nº 142.572-0. De $ 100.000. Nº 111.377-0. De $ 500.000. Nº 144.780-04.

PLANES TRANSFERIDOS DE "LA METROPOLITANA" CIA. DE ACUMULACION DE AHORRO S.A.

PLANES A, B y C

DIA 30, SIMBOLO I-08: No hubo títulos amortizados.

PLANES D, E, F, G, H, I, J, K y M

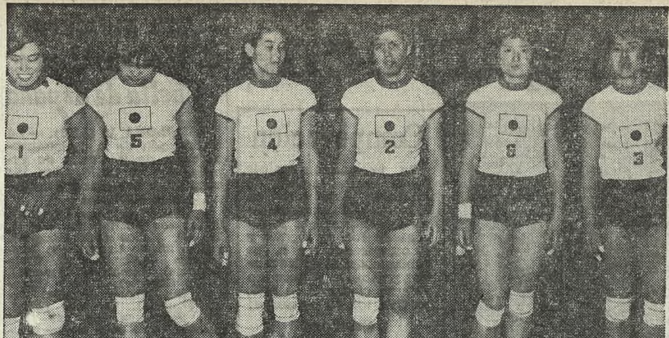
DIA 30 SIMBOLO 2-008: De $ 1000. Nros. 266.165; 420.395; 1-100025. De $ 2000, Nros. 728.199; 731.130; 800.385; 845.514; 853.772; 858.708; 871.059. De $ 4000. Nros. 810.619/20; 867.750/51. De $ 5000. Nº 819.922.

TITULOS SALDADOS DE LOS PLANES D, E, F, G, H, I, J, K y M. Símbolo 2-008: De $ 72,78. Nº 529.124. De $ 135,19. Nº 1-108.401. De $ 231,20. Nº 661.387. De $ 309,15 Nº 893.440. De $ 336,94. Nº 857.060. De $ 374,98. Nº 501.777. De $ 377,43, Nº 340.501. De $ 424,51. Nº 265.812. De $ 440,88. Nº 855.519. De $ 440.88. Nº 711.063. De $ 842,35. Nº 880.991. De $ 933,34. Nº 714.846.

SORTEO DEL 26/3/65, SIMBOLO 9384: Plan 7, Series: 876, $ 100.000; 877, $ 100.000; 878, $ 100.000; 879, $ 100.000; 880, $ 100.000.

Los próximos sorteos se efectuarán: Planes 4 y 7 días 7, 14, 21 y 28 de mayo de 1965. Plan 9, día 28 de mayo de 1965. Planes A, B y C, día 21 de mayo de 1965, designación de la letra favorecida día 28 de mayo de 1965, designación de las dos cifras para completar el número sorteado. Planes D, E, F, G, H, I, J K y M, día 28 de mayo de 1965.

Rectificación de la publicación del 16/3/65 sobre sorteos febrero 1965. Título número 107.685-0 Plan 9 $ 10.000 se incluyo por error; no le correspondió amortización por sorteo



Este es el team japonés de voleibol femenino que comenzó el encuentro

Gran labor del equipo de voleibol del Japón

La actuación del equipo femenino de voleibol, del Japón, en su match presentación en Gimnasia y Esgrima, frente al de Argentina, fue excepcional. Las visitantes, ganadoras en los Juegos Olímpicos de Tokio y también campeones mundiales, mostraron, además de un gran estado físico, un dominio total de la técnica de juego, imponiéndose por 2 a 0 (15-0 y 15-2). Con una levantada perfecta, cubrieron con corrección todos los sectores de la cancha, desconcertando a su rival.

Quizás su mayor virtud sean las acciones sorprendentes que provocan siempre incertidumbre. Por ejemplo, cuando la jugadora del medio se eleva, no se sabe quién va a picar la pelota. Sus rotaciones son precisas y las realizan por detrás de la levantadora.

Poseen también la difícil virtud de saber ubicar la pelota en los sectores del adversario que no están defendidos. Su único defecto es hablar demasiado, actitud que contrastó con las argentinas, permanentemente silenciosas.

Los árbitros Matsuji Narakawa y Katsumasa Nakajima, quienes acompañan a la delegación, penaron con mucha elasticidad, dejando jugar.

Japón: Katsumi Matsumara, Sata Isobe, Yoko Shinozake, Setsuko Sasaki, Teruko Yamada y Rumito Igarashi.

Argentina: Glinca Rocha, Norma Rimoldi, Carmen Carbonel de Arribas, Norma González, Silvia Hahn, Ilse Rasch y Ana María Spinetto.

Se recaudaron: 262.100 pesos.

Previamente, por la copa Morgan, el equipo de Sociedad Hebraica superó al de Comunicaciones por 3 a 2 (15-11, 6-15, 17-15 y 15-9).

Record

El seleccionado japonés de voleibol femenino venció en su segunda presentación, realizada en el Club de Gimnasia y Esgrima de La Plata, al seleccionado rosarino por 2 a 0 (15/0 y 15/1) en el tiempo record de 5m. 30 segundos.

Fue integrado un organismo de AFA

Quedó constituído el Colegio de Arbitros, pero fracasó otro intento para afiliar a Defensores Unidos de Zárate. Fueron los dos puntos principales de la reunión de anoche del consejo directivo de la Asociación del Fútbol Argentino.

Para el primer caso se hizo una votación secreta —propuesta del delegado de Rosario Central—, previo un cuarto intermedio que obtuvo el representante de Independiente. No hubo oposición en cuanto a la elección como presidente del organismo referil del doctor Alberto Mercier (ex ministro de Agricultura y Ganadería durante la Revolución Libertadora, ex titular del Tribunal Arbitral de la AFA, amigo del ex presidente de la Asociación, señor Raúl Colombo y afiliado hasta hace pocos meses al radicalismo del Pueblo en su provincia natal (Entre Ríos). Reunió 18 votos. Será secundado por el señor Gastón García Miramón (ex delegado de Argentinos Juniors e integrante hace años de una de las tantas comisiones investigadoras gubernamentales) —obtuvo 14 votos— y por el señor Carlos Alberto Zunino (candidato impuesto por Independiente) que recibió 11 votos. Quedaron fuera de elección los señores Deferrari —8 votos—, A. López —5— y Caccia y Riccard, sin votos, aun cuando el penúltimo había solicitado al doctor Perette que retirara su nombre de la lista de candidatos. El ente de los árbitros se completará con el representante de los jueces, señor Juan Amerio.

En cambio, no hubo los votos necesarios para abordar la tantas veces postergada afiliación de Defensores Unidos de Zárate. Se necesitaban 20 delegados y sólo hubo 19 —faltaron los representantes de River, Platense y Consejo Federal— para tratar el pedido de los zarateños. Hubo acuerdo para pasar a cuarto intermedio hasta hoy a las 18, tras unas palabras del delegado de Racing relativas a las demoras en dar una satisfacción a los simpatizantes de aquella institución del interior del país. El representante de los clubs de primera aficionado solicitó que la zona norte del certamen de la categoría se inicie pasado mañana con o sin la intervención de los zarateños; el de Boca Juniors adelantó que no estaría presente, pero que en caso de poder llegar hasta la AFA votaría en contra y el de Atlanta, que será reemplazado por el suplente, anunció que apoyará a Defensores.

Otros asuntos

Entre otros asuntos, se fijó en 150 pesos la entrada general para los partidos del domingo próximo, salvo River Plate-Banfield y Huracán-Boca Juniors, que costarán 170; se rindieron sendos homenajes en memoria del ex jugador uruguayo Carlos Scarone y del ex futbolista racinguista Vicente del Giúdice; fue reconocida la Asociación de Médicos de la AFA; no se habilitó el campo de juego de Juventud Unida, acordándosele otro plazo de 60 días para que complete las obras que está realizando en su estadio; se tomó nota del estado de las obras de remodelación del estadio de Platense, el que será objeto de otra inspección en la semana entrante; se confirmó que el preseleccionado nacional jugará el miércoles próximo en Bahía con el combinado de la Liga del Sur, percibiendo la AFA, una vez salvados los gastos de traslado y estada el 70 por ciento del remanente.

¿Intervención?

Circuló ayer en los medios deportivos una versión que fue cobrando mayor cuerpo por la noche en la Asociación del Fútbol Argentino: la probable intervención del Club Boca Juniors. Tal es lo que se habría deslizado en la Inspección General de Justicia, a cuyo cargo estuvo la fiscalización de las tres fracasadas asambleas en las que se debió considerar la memoria y el balance del ejercicio cerrado el 30 de septiembre último. Esto llevaría a este organismo estatal a decidir la intervención contable de la institución.

Por su último éxito agasajóse en Pilar al piloto Cupeiro

PILAR. — Por su brillante triunfo del domingo último fue agasajado ayer el volante Jorge Cupeiro por el Círculo Amigos del Automovilismo Deportivo, de Pilar. El acto consistió en un almuerzo en el Club Social Unión, de ésta, y a los postres le fue obsequiado un pergamino con las firmas de amigos y simpatizantes locales.

Nuevas autoridades

Federación Argentina de Motociclismo

Presidente, Miguel R. Ciraudo; vicepresidente, Oscar T. Albo; secretario, Fernando Cáceres; prosecretario, Héctor M. Noya; tesorero, Jaime J. J. Diamant; protesorero, Alberto Ekenazi; secretario de actas, Oscar R. Haspereu; vocales, Joaquín Rosino, Juan P. Saavedra y José Sueiro; vocales suplentes, Raimundo P. García, Pedro J. Begue, Fermín Crippa, Francisco P. Vedda y Antonio E. González.

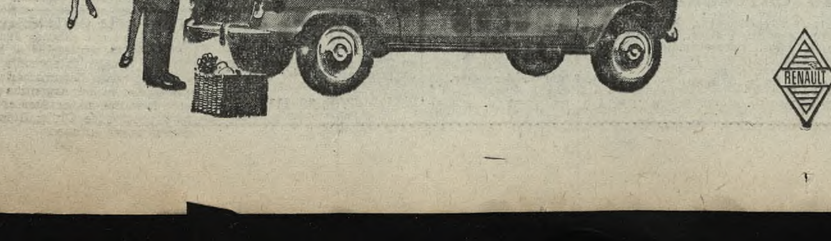
4 BERLINGIERI

Ventajas exclusivas con su 4L RENAULT

Unicamente R. Berlingieri S. A. puede ofrecerle junto con su RENAULT 4 L.:
- Más de 50 años de experiencia en el ramo.
- Puesta a punto y atención especializada en los talleres más grandes de Sudamérica.
- La mejor tasación de su unidad usada.
- La financiación más conveniente de plaza.

ROBERTO BERLINGIERI S. A.
Concesionario Oficial IKA
La Inversión justifIKA la elección!

Exposición y ventas: Bulnes 2730 - T. E. 72-3001
Administración: H. Yrigoyen 1620 - T. E. 45-9801



Habrá una prueba de regularidad a Río de Janeiro

Organizada por el Touring Club Argentino y la entidad similar de Brasil, se iniciará pasado mañana la competencia automovilística de regularidad denominada 2600 kilómetros de la Amistad, en la que intervendrán aficionados uruguayos, brasileños y locales.

La prueba, que se dividirá en cinco etapas, comenzará a las 7.30 frente a la Casa de Gobierno, en Plaza de Mayo, habiéndose invitado a dar la señal de partida al presidente de la Nación, Dr. Arturo Illia. La caravana irá hasta la Dársena Sur, embarcándose allí los corredores con destino a Colonia —Uruguay—, ciudad en la que se agregarán los uruguayos y brasileños y juntos marcharán a Montevideo, final de la primera etapa.

A la cero hora del lunes se iniciará la segunda, desde Montevideo a Porto Alegre —Brasil—, en tanto que la tercera etapa se efectuará el miércoles 19 entre Porto Alegre y Curitibia y la cuarta al día siguiente entre Curitibia y San Pablo. La quinta y última etapa se efectuará el sábado 22, cubriéndose en esa oportunidad el tramo San Pablo-Río de Janeiro.

Definióse en Texas un torneo de golf

FORTH WORTH, Texas, 12 (AP). — Los vencedores y el dinero ganado en el torneo de golf de Invitación Colonial con premios de 100.000 dólares jugado sobre el par 35 35 70, en el recorrido de 7134 yardas del Colonial Country Club.

B. Crampton (20.000)	71	68	71	66	276
G. Knudson (11.500)	68	71	70	70	279
G. Dickinson (5100)	72	69	71	68	280
T. Lema (5100)	71	69	70	70	280
C. Rodríguez (5100)	70	73	69	68	280
D. Januay (5100)	72	72	68	68	280
J. Boros (3400)	72	69	72	69	281
G. Littler (2850)	69	71	73	69	282
D. Sanders (2850)	70	72	70	70	282
B. Hogan (2500)	69	71	75	69	284

Combate intenso y un resultado justo

Combate de fondo de 10 rounds: José Acha Paz y Omar Salvo empataron. Arbitro: Arvas. Jurados: Goas (199 para Acha Paz y 197 para Salvo), Crivelli (198 para Salvo y 196 para Acha Paz) y Berardi (199 para Salvo y 196 para Acha Paz).

Semifondo de 10 rounds: Tony González batió por knock out técnico en la tercera vuelta a Juan Falcón.

Preliminar de 6 rounds: Carlos Ponce venció por puntos a Tomás Lima.

El público que asistió al gimnasio del Luna Park —el estadio lo están preparando para el ballet de Ucrania— se encontró con un espectáculo vibrante, que mantuvo un interés permanente hasta la última campana. El fornido Acha Paz encontró un serio escollo en su carrera ascendente y en la segunda mitad del match pasó algunos malos momentos. Al finalizar la octava vuelta Acha Paz llegó mareado a su rincón y aunque reaccionó perdió luego el control del combate.

Salvo, resistente y hábil, supo aprovechar a su favor el impulso constante de su rival y colocó muy buenas manos, consiguiendo un meritorio equilibrio en la puntuación de los jurados. Acha Paz no pudo mantener su ritmo de eficiencia inicial, pero volvió a dar una demostración de su fortaleza en el ataque.

SENSACIONAL IMPORTACION

Christian Peper's Pouch Mixture
Mezcla
Industria Argentina
Whitehall
Mezcla
Mixture
Industria Argentina
Christian Peper Tobacco Co.
Saint Louis, Missouri U.S.A.

TABACO PICADO PARA PIPA
100% NORTEAMERICANO
PREPARADOS POR LA CHRISTIAN PEPER TOBACCO CO., SAINT LOUIS, MISSOURI U.S.A.
EN MODERNOS ENVASES DE 50 GS.
Es otro GOL de
BERTOLO Y PASCUZZI
Distribuidores Capital y Gran Bs. As.
JUAN BERTOLO Y CIA. San Juan 2220 - T.E. 23-7772
Distribuidores Interior FILTOX ARGENTINA S.A.
Humberto 1º 2263 - T.E. 23-0201

Casa LAZARO COSTA S.R.L.
Servicios de calidad
CALLAO Y SANTA FE 42-9871 y 44-1778
RIOJA 280 97-0091 y 97-8000

AVISOS FÚNEBRES

— SEPELIOS —

✝ **JUAN ANTONIO AGUIRRE ZABALA,** q. e. p. d., falleció en Lincoln el 12 de mayo de 1965 a los 85 años de edad, c. a. s. r. y b. p — Su esposa, Higinia Guidobono; sus hijos Juana Isabel, Elba Leonor, Antonio Rodolfo, Elena A. de Llera, Elisa Lidia, Hilda Inés y Juan Carlos; hijos políticos Justo Nectrias, Rafael Martínez, Lorenza Bisus, Salvador Ortiz y doctor Osvaldo Castro; su hermano José; hnos. pol., nietos, bisnietos, sobrinos y demás familiares invitan a acompañar sus restos mortales, que serán inhumados en el cementerio local hoy 13 a las 10 hs., previo responso en la iglesia parroquial. C|d., Brown 35, Lincoln. S

✝ **ANGELA CABRERIZO DE ALVAREZ,** q. e. p. d., fallec. el 12|5|65, c. a. s. r. y. b. p. — Su esposo, José Alvarez; sus hijos José Angel y Paulino Lucio; su señor padre, Lucio Cabrerizo; sus hermanas Elvira Primitivo y Emerenciana; hermanos políticos, sobrinos, primos y d|d. inv. a acompañar sus restos al cementerio de la Chacarita hoy 15 hs. C|d., Juan Bautista Alberdi 4766. — Manau y Casadei, T. E. 63-1336.

✝ **ANGELA CABRERIZO DE ALVAREZ,** q. e. p. d., fall. el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su señor padre, Lucio Cabrerizo; hermanas Elvira Primitivo y Emerenciana inv. a acompañar sus restos al cementerio de Chacarita hoy 15 hs. C|d., Juan Bautista Alberdi 4766. — Manau y Casadei, 63-1336. S

✝ **CAROLINA ALVAREZ ZUBIAURRE Vda. de AMARANTE,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus hijas Virginia C. A. de Medina, Eloyna Emma y Elena María A. de Reyno; sus hijos pol. Juan Ismael Medina y Román M. Reyno; sus nietos Juan Ismael, Juan Santiago y María Cristina Medina y d|d. participan su fallecimiento y que sus restos serán inhumados hoy en el Cem. de Tornquist (Prov. Bs. As.). C|d., Laprida 1330, Vte. López. — Casa Sierra, Zona Norte. St.

✝ **MARIA AURELIA BREGANTE,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su hermano Angel Rodolfo; sus sobrinos Horacio Carlos, Ricardo César y María Teresa; su sobrina pol. Dora Silvia Obeld de Bregante y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. de Chacarita hoy a las 9.30 hs., previa misa de cpo. pte. que se oficiará en la iglesia de Ntra. Sra. de Sion (Bmé. Mitre 3461) a las 10 hs. C|m., Alsina 3239. — Serv. Compañía Central. St.

✝ **SALVADOR BUCETA,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su esposa, Ida M. de Buceta; sus hijas Celia B. de Zapiola e Irma B. de Mojoli; sus hijos pol. Juan Carlos Zapiola, Carlos Mojoli y Osvaldo Mendella; hnos. pol., sobrinos y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. de Chacarita hoy a las 16 hs. C|v., San Juan 3582. — Empresa La Capital. S.

✝ **SALVADOR BUCETA,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus nietos Hugo Carlos y Oscar Alberto Zapiola, Carlos Eduardo, Ricardo Oscar y Jorge Héctor Mojoli, Mabel Beatriz y Patricia Mónica Mendella invitan a acompañar sus restos al Cem. de Chacarita hoy a las 16 hs. C|v., San Juan 3582. — Empresa La Capital.

✝ **MARIA TERESA ROCCATAGLIATA DE CICHERO,** q. e. p. d., fall. el 12|5|1965, c. a. s. r. y b. p. y de María Auxiliadora. — Sus hijos Gilda P. C. de Orlando, Alfredo L. M. y Elina I. C. de Roselli, Aquiles Orlando, Beatriz Delrío y Edgardo Roselli; sus nietos; sus hermanos Francisco J. y Amílcar L.; sus hemanos políticos Rosalina Moreno de Roccatagliata (presente), Arturo Politi, María C. de Caffarena, Flaminia C. de Repetto y Flora Cichero (ausentes); sobrinos, sobrinos políticos, primos y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. de la Chacarita hoy a las 15.30 hs., previo responso en la Igles. de San Carlos. C|m., México 3399. — Casa Cichero. S.

✝ **MARIA TERESA ROCCATAGLIATA DE CICHERO,** q. e. p. d., fall. el 12|5|1965, c. a. s. r. y b. p. y de María Auxiliadora. — Sus nietos María Lucila Orlando, Gilda O. de Guerrieri, Alfredo R. Orlando, Beatriz, Noemí y Liliana Cichero Delrío y Miguel A. Guerrieri invitan a acompañar sus restos al Cem. de la Chacarita hoy a las 15.30 hs., previo responso en la Igles. de San Carlos. C|m., México 3399. — Casa Cichero. S.

✝ **MARIA TERESA ROCCATAGLIATA DE CICHERO,** q. e. p. d., fall. el 12|5|1965, c. a. s. r. y b. p. y de M. Aux. — Conjunto amigos de siempre y cooperadores de la Obra de Don Bosco invitan al sepelio de sus restos al Cem. de la Chacarita hoy a las 15.30 hs. C|m., México 3399. — Casa Cichero. S.

✝ **MARIA TERESA ROCCATAGLIATA DE CICHERO,** q. e. p. d., fall. el 12|5|1965, c. a. s. r. — Fortunato Delrío S. R. L. invita al sepelio al Cem. de la Chacarita hoy a las 15.30 hs. C|m., México 3399. — Casa Cichero. S.

✝ **MARIA TERESA ROCCATAGLIATA DE CICHERO,** q. e. p. d., fall. el 12|5|1965, c. a. s. r. — Juan S. Delrío y familia invitan al sepelio al Cem. de la Chacarita hoy a las 15.30 hs. C|m., México 3399. — Casa Cichero. S.

✝ **MARIA TERESA ROCCATAGLIATA DE CICHERO,** q. e. p. d., fall. el 12|5|1965, c. a. s. r. — Establecimientos Los Tilos S.R.L. invitan al sepelio al Cem. de la Chacarita hoy a las 15.30 hs. C|m., México 3399. — Casa Cichero. S.

✝ **MARIA TERESA ROCCATAGLIATA DE CICHERO,** q. e. p. d., fall. el 12|5|1965, c. a. s. r. — La firma Aquiles Orlando y su personal invitan al sepelio de sus restos en el Cem. de la Chacarita hoy a las 15.30 hs. C|m., México 3399. — Casa Cichero. S.

Doctor **DAVID DORFMAN,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65. — Su esposa, su madre, sus hermanos y hermanos políticos, tíos y demás deudos invitan a acompañar sus restos al Cem. Israelita de Tablada hoy a las 14 horas. C|m., Corrientes 4639.

Doctor **DAVID DORFMAN,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65. — La familia Nucenovich participa el fallecimiento de su querido médico y amigo e invita a acompañar sus restos hoy a las 14 horas al cementerio Israelita de Tablada. C|m., Corrientes 4639.

✝ **REVECA D'ANDREA DE BULFARO,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su hijo José A. H. Bulfaro; su hija pol. Edith Dora Zapater de Bulfaro; sus nietitos Carlos Daniel y Claudia Susana; sus hermanas, sobrinos y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. de la Chacarita hoy a las 16 horas. C|v., Acevedo 1120, dto. E. — Luchetti Hnos.

✝ **AMADEO GENOVESE,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65. — Su esposa, Haydée Zulema Barbero; su hijo Mario Omar; sus hermanos, hna. pol., sobrinos, primos y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. de Morón hoy a las 10.30 hs. C|m., Diego de Carvajal 51. — Casa Duarte, Hurlingham. S.

✝ **PEDRO A. GENTA,** q. e. p. d., fall. el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su esposa, Ada Angela García; sus hijos Pedro Héctor y Dora Haydée Pecastaing de Genta; nietos Patricia y Pedro Fernando; hermana Selika Genta de Soto; hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. de la Recoleta hoy a las 15.30 hs. C|m., Avda. del Libertador 1309 (Vicente López). — Casa Lázaro Costa.

✝ **PEDRO A. GENTA,** q. e. p. d., fall. el 12|5|65. — Pedro Genta y Cía. invita a acompañar los restos de su digno fundador al Cem. de la Recoleta hoy a las 15.30 hs. C|m., Avda. del Libertador 1309 (Vicente López) — Casa Lázaro Costa.

✝ **PEDRO A. GENTA,** q. e. p. d., fall. el 12|5|65. — El personal de Pedro Genta y Cía. invita a acompañar sus restos al Cem. de la Recoleta hoy a las 15.30 hs. C|m., Avda. del Libertador 1309 (Vicente López). — Casa Lázaro Costa

✝ **PEDRO A. GENTA,** q. e. p. d., fall. el 12|5|65. — El directorio de Ledama S. A. Exportación de lana invita a acompañar los restos de su digno fundador y ex vicepresidente al Cem. de la Recoleta hoy a las 15.30 hs. C|m., Avda. del Libertador 1309 (Vicente López). — Casa Lázaro Costa.

✝ **PEDRO A. GENTA,** q. e. p. d., fall. el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus amigos Juan Carlos Ayerza, Dr. Gustavo Aufchutz, doctor Manuel Blanco, Dr. Enrique Frizzi, Raúl Ferro, Osvaldo Ferro, Horacio B. Ferro, Juan Gou y doctor Miguel A. Raffo invitan a acompañar sus restos al Cem. de la Recoleta hoy a las 15.30 hs. C|m., Avda. del Libertador 1309 (Vicente López). — Casa Lázaro Costa.

✝ **LUISA F. BERRA DE GOUGY,** q. e. p. d., falleció en 9 de Julio (F.D.F.S.) el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus hijos Alicia F. G. de Alliaud, Guillermo Luis, Nélida E. G. de Maldonado, Adolfo Juan, Juan Bautista, Osvaldo Julián y María Luisa; sus hijos políticos; sus hermanas María Berra de Nogales y Angela Berra; hno. político Julián Nogales; nietos, sobrinos, primos y d|d. invitan a sus relaciones a acompañar sus restos al cementerio local hoy a las 10 hs., previa misa de cuerpo presente a las 10.15 hs. en la catedral. C|m., 25 de Mayo 224 (9 de Julio). — Casa Luna. S

✝ **LUISA F. BERRA DE GOUGY,** q. e. p. d., falleció en 9 de Julio (F.D.F.S.) el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus nietos Alicia, Cristina, Gilda y Maritza Alliaud; Ana, Juan A., Guillermo y María Luisa Maldonado; Carmen, Graciela y Stella Maris Gougy; Mabel, Patricia, Silvia, Alejandra y Adolfo Gougy; Flavia, Osvaldo y Guillermo Gougy invitan a sus relaciones a acompañar sus restos al cementerio local hoy a las 10 hs., previa misa de cuerpo presente a las 10.15 hs. en la catedral C|m., 25 de Mayo 224 (9 de Julio). — Casa Luna. S

✝ **LUISA F. BERRA DE GOUGY,** q. e. p. d., falleció en 9 de Julio (F.D.F.S.) el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — El personal de Estancia "Los Galpones" invita a sus relaciones a acompañar sus restos al cementerio local hoy a las 10 hs., previa misa de cuerpo presente a las 10.15 hs. en la catedral C|m., 25 de Mayo 224 (9 de Julio). — Casa Luna. S

✝ **LUISA F. BERRA DE GOUGY,** q. e. p. d., falleció en 9 de Julio (F.D.F.S.) el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — El personal de Estancia "San Juan Bautista" invita a sus relaciones a acompañar sus restos al cementerio local hoy a las 10 hs., previa misa de cuerpo presente a las 10.15 hs. en la catedral. C|m., 25 de Mayo 224 (9 de Julio). — Casa Luna. S

✝ **LUISA F. BERRA DE GOUGY,** q. e. p. d., falleció en 9 de Julio (F.D.F.S.) el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Automotores Goute invita a sus relaciones a acompañar sus restos al cementerio local hoy a las 10 hs., previa misa de cuerpo presente a las 10.15 hs. en la catedral. C|m., 25 de Mayo 224 (9 de Julio). — Casa Luna. S

✝ **LUISA F. BERRA DE GOUGY,** q. e. p. d., falleció en 9 de Julio (F.D.F.S.) el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — El personal de Automotores Goute invita a sus relaciones a acompañar sus restos al cementerio local hoy a las 10 hs., previa misa de cuerpo presente a las 10.15 hs. en la Catedral. C|m., 25 de Mayo 224 (9 de Julio). — Casa Luna. S

JOSE MALZOF, q. e. p. d. — Su esposa, María Esther Jaimovich; sus hijos Dr. Roberto S., Luisa y Fernando; su hija política Teresa Beatriz Piller; su futura hija política Berta Salischiker; sus hermanos políticos, primos, sobrinos y demás deudos, participan su fallecimiento y qu sus restos serán sepultados en el cementerio de Tablada, hoy a las 9.30 hs. Casa de Velatorio, Córdoba 5080

✝ **PEDRO ROBALDI,** q. e. p. d., falleció en Lobos el 12 de mayo de 1965, c. a. s. r. y b. p. — Su esposa, Angela Biroccio; sus hijos Pedro, Santiago, Juan, Pablo, María, Teresa R. de Brocardo, Mateo, Carmen R. de Mongiardini y Magdalena R. de O'Gorman; sus hijos políticos María Palazzesi, Ludovica Ramorino, Zulema Irigoyen, Estela Irigoyen, Esteban Brocardo, Irma Montenegro, Gabriel Mongiardini y Eduardo O'Gorman; sus nietos y bisnietos, sobrinos, primos y d|d. participan su fallecimiento e invitan a su sepelio en el cementerio local hoy a las 10 hs. C|m., Ministro Brin 264, Lobos. — Casa Regina.

✝ **JOSE F. MARIA JANIN TISSOT,** q. e. p. d., fall. 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus hijos Marcelo Janin Dumont y Alicia Susana J. D. de Rey; sus hijos políticos María del Carmen Zuriaga y Guillermo Rey; sus nietos Marcelo, Ana María, Mónica y Gustavo Janin Zuriaga; sus hermanos (ausentes), hermanos políticos (ausentes), sobrinos, primos y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. de la Chacarita hoy a las 10.30 hs. desde casa velatoria, Colombres 1540, dto. B. C|duelo, Tacuarí 1107, piso 4o., dto. A. — Cochería Tacuarí, de Campos y Cía.

✝ **JOSE F. MARIA JANIN TISSOT,** q. e. p. d., fall. 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Administración de Propiedades Guillermo Rey invita a acompañar sus restos al Cem. de la Chacarita hoy a las 10.30 hs. desde casa velatoria, Colombres No. 1540, dto. B. C|duelo, Tacuarí 1107, piso 4º, Dto. A. — Cochería Tacuarí, de Campos y Cía.

✝ **OVIDIO PATERNOSTRO,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65. — Sus hermanos Virgilio y Angel; sus hermanas pol. Magdalena J. Pigni, Rosalía Rossello y María Deferrari; sobrinos, sobrinos nietos, su hermano en el afecto Antonio Giella, primos y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. de la Chacarita hoy a las 10.30 hs. C|v., Malabia 150. — Casa Sierra, Zona Norte. St.

✝ **OVIDIO PATERNOSTRO,** q. e. p. d., falleció el 12|5|65. — Su tía Elena C. de Paternostro; sus primos Juan, Carmen P. de Suárez Echenique, Inés, María Angélica y Etehl P. de Palmerio; primos pol.; sobrinos Nelly, Héctor, Juan Alfredo, Mónica, Alejandro y Gustavo y d|d. invitan a acompañar sus restos. C|v., Malabia 150. St.

✝ **DOLORES SOUTO Vda. DE PORTA,** q. e. p. d., falleció en Lanús el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus hijos María Elida, Josefa Angélica, Serafina Nieves y Juan; sus hijos pol. José Culell y Angel Cerato; su hermana Josefa Gómez; sus nietos, bisnietos y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. de Lanús hoy a las 14 hs. C|m., Fray Mamerto Esquiú 1234, Lanús Este. — Serv. Casa Gozzi e Hijos, 242-3599. St.

✝ **ROBERTO RUCIRETO,** q. e. p. d., falleció en Mar del Plata el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su esposa, Nélida María Schettino de Rucireto; sus hermanas Felisa R. de Pirro, Rosa R. Vda. de Rampoldi y Carmen R. Vda. de Vivas; hermanos políticos, sobr., prim. y d|d. inv. al sep. al C. de la Chacarita hoy a las 16.30 hs. desde c|v., Gallo 757. C|d., Francisco Beiró 5111. — Napolitano Hnos. S.

✝ **EUGENIA RUSSI DE RUSSI,** q. e. p. d., falleció en Mercedes (Bs. As.) el 12|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus hijos Juan Rodolfo, María Eugenia, Alicia Teresa, Esther Gerónima R. de Leonetti y Alda Clara R. de Rinforzi; sus hijos pol. Esther Cestari, Roberto E. Leonetti y Eugenio F. Rinforzi; sus hermanas Aurelia R. de Bruno y Mercedes R. de Chaves; sus hermanos políticos; sus nietos Roberto, María Esther y Graciela Susana Leonetti; sobrinos, primos y d|d. invitan a acompañar sus restos al Cem. local hoy a las 15 hs., prev. responso en la iglesia San Luis. C|m., calle 24 No. 358. — Casa Rossi. St.

— PARTICIPACIONES —

✝ **PEDRO LEON AQUERRETA,** q. e. p. d., falleció el 11|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus hermanos Esther, María Elena A. de Torrassa y Lucio M.; sus hnas. pol. Angélica Kelsey y Micaela Goyechea; sus sobrinos pol., sobrinos nietos, primos y d|d. participan su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados ayer en el Cem. de Avellaneda. C|d., Rodríguez Peña 1317, Capital. — Pedro Peruilh. P.

✝ **PEDRO LEON AQUERRETA,** q. e. p. d., falleció el 11|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus sobrinos Torrassa Aquerreta, Aquerreta Kelsey y Aquerreta Goyechea participan su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados ayer en el Cem. de Avellaneda. C|d., Rodríguez Peña Nº 1317, Capital. — Pedro Peruilh.

✝ **MARIA TERESA CANO DE BOTTERO,** q. e. p. d., falleció el 6-5-965, c. a. s. r. — Su esposo, Alfredo Jorge Bottero; sus hijos Noemí B. de Gil y Horacio Gil; sus hermanos Amanda C. de Cabrera, Magdalena C. de Delgado, Oscar y Alfonso; sus sobrinos Elena V. de Espejo, Ofelia V. de Albertella, Alberto, Luisito, Justa D. de Duvison, Jorge y Polito; sus sobrinos nietos Martita, Julito, Elenita y demás deudos participan que sus restos fueron inhumados en el cementerio de la Recoleta el viernes 7 del cte. Casa de duelo, Avda. del Libertador 1174, Cap. P

✝ **MARCOS ESNATY,** q. e. p. d., falleció el 11|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su hijo Félix Saturnino; su hija pol. Ada E. L. de Esnaty; su hermana Esther Esnaty de Pearson Hale; hnos. pol., sobrinos y d|d. participan su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados ayer en el Cem. de Chacarita. C|d., Olavarría 1722, piso 1º, B. — Brusco y Cía. Pt.

✝ **PEDRO GRONDA,** q. e. p. d., falleció el 11|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su esposa, María Gjovanetti; su hijo Luciano; su hija pol. Magdalena Bragatto; sus nietitos Paola y Pablo y d|d. participan su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados ayer en el Cem. de Chacarita. C|d., Pacheco 3019. — Casa Cambiasso Hnos. P.

✝ **MARIA ELVIRA RIVAS,** q. e. p. d., falleció el 11|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su hermana Clotilde Leonor; su hermana pol. Angela Ramis de Rivas; sus sobrinos Julio Jaime Rivas y María Elvira Rivas de Laser; tías, sobrinos pol., sobrinos nietos, primos y d|d. participan su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados ayer en el Cem. de Olivos. C|d., San Martín 933, Capital Federal. — Zuccotti Hnos. S. R. L. P.

✝ **CARLOS RODRIGUEZ,** q. e. p. d., falleció el 11 de mayo, c. a. s. r. y b. p. — Su esposa, Blanca A. Miner; sus hijos Carlos Alberto y Elsa Mabel; padres Emilio y Carmen Roces; hermanos María R. de Diez, Alicia R. de Tunez, Julio, Indolecio, Alberto y Enrique; hermanos polít., tía, sobrinos, primos y demás deudos participan su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados en el cementerio de Pehuajó el 12-5. C|d., Gutiérrez Nº 1058. — Emp. Civelli y González y Deza, Bs. As. P

✝ **LOLA LAGOS MARMOL DE LUSSICH,** q. e. p. d., falleció el 11|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Su esposo, Mario E. Lussich; su hijo Mario Daniel Lussich; su señora madre, Ofelia T. de Lagos Mármol; sus hermanos Ofelia L. M. de Cullen, Elena L. M. de Nougués y Edgardo Lagos Mármol; hermanos políticos, tíos, sobrinos y demás deudos participan que sus restos fueron inhumados ayer en el cementerio de Olivos. C|d., Guido 1621. — Casa Mirás. P

✝ **LOLA LAGOS MARMOL DE LUSSICH,** q. e. p. d., falleció el 11|5|65, c. a. s. r. y b. p — Sus tías Beatriz y Diva Tamini participan que sus restos fueron inhumados ayer en el cementerio de Olivos. C|d., Guido 1621. — Casa Mirás. P

✝ **LOLA LAGOS MARMOL DE LUSSICH,** q. e. p. d., falleció el 11|5|65, c. a. s. r. y b. p. — GRASYMA S. A. participa el fallecimiento y que sus restos fueron inhumados ayer en el cementerio de Olivos. C|d., Guido 1621. — Casa Mirás.

✝ **BLAS HERNANDEZ,** q. e. p. d., falleció el 11|5|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus hijos Emma G. y Miguel Angel; su futuro hijo pol. Juan Carlos Ruiz; hnos. pol., sobrinos, primos y d|d. participan su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados ayer en el Cem. de Chacarita. C|d., Zapiola 1228, dto. 2º. — Casa Cambiasso Hnos. P.

✝ Ing. Civil **ANTONIO TORINO,** q. e. p. d., falleció en Santa Rosa (La Pampa) el día 9 de mayo de 1965, a los 64 años de edad. — Su esposa, Nélida Tolosa; sus hijos Mario E., Carlos A., y Graciela E., y María Julia; su madre, María Morán; su hermano, doctor Alberto I. Torino; sus hijas políticas Clelia Garyulo y Susana Puricceli; sus nietos Guillermo, María Rosa, Marcelo y Lucía Silvia; sobrinos y demás deudos participan su fallecimiento y que sus restos fueron inhumados en el cementerio de Santa Rosa hasta su traslado a la Capital Federal. — Servicio Empresa Arballo, T.E. 2281. P

JACK YEYATI LEVY, q. e. p. d., falleció 11|5|65. — Su esposa, Sara L. de Yeyati Levy; sus hijos Selly, Susana, Flora y Adolfo; sus hijos políticos, nietos y d|d. participan su fallecimiento. C|d., Pergamino 683. P.

— AGRADECIMIENTOS —

✝ **SANTIAGO FECHINO,** q. e. p. d., falleció el 21-3-65. — Su esposa, Nélida Ana Busti de Fechino; su hijo, arquitecto Hugo Jorge Fechino y su futura hija política arquitecta Susana Beatriz Pedemonte agradecen profundamente a instituciones, relaciones y amigos la asistencia al velatorio, sus ofrendas florales y demás expresiones de condolencia recibidas. A

✝ **SANTIAGO FECHINO,** q. e. p. d., falleció el 21-3-65. — Sus amigos y colaboradores agradecen profundamente a instituciones, relaciones y amigos la asistencia al velatorio, sus ofrendas florales y demás expresiones de condolencia recibidas. A

✝ **SANTIAGO FECHINO,** q. e. p. d., falleció el 21-3-65. — El personal del establecimiento Estancias Sol de Agosto, Salvador María (partido de Lobos), agradece profundamente a instituciones, relaciones y amigos la asistencia al velatorio, sus ofrendas florales y demás expresiones de condolencia recibidas.

✝ **SANTIAGO FECHINO,** q. e. p. d., falleció el 21-3-65. — Estudios Fechino agradece profundamente a instituciones, relaciones y amigos la asistencia al velatorio, sus ofrendas florales y demás expresiones de condolencia recibidas.

✝ **JULIAN GARCIA VELLOSO,** q. e. p. d., falleció el 13|4|65, c. a. s. r. y b. p. — La familia agradece íntimamente a sus amigos, relaciones e instituciones oficiales y privadas todas las expresiones de condolencia. A

LEONOR S. DE GOLDSCLAGER BATTIDORO, q. e. p. d., falleció el 13-4-65. — Su familia agradece profundamente la asistencia al velatorio y sepelio, ofrendas florales y demás expresiones de condolencia recibidas. A

✝ **ANA BERWANGER DE GONZALEZ LOPEZ,** q. e. p. d., falleció el 23|4|65, c. a. s. r. y b. p. — Su esposo, Tte. Cnel. (R.) Noé R. González López; sus hijas Noemí G. de San Miguel (aus.) y Abigail G. de Solá; hijos políticos Arturo San Miguel y Hugo Solá; sus nietos Víctor N. San Miguel, Hugo C., Gerardo M. y Marcela N. Solá; sus hermanos Máximo (aus.), Ida y Rodolfo (aus.); sus hermanos políticos, sobrinos y d|deudos agradecen profundamente a sus relaciones la asistencia al velatorio y sepelio, ofrenda florales y demás expresiones de condolencia recibidas.

✝ **JUAN PEDRO LARROUDÉ,** q. e. p. d., fall. en Rauch el 6-4-65. — Su esposa, Tula Sarciat de Larroudé; sus hijos Juan Jorge y Pedro Javier; su hija política Elsa Venturini Galli; sus nietas Silvia Inés y Adriana Matilde; sus hermanos Roberto y Rosalía; hermanos políticos, primos, sobrinos y demás deudos agradecen intimamente la asistencia al velatorio, sepelio y misa oficiada a su memoria.

✝ **EUDEMIA CAMUZZI DE PARTONNAUD,** q. e. p. d., falleció el 5|4|65, c. a. s. r. y b. p. — La familia agradece profundamente a sus relaciones la asistencia al velatorio y sepelio, ofrendas florales y demás expresiones de condolencia recibidas. A.

✝ **MARIA ESTHER VILLEGAS DE SPINOSA,** q. e. p. d., falleció el 13|4|65, c. a. s. r. y b. p. — Su esposo, hijo y demás familiares agradecen a sus relaciones e instituciones la asistencia al velatorio, sepelio y misa, ofrendas florales y demás expresiones de condolencia recibidas. A.

✝ **GUILLERMO REMIGIO TOMÉ,** q. e. p. d., falleció el 25-2-65, c. a. s. r. y b. p. — Su esposa, Graciela Campos Lahitte de Tomé; sus hermanas Cristina Tomé de Bosch y María Celia Tomé de Urien, y demás familiares agradecen a sus relaciones la asistencia al velatorio y sepelio, ofrendas florales, misas rezadas en su memoria y demás expresiones de condolencias recibidas.

✝ **JOSE MOYA,** q. e. p. d., falleció el 7|5|65. — Su familia agradece profundamente a sus amigos e instituciones la asistencia al velatorio y sepelio y las condolencias recibidas. A

— MISAS Y FUNERALES —

✝ **ROSA ORDOÑEZ DE CARPI,** q. e. p. d., falleció el 14|5|64, c. a. s. r. y b. p. — Su esposo e hijos invitan al funeral que se oficiará a su querida memoria en la iglesia de Sta. Margarita de Alacoque (Pico y Avda. del Tejar) mañana 14 a las 9 hs. M. y F.

✝ **VICTORINA MENA DE CASTROMAN,** q. e. p. d., falleció el 17|5|64, c. a. s. r. y b. p. — Su hija María Guillermina invita a la misa que por el eterno descanso de su alma se oficiará el sábado 15 a las 10.30 horas en la basílica del Espíritu Santo. M. y F.

✝ **JOSE MARIA ESPINOSA,** q. e. p. d., falleció el 13 de mayo de 1962. — Su esposa, hijos, nieta y madre política invitan, en el tercer aniversario de su muerte, a la misa que por el eterno descanso de su alma se rezará en la iglesia de San Cayetano, de Liniers, en el día de la fecha a las 9 horas. M. y F.

✝ **RICARDO MATO,** q. e. p. d., se durmió en la paz del Señor el 14 de mayo de 1964. — Sus hijos Virginia, Dora, Argia, Norma, Delia C. de Mato, Julio López Mosquera, Carlos Pelletti, Américo Beati y Juan Pagani, y nietos, a un año de su partida al cielo le ofrecerán la santa misa que a su querida memoria, y por el eterno descanso de su alma, se oficiará mañana 14 de mayo a las 8 horas en la iglesia Santa María de los Angeles, avenida Forest 3250. M. y F.

✝ **JOSE MARIA DE MENDIETA,** q. e. p. d., falleció el 16|4|65, c. a. s. r. y b. p. — Su familia invita al funeral que se oficiará en su memoria mañana viernes 14 a las 11 en la iglesia de Ntra. Sra. del Carmelo (Charcas 2465). M. y F.

✝ Profesor Dr. **JOSE F. MOLFINO,** q. e. p. d., falleció el 21|9|64, c. a. s. r. y b. p. — Sus familiares invitan a sus amigos, relaciones, profesores y ex alumnos a la misa por oficiarse a su querida memoria el día sábado 15 del cte. a las 10.30 hs. en la iglesia San José de Calasanz (Av. La Plata 935).

✝ **MARIO A. RIVAROLA,** q. e. p. d., falleció el 14|5|50, c. a. s. r. y b. p. — Su familia invita a la misa que por el eterno descanso de su alma se realizará en la basílica de San Nicolás de Bari (Santa Fe Nº 1364) el día de mañana a las 9.30 hs. M. y F.

✝ **ANGEL ROSSI,** q. e. p. d., falleció el 14|4|65, c. a. s. r. y b. p. — Su esposa, María Luisa Lau; su hijo Angel Jorge; su hija política Susana Méndez Córdoba; nietos Angel Luis, Andrea María y Magdalena María; hermanos Juana R. de Giuliani, Pedro, Clotilde R. de Falabella, Elena Cesira Amada R. de Giovannoni, Andrés y Catalina R. de Baños; hermanos políticos Sara Soubelet de Rossi, Sara Garín de Rossi, Pedro Falabella, Dr. Pedro Gilberto Giovannoni, Estela Sosa de Rossi, Dr. Constantino Baños, Martha Lau de Froelich, Luisa Engelhard de Lau y Dr. Germán Froelich; sobrinos, sobrinos políticos, primos y demás deudos invitan al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará el viernes 14 a las 11 hs. en la basílica de Nuestra Señora del Pilar. M. y F. v.14

✝ **ANGEL ROSSI,** q. e. p. d., falleció el 14|4|65, c. a. s. r. y b. p. — Sus sobrinos Gerónima Giuliani de Grillo, María Elena Giuliani de Grillo, María Teresa Rossi de Grennon, Sara Elisa Rossi de Marcellini, Pedro Falabella, Catalina Falabella de Solimano, Estela y Andrés Rossi, Andrés y Marta Baños, María Luisa Lau de Riveros, Jorge Lau, Elena Lau de Ducos, Martha Froelich de Castro Olivera, Germán, Patricia, Elsa y Mónica Froelich; sobrinos políticos y sobrinos nietos invitan al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará el viernes 14 a las 11 hs. en la basílica de Ntra. Sra. del Pilar. M. y F. v.14

✝ **JOSE RAMON TELECHEA,** q. e. p. d., falleció el 16|5|64. — Su esposa, Nilda Vallone; sus hijos Hugo José y Nidia Mabel; su hermana Ignacia y demás familiares invitan a la misa que se oficiará el día 15 del cte. a las 10 hs. en la iglesia de Marcos Paz. M. y F.

— HOMENAJES —

✝ **BLAS L. DUBARRY,** q. e. p. d., falleció el 13|5|40. — En el 25º aniversario de la desaparición de su fundador y ex presidente, el directorio y personal de Dubarry S. A. C. I. F. I. invitan al homenaje que se le rendirá en la Recoleta, previa misa que se oficiará hoy a las 10.30 hs. en la basílica del Pilar. H.

— RECORDATORIAS —

✝ Cap. de Ultramar **LUIS MARIA ALLENO,** q. e. p. d., fallec. el 13|11|61. — Su esposa, Nelly Beatriz Alonso, y flia. agradecen un recuerdo a su memoria. R

✝ **JOSEFINA TORRADO DE GRILLO,** q. e. p. d., falleció el 13|5|61. — Su familia en constante y cariñosa evocación en el 4º aniversario. R.

✝ **JUANA MARIA DEINGUIDARD DE GUERRA,** q. e. p. d., (13|5|63). — Su familia ruega y agradece una oración a su querida memoria en el 2º aniversario.

✝ **GERONIMO MARNONI,** q. e. p. d., falleció el 14|12|52, c. a. s. r. y b. p. **TERESA RAMPOLDI DE MARNONI,** q. e. p. d., falleció en Mar del Plata el 13|5|54, c. a. s. r. y b. p. — Sus hijos y familiares agradecen una oración a su querida memoria. R.

✝ **JULIA C. N. GATTI DE OROZCO,** falleció en Monte Grande el 13|5|60 a los 75 años. — Su esposo y sus hijos la recuerdan en su 5º aniversario y piden a quienes la quisieron y a quienes ella quiso también la recuerden hoy.

✝ Capitán de Aeronáutica **HECTOR F. TARDITI,** q. e. p. d., falleció el 13|5|57. — Al cumplirse otro aniversario de su fallecimiento su esposa, Lucinda Corsetto de Tarditi; sus hijas Carmen L. y Graciela C. agradecen una oración a su querida memoria. R.

E. Barney, record en garrocha

Pasó la varilla ubicada a 4m 25

RIO DE JANEIRO, 12 (AP y AFP). — El argentino Eric Barney, al superar la varilla ubicada a 4m.25 en el salto con garrocha, mejoró su propio record argentino y sudamericano, que le pertenecía desde el 17 de octubre de 1964. También superó el record de campeonato en poder de su compatriota Mario Eleusippi con 4m.10, obtenido en el certamen realizado en 1963 en Cali. Este fue el resultado de mayor trascendencia de la tercera jornada del XXIII campeonato sudamericano de atletismo para caballeros y el XIII certamen sudamericano para damas.

La Argentina continúa al frente en la puntuación de caballeros con 25 puntos de ventaja sobre Brasil. En damas las posiciones están igualadas entre estos dos países con 27 puntos.

Los atletas brasileños sobresalieron en la reunión al imponerse en 110 metros con vallas y en el lanzamiento de la bala. Al iniciarse las competencias la pista estaba anegada por la lluvia, que motivó la suspensión de las pruebas la noche anterior. Como consecuencia de ello, las carreras de pistas dieron resultados de escaso nivel técnico.

En 110 metros con vallas se impuso Carlos Mossa, de Brasil, en 15s.2. El argentino Guillermo Dyrzka ocupó el segundo lugar con 15s.3, mientras su compatriota Juan Carlos Dyrzka declinó, al emplear 15s.8, finalizando cuarto.

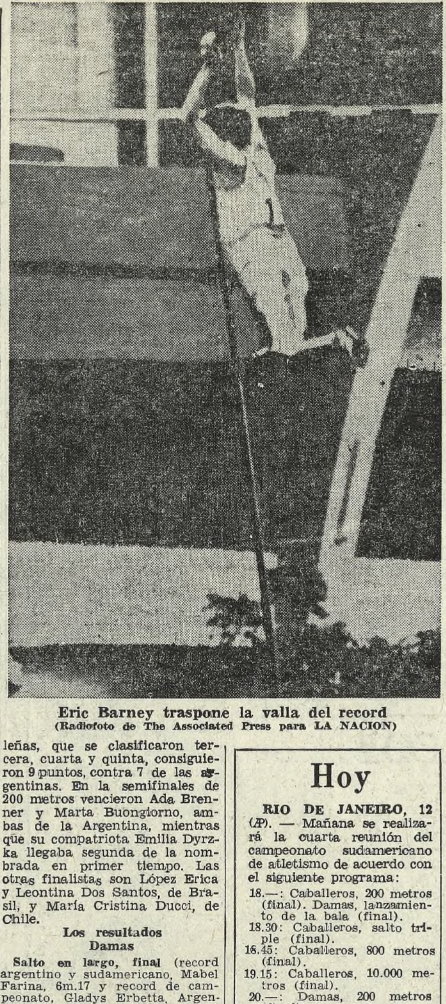
La superioridad de Eric Barney en garrocha fue total. El segundo clasificado estuvo 30 centímetros por debajo de su marca. Hugo Argat, también argentino, ocupó el quinto puesto con 3m.70.

En el lanzamiento de la bala el brasileño José Carlos Jacques repitió la victoria que había conseguido en el campeonato anterior sobre el argentino Luis Di Cursi. En aquella oportunidad las marcas fueron de 15m.8 y 15m.6, respectivamente, y en ésta de 15m.61 y 15m.29. Tercero fue Mario Peretti, representante de Bahía Blanca, con 15m. El uruguayo Enrique Figueredo superó su propio record nacional al tirar el implemento a 15m. Su anterior marca era de 14m.88.

En las series de 200 metros se impusieron Víctor Maldonado, de Venezuela; Andrés Calonge, de la Argentina; Manuel Planchart, de Venezuela, e Iván Moreno, de Chile. Posteriormente, en las semifinales la mejor marca la obtuvieron Planchart y Berón, con 21s.8. El argentino Calonge finalizó cuarto, pero protestó contra el colombiano Grajales por haber sido molestado durante el recorrido de la prueba. El colombiano negó la acusación, que se halla a estudio de los organizadores.

En las semifinales de los 800 metros fueron eliminados los dos argentinos. Guillermo Cuello finalizó tercero en su serie, pero fue descalificado por salirse de la pista, y Carlos Heuchert, de Comodoro Rivadavia, terminó cuarto, con mejor tiempo que el ganador de la otra semifinal.

En damas, la chilena Carlota Ulloa se adjudicó la prueba de salto en largo con 5m.53. La argentina Alicia Kaufmanas fue segunda con 5m.38. Las brasileñas, que se clasificaron tercera, cuarta y quinta, consiguieron 9 puntos, contra 7 de las argentinas. En la semifinales de 200 metros vencieron Ada Brenner y Marta Buongiorno, ambas de la Argentina, mientras que su compatriota Emilia Dyrzka llegaba segunda de la nombrada en primer tiempo. Las otras finalistas son López Erica y Leontina Dos Santos, de Brasil, y María Cristina Ducci, de Chile.



Eric Barney traspone la valla del record
(Radiofoto de The Associated Press para LA NACION)

La chilena Carlota Ulloa ganó en salto en largo
(Radiofoto de The Associated Press para LA NACION)

Los resultados

Damas

Salto en largo, final (record argentino y sudamericano, Mabel Farina, 6m.17 y record de campeonato, Gladys Erbetta, Argentina, 5m.88): 1ª Carlota Ulloa (Chile), 5m.53; 2ª Alicia Kaufmanas (Argentina), 5m.38; 3ª Edy Braga Ribeiro (Brasil), 5m.28; 4ª Laura Eunice Das Chagas (Brasil), 5m.18; 5ª Wanda Dos Santos (Brasil), 5m.15, y 6ª Cristina Irurzum (Argentina), 5m.6.

200 metros. Primera semifinal: 1ª Ada Brenner (Argentina), 26s.1; 2ª Emilia Dyrzka (Argentina), 26s.1; 3ª Erica Lopes (Brasil), 26s.2; 4ª Carlota Ulloa (Chile), 27s., y 5ª Fabiola Quiñonez (Ecuador), 28s.5. **Segunda semifinal:** 1ª Marta Buongiorno (Argentina), 25 s.6; 2ª Leontina Santos (Brasil), 25s.7; 3ª María Ducci (Chile), 26s.1; 4ª Ignes Queiros (Brasil), 26s.3; 5ª Smirna Paz (Colombia), 27s., y 6ª Marisol Massot (Chile), 27s.

Caballeros

Salto con garrocha, final (record argentino y sudamericano, Eric Barney, 4m.21, y record de campeonato Mario Eleusippi, Argentina, 4m.10): 1º Eric Barney (Argentina), 4m.25 (nuevo record argentino, sudamericano y de campeonato); 2º Parmenio Restrepo (Colombia), 3m.95; 3º Mauricio De Souza (Brasil), 3m.90; 4º César Quinterno (Colombia), 3m.80; 5º Hugo Argat (Argentina), 3m.70, y 6º Cleomenes Cunha (Brasil), 3m.70.

110 metros con vallas, final (record argentino y sudamericano, Alberto Triulzi, 14 s., y record de campeonato, Wilson Gomes Carneiro, Brasil, 14s.3): 1º Carlos Luis Mossa (Brasil), 15s.2; 2º Guillermo Vallania (Argentina), 15s.3; 3º Hernando Arrechea (Colombia), 15s.8; 4º Juan Carlos Dyrzka (Argentina), 15s.8; 5º José Cavero (Perú), 16s.1, y 6º Jurandyr Inne (Brasil), 16s.4.

200 metros. Primera serie: 1º Víctor Maldonado (Venezuela), 22s.2; 2º Carlos Parra Baron (Chile), 22s.2, y 3º Julio Veliz (Ecuador), 22s.5. **Segunda serie:** 1º Andrés Valonge (Argentina), 22s.; 2º Hortencio Fucil (Venezuela), 22s., y 3º Miguel Corbacho (Colombia), 22s.2. **Tercera serie:** 1º Manuel Planchart (Venezuela), 22s.; 2º Francisco Gutiérrez (Colombia), 22s.1, y 3º Joel Costa (Brasil), 22s.5. **Cuarta serie:** 1º Ivan Moreno (Chile), 22s.1; 2º Pedro Grajales (Colombia), 22s.2, y 3º Alfonso Coelho Da Silva (Brasil), 22s.4.

Lanzamiento de la bala, final (record argentino y sudamericano, Enrique Helf, 17m.76 y record de campeonato del mismo atleta, con 15m.86): 1º José Carlos Jacques (Brasil), 15m.61; 2º Luis Di Cursi (Argentina), 15m.29; 3º Mario Peretti (Argentina), 15m.; 4º Enrique Figueredo (Uruguay), 15m. (nuevo record uruguayo); 5º José Alberto Vallejos (Argentina), 14m.37, y 6º Alvaro Zucchi (Brasil), 14m.30.

800 metros. Primera semifinal: 1º Leslie Mentor (Venezuela), 1m.55s.6; 2º Jorge Castillo (Chile), 1m.56s.3; 3º Hugo Burgos (Colombia), 1m.56s.5; 4º Carlos Heuchert (Argentina), 1m.56s.6; 5º Guido Riquelme (Chile), 1m.59s., y 6º Edson Fortes Do Santos (Brasil), 2m.1. **Segunda semifinal:** 1º Tarcio Andarde (Brasil), 1m.57s.8; 2º José Guedes Azevedo (Brasil), 1m.58s.5; 3º Guilermo Cuello (Argentina), 1m.58s.5; 4º Luis Alarcón (Chile), 1m.59s.; 5º Alejandro Arroyo (Ecuador), 1m.59s.4, y 6º Víctor Gadea (Uruguay), 2m. El argentino Guillermo Cuello fue descalificado por salirse de la pista.

200 metros. Primera semifinal: 1º Ivan Moreno (Chile), 22s.; 2º Tortencio Fucil (Venezuela), 22s.; 3º Víctor Maldonado (Venezuela), 22s.1; 4º Alfonso Coelho Da Silva (Brasil), 22s.4; 5º Julio Veliz (Ecuador), 22s.8, y 6º Miguel Corbacho (Colombia), 22s.9. **Segunda semifinal:** 1º Manuel Planchart (Venezuela), 21s.8; 2º Carlos Baron (Chile), 21s.8; 3º Pedro Grajales (Colombia), 22s.; 4º Andrés Calonge (Argentina), 22s.1, y 5º Francisco Gutiérrez (Colombia), 22s.6.

Comparación

La puntuación, después de la tercera jornada, de los países participantes en el campeonato sudamericano de atletismo que se realiza en Río de Janeiro y su comparación con la que habían obtenido en las mismas pruebas en el certamen anterior efectuado en 1963, en Cali, son las siguientes:

Caballeros	Actual	Cali
Argentina	94	53
Brasil	69	70
Chile	37	11
Venezuela	36	62
Colombia	26	47
Perú	12	14
Uruguay	12	3
Ecuador	0	0
Damas		
Argentina	27	42
Brasil	27	27
Chile	20	0
Venezuela	0	6

Hoy

RIO DE JANEIRO, 12 (AP). — Mañana se realizará la cuarta reunión del campeonato sudamericano de atletismo de acuerdo con el siguiente programa:

18.—: Caballeros, 200 metros (final). Damas, lanzamiento de la bala (final).
18.30: Caballeros, salto triple (final).
18.45: Caballeros, 800 metros (final).
19.15: Caballeros, 10.000 metros (final).
20.—: Damas, 200 metros (final).
20.15: Caballeros, posta 4 por 100 metros (series).
20.45: Caballeros, 400 metros con vallas (series).

Sigue primero R. Wolfshohl en la Vuelta de España

PAMPLONA, 12 (AFP). — La clasificación de la decimocuarta etapa de la Vuelta de España, que se corrió sobre 193 kms., entre Zaragoza y Pamplona, fue la siguiente:

1º, Rik Van Looy (Bélgica), 6h.7s., con bonificación 5h.59m.7s.; 2º, Melkenbeeck (Bélgica), con el mismo tiempo, con bonificación 5h.59m.37s.; 3º, Grain (Francia), Lemeteyer (Francia), Otaño (España), Alomar (España), San Miguel (España), Segú (España), Verbeeck (Bélgica), Verhaegen (Bélgica) y el pelotón, todos en el mismo tiempo que el vencedor.

La clasificación general quedó así:

1º, Rolf Wolfshohl (Alemania), 73h.39m.4s.; 2º, Poulidor (Francia), 73h.46m.43s.; 3º, Van Looy (Bélgica), 73h.46m.57s.; 4º, Thielin (Francia), 73h.47m.39s.; 5º, Manzaneque (España), 73h.49m.55s.; 6º, Echevarría (España), 73h.51m.10s.; 7º, Kunde (Alemania), 73h.52m.42s.; 8º, Junkermann (Alemania), 73h.54m.56s.; 9º, Vuillemin (Francia), 73h.55m.3s., y 10º, Gabica (España), 73h.56m.35s.

La Vuelta de Italia se iniciará pasado mañana

SAN MARINO, 12 (AP). — La Vuelta de Italia se iniciará el sábado próximo desde este pequeño estado montañoso, pero en esta ocasión habrá sólo nueve ciclistas extranjeros en el lote de noventa italianos.

La clásica prueba de carretera, que se realizará por 48a. vez, está dividida en 22 etapas, que comprenden un total de 4166 km.

Finalizará el 6 de junio en Florencia, después de un recorrido zigzagueante por la península.

Una carrera con veintidós pilotos

SILVERSTONE, Inglaterra, 12 (AP). — Un lote de 22 coches de la fórmula uno, que representa a siete naciones intervendrá el sábado próximo en el Gran Premio Automovilístico Internacional de Silverstone.

El volante mexicano Pedro Rodríguez, que según se informa reemplazará al campeón mundial, J. Clark, en tres importantes pruebas de la fórmula uno, actuará aquí con una máquina Lotus.

El italiano Lorenzo Bandini y el británico John Surtees correrán con Ferrari. Jim Clark no podrá participar porque se dispone a correr en las 500 Millas de Indianápolis este mes.

El mexicano Rodíguez formará en el equipo Lotus con Mike Spence, británico.

Los BRM británicos serán conducidos por Graham Hill, londinense, Jackie Stewart, escocés, mientras Jack Brabham, australiano, y Denis Hulme, neozelandés, actuarán con coches Brabham.

Participarán también Jochen Rindt, austríaco, y Bruce McLaren, neozelandés, con Cooper; y Joachim Bonnier, sueco, con Brabham. La escudería italiana Centro-Sud inscribió dos coches con Innes Ireland, británico, y Chris Amon, neozelandés.

Notable registro de Foyt

INDIANAPOLIS, 12 (AFP). — A. J. Foyt, volante de los Estados Unidos, estableció la vuelta más rápida de este año en los ensayos previos de Indianápolis, al cubrir el circuito a un promedio de 257km.348 por hora, acercándose al record absoluto establecido el año último por el desaparecido piloto norteamericano Bobby Marshman, que era de 257km.570 por hora.

Esta actuación de Foyt hace prever una ruda lucha entre él y el escocés Jim Clark, quien alcanzó este año los 255km.711 por hora con el propósito de obtener en los entrenamientos oficiales el mejor puesto para la salida de la prueba de las 500 Millas, que tendrá efecto el próximo 31.

Foyt, vencedor de las 500 Millas el año último, corrió con un Ford Lotus, pero declaró después que a partir de mañana se entrenará con un Lola Ford, que tiene sus preferencias.

El combinado de rugby perdió en Pietersburgo

PIETERSBURGO (Africa del Sur), 12 (AFP). — El equipo argentino de rugby fue superado por Northern Transvaal, distritos de Transvaal del Norte, por 25 a 13. El resultado al término del primer tiempo era de 9 a 3 favorable a los sudafricanos.

El tiempo fue muy agradable y las condiciones de juego ideales. Los argentinos abrieron el marcador mediante un try obtenido por Loyola a los siete minutos, pero que no fue convertido. Poco después, los sudafricanos igualaron gracias a un penalty-goal convertido por Scooter. A los 28 minutos Bruber marcó un try para los locales, que tampoco fue convertido, al que sucedió otro try sudafricano, marcado por Thornby, a los 35 minutos de juego. Tampoco este try fue convertido.

El partido fue muy animado. Los argentinos tomaron al principio la iniciativa de los ataques, pero tras veinte minutos de intenso esfuerzo parecían dominados por sus adversarios.

Sin embargo, a los 39 minutos, un contraataque de Cazenave fue muy peligroso. Dos minutos después los argentinos fueron detenidos a cinco metros del in-goal adversario.

Tras el descanso, el Northern Transvaal marcó otro try, a lo que replicaron los argentinos con dos brillantes ataques. En diez minutos, Loyola y Goti marcaron sendos tries. El primero de ellos fue el resultado de una iniciativa de Neri, desde las 25 yardas argentinas. Ambos tries fueron convertidos.

Raúl Loyola, scorer del equipo argentino de rugby hasta el segundo partido de la gira

De este modo la Argentina se colocó en ventaja por 13 a 12. Sin embargo, el ritmo de los latinoamericanos disminuyó mucho. Mc Cormick resultó lesionado en el ojo izquierdo, pero siguió jugando.

El público sudafricano alentó con entusiasmo a los visitantes, pero los espectadores se dieron cuenta de que había pasado ya el mejor momento de los jugadores argentinos, mientras que los sudafricanos iban dominando las acciones.

Vogel marcó un try a los 27 minutos, llevado a gol por Scooter.

Ocho minutos después Scooter logró otro penal para los locales. A los 40 minutos, Vogel marcó un nuevo try, convertido otra vez por Scooter. El árbitro concedió cinco minutos suplementarios, ya que durante la segunda parte los "pumas" —según calificativo que los sudafricanos han atribuído a sus visitantes— sufrieron algo a causa de la robustez de sus adversarios y tuvo que interrumpirse el juego.

Además de la herida en el ojo izquierdo de Mc Cormick, hubo otros argentinos accidentados. Poggi, Etchegaray y Beccar Varela quedaron unos momentos en el suelo, tras varios encontronazos. Los percances no fueron obstáculo para que los jugadores visitantes finalizaran el encuentro sin entregarse en ningún momento.

Comentarios halagüeños

PIETERSBURGO, 12 (AFP). — A pesar de haber exeprimentado un nuevo contraste, el equipo argentino de rugby está causando muy buena impresión en su gira por Africa del Sur. El partido que jugó hoy con la selección de los distritos del Transvaal del Norte fue transmitido directamente por radio, y el comentarista, al final del encuentro, felicitó a los jugadores argentinos por mantener constantemente una línea de juego agradable y abierto, más preocupados por jugar bien que por obtener resultados favorables.

Añadió el crítico que "dos de los tries marcados contra los argentinos fueron debido a que éstos no quisieron echar la pelota fuera de la cancha para no interrumpir el juego. Por lo tanto, se crearon dificultades que sus adversarios no vacilaron en aprovechar".

El comentarista agregó que el mejor hombre de la cancha fue Raúl Loyola. "Es indiscutible. Loyola es un delantero que sabe engañar al adversario con gran picardía y capaz de escaparse con una velocidad que daría fama a un especialista olímpico de los cien metros llanos. Los dos tries que consiguió para su equipo —sólo el segundo fue convertido— fueron verdaderamente magníficos."

El locutor añadió que los sudamericanos son imprecisos en los pases, a veces un poco descontrolados, pero que si consiguen compenetrarse llegarán a jugar brillantemente.

El equipo argentino saldrá mañana de Pietersburgo hacia Potchefstroem, donde jugará el 15 el tercer partido de la gira con el equipo de distritos rurales del Transvaal.

REUNIONES PARA HOY

AJEDREZ

Dirección Municipal del Deporte: Torneo rápido en el parque Chacabuco, Curapaligüe número 1150, a las 18.

BASQUETBOL

Asociación de Buenos Aires: Campeonato de tercera de ascenso, quinta fecha, Laprida v. Unión de Fomento de Munro, Pampero v. J. Alcorta, San Miguel v. Tigre, Ciudadela Norte v. Albariños, Huracán de San Justo v. Nueva Chicago y Juvencia v. Isidro Casanovas, en la cancha de los primeros, a las 21.15.

FUTBOL

Primera A: Sexta fecha, Independiente v. Racing, en Almirante Cordero 751, Avellaneda, a las 20.30; Banfield v. Boca Juniors, en Peña y Arenales, Banfield; Platense v. Huracán, en Atlanta, Humboldt 350; Estudiantes de La Plata v. Argentinos Juniors, en 1 entre 54 y 57, La Plata, y Rosario Central v. F. C. Oeste, en avenida Génova y Cordiviola, Rosario. Todos los encuentros comenzarán a las 14.45.

GOLF

Bartolomé Mitre: Premio Doña Amelia, 18 hoyos para socias, en Migueletes. **Jockey Club:** Copa San Isidro, 72 hoyos abierto para damas, primeros 18, en San Isidro. **Lomas:** Copa Secretaria, 36 hoyos choice score, primera vuelta, en Parada La Unión Ferroviaria. **Náutico:** Premio Piolín, en San Isidro. **San Andrés:** Fourball a la americana, en San Andrés. **San Martín:** Premio Ejército, damas, en Sáenz Peña.

Avisos Agrupados

Descuento por pago efectuado antes de la publicación: 5 %
Por centímetro de columna: $ 600

TECNICOS QUIMICOS
con experiencia en control de calidad
AUXILIARES QUIMICOS
Con Servicio Militar cumplido. Necesita Importante Industria para turnos rotativos. Escribir con antecedentes y pretensiones a:
L. A.
CASILLA CORREO 4132 — CORREO CENTRAL

ALQUILAMOS O RECIBIMOS MERCADERIA
Tenemos disponible depósito amplio, con dos entradas, con teléfono, para alquilar o recibir mercaderías
Consultar: Martiniano Chilavert 1380, Cap.
T. E. 922-8716

INDUSTRIA METALURGICA RAMO AUTOMOTOR
NECESITA
PARA SU TALLER DE MATRICERIA
OFICIALES AJUSTADORES DE BANCO
Con experiencia en matrices cortantes y de embutir
ZONA SAN MARTIN, HORARIOS ROTATIVOS
ALTOS SALARIOS SEGUN CAPACIDAD
Escribir indicando hora factible de entrevista, sin que ella interfiera en sus actuales actividades, a:
C. A. OLIVERA — Casilla Correo 32 — Sucursal 17 B

FABRICA DE ACUMULADORES
Para automóviles y todo otro tipo
Marca muy acreditada, capacidad de producción 8.000 unidades mensuales, edificio propio. Inversión 8.000.000 y facilidades.
Casilla de Correo 116 - Suc. 34

INVERSORES.. OPORTUNIDAD!!!
Alto interés, garantía absoluta. Prendas sobre automotores en primer grado y con seguro total. Informes de 9 a 11 horas
A. y C. CAMPOS - Martilleros Públicos
SARMIENTO 1567, SAN MIGUEL — T. E. 657-1630-0191

2 GRUPOS ELECTROGENOS
Con tablero regulador. - Funcionando
Mirrless de 160 H.P., 600 R. — M. A. N. de 110 H.P., 1500 R.
VENDEMOS
SARMIENTO 1679 — 35-8811, 35-1143

GUIDO
(PARERA)
2 dor., hall, escrit. (o 3er. dor.), liv. y com., balcón, 2 baños, 1 p. serv., p. alto. Antig. 4 años. Gran categ., palier priv. con moquette. Teléfono. 150 m2 totales, magnífico estado. TOTAL $ 4.300.000

MAIPU Y LAVALLE
(ESQUINA)
4 dorm. Hall, escrit., liv. y com., 2 b., 2 p. serv., 270 m2. Antig. 40 años, magnífico estado. Calefacción a gas individual. (2000, gastos mensuales). Se permite profesional, p. 3º Total. modernizado. TOTAL $ 6.500.000

ALQUILO 2 DORM.
(SIN MUEBLES)
Libertador-Maipú. Liv.-com. 9x5, 1 dorm. anex. a liv., 1 baño, 3º calle, coc., 1 p. serv., helad. Antig. 3 años. Categ. Teléf. Recién pintado. — ALQUILO a $ 30.000
83-0202 y 83-8361

MATES DE PLATA
COLONIAL
Una colección extraordinaria de piezas únicas en su género integrada por obras importantes de los plateros de la Colonia y las épocas de Rosas y la Confederación en:
BAYARD
ANTIGÜEDADES .. ..
ESPECIALIZ. EN PLATERIA
ARENALES 1254

FOTO-CINE
VENTAS - CANJE - COMPRAS de cámaras fotográficas, ampliadoras, flashes electrónicos, filmadoras, proyectores mudos y sonoros, accesorios, etc.
DAVID Y CIA.
AV. DE MAYO 937 — 37-1276

CALLAO y ALVEAR
3 Dormit. Categoría
living y comed., 1 bño. compl. y 1 toil. y dep|serv., interno. Precio total $ 4.200.000 c|fac.
CIUDAD Y CAMPO S.R.L.
42-8112 41-7283
TALCAHUANO 768, 2º piso

F. Alcorta y Tagle
4 DORM. CON GARAJE
Balcón terraza 10 mts. s|jardines living 10x5, boiserie de roble, comedor 6x5, 2 baños y toilet importados, work-room grande, muy buenas dependencias, refrigeración, detalles de calidad, construcción 9 años. $ 15.000.000.
MAM Propiedades
Maipú 745 — 31-1449 - 32-1718

TRES DORMITORIOS
French y Azcuénaga. Hall de 4x1,50 m., liv. com. 7x3,50 m., balc. sobre jard., bño., toil., tel., placc., off. y coc., lav., pieza y bño. serv., serv. cent. Total: pesos 2.800.000, c|facil. Vende:
ACHAVAL RODRIGUEZ
Suipacha 1087, 1º — 32-0043|3714

ACHAVAL Y Cía.
Asegura la venta de su Depto.
En 30 días, al contado y en las mejores condiciones
T. E. 42-2184, 42-4851 y 44-0160
Callao 1623, 1er. piso

VILLA DEL PARQUE
Pleno Centro Comercial
Magníf. propiedad sobre calle Cuenca, desocup., en terreno de 17x40. Fácil adaptación comercial, con excepcionales posibilidades para construir propiedad horizontal. Vende exclusivam. J. A. Luna Dillon y Cía. S. R. L.
Córdoba 645, 3º - 32-9475|3786|0113

VENDO
Su Dpto. c|rapidez y en las mejores condiciones.
Achával Rodríguez
SUIPACHA 1087, 1º
32-0043|3714

PROMOTOR
Restaurante de categoría busca promotor con contactos para banquetes, convenciones, desfiles de modelos, té canasta, etc.
Solicitar entrevista a
772-0343/4664
Llamar de 9 a 15 horas

APRENDA A MANEJAR EN 5 DIAS
Con seriedad y respeto. Atiendo Sábado y Domingo
Academia Hispano Argentina
Campichuelo 840 — T. 89-2146

CENTRO
Maipú al 800, 2 dormit., liv.-com., baño, cocina, lavad., sin depend. servicio. $ 2.100.000 c|fac.
ENRIQUE GOYA PROPIEDADES
31-2235, 32-5547

3 DORMITORIOS A 1 CUADRA SANTA FE
Amuebl., liv. y comed., bño. y toil., cocina office, lavad., d|serv., garaje. $ 55.000 mensuales
ENRIQUE GOYA PROPIEDADES
31-2235, 32-5547

PISO GRAN CATEGORIA
CALLAO y ALVEAR
5 dorm., 3 bños., toil., hall. Gr. liv., escrit., com., off., coc., lav. cub., 3 habit. serv., garaje
72-9910 — KEMPER — 72-9647

¡URGENTE!
Necesitamos casas y departamentos para alquiler y venta en Barrio Norte, Palermo y Belgrano.
EDUARDO SCHLEH y Cía.
Santa Fe 1480, piso 13º — 42-8824

NECESITO SOCIO|A
Con $ 1.500.000 para negocio céntrico. Rendimiento mensual $ 300.000, con o sin trabajo personal. Tratar: PIEDRAS 113, 4º piso. T. E. 35-1610.

LAM INMOBILIARIA
Compra, Financia. Tasa gratis o vende su depto.
RIVADAVIA 954
T. E. 37-0815 - 0854

2-3 DORMITORIOS
Compro urgente en zona NORTE a dueño directo. Contestación inmediata.
ARIAS DERQUI
85-0972 — 83-9496

PAGARES COMPRO
de Sociedades Anónimas
T. E. A. — Montevideo 666
1er. piso, Ofic. 106 — 49-7628

PIANO: 59-3584
ALUMNO COMPRA

COMPRO
Directamente de interesados, velero de 5,5 y crucero, dos camarotes — 30-2852, de 10 a 12 horas

MESA LUIS XV
Cpro., madera clara, encerada, ovalada, tabla 8 pers. - 44-3577

VENDO S. A.
Crédito comercial. Funcionando. Amplio objeto. Excelente negocio.
— 55-7264 —

PIANO - 86-0397
COMPRO A FAMILIA

COMPRAMOS PAGARES
Firmas 1ra., al más bajo interés
SIMCRO - Florida 259 - Of. 122
T. E. 49-5173

PAGARES
COMPRA RIMO — T. E. 40-0430
Bartolomé Mitre 1676 - Capital

Señor 45 Años
Con aptitudes directivas, de control u organizativas por todo o medio día. — Tel. 41-3924.

PELUQUERIA BOUTIQUE
Vendo zona Belgrano. — 84-9823

SOCIEDAD ANONIMA
VENDO
Sin operaciones — 32-4921

CARPINTERIA
Metálica Z. T. y Marco 38 mm. Financiada
FERRACE S. A. — 91-8882/7854

PIANO 1|4 COLA
STEINW. SONS
Verdadera joya — Vendo
CORRIENTES 3390

CHAPA
D. D. 14 a 26 — Financiada
FERRACE S. A. — 91-8882/7854

TORRE LAS HERAS
2 dorm., living comed., bño., coc. dep|serv. $ 3.100.000, con facilid.
ENRIQUE GOYA PROPIEDADES
31-2235 — 32-5547

BUSCO SOCIO
PARA EMPRESA DE RIESGO
con 5.000.000 de pesos
— 44-7278 —

PAGARES
COMPRO DE S. A.
BME. MITRE 519, 3º, 33
33 - 2268

VENDO DEPTO.
Agüero y Santa Fe. A la calle. Living, 2 dormits., dep., balcón. $ 2.000.000 contado. Interm|abst.
Tel. 44 - 5160

BUSCO $ 2.000.000
Liv.-com., 1 ó 2 dorm., con o sin dependencias. Barrio Norte
OLMO — 90-9844

MASAJISTAS
Vendo vibrador "Stausser", americano. Completo — Llamar:
CASA IN, de 11 a 13. 44-8488

TRANSFIERO
AMPLIO LOCAL
Largo 50 mts., con instalaciones. Zona Comercial Once.
Lavalle 2640 — T. E. 87-3269

RENAULT R4L, R4F
DAUPHINE Y
GORDINI 1965
Elija su modelo y su color desde 40 % al contado y amplias facilidades
ENTREGA INMEDIATA
Bosch Motors S. A.
DORREGO 698 - T. E. 55-1141-47
CALLAO 1113 — T. E. 41-9176

COMPRO DEPTO.
Liv.-com. y 1 dorm., Norte o Palermo. Trato directo con dueño.
T. E. 38-0872

PALERMO CHICO
JUEZ TEDIN y TAGLE
Piso de g|categ., ampl|recep. de: hall, liv. y com., escrit., balcón-tza., 3 dorm., 2 bños., toil., sala íntima, 3 hab|serv., coc., office, comed|diar., lavad., baulera. Gje. Todos los ambientes a la calle. Vista jardines
EZCURRA SOLA — Tel. 42-5997

COMPRO PISO
Living-comedor, 4 dormitorios, 2 baños, 1 ó 2 habit. de serv. Antig. hasta 15 años en B|Norte, Centro, Palermo.
Inmobiliaria FRENCH
Paraná 851, piso 3º - 44-8564

HIPOTECAS
COMPRA - VENTA
PROPIEDADES
FINANCIACION
LEOPOLDO CAPPARELLI
San Martín 686, p. 9º — 31-6225

PISO S. FE 1377
Hall, liv. y com., escr. o 3er. dorm., baño y toil., off-coc. gde., 2 hab. serv., pisos roble, 155 m2. propios. $ 4.300.000, 50 % ctdo., saldo 1 y 2 años.
FOAL Inm. — 46-1423

JUNCAL 2100
4 DORMITORIOS
Hall, liv. y com., 2 baños, 2 hab. serv., s|c., teléf., antig. 25 años. Total $ 5.000.000
ACHAVAL Y CIA. — 42-2184|4851
Callao 1623, 1er. piso

COMPRO
DTO. HASTA 30 AÑOS
3 ó 4 dorm., Barrio Norte, a dueño directo, hasta $ 6.500.000
A. C. ECHAGUE y Cía.
46-3713

LAVALLE 1300
FTE. TRIBUNALES
Ext., 4 oficinas c|gran hall, bño. compl., archivo, teléf., calef. central, liquidamos urgte. por viaje. T. $ 1.600.000 con facilidades. Inf.
Tel. 45-1710|2636|0905

PISO CATEGORIA
Gran recepc. c|chimeneas, hall, liv. y com., escrit., 5 dorm., hall íntimo, 2 bños. c|revestim. de mármol, 1 toil., 1 cto. roperos, 3 pzas. serv. y ampl|depend., pisos roble eslav. Antig. 20 años. Superf. 500 m2. Serv|centr., teléfono
ARIAS DERQUI - 85-0972|83-9496

H. CANFORA (H.)
Vende su Depto.
Rápidamente
Nuestro sistema de Financiación permite obtener mejores precios, en menor transcurso de tiempo.
Piso 4 Dorm.
$ 6.000.000
Solicitamos urgente. B. Norte, Palermo, Belgrano.
Dto. 3 Dorm.
$ 5.000.000
Solicitamos urgente. B. Norte, Palermo, Belgrano.
Dto. 2 Dorm.
$ 3.000.000
Solicitamos urgente. B. Norte, Palermo, Belgrano.
2 Ambientes
$ 1.700.000
Solicitamos urgente. B. Norte, Palermo, Belgrano.
Av. Callao 1454
T. E. 44-4379

JUNCAL Y TALCAHUANO
Piso, liv. y com., 3 dor., bño. y toil., dep|serv., antig. 2 años. Total $ 5.400.000, c|fac.
MARIANO PACHECO y Cía.
37-2141 y 38-4995

MONTEVIDEO Y GUIDO
Externo, living y comedor, 3 dorm., 2 baños y toil., 2 hab. serv., coc. y office. TELEFONO GRAN CATEGORIA. $ 5.300.000, c|fac. — von BERNARD, MORENO QUINTANA y MARIANO PACHECO y Cía.
46-0047 — 37-2141 — 38-4995

PLAZA V. LOPEZ
Alto, mucha luz, living com., 2 dorm. (1 chico), dep|serv., teléf., antiguo. Total $ 2.000.000 c|fac.
MARIANO PACHECO y Cía.
37-2141 y 38-4995

COMPRO DEPTO.
Categ., con buena vista o jardín, Libertador hasta Belgrano, otro de 3 dor., etc. Se entregaría otro de 2 dor. y gje., con pago contado por diferencia. — 41-8795

BOTANICO
Externo, 3 dorm., recepción 11x5, baño y toil., dep. serv., s|centr. Antigüedad 15 años. $ 3.800.000. Visitar de 10 a 12 y 16 a 17 hs.
Beruti 3858, 5º, K
ROMERO y Cía. — 52-9935

Billinghurst y Libert.
P. B. CON JARDIN
3 dor., hall, liv. y com., escrit. c|chimenea, 2 baños, 2 pzas|serv. Gran categoría. Total $ 7.500.000.
NEWTON DE FRIAS
— 84-7612 —

AYACUCHO
y Av. ALVEAR
Liv., 2 dorm., dep. serv.
Total $ 2.150.000 — Hay facilid.
PEÑA Y ROBIROSA - 41-5564

PLANTACION DE FRUTALES
BANANAS y CITRUS - 32.000 MATAS
Sobre ruta nacional Nº 11 en Formosa — Riego. Tierra excepcional
VENDO — Tratar: 82-2908; 15-19 hs.

FABRICA DE CAMISAS
A INSTALAR EN MONTEVIDEO
NECESITA
EXPERTO EN MONTAJE
Y DIRECCION DE TALLER
Escribir dando antecedentes y experiencia.
S. R. P.
SARMIENTO 643, 8º piso, Buenos Aires

IMPORTANTE INDUSTRIA
Cita en el Gran Buenos Aires
NECESITA
DOCTOR EN QUIMICA
Con conocimientos de fotografía. Dirigirse por carta con antecedentes y pretensiones a
D. N.
Casilla Correo 2877 — Correo Central

CABILDO Y JURAMENTO
CABILDO 2134
LOCAL 350 m².
Con oficina, depósitos y teléfono. Se vende desocupado.
Tratar ALBERTO CHRISTALDI - 76-8660, 73-6035
(De la Corporación de Rematadores)
No se acepta tratar con intermediarios.

PERITOS MERCANTILES 25-40 AÑOS
Necesita Departamento de Cuentas Corrientes de
Importante Industria Siderúrgica
El candidato tiene que haber desempeñado tareas contables durante un mínimo de cinco años en una empresa de envergadura. Horario corrido - Comedor - Sábados libres - Radio céntrico
Antecedentes a CUENTAS CORRIENTES
C. C. 123 Sucursal Nº 3

SECRETARIA DE DIRECTORIO
Para importante empresa de seguros (zona céntrica). Condiciones: Edad 23-30. Taquidactilógrafa. Ciclo secundario completo. Conveniente idioma inglés, pero no indispensable. Buena presencia. Dirigirse por escrito a auditor.
Reconquista 379 — Oficina 408

PAGARES
COMPRO DE S. A.
BARI . SAN MARTIN 66 - T. E. 34-4917

BOVEDA
en Chacarita, vendo fte. a entrada principal, 2 lotes para 18 cajones a 40 años.
T. E. 33-1114

COMPAÑIA ORGANIZADA
Tomaría representaciones interesantes para Sur de Pcia. de Buenos Aires. Damos y pedimos referencias. Absoluta reserva. Informes a: C. I. 2.083.415, Poste Restante, Bahía Blanca

Brillante labor del jinete Arrambide

El jinete argentino se impuso con Chimbote sin faltas en el desempate del Gran Premio de Roma

ROMA, 12 (AFP). — Destacada labor tuvo el jinete argentino Hugo Arrambide, montando a Chimbote, en la jornada de hoy de la semana hípica internacional. Arrambide se impuso en el Gran Premio de Roma, una de las principales pruebas de la serie. Fue el único jinete que realizó sin faltas el recorrido inicial y el desempate.

Arrambide y Chimbote forman una de las parejas que representaron a la Argentina en los Juegos Olímpicos de Tokio y el jinete tiene una valiosa trayectoria internacional, especialmente gracias a sus actuaciones en las temporadas norteamericanas de salto.

En el segundo lugar del concurso se ubicó la amazona brasileña Arline Givaudan, montando también a un caballo nacido en la Argentina, Huipil. La señora Givaudan tuvo 8 faltas, en tanto que en el tercer puesto quedó su compatriota Nelson Pessoa, con Gran Geste, con 12 faltas, y cuarto fue Piero d'Inzeo, con Ballu Black, con 16 faltas. Todos ellos pasaron sin derribos el primer recorrido.

Concurso de tenis de mesa en Asunción

ASUNCION, 12 (AP). — La Federación Paraguaya de Tenis de Mesa confirmó la realización del séptimo torneo abierto internacional en esta capital. Se anunció que tomarán parte representaciones de la Argentina, Uruguay, Chile, Perú y Brasil.

El concurso por la copa Silvana del Hindú Club

En el Hindú Club de Don Torcuato se jugó el torneo a 18 hoyos con ventaja, por la copa Silvana, para damas, y la clasificación final es la siguiente:

C. de Devroe	45	39	84	10	74
E. de Zevaoglou ..	45	43	88	11	77
M. M. Devorik ...	45	43	88	11	77
L. de Badino	49	43	92	13	79
A. de Auspitz	48	46	94	15	79
M. de Stemmler ..	53	54	107	28	79

Hurlingham Club

Premio para socias

T. L. de Nottebohm	49	49	98	29	69
L. de Combes	47	49	96	20	76
E. de Green	48	53	101	25	76
K. de Wiebeck ...	47	45	92	15	77
T. de Zevaoglou ..	52	51	103	26	77

Ranelagh Golf Club

Premio Sra. de Wilss y Srta. Cambaceres

S. M. de Texier	+1	—1	0
H. V. de López ...	—1	+1	0
B. O. de Peruzzotti	+2	—2	0
J. M. de Cambré ..	+1	—2	—1
M. A. de Pol	—2	+1	—1

En Ensenada se hará una competencia TC

LA PLATA. — El domingo próximo se llevará a efecto la carrera automovilística de Turismo Carretera denominada Fuerte de la Ensenada de Barragán. Esta se realizará en el Circuito Jorge Orduna, que forma un triángulo entre la ciudad de La Plata con Punta Lara y Ensenada. En esta oportunidad se correrá en una sola etapa de 26 vueltas, con un recorrido total de 516km.776, efectuándose la partida a las 10. La prueba de clasificación se hará el sábado, consistiendo en recorrer dos veces el circuito para tomar el mejor tiempo. Previo a ello se realizará un sorteo con el fin de establecer el orden de salida en esa clasificación.

Esta competencia tiene puntos para el campeonato argentino de carretera, correspondiéndole al primero 9 puntos, y en orden decreciente hasta el cuarto lugar, 6, 3 y 1 puntos. Se repartirán en total 834.000 pesos en premios, adjudicándose el primero de la clasificación general 250.000 pesos y medalla de oro. El ganador de la prueba de clasificación obtendrá un premio de 12.000 pesos y habrá también recompensas para cuatro parciales de cinco vueltas y para el corredor que señale el mejor tiempo en un circuito.

En basquetbol siguió un torneo con handicap

Los resultados de la segunda fecha del torneo Inauguración Casa Propia que organiza la Asociación de Basquetbol de Buenos Aires fueron los siguientes:

Stentor 67 v. Institución Sarmiento 53, River Plate 102 v. Pedro Echagüe 75, Barracas Juniors 77 v. José Hernández 63, Barracas Central 75 v. F. C. Oeste 63, Huracán 74 v. Glorias Argentinas 64, Atlanta 85 v. Liberal de Nueva Chicago 77, Yupanqui 63 v. Gimnasia y Esgrima de Vélez Sarsfield 59, Vélez Sarsfield 110 v. All Boys 71, Sportivo Alsina 83 v. Gimnasia y Esgrima de Lanús 63, Bc a Juniors 83 v. Santa Paula 64, Independiente de Burzaco 70 v. Temperley 58; Independiente 81 v. Talleres 58, Deportivo Español 75 v. La Peña 64, Lanús 64 v. Los Andes 60, El Porvenir 89 v. Sportivo Barracas 68, y San Lorenzo de Almagro 103 v. Gimnasia y Esgrima de Lomas 59.

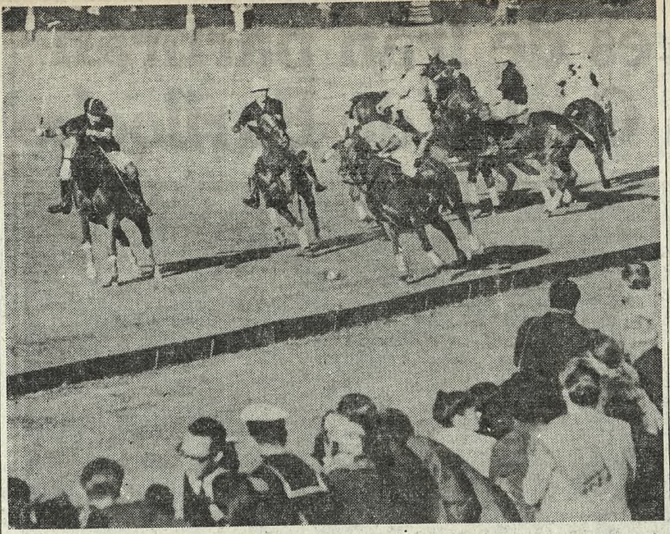
Inscripciones para un torneo de yates

Hasta pasado mañana están abiertas las inscripciones para el campeonato argentino de Snipe, importante certamen que organiza el Náutico San Isidro.

Las pruebas comenzarán el 22 y seguirán el 23, 24, 25. 29 y 30 de este mes, con un total de siete regatas con puntos y una preparatoria y se disputarán en trayecto especial, frente a San Isidro.

El interclubs de la Asociación de Tenis

A causa de la situación producida por la inclusión de María L. Terán de Weiss en el equipo de River Plate de primera división de damas y la negativa de los restantes conjuntos de competir en esas condiciones, el consejo directivo de la Asociación Argentina de Tenis resolvió suspender esa categoría de primera división de damas, hasta tanto las respectivas comisiones informen sobre el conflicto producido.



Eduardo Braun Cantilo y Juan Carlos Harriot (h.) pican para ubicarse en la defensa al iniciar un ataque Teófilo Bordeu, durante el match en Palermo

Lucida fiesta deportiva en honor del cha de Irán

Un espectáculo de singular categoría fue el que se ofreció al cha de Irán, Mohamed Reza Pahlavi, y a su esposa, Farah Diba, en la cancha 2 del campo de polo de Palermo. Con las tribunas completamente colmadas, y la gente cubriendo la empalizada a lo largo de toda la cancha, se vivió una tarde inolvidable. El público guardará en su memoria la presencia de la pareja imperial, en tanto que ésta difícilmente pueda olvidar este homenaje que le rindió el deporte argentino a través de un juego en el que nuestros representantes tienen fama mundial.

El partido, al que asistió también la señora de Illia, se inició tras la actuación de la banda de la Escuela de Suboficiales Sargento Cabral, y constituyó una exhibición permanente de buen polo, aunque, por supuesto, imperó un tono amistoso acorde con las circunstancias y debido a que no es la época ideal. A pesar de ello hubo oportunidad de apreciar —especialmente al final— las aptitudes que han colocado a Juan Carlos Harriott (h.) a la cabeza de nuestros polistas y también tuvieron momentos de lucimiento Carlos Torres Zavaleta, Teófilo Bordeu y Pedro Mercado.

Al finalizar el encuentro —La Rinconada venció a Santa Paula por 6 a 5— el cha hizo entrega de medallas al mérito deportivo al presidente de la Asociación Argentina de Polo, ingeniero Carlos Videla, y al comandante y director general de Remonta y Veterinaria, general Mario Bialet Argerich; asimismo entregó el ilustre visitante plaquetas recordativas a los ocho jugadores, a los referees Julio Menditeguy y Heriberto Duggan, al árbitro Samuel Casares y a autoridades de las dos instituciones mencionadas. Luego el ministro de Defensa, doctor Leopoldo Suárez, entregó ceniceros de plata en nombre del Ministerio de Relaciones Exteriores a cada uno de los integrantes del ganador, en tanto que la Asociación de Polo hizo lo mismo con los del perdedor.

Los teams formaron así:

La Rinconada: Juan J. Alberdi, 6; Albano Harguindeguy, 5; Juan C. Harriott (h.), 10, y Eduardo Braun Cantilo, 6.

Santa Paula: Teófilo Bordeu, 7; Pedro Mercado, 5; Gabriel Capdepont, 7, y Carlos Torres Zavaleta, 7.

Progresión: La Rinconada, 2-1, 2-1, 2-1, 3-3, 3-4 y 6-5.

Desde la llave

La Federación de Basquetbol de la Provincia de San Juan distribuyó una declaración dirigida al pueblo argentino en general y a los deportistas del país en particular, en la que pretende explicar y justificar su desafiliación de la Confederación Argentina de Basketball por haber sido sancionada por los incidentes del XXXII campeonato argentino, realizado entre el 25 de enero y el 7 de febrero último. Es evidente que los directivos sanjuaninos olvidaron muy pronto los hechos ocurridos, que comenzaron con la suspensión del partido entre San Juan y Capital Federal después de 3h.20m. de haberse iniciado, y que culminaron con la agresión a miembros del congreso de delegados y la huída a Mendoza de los componentes de la comisión técnica y de los árbitros, después de haber estado sitiados en su hotel durante toda la noche.

* * *

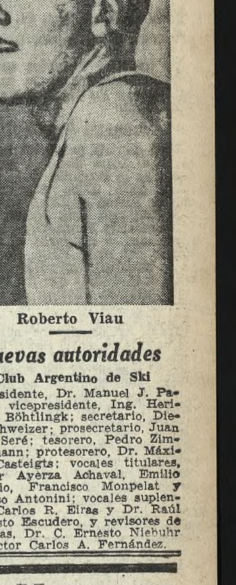
Enrique Viau, entrenador de Gimnasia y Esgrima de Villa del Parque, expresó que esperaba que la Confederación Argentina le levantara la suspención a los inhabilitados por profesionalismo, para poder utilizar a su hermano Roberto en ese equipo. Lo mismo se piensa en Palermo con respecto a Ricardo González y Budesky. Cuesta creer que después de 10 años los dos mejores equipos de aquella época estén esperanzados en esos jugadores para salvar su situación.

* * *

Entre el 20 y 29 de agosto próximo se harán en Budapest los Juegos para Universitarios. Brasil defenderá el título de basquetbol que conquistó en Porto Alegre en 1963. El primer certamen mundial entre universitarios se efectuó en Dortmund en 1953 y fue ganado por la Argentina con el siguiente equipo: Furlong, R. Viau, Colombo, Trama, Varani, Poletti, Caballero, Bustos, J. Martínez y Facetti.

* * *

Italia triunfó en la zona clasificatoria para el campeonato europeo. Se impuso a España por 87 a 82, a Suiza por 99 a 39 y a Holanda por 95 a 54. El plantel estuvo constituído por los siguientes jugadores: Pellanera, Bertini, Vianello, Lombardi, Bufalini, Masini, Cescutti, Zuccheri, Cosmelli, Flaborea, Villetti y Ongarato. Segundo finalizó España, que venció a Holanda por 85 a 77 y a Suiza por 88 a 51.



Roberto Viau

Nuevas autoridades

Club Argentino de Ski

Presidente, Dr. Manuel J. Padros; vicepresidente, Ing. Heriberto Böhtlingk; secretario, Diego Schweizer; prosecretario, Juan José Seré; tesorero, Pedro Zimmermann; protesorero, Dr. Máximo Casteigts; vocales titulares, Javier Ayerza Achaval, Emilio Bobbio, Francisco Monpelat y Glauco Antonini; vocales suplentes, Carlos R. Eiras y Dr. Raúl Ernesto Escudero, y revisores de cuentas, Dr. C. Ernesto Niebuhr y doctor Carlos A. Fernández.

Humo

Suave, aromático, inefable, cada bocanada de su pipa cargada con tabaco CUTER es una invitación al placer.

SIN GASTOS DE ESCRITURA
Venda su departamento
¡CONSULTENOS!
KLAPPENBACH
Hnos. y Cía. Inmobiliaria
LAVALLE 1290 35-4235

PRESTIGIOSA EMPRESA
Solicita:
2 SUPERVISORES DE VENTAS
PARA CAPITAL FEDERAL y SUBURBIOS

El crecimiento rápido de la Empresa impone la necesidad de cubrir los cargos con hombres capaces de conducir dentro de las técnicas modernas al personal a sus órdenes.

Para ello, es imprescindible 3 años mínimos de experiencia en cargos similares, amplio conocimiento del mercado, preferentemente en el ramo Librería y Juguetería.

Es una brillante oportunidad para hombres de 28 a 40 años, con empuje y personalidad.

IMPORTANTE CONTAR CON MOVILIDAD PROPIA
Enviar antecedentes e indicar pretensiones a:
SUB-GERENTE DE VENTAS
CARNET 426.876 — POSTE RESTANTE
CORREO CENTRAL

IMPORTANTE FIRMA de PLAZA
NECESITA
REPRESENTANTES - VENDEDORES
EN CIUDADES DEL INTERIOR DEL PAIS
Preferentemente empleados bancarios y públicos.
Enviar amplias referencias a:
CASILLA DE CORREO 116, SUCURSAL 1-B
CAPITAL

EDITORIAL DE GRAN PRESTIGIO
Solicita:
VENDEDORES ESPECIALIZADOS
EN LA VENTA DE LIBROS EN ACTIVIDAD
FULL-TIME
Para cubrir áreas de Capital Federal y Suburbios
Edad de 25 a 35 años.
Amplios conocimientos en Ventas y Promoción. Poseer empuje y personalidad.
Importante contar con movilidad propia.
Enviar referencias, antecedentes y pretensiones a:
SUB-GERENTE DE VENTAS
CARNET 426.876 — POSTE RESTANTE
CORREO CENTRAL

3 SEÑORITAS
Con estudios secundarios completos que deseen hacer carrera en ventas en salón, necesita importante empresa para su local de venta de artículos para el hogar. Buen sueldo, comisiones, estabilidad y formación técnica
BOSTON LUXE, Las Flores 534 — Wilde

GUERMANTES
ANTIGÜEDADES
Tallas Africanas - Huacos - Mates de colección - Muebles y Platería Europea
FLORIDA 971 — LOCAL 4º "A"

GERENTE DE SUCURSAL. BANCO NACION
JUBILADO
Puedo atender escritorio en el centro para trámites bancarios y relaciones públicas — 72-6723

ARTICULOS IMPORTADOS
DE U.S.A. - FRANCIA - JAPON ITALIA - ALEMANIA INGLATERRA
Ultimas novedades en
NADER'S SHOPS
C. Com. Arist. del Valle
Av. Maipú 130 — Vte. López
Grabadores, radios, teléfonos, tocadiscos y TV para autos, pesca, alfombras persas, cubiertos, lencería, perfumes, juguetes, línea Mc Gregor

SEGURIDAD
Obtendrá confiando la compra o venta de su departamento a
SIFA
Paraguay 580
31-9227|8|9

¿VIVE UD. EN ESTE RADIO?
Santa Fe - Pueyrredón
Las Heras - Callao
Si desea mudarse llámenos, pues tenemos interesados en adquirir departamentos en dicha zona.
SIFA
Paraguay 580. 31-9227-8-9

TRAJES USADOS
COMPRO
Y ROPA ETIQUETA
BAULES Y VALIJAS
Voy a domicilio
Tel. 35-3231 — MARIO

$ 4.000.000
PAGO CONTADO
3 DORMITORIOS
Compro depto. B. Norte, Palermo, Belgrano, hasta 30 años, a dueño directo
OLIVIERI ACOSTA Y CIA.
42-8436, 83-7177

SE ALQUILA
PISO DE 570 MTS. CON 20 MTS. DE FRENTE
Total o fraccionado
Para Oficinas u otro Destino Zona Aduana - Portuaria
TUCUMAN 141
Llaves portería — Inf. 45-7463

ARENALES Y JOSE E. URIBURU
Vendo 2 dormitorios, living y comedor, baño, toilette, depend. de servicio, 2 líneas telefón., aire acondic., gran balcón a la calle, muqueta. Antigüedad 3 años. Precio total $ 3.900.000. Posesión 60 o|o. Vende RAM — 84-8964

Av. Alvear 1900
PISO 3 DORMIT.
Hall entrada, liv. y com., 2 baños compl., off.-coc., lav. cub., dep. serv., s|c., pisos roble, teléf., baul. Sup. propia 137 m2. $ 3.000.000 ctdo. y fac. a 2 años
ENRIQUE I. BALBIANI
JUNCAL 1385, 4º, B - 44-1973

LAS HERAS Y AYACUCHO
PARA MEDICO
Con flia. numerosa, vendo notable P. Baja de 500 m2., patio y jardín, compuesta de: Consultorio: 3 amb. y dep.: Privado: living, comedor, 4 dor., 2 bñs., toilet., 2 pzas. serv. y bñ. Serv. centr. $ 3.000.000 y facilidades.
VILA VENDE
PARANA 1019

SE NECESITAN PERSONAS CON EXPERIENCIA Y CONOCIMIENTOS PARA VENDER DE IMPORTACION PRODUCTOS BRASILEÑOS
Máquinas oper. y Eléctricas. Rep. de autos. Engran. Trnsm. Reductores. Caños. Acc. de caños. Conexiones de segur. Electrodos. Aceros. Hierros. Chapas hierro y acero. Hojalata. Maderas elaboradas y semiparquets. Tejidos. Juguetes Instr. Prendas femeninas. Alimenticios y etc.
REFERENCIAS A:
CASILLA CORREO CENTRAL 31

AV CORDOBA 1758/70 Y CALLAO
LOCAL EN ALQUILER
IDEAL: VENTA, EXPOSICION y DEPOSITO
Superf. útil., local 150 m2
,, ,, depósito .... 600 ,,
,, ,, sótano .... 350 ,,
Inf.: BORENSZTEJN-GICOVATE
CORRIENTES 1132 - Piso 7º T. E. 35-1627

EDIFICIO A ESTRENAR PLENO CENTRO
10 pisos, 27 departamentos, ideal para hotel o similar
Vende Toselli Fuentes y Cía., Diag. Norte 825
Oficina 105 — 45-9673

Santa Fe s/Plaza San Martín - 4 dormitorios
Departamento de categoría. Hall, living y comedor, 2 baños, dep. serv., serv. centr., teléfono, office y cocina. Sup. prop. 210 m2. Piso alto a la calle. $ 2.890.000 ctdo. y facil.
MARCELO AMARAL PAZ — 32-1806

PISO EN FIGUEROA ALCORTA VENDO
Construcc. 4 años, liv.-com. ampl., gr|bcón., 3 dorm. de bnas. medidas, 2 bñs., dep., tel., gje. $ 6.600.000, con $ 3.500.000 ctdo. y saldo en 3 semestres con 15 %.
GONZALEZ ARCE y MAYOL — 42-9028

OLIVIERI ACOSTA Y CIA.
42-8436 — 83-7177

• CERRITO y POSADAS
3 DORM. C/GJE.
A estrenar, todo calle, piso alto, vista panorámica, extraordinaria decorac., hall 4x4, liv. 8x5, com. 5x4, off. y coc. americ., hall int., 2 baños compl., 2 hab. serv., lav., serv|centr. Detalles de lujo.

• Belgrano "C"
PISO 4 DORMIT.
Alto, calle, balcón 15x2, liv. 8x5, com. 8x5, escrit., 4x3, hall int. 4x4, 3 baños, balcón contrfte., off., y coc., 2 hab. serv., sup. 303 m2.

• BOTANICO
PISO 4 DORMIT.
A estr., alto, balcón terraza 9x4, escrit., 3 baños, off, y cocina., dep. serv., lavadero.

• Melo y Uriburu
PISO 4 DORMIT.
Alto, todo calle, gr. categ., balcón 21 m2., hall, liv. 8x4, com. 5x4, 2 baños, coc. americ., 2 hab. servicio.

• Arenales 3800
3 DORMIT.
Piso alto, calle, de categ., palier indiv., liv. y com., escrit. o 4to. dorm., hall int., 2 baños, off. y coc., 2 hab. serv. Sup. 270 m2. Total $ 5.500.000

• Bustamante 1800
3 DORMIT.
Piso alto, calle, de categ., palier indiv., balcón terraza, liv. y com., escrit. o 4to. dorm., 3 baños, dep. serv., lav. Sup. 205 m2. Total $ 4.300.000

• Sta. Fe y Junín
3 DORM. 4x4
A la calle, gr. categ., palier individual, liv. y com. 9x5, 2 balcones, 2 baños, hall int., dep. serv., lavadero.

• Tucumán 1600
2 DORMIT.
A la calle, hall 3x2, liv. y com. 9x4, dep. serv., teléf., apto prof. o vivienda.

• PALERMO
2 DORMT.
A la calle, de categ., hall int., dep. serv., 2 entradas, lav. Fac. a 1 y 2 años.

• TRIBUNALES
2 DORMIT.
Depto. apto prof. o vivienda, alto, calle, hall, liv. y com., baño y coc., dep. serv., teléf. Total $ 1.750.000 con fac. a 1 y 2 años.

• Gallo y Charcas
1 DORMIT.
Piso alto, de categ., liv.-com., baño, coc., lav., teléf., antig. 2 años. Total $ 1.550.000

OLIVIERI ACOSTA Y CIA.
42 - 8436 y 83 - 7177

ESTUDIO CONSULTORIOS
VIAMONTE y MONTEVIDEO
Recepción de categ. (cinco ambientes), cinco dormitorios, amplias dependenc. Dos cocheras. Sup. 380 m2. — Vende:
R. J. PEREZ CENTENO
Sarmiento 320 — 34-9716/6936

ANCHORENA y JUNCAL
2 DORMITORIOS
Hall, liv-com. 6x5, baño y toil., muy buena coc., lav., s|c., teléf. $ 2.650.000 con fac. a 1 y 2 años.
ACHAVAL Y CIA. — 42-2184|4851
Callao 1623, 1er. piso

Av. QUINTANA y CALLAO
PISO GRAN CATEGORIA, living y comedor, 4 dormitorios, escritorio, 3 baños, 2 hab., dep. serv., 17 mts. de frente, c|balcón, gje. $ 10.000.000 con facilidades
CAVALIERI Y CIA.

$ 3.200.000
PAGO CONTADO
Dpto. liv. y com., 2 dorm., baño y toil., dep|serv., hasta 20 años antig., B. Norte o Palermo, a dueño directo
OLIVIERI ACOSTA Y CIA.
42-8436 y 83-7177

ALVEAR y CALLAO
3 DORMIT. CON GJE.
Hall, liv-com. 9x4, baño y toil., coc., lav., 1 habit. serv., balcón, antig. 3 años. Total $ 4.500.000 con facilidades.
ACHAVAL Y CIA. — 42-2184|4851
Callao 1623, 1er. piso

ALVEAR y AYACUCHO
2 DORMITORIOS
Hall, liv-com., 1 baño y coc., dep. serv., antig. 16 años, mucha luz y sol. Total $ 2.400.000 con fac. a 3 años.
ACHAVAL Y CIA. — 42-2184|4851
Callao 1623, 1er. piso

SEÑOR PROPIETARIO
VENDEMOS su depto. en el MENOR TIEMPO con el MAXIMO DE PUBLICIDAD y al CONTADO.
Contestamos en el día
OLIVIERI ACOSTA y Cía.
42-8436 83-7177

PARTICULAR COMPRA
Piso o dpto. totalmente amueblado y decorado compuesto de gran recepción, 3 ó 4 dormitorios y dep. serv., Barrio Norte. Ofertas por carta únicamente dando amplios detalles a
H. B. — Florida 681 - Capital

M. A. ZARLENGA e Hijos
CORDOBA 3883
88-4102 y 86-8778
OFERTA DESOCUPADO
RODRIGUEZ PEÑA al 1600
8,66x25, subsuelo (Local) y tres plantas. $ 5.000.000 contado y $ 4.500.000 a 3 años.
J. B. JUSTO Y GAONA
Soberbia esquina, gran local exposición, entre piso y sótano, fuerza motriz y teléf., y 2 dptos. de 3 amb. al frente. Todo en block total $ 4.500.000 CONTADO.

DUPLEX UNICO
3 FRENTES, PISOS 8º y 9º
Con terraza y garaje: 4 dorm., hall, liv. y com., escrit., sala de juegos, despensa, 3 baños, toil., com. diario, off. y coc., 2 hab. serv., sup. 400 m2., antig. 5 años. Hay facil. a 2 años.
ACHAVAL Y CIA. — 42-2184|4851
Callao 1623, 1er. piso

LIBERTADOR Y MAURE
3 DORMIT.
Palier privado, liv-com. 9x4, hall int., baño y tol., off. y coc., lav|cub., hab. y bño. serv. Antig. 9 años. Sup. 150 m2. Total: $ 3.200.000, con 60 % cont. y saldo a 1 año.
ALBERDI-DE LOS SANTOS
80-1401 y 32-3278

PERITO MERCANTIL
Para Ayudante de Contador con conocimientos y experiencia
NECESITA
IMPORTANTE EMPRESA
Puesto de porvenir. Dirigirse indicando referencias y pretensiones a:
O. L. — CASILLA CORREO 2830
CORREO CENTRAL

EN PLENA PLAZA ONCE
Frente estación F.D.F.S. Pueyrredón esq. B. Mitre
ESTRUCTURA CEMENTO ARMADO
10 PISOS ALTOS — APTOS PARA
HOTEL, OFICINAS, DEPARTAMENTOS
VENDEN
Propietarios Directamente
Dirigirse Arquitecto Victorio Sulcic
B. Mitre 720, piso 2º

COMPAÑIA AUTOMOTRIZ AMERICANA EN EXPANSION
NECESITA:
METHODS MAN Y LAYOUT MAN
SON REQUISITOS INDISPENSABLES:
—Ser técnico mecánico con experiencia en planta montaje.
—Conveniente el idioma inglés.
—Edad entre 25/35 años.
Escribir adjuntando Curriculum-vitae y pretensiones de sueldo a:
I. A. — Casilla Correo 5640 — Correo Central

EATON EJES I.C.S.A.
necesita
SECRETARIA BILINGÜE
para el Gerente de Finanzas
Se requiere
— Rapidez mental
— Dominio completo del inglés
— Taquidactilografía
Se ofrece
— Remuneración atractiva
— Horario corrido, sábados libres
— Comedor en fábrica
— Facilidades de transporte
Lugar de trabajo
Planta Industrial de José C. Paz (F.G.S.M.)
Enviar carta manuscrita con detalles de actuación o entregarla personalmente acompañando número de teléfono privado a
GERENTE
CERRITO 836, 3o. Capital

ANALISTA SENIOR DE SISTEMAS Y PROCEDIMIENTOS
NECESITA:
IMPORTANTE INDUSTRIA AUTOMOTRIZ
Requisitos indispensables:
• Contador Público o Licenciado en Administración de Empresa.
• Acreditar por lo menos tres años de experiencia desempeñando la mencionada especialidad, en industria semejante o en estudio de Asesoramiento de Empresas.
• Dominio del Idioma Inglés.
Enviar Curriculum vitae y pretensiones a:
SUPERVISOR DE EMPLEOS
CASILLA CORREO 75 — SUCURSAL 26

LICENCIADO/A EN QUIMICA
NECESITA:
IMPORTANTE EMPRESA PARA SU LABORATORIO DE QUIMICA ANALITICA
SE REQUIERE:
— Edad entre 25|35 años.
— Conocimientos del idioma inglés.
— Expereincia de 2 años en tareas de laboratorio.
Las personas que reunan los requisitos señalados deberán escribir detallando estudios, antecedentes profesionales y pretensiones a:
L. Q.
CASILLA CORREO 5665 — CORREO CENTRAL

FINANCIAMOS
A sociedades anónimas importantes con documentos de terceros.
INTERMARKET S. A. en Formación
Montevideo 451, 2º piso. — 46-1591|7598

PAGARES COMPRAMOS
De sociedades anónimas importantes. Pagamos mayor importe. De 11|18 hs.
46-1591/7598

Los emperadores de Irán partirán hoy para San Carlos de Bariloche

Visitarán luego a otros lugares del sur del país

(Cont. de la 1a. pág., 1a. col.)

efecto en la Embajada de ese país.

Se hallaban presentes en el agasajo miembros de la comitiva oficial, y los adjuntos civiles y militares.

Banquete de gala

Poco después de las 21 arribaron al Plaza Hotel el presidente de la República y su esposa, doña Silvia Martorell, quienes fueron recibidos por el cha Mohamed Reza Pahlavi y la emperatriz Farah Diba. Los nombrados se dirigieron al entrepiso del Plaza Hotel, donde ya se hallaban numerosos invitados a la comida que los ilustres visitantes ofrecían en honor del primer magistrado y de su esposa.

Transcurridos algunos minutos penetraron en el Salón Dorado. En la cabecera se ubicaron, a la izquierda del Cha, la señora Silvia Martorell de Illía; el ministro de Asuntos Extranjeros del Irán, Sr. Abbas Aram; la señora de Aráoz de Lamadrid, el presidente nominal del Senado, Dr. Eduardo Gamond, y la Sra. de Zavala Ortiz; a la derecha tomó ubicación la emperatriz Farah Diba, el primer mandatario, Dr. Illia; la señora Mel de Aram, el vicepresidente de la Nación, Dr. Perette; la señora de Gamond y el presidente de la Cámara de Diputados, Dr. Arturo Mor Roig.

En el salón de fiestas

La decoración del salón de fiestas se destacaba por su ornamentación. Predominaban las flores amarillas y había cuatro candelabros con velas de ese color. Hacia al fondo del salón, casi frente a la intersección de las calles Florida y Charcas, se había formado una especie de trono que tenía como respaldo las banderas argentina e irania. Había sido ubicado a un nivel más elevado que el resto del salón, se encontraba totalmente alfombrado y las escalinatas ornamentadas con flores rojas en ambas barandas. Roberto Lorenzano, había trabajado con elementos y productos traídos especialmente por la pareja real, desde Persia, como el caviar y el salmón. Empero, el plato principal era Pavita a la York; otros platos destacados eran el pescado Farci a la Norvicen y el Omar español a la parissien.

Eran las 23.45 cuando la emperatriz de Irán, Farah Diba, se trasladó del brazo del presidente Illia hacia el salón fiesta del Plaza Hotel. Detrás marchaba el Cha, con la esposa del primer magistrado. Las dos parejas continuaron hacia el trono allí levantado, donde el Cha y su esposa recibieron los saludos de los miembros del cuerpo diplomático e invitados especiales.

A las 0.5 finalizaron las presentaciones. El presidente Illia explicó a el Cha y a la emperatriz los motivos de los cuadros que muestran el Buenos Aires antiguo, con los que se adornó el recinto donde tuvo efecto la recepción.

Cabe señalar que antes de la comida la pareja real obsequió al primer mandatario y a su esposa dos alfombras persas artísticamente realizadas, traídas expresamente con ese fin.

Exactamente a la 0.25 el cha y la emperatriz del Irán acompañaron al presidente de la Nación y a su esposa hasta la puerta de entrada del Plaza Hotel. Los monarcas persas se despidieron muy afectuosamente del primer magistrado. A renglón seguido, el cha volvió hacia su esposa y la invitó a retornar a sus aposentos reales, con lo cual quedó finalizada la recepción.

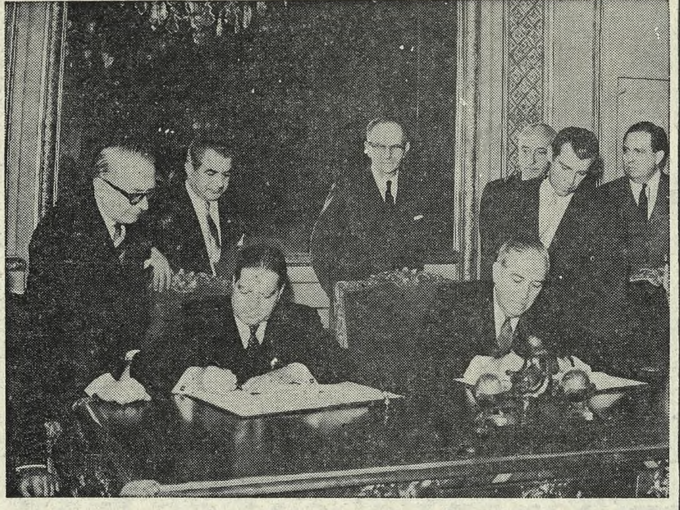
Visita al Colegio Militar

El general de división Fereydun Djam, edecán militar de S. M. Imperial el cha del Irán, visitó ayer por la tarde el Colegio Militar de la Nación. El distinguido huésped fue recibido por el director del instituto, general Juan Carlos de Marchi, y autoridades de la casa, en cuya compañía asistió a una exposición sobre las actividades del Colegio Militar.

Seguidamente presenció una película ilustrativa sobre el tema y recorrió las distintas dependencias. Finalmente, firmó el libro de visitas y fue objeto de un agasajo en dependencias de la dirección.

Nombre

El Caravelle LV-III de Aerolíneas Argentinas aterrizará hoy en Bariloche llevando en la proa su flamante nombre: Mohamed Reza Pahlavi, cha de Irán. En una muestra más de la simpatía y el afecto con que ha sido recibido el monarca persa, la empresa nacional de aerotransporte decidió bautizar así a la máquina que habrá de llevar al Cha y a Farah Diba hasta San Carlos de Bariloche, primero, y después a Comodoro Rivadavia, en un viaje que se prolongará hasta el lunes.



Los cancilleres del Irán y la Argentina suscriben el acuerdo cultural

Analizó el ilustre huésped la situación internacional

El Vietnam y la crisis en Santo Domingo

(Cont. de la 1a. pág., 3a. col.)

siempre y cuando se respeten los regímenes democráticos como los nuestros. Si se respeta la Constitución, nosotros podremos llegar a ser ejemplos para todos los países que quieran optar entre la independencia, el progreso y la libertad y el mal llamado "progreso", dicho así, entre comillas, que significa perder la libertad que tienen los regímenes individuales. Por ello es que creo que los contactos entre los países en general y el mío son cada vez más necesarios. Hemos firmado un acuerdo cultural con Argentina y estamos estudiando la posibilidad de incrementar el intercambio económico argentino-iranio. Señores periodistas, estoy a vuestra disposición".

—¿Podría explicarnos en qué consiste la llamada "revolución blanca" que usted inició en su país?—, fue la primera pregunta.

Objetivamente puedo señalarle que nos propusimos hacer de Irán un país que se respete en la segunda mitad de este siglo revolucionario, y mantenga sus auténticas tradiciones. Frecuentemente he dicho que aun por motivos de seguridad interna y externa es necesario que todos los países aseguren la subsistencia de su población, pero existe además la responsabilidad ante la civilización y la historia. Para alcanzar esta meta era necesario comenar un programa democrático, pero antes ponerlo al alcance del voto popular. Como éste estaba en favor de la mayoría y contenía, entre otras innovaciones la reforma agraria y la participación de los obreros en las ganancias de las empresas privadas y oficiales, contábamos con el apoyo del 99 por ciento del pueblo.

Estas reformas fueron apoyadas por la mayoría de los iranios, y como casi no tenía adversarios la denominamos "Revolución Blanca". No había oposición. Pero poco a poco hemos hallado enemigos, y, cosa rara, formaron lo que la gente de mi país ha dado en llamar "la alianza maldita", porque estaba integrada por elementos extremistas de izquierda y derecha. Es curioso, repito, esa unión entre los que reniegan de Dios y entre los que hablan en su nombre. Pero me complace decir que ellos no representan ni el uno por ciento de nuestro pueblo. Nos admiramos más al comprobar que aun entre esos dos elementos aunados había personas que comprendían nuestros afanes que se fueron uniendo a nosotros al advertir nuestro éxito, nuestro adelanto. Pero desgraciadamente hay un grupo de personas que han comenzado a pensar no como nacionalistas, sino como internacionalistas. Sueñan utilizar la violencia para hundirnos en cierta forma y poner a nuestro país al nivel de otros que han perdido su libertad y que no quiero nombrar. Ellos están en la desgracia. Irán marcha hacia su destino de grandeza.

—¿Cuáles son los principales problemas con que ha tropezado Irán para lograr su desarrollo y cómo los ha solucionado?

—Ustedes saben bien, señores, que nuestro último período de decadencia había coincidido con el período de desarrollo de los países europeos. Entonces planificamos. En una primera etapa nos dedicamos a construir puertos, caminos, vías férreas, fortalecer nuestros medios de transporte. Luego, a construir diques, electrizar y mecanizar la agricultura, combatir las plagas agrícolas, construir hospitales, escuelas, todas las obras públicas indispensables. Luego estructuramos y pusimos en marcha planes económicos e industriales, que han determinado un ingreso adicional per cápita del 6 por ciento anual. Pero tenemos motivos para ser más ambiciosos y llegar hasta el 8 por ciento anual.

La libertad de culto

—¿Hay libertad de cultos en su país? ¿Por qué no se permite el culto Bahail?

—La libertad de culto ha sido algo tradicional en mi país. Como ustedes saben, desde la época de nuestros primeros reyes ésa era la norma aún en los territorios que conquistaban. Esos pueblos gozaban una libertad que ni con sus mismos gobernantes habían tenido. En mi país, una minoría armenia, judía, zoroastrana, todos gozan de la más absoluta libertad. La secta bahall sostiene una religión prohibida en mi país, ya que es una modificación del islam. Está prohibida por la ley.

—Ya que el Irán está más cerca que la Argentina del Vietnam, seguramente usted tendrá una visión más acertada del problema.

—Partamos primero de una pregunta ¿debe o no resistirse a una subversión interna y a una invasión? ¿Por qué no en el Vietnam y en otras partes sí Si en la Constitución de la UN hay posibilidades para la defensa de la libertad, ¿por qué no aplicarlas? ¿Es que acaso las razones de la libertad para el Vietnam no son las razones aplicables en Berlín? Los motivos son funcionales. Siempre hablan los comunistas de guerra de liberación. Es para ellos guerra de liberación que los liberen a ustedes para transformarlos en prisioneros de ellos. Creo que es una fuerza del mundo libre mostrarse libre. Basta bajar la voz y lanzar un insulto contra los Estados Unidos para parecer progresista. Pero hay que tener cuidado que eso no les pase a ustedes y, entonces, cuando pidan ayuda a los demás países libres, éstos se detengan a pensar si corresponde o no salvarlos. Yo pienso que el mundo libre sigue siendo indivisible. Hay que luchar contra la agresión interna o externa, y tengan presente que les habla el representante de un país que ha hecho una revolución y no da importancia a los hechos que protagonizan los demás siempre que no nos ataquen. Gracias a Dios somos un pueblo rico y podemos mandar a paseo, como vulgarmente se dice, a quienes no nos guste.

—¿Por qué se resolvió eliminar los latifundios?

—Primero, porque la medida era necesaria. Luego, porque por condiciones climáticas de mi patria debíamos realizar obras de irrigación muy importantes. El Gobierno podía realizar gastos sumamente crueles para hacer más ricos a los ricos. Pese a ello, la nuestra no fue una política de confiscación. Compramos el excedente de tierras al precio correspondiente al impuesto que habían abonado en los últimos diez años. Como muchos terratenientes se habían olvidado de abonarlo no sólo perdieron las tierras, sino el dinero que por ellas debían haber recibido. Fue todo obra de la justicia de Dios y de la justicia social.

La venta del petróleo

Al referirse al problema petrolero, dijo que "por nuestra parte estamos dando a otros participación en la explotación de nuestro petróleo. En el campo internacional nuestra ambición es que de los países petroleros Irán se transforme en la mejor empresa del mundo, que sea la primera que tenga 200 millones de toneladas por año. Hasta el presente no lo habíamos logrado por falta de transporte y mercados y falta de buena administración".

"No estábamos —prosiguió diciendo— capacitados para transportar nuestro petróleo. Pero tomamos medidas para sí hacerlo. Si pudiéramos concluir el acuerdo con la Argentina sería éste uno de los primeros pasos que tiene fijado el Irán para su política petrolera de expansión."

—¿En estos momentos tan difíciles de la humanidad considera usted que se podrá salvar el hombre de sí mismo?

—No sé si puedo contestarle inmediatamente. Pero en nuestro país procuramos, le diré, evitar los "ismos". Como ustedes saben, nuestra política es conservadora a veces, otras nacionalista y hasta tomamos lo bueno del comunismo. Todo esto sobre la base de la libertad, el respeto a la democracia, y con los ojos puestos en la justicia social. Temo no saber contestar a su pregunta, pero si todos los países pensaran en darle al hombre bienestar social y económico no habría por qué formular esa consulta.

—Queremos saber si se va a suscribir un acuerdo económico con la Argentina y si en él se trata de asuntos vinculados al petróleo.

—Sí, existen varias posibilidades en ese sentido.

—¿Cuál es la situación de las compañías petroleras en su país y cuáles son las relaciones en ese sentido con la Unión Soviética?

—Como ustedes saben, en 1950 comenzó la nacionalización del petróleo en nuestro país. La compañía de petróleo estaba lejos de comprender nuestras necesidades. Por ello es que hubo una reacción muy fuerte. Decretamos la nacionalización del petróleo y cortamos nuestras relaciones con esta compañía. Al mismo tiempo la producción bajó a cero, porque, como les dije, no teníamos ni medios de transporte, ni mercados, ni buena administración. Por razones económicas volvimos a hacer un acuerdo, pero esta vez con un consorcio. Con respecto a esto no dimos concesiones. Dividimos las ganancias en partes iguales, 50 y 50 por ciento. Pero después, en 1957, por primera vez, firmamos un acuerdo con una compañía italiana. Formamos una sociedad mixta, que debía pagar los impuestos en nuestro tesoro con el 50 por ciento de la ganancia que le correspondía. Pagado el impuesto, el beneficio nuestro se elevaba al 75 por ciento. Después hemos firmado otro acuerdo del mismo tipo y hace 3 meses suscribimos 5 acuerdos más. Algunos convenios nos permitirán ganar un 85 por ciento de los beneficios. En cuanto al comercio exterior, no vendemos petróleo a la Unión Soviética. No les hace falta. Pero habría probabilidades de venderle a varios países comunistas. Es posible que la URSS nos compre gas.

Las mujeres y el Ejército del Saber

Un periodista le preguntó sobre la situación de la mujer en Irán y el Cha le constetó que había varias legisladoras y otras mujeres cooperando con la dirección del Estado. La mayoría de ellas trabajan como voluntarias en el Ejército del Saber y en obras de caridad.

—¿Qué es y quiénes integran el Ejército del Saber?

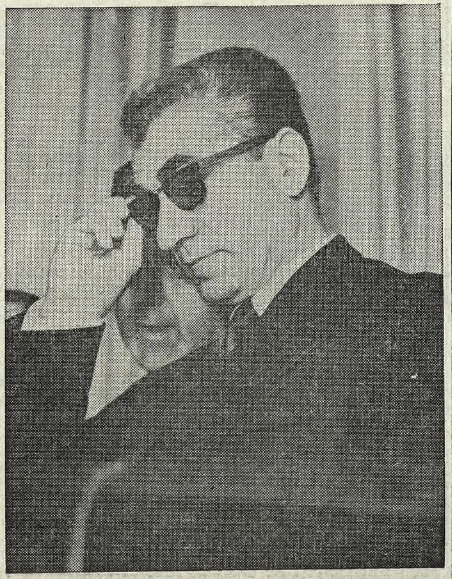
—Los jóvenes que han concluido los estudios universitarios son enviados a los cuarteles durante cuatro meses, donde reciben instrucción militar y luego, juntamente con las voluntarias, salen al campo a enseñar a leer y escribir. Es decir, a fortalecer las escuelas rurales. Con este ejército confiamos en eliminar la plaga del analfabetismo en sólo diez años.

La situación dominicana

—Una última pregunta. Quisiéramos saber qué opina usted de la situación en que se halla la República Dominicana, de la intervención de los Estados Unidos y si el presidente Bosch es comunista o no.

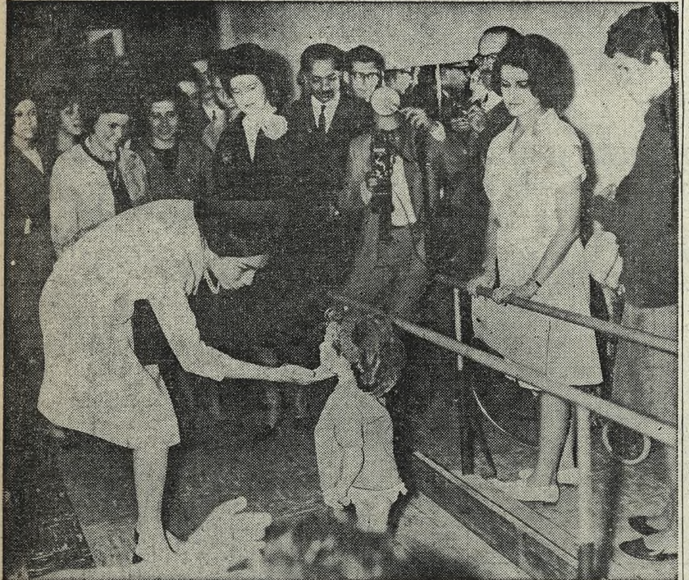
—Dudo que haya una persona que pueda contestar a esa pregunta en mis condiciones. Estoy de viaje y no tengo información de nuestro embajador. No puedo sino repetir lo que dicen los diarios. Compete a la Organización de Estados Americanos y a los pueblos de la América latina opinar sobre este asunto. Es a ustedes a quienes les toca formular opinión. Siempre es fácil criticar la actitud de los demás. Puedo contestar que por una cuestión de principios no es a mí a quien toca juzgar este caso, sino a la OEA, pero creo que ella necesita más medios para actuar. Pienso que debía tener elementos para actuar rápidamente, porque a veces una decisión tomada una hora después de lo que debía tomársela puede ser demasiado tarde. En cuanto a la última parte de su pregunta, hay muchas personas que dicen que no son ni lo uno ni lo otro, pero se quitan la máscara cuando están gobernando.

Se caló entonces los anteojos oscuros, con los que había estado inquietamente manipulando, y partió hacia la salida del hotel para proseguir con los actos preparados para la jornada.



El cha del Irán se apresta a finalizar su conferencia de prensa. Este es el momento en que se refiere a la situación dominicana

Farah Diba visitó Alpi



La emperatriz Farah Diba en un momento de su visita al Centro de Rehabilitación Marcelo J. Fitte, que ALPI posee en Soler 3495

Nuevamente la emperatriz del Irán atrajo la curiosidad porteña. Movilizó a una increíble cantidad de personas, particularmente del sexo femenino, tras su grácil figura. Durante la mañana de ayer visitó el Centro de Rehabilitación Marcelo J. Fitte, que ALPI posee en Soler numero 3495.

A las 10.50 la emperatriz llegó en compañía de sus damas de honor. En la puerta la aguardaban la presidenta de ALPI, señora Amelia Baldrich de Sustaita Seeber; el director del centro, doctor Felipe M. de Wouters, y damas integrantes de la comisión directiva, de la institución benéfica y profesionales. Formadas en ambos flancos de la puerta de acceso se hallaban doce enfermeras con sus guardapolvos rosados y en el interior había un gran número de pequeños enfermos.

Farah Diba vestía un "tail leur" rosa, collar de perlas de tres vueltas, un prendedor de zafiros y brillantes, que conformaba la figura de un pavo real; aros tipo roseta, haciendo juego; cartera y zapatos de cocodrilo negro y guantes de cabritilla del mismo color. Como ayer, llevaba un sombrero de paja bacú negro, tipo bolero cerrado.

Rápidamente recorrió las distintas dependencias del establecimiento, pero allí, donde había un niño o una niña se detenía, acariciaba y hablaba con ternura. La nota gráfica que ilustra esta nota la muestra hablándole a Elsa Noemí Urato, que se acercó con curiosidad a la real dama para contemplarla más de cerca. Las expresivas manos de la emperatriz del Irán repartieron caricias durante toda la mañana a guisa de regalo para los pequeños internados.

A las 14 se trasladó a la Embajada de Irán para acompañar a su esposo al encuentro de polo.

Se halla en la capital británica la misión que tratará la deuda externa

Informaciones llegadas al Ministerio de Economía dan cuenta de que la misión que gestiona la refinanciación de la deuda externa, como lo confirma la noticia de Londres que damos más abajo, ha finalizado su cometido en los Estados Unidos.

Por otra parte, en una comunicación recibida ayer, se habría señalado al ministro de Economía la conveniencia de viajar a Europa en la primera quincena del mes próximo, para suscribir en el más alto nivel los acuerdos a que diera lugar la negociación con los países europeos acreedores.

En la secretaría del doctor Pugliese se dijo, ante una consulta en el sentido indicado, que no podría suministrarse información acerca de las gestiones en curso hasta después de su finalización.

Llegó a Londres

LONDRES, 12 (AP). — Llegó hoy a esta ciudad una misión económica argentina de ocho miembros, que visitará varios países de Europa y Asia. Al frente de la misión se encuentra el Dr. Carlos García Tudero. La delegación celebrará conversaciones con los círculos oficiales británicos durante su estancia en ésta hasta el viernes. Después la misión se trasladará al continente y visitará a Roma los días 17 y 18; a Francfort, el 19, y a Bonn, el 20 y 21.

Cuatro miembros del grupo volarán a Tokio, donde permanecerán del 24 al 26 de este mes; los otros cuatro irán a Berna, Suiza; el 24 del actual visitarán a Zurich, y a París el 26.

Los miembros de la delegación declinaron discutir detalles de sus conversaciones, pero se espera un comunicado durante su permanencia en Londres.

Se estima que las gestiones incluyen la refinanciación de las deudas argentinas a Gran Bretaña para el período 1965-66 y la obtención de más créditos.

Actividades de hoy

Las actividades del cha de Irán para la jornada de hoy son las siguientes:

A las 9.45, los huéspedes partirán desde el Aeroparque con destino a San Carlos de Bariloche. El arribo está previsto para las 12.5. Los días 14, 15 y 16 del actual visitarán el parque nacional Nahuel Huapi. Desde este último lugar, el 17, viajarán con destino a Comodoro Rivadavia. Después de visitar las instalaciones de Yacimientos Petrolíferos Fiscales reanudarán viaje a la Capital Federal. La llegada al Aeropuerto de Ezeiza está prevista para las 20.30. En el hotel de la estación aérea será servida una comida íntima, y a las 22 partirá de regreso.

Fue suscripto un acuerdo de orden cultural

(Cont. de la 1a. pág., 4a. col.)

alegría por suscribir un convenio que calificó de "instrumento viviente, dinámico y de confraternidad".

El canciller del Irán habló seguidamente en inglés para agradecer los conceptos del doctor Zavala Ortiz y expresar su coincidencia con éste en cuanto al hondo valor que asume el intercambio cultural entre los pueblos.

El texto del acuerdo

El texto del acuerdo cultural scscripto entre el Irán y la Argentina dice cuanto sigue:

"El gobierno de la República Argentina y el gobierno imperial del Irán, deseosos de estrechar los vínculos de amistad existentes entre los dos países y con el fin de desarrollar sus relaciones culturales, han decidido concluir un acuerdo cultural, designando a este efecto como plenipotenciarios:

"El gobierno argentino, al Dr. Miguel Angel Zavala Ortiz, ministro de Relaciones Exteriores y Culto.

"El gobierno imperial del Irán, al Sr. Abbas Aram, ministro de Negocios Extranjeros.

"Quienes, después de haber cambiado sus plenos poderes, hallados en buena y debida forma, han convenido lo siguiente:

"Artículo I. — Las dos partes contratantes, emplearán todos sus esfuerzos con el fin de desarrollar y fortalecer las relaciones culturales entre ambos países, en materia científica y artística, lo que favorecerá el estrechamiento de los vínculos de amistad entre las dos naciones, especialmente en lo que respecta a los puntos siguientes:

"1. — Facilitar el canje, la distribución y la venta de libros y de publicaciones de origen nacional.

"2. — Canje regular de publicaciones oficiales entre los dos países, con miras a la comprensión mutua de sus instituciones y sus puntos de vista.

"3. — Facilitar la colaboración entre los centros deportivos de ambos países.

"4. — Facilitar el intercambio de exposiciones artísticas y de películas documentales, culturales y educativas, susceptibles de estrechar los vínculos de amistad entre los dos países.

"II. — Las dos partes contratantes favorecerán y promoverán el envío,de un país al otro, de profesores, de conferenciantes, autores, artistas y estudiantes, así como el otorgamiento de becas y subvenciones.

"III. — Las dos partes contratantes favorecerán y promoverán el establecimiento de centros e institutos culturales de la otra parte, en sus territorios respectivos, con la condición de que su creación y programas se ajusten a las leyes y reglamentaciones internas de cada una de ambas partes.

"IV. — Se concederán facilidades especiales con miras a la creación de centros de enseñanza y de estudio de la lengua persa en las escuelas y las universidades de la República Argentina y se tomarán las mismas medidas para la enseñanza y el estudio de la lengua española en las escuelas y las universidades de Irán.

"V. — Las dos partes contratantes favorecerán y promoverán la traducción de obras literarias y científicas iranias en idioma español y de obras literarias y científicas argentinas en idioma persa, como un esfuerzo mutuo de comprensión entre los nacionales de ambos países.

"VI. — Las dos partes contratantes favorecerán y promoverán el turismo entre los dos países, con miras a facilitar la comprensión mutua entre ambos, de conformidad con las leyes internas.

"VII. — El presente acuerdo será ratificado de acuerdo con las leyes constitucionales de cada una de las partes y entrará en vigor treinta días después del canje de los instrumentos de ratificación que tendrá lugar en Teherán.

"Art. VIII. — El presente acuerdo permanecerá en vigor por un período de cinco años. Cualquiera de las partes podrá terminarlos denunciándolo seis meses, como mínimo, antes de la expiración de dicho período. De lo contrario, permanecerá en vigor hasta el momento en que una de las partes contratantes lo denuncie con un preaviso de seis meses.

"En fe de lo cual los plenipotenciarios de las dos partes contratantes han firmado y sellado el presente acuerdo.

"Hecho en Buenos Aires el doce de mayo de mil novecientos sesenta y cinco, en tres ejemplares originados en idiomas español, persa y francés, que son igualmente válidos.

"En caso de divergencias sobre la interpretación del acuerdo, el texto francés hará fe."

El nombre de Irán se impuso a una plaza en Palermo

Hablaron en el acto el intendente municipal de la ciudad de Buenos Aires y el jefe de Estado persa, Mohamed Reza Pahlavi

En el verde escenario que existe en la intersección de las avenidas Presidente Figueroa Alcorta y Sarmiento se había instalado un gran palco, ornamentado con los colores del Irán y la Argentina y, frente a él, diez soldados del Regimiento de Granaderos a Caballo General San Martín montaban guardia con su apostura gallarda. Sobre la calzada estaban formados los estudiantes de las Escuelas Técnicas Raggio y de la Escuela de Aprendices General Belgrano, además de las alumnas de la Escuela de Enfermeras Cecilia Grierson.

Marginando el sector dedicado al tránsito de las autoridades que asistirían al acto de imposición del nombre de plaza Irán a ese ángulo del tradicional paseo palermitano, se hallaban apostados agentes del cuerpo de Policía de Tránsito Municipal. Calle de por medio, cubiertas aún por el lienzo, estaban las placas que perpetuarían este homenaje del país al real huésped de Buenos Aires. A su costado derecho estaba formada una compañía del Regimiento 1 Patricios, con bandera y banda. Los efectivos se hallaban al mando del teniente primero Miguel Pallejá y tenían su abanderado y escoltas vestidos con el uniforme de los hombres que hicieron historia en el Norte con Belgrano. Frente al conjunto arquitectónico que recuerda una de las antiguas terrazas persas, formaban cuatro granaderos y detrás dos más y, enmarcando ese sector, se habían levantado dos mástiles. Al pie de cada uno de ellos se hallaban el escudo argentino y el del Irán.

Exactamente a las 11.15 llegó el cha del Irán y su comitiva al lugar. La banda del Regimiento 1, a cargo del capitán Ramón Falangoni y las tropas presentes le rindieron homenaje al son de la marcha presidencial "Ituzaingó". El real visitante fue recibido por el director nacional del ceremonial, embajador Antonio M. de Apellániz, quien le presentó al intendente, Sr. Francisco Rabanal; al presidente de la Cámara de Diputados, Dr. Arturo Mor Roig, y a las demás autoridades presentes. Luego, una diana indicó el momento en que el Cha y el jefe de la Comuna se dirigían hacia cada uno de los mástiles e izaban los emblemas argentino e iranio, con el fondo musical de "Oración a la Bandera" y los aplausos de la concurrencia. Posteriormente, se descubrió una cerámica que representa a una leona, símbolo del pueblo iranio, y la placa recordativa mencionada. Posteriormente, la Banda Municipal, con la dirección del maestro Mariano Drago, interpretó los himnos de la Argentina e Irán, y a continuación habló el intendente.

Después de exaltar la figura del Cha y la grandeza de su patria, terminó diciendo el señor Rabanal: "En este rincón, el más hermoso de Buenos Aires, que hemos querido designar con el nombre de Irán para que el bronce perpetúe en el tiempo el destino común de América latina y Medio Oriente, que tienen los próximos diez años una cita con la historia, para la custodia de la cultura y de la civilización".

Palabras del Cha

A continuación, habló el cha del Irán, quien expresó:

"Hace menos de 48 horas que hemos desembarcado en esta hermosa capital. Pasaron sólo algunos minutos para que con vuestra acogida, con la calidez de vuestros sentimientos, hayáis logrado conquistar nuestro corazón. Para amar a vuestra nación y a vuestro pueblo, basta con mirarlo. Hoy día el amor ya no basta. Además de la belleza de vuestra naturaleza, el encanto de vuestros habitantes, lo que también aumentó nuestro amor, nuestro afecto por vosotros, son las intenciones que vemos detrás de los pensamientos y de las acciones de vosotros, para llevar vuestra población y vuestra nación a la cima de los más grandes ideales del ser humano. No buscáis vosotros sólo la justicia y el progreso social, vosotros también sois sensibles a la cultura humana; vosotros defendéis la libertad, vosotros podéis estar, por lo tanto, orgullosos de ser un pueblo amante de la justicia y la civilización futura toda. Forma parte de los principios de Dios y de igualdad, la posibilidad para todos de gozar de los beneficios de la naturaleza. Es indispensable sacar del camino todo obstáculo que durante siglos, ciertas reglas sociales colocaron ante nuestros pasos.

"Os oigo hablar de la reforma agraria, os oigo hablar de todo lo que se puede hacer para mejorar la clase laboriosa; para elevar, no sólo el nivel material del obrero y rendirle homenaje no sólo como trabajador, sino como constructor de la base de la sociedad; sino a fin de convocar a todos los que con su labor, su trabajo contribuyen al adelanto de nuestra civilización; y aquí tenéis la razón cuando expresais que cada vez nos debemos amar más.

"Al dar las gracias, intendente, por haber escogido este lugar tan hermoso, para que lleve el nombre de mi país, espero disfrutar la contribución que hayamos tenido en el pasado y los esfuerzos que desplegamos actualmente para avanzar aún aún más, si cabe, en las realizaciones humanas, de una sociedad libre y podamos saludar con unión, vos y mi pueblo, los ideales y las fuerzas.

"No hemos de dejar de inspirarnos al regreso a nuestra patria, de todas las bellas realizaciones materiales y humanas que habéis logrado en este país.

"El tipo de relaciones, esenciales entre ambos países, espero que sea un ejemplo para todos los pueblos de buena voluntad. Al dejar esta magnífica capital y a sus habitantes, ruego a Dios os brinde la felicidad, la prosperidad y el progreso que vosotros merecéis. Dios quiera que se desarrollen vuestros deseos más caros."

Era las 11.55 cuando el cha prosiguió viaje hacia la sede de la embajada de su patria, para asistir a una comida privada.

El ilustre visitante iza el emblema nacional en la plaza Irán. En el otro mástil, situado enfrente y al costado izquierdo del símbolo de la casa real, el intendente de Buenos Aires, Sr. Rabanal hacía lo mismo con el pabellón iranio

EL ANTICIPO DE RÉDITOS DE LAS EMPRESAS

Nuevas normas para regularizar los pagos de ejercicios en curso

La Dirección General Impositiva dio a conocer su resolución número 1033, complementaria de la inmediatamente anterior, que se refiere a los anticipos sobre el pago de réditos.

Las sociedades de capital —expresa la nueva disposición—, que de acuerdo con el nuevo régimen de anticipos debieran haber ingresado al 15 de junio próximo algunas de las cuotas establecidas, han de regularizar su situación para esa fecha. En los casos en que, conforme con las normas anteriores, el plazo para el pago del anticipo haya vencido a la fecha de esta resolución, regirá el sistema de prtsentación espontánea, "alcanzando la regularización —agrégase— exclusivamente a la tercera cuota".

En los considerandos de la resolución se señala la necesidad de dictar normas transitorias que permitan a las sociedades de capital regularizar su situación en el ejercicio que transcurre, teniendo en cuenta la fecha variable para el cumplimiento de sus obligaciones, y considerando la mayor erogación que impone el nuevo régimen.

Impuesto de emergencia

Otra resolución establece, en cuanto al impuesto de emergencia, que los anticipos deberán ser ingresados juntamente con los que corresponden al impuesto a los réditos.

Tiénese en cuenta, para ello, que este gravamen es consecuencia del de réditos, y conviene unificar el criterio para el pago de ambos.

Otras resoluciones

Con motivo de la disposición sobre apertura de cuentas específicas para el pago del gravamen a los combustibles y cubiertas, la Dirección General Impositiva dio la resolución general Nº 1031, cuya parte dispositiva dice así:

"1º A partir del día 15 de mayo próximo los gravámenes a los lubricantes y cubiertas establecidos en los artículos 18, inciso c) del decreto-ley Nº 505/58 y 105 de la ley de impuestos internos (t. o. en 1956) modificado por el artículo 9º, punto 8º de la ley 16.656, deberán ser ingresados en el Banco de la Nación Argentina en la cuenta "impuesto a los lubricantes y cubiertas" utilizando la boleta de depósito número 101|E.

"2º Mantener abierta en el Banco de la Nación Argentina la cuenta Nº 1010 "Fondo Nacional de Vialidad, Combustibles, lubricantes y cubiertas", a efectos de que los responsables depositen los gravámenes aún no abonados, correspondientes a los expendios efectuados con anterioridad al 1º de enero del año actual".

Finalmente, la Dirección Impositiva resolvió, ante el pedido de la cámara del ramo, que se prorroguen los plazos para la presentación de las declaraciones juradas para el pago del impuesto a los "juguetes bélicos", aceptar la solicitación y dar plazo hasta el 31 del actual para la presentación de las declaraciones e ingreso del impuesto correspondiente al primer trimestre de este año,

Sobre petróleo hubo diálogos en la Cancillería

Poco después de firmarse el acuerdo cultural entre el Irán y la Argentina, de lo que se informa por separado, comenzó en el Palacio San Martín una reunión destinada a considerar diversos asuntos relativos al aumento del intercambio comercial entre los dos países. De las conversaciones, que continuaron por la tardde, participaron el embajador argentino en Teherán, Sr. José V. Ferreyra Soaje; el general persa Abdel Karim Ayadi, los integrantes de la comitiva del Cha, señores Hushang Farkhian y Said Naghavi, y funcionarios de la Cancillería, del Ministerio de Economía, de la Secretaría de Comercio, de Yacimientos Petrolíferos Fiscales y de las juntas nacionales de Granos y de Carnes.

Trascendió en el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto que, tanto por la mañana como por la tarde, se analizaron temas relativos a la exportación, importación y explotación del petróleo.

CULTURALES

EXAMENES DE PORTUGUES. — La Embajada del Brasil ha informado que los exámenes de portugués básico para los candidatos inscriptos para becas en Brasil se extenderán hasta el 15 del actual, en el Centro de Estados Brasileiros, avenida Santa Fe 2459.

POLÍTICAS

MID

REUNION. — Para hoy a las 19 ha sido citada la mesa directiva del comité bonaerense del MID, en Independencia 1466, con la presidencia del doctor Julio Fernández Mendy. El temario incluye la designación de varias comisiones y la convocatoria de la convención provincial partidaria para fecha próxima.

UCR DEL PUEBLO

AGASAJO. — Un grupo de amigos del ex concejal metropolitano doctor Gregorio Zaraza Landa lo agasajará con una comida, por realizarse mañana a las 21 en Azcuénaga 718, con motivo de la finalización de su mandato.